JOURNAL A NOUVELLES

# LA PRESSE

CIRCULATION TOTAL DE LA SEMAINE 634,683

23ME ANNEE—No 194 MONTREAL, VENDREDI 21 JUIN 1907 16 PAGES—UN CENTIN

Rev Ed Paradis 1907 Semaine

## LA PROTECTION DE LA POLICE

Les échevins Gallery et Bumbray se plaignent de son insuffisance, dans nombre de cas.

### DES INTERPELLATIONS

Le représentant de Sainte-Anne essaie de faire la lumière autour des circonstances de la mort de Richard Beech.

### REPONSE DU CHEF

La protection que la police accorde aux citoyens est-elle réellement suffisante, ou n'y a-t-il pas un peu de négligence de la part des autorités de ce département ?

Telle est la question qui a été soulevée et discutée pendant quelques minutes à la Commission de Police, hier après-midi.

L'échevin Gallery mit sous les yeux du chef Campeau un article d'un confrère anglais relatant la mort de Richard Beach. L'auteur de l'article faisait certaines réflexions déclarant que la police avait tenu entre ses mains l'un des agresseurs du malheureux et qu'après l'avoir laissé partir, elle s'était mise à sa recherche sans pouvoir le retrouver.

L'échevin Gallery déclara qu'il voulait des explications à ce sujet, autant dans l'intérêt de la police, qui est virtuellement incriminée que dans l'intérêt du public.

Le chef Campeau déclara que lorsque Beach fut amené au poste central, vers une heure mardi matin il paraissait être en état d'ivresse. On demanda au prisonnier s'il avait été battu et Beach répondit: "Non, j'ai seulement pris quelques coups de trop." Deux fois, durant la nuit, le malheureux fut visité par le tourne-clefs qui ne remarqua rien d'anormal chez lui. A cinq heures, Beach était trouvé mort dans sa cellule.

L'échevin Gallery. — Mais je vois, après les témoignages donnés devant les jurés du coroner et reproduits dans les journaux qu'un citoyen, qui, d'une fenêtre de sa maison, avait été témoin de la tragédie cria au constable accouru auprès de la victime d'arrêter l'individu qui lui aidait à relever le blessé.

Le chef Campeau. — Je sais qu'un nommé Girard a fait cette déclaration devant le coroner, mais elle a été contredite par le constable Brossard, je ne veux pas dire cependant que Girard n'ait pas crié cet avertissement à Brossard, mais ce dernier peut ne pas l'avoir compris.

L'échevin Gallery. — Mais le prisonnier saignait abondamment de la tête et le rapport du docteur McTaggart, le médecin-autopsiste indique que le défunt avait été frappé à la tête par un instrument quelconque.

Le chef Campeau. — "J'ai cru comprendre que le prisonnier portait une légère blessure à la tête ; mais presque tous les ivrognes qu'on amène au poste portent de légères blessures au cuir chevelu, résultats de chutes sur le trottoir. Je déclare cependant que mes officiers et le tourne-clef ont l'ordre d'appeler un médecin ou d'appeler une voiture d'ambulance lorsqu'un prisonnier semble souffrir de maladie ou de blessures".

Le président Proulx mit fin à la discussion en déclarant que ces questions étaient hors d'ordre et déclara que la discussion pourrait se continuer après le verdict des jurés du coroner, mercredi prochain.

L'échevin Bumbray à son tour cita le cas de M. Jean Bolduc, un honnête citoyen d'Hochelaga qui avait été assommé et laissé mourant sur le trottoir avant-hier soir. Les deux agresseurs de M. Bolduc, deux individus dont on connait et le nom et l'adresse, sont encore en liberté en dépit des recherches de la police.

Le chef Campeau fit remarquer que lorsqu'un citoyen est victime d'une agression quelconque, il lui faut venir porter plainte à la police s'il veut qu'on s'occupe de son cas.

Ces interpellations se continueront à la prochaine réunion du comité de police.

## LE BANQUET DU 24 JUIN

Les derniers renseignements, puisés aux meilleures sources, font présager un éclatant succès. Ce banquet constituera une imposante manifestation patriotique et sera, croyons-nous, le "great event," de notre Fête Nationale.

Parmi les plus notables adhésions de la dernière heure, citons celle de l'honorable Premier Ministre de la province de Québec.

On achève maintenant les derniers préparatifs ; rien n'a été oublié et les nombreux convives ne seront pas déçus dans leur attente.

Les personnes qui ont eu la complaisance de placer des billets sont instamment priées de rendre compte à l'échevin Levy, 36, rue Saint-Vincent, samedi soir au plus tard.

Rappelons encore qu'il reste des billets en vente à la librairie Granger, 43 rue Notre-Dame Ouest, à la Pharmacie Giroux, 294 Boulevard Saint-Laurent et à la Pharmacie Décary, coin Sainte-Catherine et Saint-Denis.

## LA COUR DES PILOTES

La cour des pilotes a continué, hier après-midi, son enquête sur l'incident "Cassandra" — "John Lambert". Le capitaine Mitchell et les officiers du gros paquebot de la ligne Donaldson ont donné leur témoignage, continuant ainsi la déposition du pilote l'ancrède Perron, qui évita un sérieux accident par son sang-froid. L'enquête sera reprise dès le retour du "John Lambert", actuellement à Cleveland.

## DANS LE GOLFE

L'"Empress of Britain" était à la Pointe au Père, ce matin, à 3h 20m. L'"Ionian" montait à 6,30 au Cap Race.

# A LA MEMOIRE DE SAMUEL DE CHAMPLAIN

## Le fondateur de Québec aura, dans la petite ville qui porte son nom, un superbe Monument qui sera dévoilé le 4 Juillet.

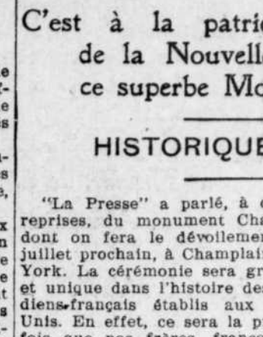
### LA GENEROSITE DES FRANCO-AMERICAINS

C'est à la patriotique générosité des frères de la Nouvelle-Angleterre que nous devons ce superbe Monument.

### HISTORIQUE DE CETTE ŒUVRE.

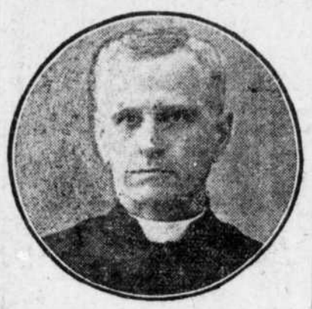
"La Presse" a parlé, à diverses reprises, du monument Champlain dont on fera le dévoilement le 4 juillet prochain, à Champlain, New-York. La cérémonie sera grandiose et unique dans l'histoire des Canadiens-français établis aux Etats-Unis. En effet, ce sera la première fois que nos frères franco-américains seront parvenus, à force de sacrifices, de dévouement et de travail énergique à élever une oeuvre de cette importance. On a bien, dans toutes les parties des Etats, dans l'Est et dans l'Ouest, de riches monuments religieux; nos églises, toutes artistiques, sont la meilleure preuve de l'attachement inébranlable des Franco-Américains à la foi de leurs ancêtres, comme nos séminaires, nos écoles et nos couvents sont des preuves de leur amour pour la langue française. Mais il manquait quelque chose à cet ensemble d'oeuvres religieuses et nationales: un monument à la mémoire du fondateur de Québec, du découvreur du beau lac qui porte son nom, de ce grand capitaine, de ce chevaleresque chrétien qu'était Champlain. C'est le premier monument, mais ce ne sera pas le dernier, soyons-en sûr.

Le monument a son histoire. On va voir ce qu'il a fallu de persévérance et patriotisme pour arriver au but.



Le Révérend François Campouhonde, premier curé et fondateur de la paroisse de Champlain, N. Y.

Il y a quelques années, M. L. Lafontaine, banquier, revenait de Québec où il avait passé sa lune de miel. En bon patriote qu'il est, il visita la vieille captale, principalement les parties historiques; à son retour ici, il se rendit chez l'abbé Chagnon et lui tint ce langage: "Ne trouvez-vous pas qu'il serait juste que nous, qui habitons une ville baptisée du nom de ce héros, devrions élever un monument à sa mémoire? Certes, nos moyens ne nous permettent pas de faire aussi grand qu'on a fait à Québec, mais tout modeste qu'il serait, il attesterait de notre foi et de notre attachement à la race dont nous sommes si fiers.



L'abbé F. X. Chagnon, curé de Champlain, N. Y.

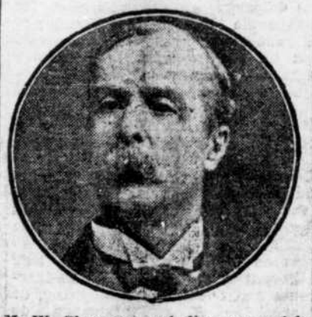
L'idée souriait beaucoup à l'abbé Chagnon, mais il voyait de nombreux obstacles à sa réalisation. Cependant, au congrès de l'Union St-Jean-Baptiste d'Amérique, tenu à Southbridge, Mass., en 1901, M. Chagnon souleva la question du monument. Comme il fallait s'y attendre, plusieurs délégués réclamèrent pour leur ville l'honneur d'avoir le monument Champlain. Ceux de Burlington furent particulièrement pressants. On alla même jusqu'à poser les fondations du futur monument dans le superbe parc qui domine le lac. Ces travaux préliminaires furent exécutés dans l'été de 1904.

Lors du congrès de l'Union, à Willimantic, deux ans plus tard, la question revint de nouveau sur le tapis ; on forma un comité qui reçut instruction de s'occuper de l'affaire. Ce comité se composait de l'abbé Chagnon, de Champlain ; Dr Payette, de Lowell et M. G. Germain, de Burlington, Vt. Malheureusement, on ne put s'entendre : Burlington voulait son monument, Lowell et Champlain voulaient le leur.

Toute la question fut référée au comité général de l'Union ; mais les directeurs de cette société se trouvaient dans une situation assez embarrassante ; favoriser une ville au lieu d'une autre, c'était créer des froissements, et l'Union ne pouvait raisonnablement le faire. Que chacun, dit-elle, fasse taire ses ambitions pour ne regarder que le but patriotique à atteindre, et notre société, comme

A suivre sur la page 13

VUE DU CENTRE DU VILLAGE DE CHAMPLAIN, N. Y.



M. W. Chapman, qui dira une poésie à Champlain, lors du dévoilement du monument.

ECLUSE DE LA RIVIERE CHAZY, A CHAMPLAIN, N. Y.

# REVOLTE IMMINENTE

## Rencontres meurtrières entre les troupes et la populace, à Narbonne. — Un agent de police est lynché par la foule furieuse. — Une centaine de soldats et de citoyens, dont une vingtaine de femmes, blessées grièvement.

### IL EST RUMEUR QUE LE PREFET DE L'AUDE A ETE ASSASSINE.—UN PREFET DE POLICE HORRIBLEMENT BATTU.

Paris, 21 — Le cabinet a siégé jusqu'à minuit, hier soir. La situation dans le Midi a été discutée à fond. A 2 heures a.m., on annonçait que le premier ministre Clémenceau a reçu un message du préfet, à Narbonne, déclarant que l'ordre était rétabli.

Narbonne, 21 — Une rencontre au cours de laquelle le 139me régiment a tiré des salves de mousqueterie, a créé la plus pénible impression. La fusillade semble avoir été déterminée par la précipitation d'un sous-officier. On affirme que le commandant du 139ème a été frappé d'horreur par cette malheureuse affaire, qu'il a déchiré les insignes de son grade en présence de ses soldats et donné ensuite sa démission; mais cela n'est pas confirmé.

La foule, hier soir, se tenait consternée à l'endroit marqué du sang des morts et des blessés. Sur le pavé de pierre de la rue, les paroles suivantes sont marquées à la craie: "Ici sont tombées les victimes du 139ème. Mort à Clémenceau et à Picquart!"

Les funérailles des victimes auront lieu aujourd'hui. On s'attendait aux plus grands désordres.

A suivre sur la page 9

### GRAVES RUMEURS

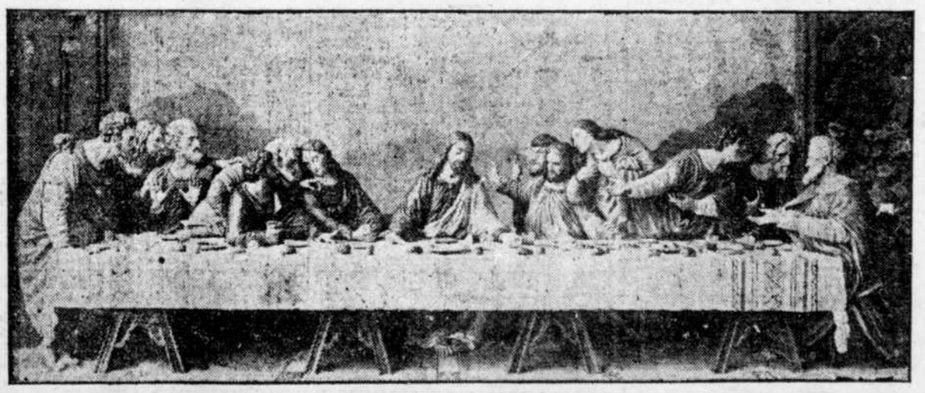
**Paris, 21 — Une rumeur persistante veut que le préfet du département de l'Aude ait été assassiné à Narbonne.**

**Narbonne, 21—Un commissaire de police de Paris, qui a été envoyé en mission spéciale à Narbonne, a été saisi par la populace et horriblement battu. On craint qu'il ne succombe à ses blessures.**

L'AGITATION VITICOLE DANS LE MIDI DE LA FRANCE — La flèche désigne M. Ferroul, maire de Narbonne, qui vient d'être arrêté par les troupes.

# GROUPE REMARQUABLE

## Notre artiste, M. J. A. Rho, exécute un haut-relief grandeur nature, " La Cène ", d'après le chef, d'oeuvre de Léonard de Vinci.



PHOTOGRAPHIE DU CHEF-D'OEUVRE DE LEONARD DE VINCI, PRISE SUR UN HAUT-RELIEF, GRANDEUR NATURE, EXECUTE PAR NOTRE ARTISTE CANADIEN, M. J. A. RHO.

Il nous a été donné hier après-midi d'admirer une oeuvre d'art que notre artiste canadien M. J. A. Rho, 319 Saint-Denis, vient de terminer après y avoir consacré trois mois d'un travail ardu et persévérant.

C'est un haut-relief, grandeur nature, du chef-d'oeuvre de Léonard de Vinci, la Cène — Le dernier repas de Jésus avec ses apôtres.

C'est la première fois que pareil travail herculéen est entrepris et exécuté, et nous dirons que M. J. A. Rho a parfaitement réussi.

Les têtes, les mains et les pieds des treize personnages sont en cire et ajoutons que les cheveux et les barbes sont naturels. — Jésus et ses douze apôtres sont vêtus, pour la forme et la couleur des étoffes, des costumes qu'ils portaient autrefois. — C'est dire que M. Rho a été scrupuleux à suivre les traditions du passé dans l'exécution complète de son haut-relief grandeur nature.

Nous voyons Notre Seigneur assis à table prenant son dernier repas avec ses apôtres. "L'un de vous va me trahir", dit-il. Puis il baisse la tête, craignant de faire rougir le traître ou de troubler l'innocent. Et nous suivons sur les figures l'impression qu'a produite ce coup de foudre. A droite, Jean, qui reposait sa tête sur Jésus, recule saisi d'effroi, près de défaillir, ses mains sont faiblement enlacées. L'irritable Pierre, le poignard déjà à la main, passe derrière Judas pour frapper sur l'épaule de Jean, semblant lui dire: Quel est-il ce traître? le sais-tu? Jean ne répond pas, décidé à mourir avec son Dieu.

M. J. A. Rho.

Judas payant d'audace, convulsivement agité, renverse la salière en fixant hypocritement son maître. Jacques le Mineur passant le bras par-dessus l'épaule d'André, avertit Pierre que le traître est à ses côtés. André regarde Jésus avec surprise. Barthélémi s'est levé pour mieux voir ce qui se passe.

A gauche, Jacques le Majeur proteste de son innocence en ouvrant les bras. Thomas quitte sa place pour s'approcher de Jésus, et montrant le doigt, semble dire: un de nous? Philippe proteste de sa fidélité, Mathieu répète les paroles terribles à Simon qui refuse de croire. Thaddée qui les lui a répétées le premier réfère Simon à Mathieu par son geste de la main. Simon semble s'exclamer: Comment osez-vous dire une telle horreur?

Ceux qui ont visité les grands musées de Londres et de Paris et d'ailleurs, déclarent n'avoir jamais vu un travail semblable à celui exécuté par M. Rho.

Ce groupe superbe, dans l'intention de l'artiste, fera partie d'un musée religieux qu'il se propose de créer à Montréal. Il occupe un espace de 25 pieds par dix.

Il sera exposé au Monument National d'ici au premier juillet, puis M. Rho fera un tour de province pour que son oeuvre puisse être admirée de toute la population.

## LA FETE NATIONALE

### Division Ouest

Il y a eu une assemblée, hier soir, à Sainte-Cunégonde. Les sections de la division ouest étaient toutes représentées par leurs officiers.

Un grand nombre de sociétés de bienfaisances ont décidé de prendre part à la procession.

Les officiers de la division invitent de nouveau toutes les sociétés mutuelles à se joindre à la procession avec leurs drapeaux et leurs insignes.

Le départ aura lieu à 8.30 a. m. au coin des rues Notre-Dame et Vinet.

## L'HEROISME D'UNE MERE

Mme Joseph Martin, de Lévis, succombera peut-être pour avoir sauvé ses petits

### ENTOURES DE FLAMMES

L'infortunée passe à travers la fumée pour saisir deux de ses fillettes et s'élancer

### DANS UNE FENETRE.

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Lévis, Qué., 21 — Sur l'heure du midi, hier, un terrible incendie s'est déclaré dans la maison située coin des rues Saint-Louis et Saint-Augustin.

La brigade du feu se rendit immédiatement sur les lieux et commença à combattre l'élément destructeur qui sévissait avec rage dans les appartements occupés par M. Joseph Martin.

Tout le second étage était envahi par les flammes qui sortaient aussi par les fenêtres. C'est à ce moment qu'on fut témoin d'un acte d'héroïsme maternel.

Madame Joseph Martin, seule avec trois jeunes enfants : Lucienne, de huit ans ; Marie-Jeanne, quatre ans et Irénée, deux ans, voulut les sauver des flammes et se dirigea vers la porte. Mais la fumée l'aveugla et elle tomba sur le plancher où ses vêtements commencèrent à brûler. Elle se releva, chercha une autre issue mais partout c'était les flammes et par conséquent la mort.

Folle de terreur, elle embrasse ses enfants et se porte à une fenêtre. Elle brise deux châssis, et prenant Lucienne et Irénée, elle saute sur le trottoir, d'une hauteur de quinze pieds. La malheureuse mère fut victime de son dévouement, car elle se fit d'affreuses blessures, mais elle eut la consolante perspective de voir ses enfants sauvés de la mort horrible qui les guettait.

On transporta la blessée dans une maison voisine où le docteur Ladrière lui donna les premiers soins, mais on craint un dénouement fatal pour la victime.

Le sang qui coulait de ses blessures s'est répandu sur le trottoir et il était facile de voir par le sang la route qu'avait suivie la victime.

Il restait encore la petite Marie-Jeanne dans les flammes, mais ayant vu sa mère se précipiter en bas du châssis, elle se porta vers cette issue où des sauveteurs la reçurent dans leurs bras.

Les pompiers, dès leur arrivée sous la conduite du chef Denis, commencèrent à travailler ferme, et après une heure, ils se rendirent maîtres des flammes.

La maison était occupée par trois familles : Mme veuve Picard, M. Pierre Picard, son beau-frère, et M. Joseph Martin. Ce dernier est le premier peintre de la maison Laine, de cette ville, et l'on conçoit sa triste surprise en arrivant à sa demeure, de voir son épouse gravement blessée et ses enfants sauvés grâce à l'héroïme de leur mère.

Tout est ruiné dans la demeure de M. Martin et il n'a malheureusement pas un sou d'assurance.

Les locataires d'en bas n'ont eu des dommages que par l'eau. L'origine de l'incendie est due à un poêle surchauffé.

On a réussi à sauver la maison d'une ruine complète.

## LE MAIRE DE SAINTE-AGATHE

### IL EST POURSUIVI POUR ASSAUT ET INJURES VERBALES SUR LA PERSONNE DE M. JAMES HOOLAHAN.

(Par dépêche spéciale à LA PRESSE)

Ste-Agathe, 21. — M. James Hoolahan, autrefois commerçant de Montréal et maintenant de Ste-Agathe, vient d'intenter une poursuite au maire de l'endroit, M. Avila Bélisle, lui réclamant $1,000.00 de dommages-intérêts.

M. Hoolahan se plaint de ce que le maire de la paroisse, le 20 mai dernier, dans la salle du Conseil, lors d'une réunion d'un grand nombre de citoyens venus pour assister aux délibérations des conseillers, aurait dit à M. Hoolahan: "Depuis longtemps que je t'en veux, je vais te donner ça à soir."

M. Hoolahan ajoute dans sa déclaration produite par le ministère de Mtre Charlemagne Rodier, avocat, de Montréal, que mettant ces paroles à exécution il aurait empoigné le demandeur par les épaules, pour lui faire un mauvais parti, mais les citoyens sont intervenus et ont empêché que le combat ne devint plus sérieux.

La cause se plaidera en septembre prochain, à Ste Scholastique, et on dit qu'une partie des citoyens du village de Ste-Agathe seront assignés comme témoins.

## MENUS FAITS

M. Romuald Duquette, âgé de 54 ans, No 1225 Inspecteurs, du service de l'incinérateur, a été transporté à l'hôpital Notre-Dame, hier après-midi, souffrant d'une blessure au front. En passant rue Notre-Dame ouest, une persienne lui était tombée sur la tête.

Charles Leriche, 51 ans, No 190 rue Poupart, charretier, a eu la cuisse gauche fracturée, ce matin, vers 1 heure, en faisant une chute sur les quais. Il a été transporté à l'hôpital Notre-Dame.

Un limier de Toronto retournera ce soir, avec le nommé Wm H. Williams, arrêté par les limiers Charbonneau et O'Keefe à la Pointe Saint-Charles, pour vol de $500 à Toronto.

Un inconnu a tenté de faire passer un billet majoré, hier soir, chez M. Shapiro, marchand de la rue Craig ouest. Il a pu malheureusement s'échapper des mains de ceux qui le tenaient avant l'arrivée de la police.

Joseph Mainville, accusé de vols de fait sur la personne du chef Gravel, de Saint-Lambert, a protesté de son innocence, devant le magistrat Lafontaine, ce matin.

# LA PRESSE

Bureaux 51 rue Saint-Jacques, Montréal, Canada.

BUREAUX POUR LES ETATS-UNIS

A New-York,
W. J. MORTON,
919 Brunswick Bldg., 225 Fifth Ave Corner, 26th St.

A Chicago,
W. J. MORTON,
M. Elmer Wilson, représentant, 87 rue Washington.

POUR L'ETRANGER

Londres, Angleterre,
CHS. DEWYNTER, Limited,
11 Charing Cross Road.

LA PRESSE est imprimée et publiée au No 51 rue Saint-Jacques, Montréal, par La Compagnie de Publication de LA PRESSE (limitée).
T. BERTHIAUME, Président.

Toute correspondance doit être adressée comme suit: LA PRESSE, No 51 rue Saint-Jacques, Montréal, Canada.


## Circulation de LA PRESSE

TOTAL DE LA SEMAINE
15 JUIN

| | |
|---|---|
| LUNDI | 93,479 |
| MARDI | 93,426 |
| MERCREDI | 93,422 |
| JEUDI | 93,524 |
| VENDREDI | 93,463 |
| SAMEDI | 116,892 |
| TOTAL | 584,206 |
| HEBDOMADAIRE | 50,477 |
| | 634,683 |

MOYENNE PAR JOUR DE L'EDITION QUOTIDIENNE

**97,367**

## LA "GALVESTON" A L'OEUVRE

La drague "Galveston" est arrivée à l'Ile aux Grues, hier, où elle s'est mise immédiatement au travail de dragage. M. Albert Beauchemin, de Sorel, a charge des travaux comme ingénieur mécanicien, surintendant local, sous la direction de M. Fornenet, chef ingénieur. Le remorqueur "James Howden" accompagne la drague. Le chenal, à cet endroit, a une profondeur de 21 pieds, à l'eau basse. Il s'agit de le creuser à 30 pieds à l'eau basse et d'élargir le pasage en droit ligne jusqu'à milles pieds. Le fond du fleuve, à l'Ile, est en sable et en glaise.

## FAUSSAIRE EN LIBERTE

Georges Siage, ce jeune Syrien, qui est venu se livrer entre les mains du chef Carpenter, mardi en déclarant qu'il avait commis des faux à Paris pour un montant de deux millions de francs, a été relâché, le consul de France en ayant avisé la Sûreté.

## FEU M. G. H. IRELAND

M. G. H. Ireland, de Toronto, vient de mourir des fièvres jaunes à Guaquilles, Equateur, Amérique du Sud, les ont eu lieu ce matin.

## M. N. BROWN MALADE

M. Nicolas Brown, organiste à l'église du Sacré-Coeur, est dangereusentm malade, chez lui.

M. Léon P. Brown, son fils, organiste à l'église du Sacré-Coeur, à New-Bedford, Etats-Unis, est venu le visiter.

## LA CONFERENCE DE LA PAIX

La Haye, 21.—Le seconde séance de la conférence de la paix a eu lieu, hier après-midi, à huis clos. La conférence a complété son organisation et nommé les membres des quatre grands comités qui feront le travail réel. Le programme de la séance avait été préparé avec soin afin d'éviter la possibilité de surprises.

Ces quatre comités sont comme suit avec le nom du président de chacun:

Arbitrage, M. Bourgeois (France);

Guerre sur terre, M. Bernaert (Belgique) et Herr Asser (Hollande);

Guerre maritime, Comte Tournelli (Italie);

Convention de Genève, Professeur de Martens (Russie).

## FEU ODIAS QUENNEVILLE

M. Odias Quenneville, agent d'assurances, est décédé à l'âge de 31 ans, au No 302 rue Delinelle. Les funérailles auront lieu demain matin.

## L'EVASION DE CE PRISONNIER

COMMENT ESIL COURTOIS A TROMPE LA VIGILANCE DE SON GARDIEN.

(Du correspondant spécial de LA PRESSE)

Saint-Jean, Qué., 21. — Voici les véritables circonstances dans lesquelles Esil Courtois, qui était détenu à la prison pour six mois depuis le 3 juin, a réussi à tromper la vigilance de son gardien.

Courtois était sorti de la prison pour la première fois depuis son incarcération, sous la garde de son géôlier, M. Moïse Brassard. Ce dernier lui avait confié la tâche de laver un plancher au second étage du palais de justice.

Profitant d'un moment où son gardien avait le dos tourné, il s'élança par la fenêtre de l'édifice et fit ainsi une chute de 16 pieds, avant de prendre la clé des champs.

Le fugitif n'a pas encore été retracé, mais des limiers sont à sa poursuite.

## LES FEUX DE FORETS

Ils causent des dommages irréparables dans les environs de Winnipeg.

Les feux de forêts font rage dans le Maine. C'est là l'information que nous donnent les gens de chemin de fer arrivant à Montréal. Les régions les plus affectées sont celles de Megaloway et de Ognorsol. On croit que plusieurs camps ont été détruits.

Winnipeg, 21. — Des nouvelles du district entre Kenora et Fort William annoncent que les feux de forêts continuent leur marche destructive. L'entrepreneur d'une section du Transcontinental, entre Winnipeg et Superior Junction, a été informé qu'un de ses entrepôts au nord de Vermillon a été détruit, lui causant une perte de $30,000. Pulsieurs autres magasins sont en danger.

M. J. D. McArthur, de Winnipeg, dit que des munitions et des effets de tous genres qu'il a fait transporter dans des entrepôts, pendant l'hiver sont fortement menacés. Ces articles représentent une valeur de un million de dollars. Il y a entre autres pour $400,000 de dynamite, la commande la plus considérable jamais donnée par un entrepreneur.

Si le feu détruit ces entrepôts, le résultat sera désastreux, car les travaux seront interrompus tout l'été vu qu'il n'y a ni chemins, ni sentiers pour faire venir tous ces effets.

Fort William, 21. — Les feux de forêts continuent à faire d'immenses dommages dans toutes les parties du district. La pluie n'a eu aucun effet. Les biens de deux familles ont été brûlés, dans la vallée de la rivière Slate. La société de secours de cette ville fait de grands efforts pour combler les pertes.

## LE SERVICE AUSTRALIEN

Le contrat pour les courriers est accordé pour deux nouvelles années.

La ligne Canadienne-Australienne faisant le service entre Vancouver, Sydney, l'Australie, a terminé ses arrangements pour la convention postale qui subsistera encore du 1er juillet 1907 à juillet 1909.

La compagnie a eu à vaincre de redoutables compétiteurs pour obtenir le contrat.

Il a fallu d'abord que l'on fit la promesse formelle que le transport se ferait à grande vitesse.

Dans le grand projet élaboré par sir Wilfrid, à la conférence impériale, cette condition de vitesse fut indiquée comme essentielle.

Actuellement cela prend 24 jours pour la course entre Sydney et Vancouver et il faut absolument arriver à faire le trajet en 18 jours afin que de Sydney les malles arrivent à Londres en 29 jours.

## INSPECTEUR CHINOIS

Moy D. Kwai, de Salt Lake City, Utah, vient d'être nommé inspecteur chinois à la maison de détention des Chinois qui passent la frontière, venant du Canada, par le Pacifique, sans payer la taxe spéciale. Il remplace Chin Willie qui se rend à Salt Lake.


AVIS SPECIAL

Le fait que plus de 75,000 instruments Karn sont en usage dans toutes les parties du monde est une garantie de leur véritable valeur. Layton Bros, seuls agents, 144 rue Peel, vis-à-vis du carré Dominion.
21-25 r



## Bargains en Pianos

Ayant été loués durant la saison d'hiver

1 piano droit R. S. Howard, grand format. Caisse en acajou, valeur de $350, pour . . . $250
1 piano droit Morris, grand format, caisse en chêne, valeur de $375, pour . . $275
1 piano droit Morris, grand format, caisse en acajou. Nous vendons toujours ce piano à $400. Maintenant, pour . . $300
1 piano droit Leach, grand format, caisse en noyer. Prix régulier $350, pour . . . $200
1 piano carré Chickering, 7 1-3 octaves, son magnifique, pieds sculptés, pour . . . $125
1 piano carré Emerson, 7 1-3 octaves, caisse en bois de rose, pieds sculptés, pour . . $125

Tous ces pianos sont garantis et nous accepterons des conditions de paiement pour convenir aux acheteurs.

The Leach Piano Co.,
LIMITED.
560 rue Ste Catherine Ouest
21,22


## VICTOIRE POUR LES COCHERS

Ils obtiennent le privilège de placer une voiture en permanence, à la porte de l'hôtel Windsor.

L'Association des cochers de fiacre de Montréal ont enfin réussi, après deux mois de luttes, à vaincre la résistance du Comité de Police qui refusait de leur accorder les mêmes faveurs qu'elle accordait à M. Alex. McGarr, maître-cocher qui détient le contrat de l'hôtel Windsor. A M. l'échevin Gallery qui s'était fait le champion de l'association, revient le mérite d'avoir gagné la victoire.

Depuis nombre d'années le cocher McGarr jouissait d'un privilège exécutif au détriment des cochers du poste de la place Dominion.

Ayant ouï dire que M. Alex. McGarr devait incessamment demander à la commission l'établissement d'un nouveau poste de cochers aux portes de l'hôtel Windsor—le privilège accordé jusqu'ici à M. Mc Garr ayant été trouvé injuste et illégal—l'Association, par l'entremise de M. Prévost, président, et Walker, secrétaire, présenta une requête à l'effet de permettre aux cochers de la station de la place Dominion de placer une voiture en permanence à la nouvelle station de l'hôtel Windsor.

La commission s'est rendue hier à la demande des cochers et a mis fin à un privilège injuste.

## CAMBRIOLEUR MONTREALAIS

Un nommé Smith, originaire de Montréal, est arrêté pour vol à Lille, France.

Londres, 21. — Un nommé Smith, venant de Montréal, a été arrêté à Lille, France, sous l'accusation d'être l'auteur du vol de bijoux commis récemment au Palais Royal. Il est soupçonné d'appartenir à une bande internationale de voleurs. Dans sa chambre on a trouvé 25 habillements, 12 pardessus, 18 chapeaux Panama, 12 paires de bottes, une boîte contenant des bijoux pour une valeur de $280, et en outre un assortiment complet d'instruments de cambriolage.

## NOTRE FETE NATIONALE

Et la Société de Tempérance de l'église St Pierre

Tous les membres de notre société sont priés de se rendre, dimanche matin, le 23, à 7½ heures a.m., en face de l'église Saint-Pierre, pour prendre part à la procession de la Saint-Jean-Baptiste.

Tous devront porter leurs insignes

JOS. JUBINVILLE,
Secrétaire.
194—2

## CABRERA EST A L'AGONIE

Mexico, 21 — Le président Estrada Cabrera, du Guatemala, est mourant. Cette nouvelle a été apportée par Jose D. Gamez, agent de confiance du président Zelaya, du Nicaragua, qui dit tenir ses renseignements d'une source absolument sûre. Cabrera souffrirait de l'empoisonnement du sang contracté à la suite de l'extraction d'une dent.

## LA FOUDRE TUE DEUX CHEVAUX

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Sherbrooke, 21 — Pendant l'orage électrique de mardi soir, deux chevaux de bon prix appartenant à M. James Doolan, de Sutton, ont été frappés et tués par la foudre.


F. LEROUX

Chaussures à la Mode

Et aux Prix Excessivement Modérés.

A l'occasion de la SAINT-JEAN-BAPTISTE, nous PROFITONS de cette FETE pour vous OFFRIR une REDUCTION toute SPECIALE.

N'OUBLIEZ PAS que nous avons une GRANDE QUANTITE D'ECHANTILLONS pour DAMES ET MESSIEURS.

Pour messieurs, les points sont de 7 ; pour dames, de 4 ; une réduction de ces marchandises, au moins 50 pour cent.

Aussi un grand choix de souliers, couleur chocolat, pour enfants, de toutes les grandeurs. Prix régulier $1.50. Réduits pour ce jour à. . . . . $1.25

POUR JEUNES FILLES

Bottines à 5 "traps", de couleur chocolat et en patent, prix régulier $2.25, réduit pour ce jour à. . . . . $1.75
Points : de 2 à 11.
Le même avantage vous est offert dans la grandeur pour enfants. Points de 3 à 7 et de 8 à 10, trois couleurs. Les prix pour convenir.

LA CHAUSSURE MACFARLANE

Pour petits enfants, dans tous les styles, grande variété de couleurs. Les points sont de 2 à 5 et de 4 à 7.

REMARQUE SPECIALE

POUR LES CULTIVATEURS

Quoique je sois déménagé à 4 portes plus bas, n'oubliez pas que je tiens toujours les mêmes chaussures pour le travail, et je suis obligé de tenir un stock plus pesant, pour répondre à ma clientèle. J'ai maintenant pour vous recevoir un grand et spacieux magasin.

AUX ACHETEURS EN GENERAL

Soyez certains qu'en venant nous faire une visite, à l'occasion de cette fête, vous aurez à vous flatter des bons achats faits à notre magasin.

Nous vous attendons en grand nombre pour samedi.

N'OUBLIEZ PAS L'ADRESSE

F. LEROUX, 1341 BOULEVARD SAINT-LAURENT -- 1341.


## REDISTRIBUTION DES CONTRATS DE DRAGUAGE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21. — Les contrats pour les draguages ont été redistribués, la compagnie "Dominion Dredging" n'ayant pu accepter les 22 contrats qui lui étaient échus par la plus basse soumission. Ainsi les contrats pour Hamilton, Cobourg et Bronte sont accordés à M. Phin, de Welland; ceux de Thornburg et de Meaford, à M. Weddell, de Trenton. La compagnie "Canadian Dredge and Construction", de Midland, a obtenu le contrat pour le port de Midland, et la compagnie "Owen-Sound Dredge and Construction", celui de Tiffin, Midland. Les travaux du port de Trenton et du chenal Dark échouent à la compagnie Saint-Lawrence and Great Lakes Derdging, de Montréal, et M. A. F. Bowman, de Southampton, a les contrats pour Wiarton, Penetang, Waubaushene et Owen-Sound.

## ATHLETES A LA POLICE

L'Association athlétique de la police se réunit, ce soir, pour discuter quelques questions importantes. Le tournoi annuel se fera le 24 juillet prochain. On assure que les concurrents de Toronto et d'Ottawa seront nombreux, cette année, à Montréal. Les athlètes de la police ont commencé leur entraînement.

## SIX MORTS VIOLENTES

(Par dépêche spéciale à LA PRESSE)

White River Junction, 21. — Depuis un mois, dans le village, on signale six morts violentes. André Loner fut tué par l'explosion d'une lampe ; Pierre Léger se suicida ; Stephen Hall et Jersey O'Meara se noyèrent et M. et Mme F. L. Wood viennent de trouver la mort dans un accident de voiture.

## NOTES D'OTTAWA

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21. — M. L. J. Casault, gardien de la bibliothèque du parlement fédéral depuis cinquante ans, prend sa retraite. Il est remplacé par M. Desloges.

—Mlle Hectorine, fille de M. E. D. Lafleur, ingénieur en chef du département des Travaux Publics a gagné la médaille du gouverneur général au couvent de la rue Gloucester, et Mlle Albina, fille de M. Jos. Bourque, entrepreneur de Hull, a gagné la médaille de S. E. le délégué papal.


Pour le CONFORT, la POLITESSE et le BON SERVICE d'un voyage à Québec, prenez les bateaux de la Cie de Navigation Canadienne du St Laurent, Ltée. Départ tous les jours, dimanche excepté, du quai Bonsecours, à 5 hrs p. m.
$3.00 simple passage.
$5.00 aller et retour.
$3.00 aller et retour du vendredi au lundi.
194—8


## LE TRANSPORT DU FRET

Deux cents hommes, sous la direction de M. Vaughan, surintendant du service des chemins de fer de la Commission du Port, travaillent, ce matin, à poser les rails le long du hangar No 2, ligne Allan, entre les rues Saint-François-Xavier et Saint-Pierre, et à réparer la voie le long des quais. Ces travaux seront terminés la semaine prochaine et le dégagement des hangars se fera alors plus facilement.

## FEU M. ISAIE RIVEST

M. Isaïe Rivest, âgé de 66 ans, domicilié au No 164 rue Saint-Charles, Pointe Saint-Charles, ancien marchand de nouveautés de la rue Notre-Dame Est, est décédé subitement chez lui hier après-midi.

## NE PAS CONFONDRE

Un jeune garçon du nom de Henri Tremblay, condamné à quatre années d'Ecole de réforme, n'est pas Henri Tremblay, fils de M. Adhémar Tremblay, mécanicien, demeurant au No 510 avenue Laval.

## PRINCIPAL DEMISSIONNAIRE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Sherbrooke, 21 — Le Rév. H. de B. Gibbins, principal du Bishop's College, de Lennoxville, vient de remettre son mandat comme tel, aux autorités de l'institution.

On parle du Rév. Parrock, comme successeur probable du Rév. Gibbins


SAXE

Offres Spéciales de Vêtements pour le Temps des Chaleurs

Complets d'été de deux articles, de toutes nuances et des dessins les plus élégants et les plus modernes. De $10.00 à $20.00.

Habillements semi-doublés en Homespun, nuances claires et moyennes, pour Garçonnets de 6 à 17 ans, de $3.50 à $8.50.

Pantalons de Sortie pour l'été en Homespun et Flanelle, de $3.00 à $5.00.

Habits en Alpaga et en Serge, de $1.00 à $4.50.

Vestes lavables de la meilleure confection Américaine, $1.25 à $3.75.

Chapeaux Panama, $5.00 à $15.00.

Un choix de Chapeaux de Paille, $1.00 à $4.00.

Chemises de négligé, Sous-vêtements, Bas, etc., etc., à des prix populaires.

SAXE Magasin à Rayon de Vêtements, Chapeaux et Articles pour Hommes . . . . . .

Angle Ste Catherine et St Laurent.


## $15,000,000 POUR LE CANADA

M. Hector Panneton, chef de l'agence de la maison MacIntyre, Fils et Cie., Limitée, à Paris, est de passage à Montréal. Il assure qu'un syndicat lillois doit placer $15,000,000 au Canada, en divers genres d'exploitations. M. Panneton assure que l'ouverture d'une agence de la maison L. J. Forget et de la Banque Nationale, à Paris, a donné un nouvel essor aux valeurs canadiennes. Au sujet de l'Angleterre, M. Panneton dit que l'entente cordiale existe de fait aussi bien que de nom. La Grande-Bretagne est la cliente la plus régulière de la France. Au sujet de la crise religieuse, il est d'avis que l'ère des troubles est passée. A part quelques exceptions, les églises sont ouvertes partout comme avant l'adoption de la loi, l'autorité religieuse s'étant soumise à l'inventaire commandé par l'Etat.

## L'EVASION DE POTVIN

(Par dépêche spéciale à LA PRESSE)

Saint-Albans, Vt., 21—Gabriel Potvin, qui avait été condamné à un an d'incarcération pour vol, à la prison d'Etat, mardi, s'est évadé, hier, alors qu'avec d'autres détenus, il travaillait près d'une grange, sous la surveillance du sous-shérif Clarence Emery. On le croit au Canada.

## NOUVEAUX REGLEMENTS

La compagnie de chemin de fer Delaware and Hudson vient d'expliquer à ses agents, préposés aux bagages, qu'avec la venue de juillet, la vente des certificats de bagages, au point de départ, doit cesser.

Les voyageurs auront donc à payer l'excès de bagage à la gare où ils débarqueront. Jusqu'ici, les voyageurs, en payant l'excès au départ, pouvaient arrêter où bon leur semblait.


CANADIAN NORTHERN QUEBEC.

Les trains quittent Montréal les jours de semaine :—
8.30 a.m.—Pour L'Assomption, L'Epiphanie, Joliette, Grand'Mère, Chutes Shawinigan, Québec, La Tuque, Roberval et Chicoutimi.
4.40 p.m.—Pour L'Epiphanie, Joliette, Chutes Shawinigan et Grand'Mère.
6.00 p.m.—Pour L'Assomption, L'Epiphanie, Joliette, New-Glasgow et St Jérôme.
9.15 a.m.—Dimanche seulement, pour Joliette, Chutes Shawinigan, etc.

Trains arrivent à Montréal à 8.50 a.m., 11.30 a.m., 5.45 p.m. jours de semaine, et 8.40 p.m. le dimanche.

Raccordement à Joliette avec les trains du C.P.R. de Montréal, 5.35 p.m., (Gare Viger) jours de semaine, et 1.15 p.m., (gare Windsor) les samedis pour Lac des 16 Iles, Huberdeau, etc.

JOUR DE LA CONFEDERATION

Billets vendus au prix d'un billet simple de première classe, départ les 28,29,30 juin et 1er juillet; limite de retour 2 juillet.

Bureau des billets en ville: Edifice de l'Imperial Bank. 21,28


## LE Dr JABOUR

Contrairement à ce qui a été annoncé, le Dr Jabour n'ira pas s'établir définitivement à Fraserville, où il passera toutefois quelques jours de vacances, avant d'aller en Europe étudier dans les principaux hôpitaux du vieux monde, avant de revenir se fixer au Canada.

## WAGON EN FEU

Les pompiers de la partie Est ont été appelés, hier soir, aux cours du "Canadian Northern," rue Moreau, où un incendie s'était déclaré dans le wagon No 140, à la suite de l'explosion d'un réservoir à gazoline. Au bout de 20 minutes, ils s'étaient rendus maîtres des flammes.

FEUILLETON DE "LA PRESSE"

# L'Enfant de la Séquestrée

PAR PIERRE DAX.

PREMIERE PARTIE

III

UN CALVAIRE

36 (Suite)

Cela eut adouci ses tristesses, sinon consolé.

Lui parler de Parioles ?

Il ne le pouvait pas.

Laisser tomber de ses lèvres le nom de Coussat ?

Encore moins.

Les événements se chargeaient de mettre aux prises M. Boisselle avec une angoissante réalité.

—Vous devez être fatigué, Charles, dit M. Valcourt, d'une voix très basse, si vous vouliez vous reposer dans votre chambre... Ne vous gênez pas pour moi ; je ne compte plus !...

Si M. Boisselle avait osé, il aurait suivi avec empressement l'invitation qui le tirait d'embarras et lui permettait de jouir de la solitude souhaitée, mais un sentiment de respect humain le retint.

Il avait lutté quelques minutes, il lutterait encore.

Il refusa la liberté que lui proposait son beau-père.

—Vous a-t-il fallu longtemps pour venir ? demanda M. Valcourt. Où étiez-vous ?...

La question devenait embarrassante.

A vrai dire, M. Boisselle s'y attendait.

Il eut l'idée de répondre : "En Auvergne." L'Auvergne est grande ; la réponse ne serait pas très explicative.

Il se ravisa, par prudence.

—Du côté de Lyon, dit-il, d'une voix rassurée.

—Je comprends !... Pour venir de Lyon à la Tremblay, c'est très indirect.., Pourquoi ne pas m'avoir prévenu de votre absence... Vos sorties de Parioles sont rares, et, d'habitude, vous nous en avertissez... C'est fait... qui aurait prévu !...

M. Valcourt retomba dans un morne abattement. Le beau-père et le gendre se turent.

Alors, seulement, ne sentant plus sur lui le regard de M. Valcourt, Charles Boisselle accorda toute son attention au vieillard.

Il fut frappé du changement survenu dans sa personne depuis leur dernière rencontre.

Outre l'expression de tristesse accablante répandue sur ses traits, Charles remarqua la voussure de ses épaules.

Il vit que la barbe et les cheveux grisonnants étaient devenus très blancs.

Sa main restée bien faite se décharnait.

Son corps paraissait perdu dans de trop amples habits.

Charles eut un sinistre pressentiment.

Il secoua cependant l'idée qui devenait pénible pour passer dans la chambre où reposait la morte.

—Je vous y laisse pénétrer seul, dit M. Valcourt qui comprit l'idée : ces secousses renouvelées m'enlèvent le peu de forces qui me restent. Il me faut tout, tout mon courage pour demain, car je l'accompagnerait à sa dernière demeure...

—Nous verrons cela. Si vous vous trouvez fatigué, il serait imprudent d'abuser de vos forces.

—Devant le devoir, mon ami, le courage renait. Enfin, vous avez peut-être raison, nous verrons cela demain. Allez voir ce qui reste d'une femme dévouée, aimante, et dites-vous, Charles, devant ces restes inanimés, que, vu le peu de durée de la vie, nous pouvons nous estimer heureux de procurer joie et bonheur à celles qui nous sont confiées... N'avoir aucun regret, aucun remords quand la séparation a lieu est une bien douce satisfaction.

Le père de Julia se rassit.

M. Boisselle, en homme dont la conscience n'était pas sans scrupules, lança un coup d'oeil scrutateur au vieillard.

L'insistance de celui-ci sur les devoirs d'époux, sur la garde du bonheur, lui causait un extrême malaise.

M. Valcourt ne jouait-il pas au fin ?

N'était-il pas renseigné sur tout ce que lui, Charles Boisselle, tenait secret avec une scrupuleuse attention ?...

Cette ignorance ne cachait-elle pas la plus noire perfidie ?

Nous le savons, le vieillard ignorait tout et était loin de se douter des angoisses de son gendre quand il pénétra dans la chambre mortuaire.

Un faible jour entrait par les persiennes à demi-jointes. Sur le parquet, sur la table, sur le lit même, des fleurs à profusion envoyées par des amis.

Dans son trouble, Boisselle n'avait pas même songé à l'acquisition d'une couronne !

A la tête du lit, sur un guéridon, un candélabre dans lequel les lumières vacillantes jetaient une note lugubre sur l'appartement.

Emergeant des roses, le corps raidi de la morte, les mains jointes sous un tulle.

A une faible distance, une femme vêtue de gris, la tête coiffée de grandes ailes blanches, égrenait un chapelet.

Elle se leva et s'assit à distance afin de ne pas troubler les douloureuses pensées de regret qui, du visiteur, iraient vers la dépouille précieuse.

Fini !... c'était fini !...

Tête nue, le front d'une blancheur accentuée, Charles restait immobile, les yeux sur le cadavre, sans oser fixer le visage qu'il craignait de voir se ranimer pour lui reprocher le supplice qu'endurait la martyre.

N'était-ce pas la morte qui lui avait donné sa femme ?

N'était-ce pas elle qui avait insisté pour obtenir un consentement souhaité par Julia, un consentement que Valcourt, craintif, hésitait à donner ?

N'était-ce pas elle qui, le soir du mariage, au moment où les deux époux allaient se trouver seuls dans la chambre nuptiale, avait dit à Charles :

—Mon rôle est terminé, le vôtre commence, mon fils. J'ai employé toute mon influence pour que Julia et vous soyez unis puisque vous vous aimiez ; faites en sorte que je n'aie jamais lieu de le regretter.

Il avait juré d'être bon.

A cette heure solennelle, toute sa vie passait dans son cerveau.

Les événements se déroulaient en battant son crâne de coups douloureux.

Sous la violence des douleurs, il regretta de s'être rendu à la Tremblay.

Les quelques minutes qu'il passa dans cette chambre où l'odeur de l'éther se mêlait aux parfums des fleurs, furent pour lui atroces.

Quand il en sortit, une sueur froide perlait à ses tempes.

Il serra la main au vieillard, et, pour soulager sa tête en ébullition, il se dirigea vers le jardin où il resta quelques instants.

La cérémonie funèbre eut lieu le lendemain. Elle fut ce que sont tous les convois de ce genre : un cortège impressionné de la tristesse d'un cercueil, et marchant silencieux derrière un char, garni de couronnes sur un drap noir lamé d'argent.

L'habitation était à deux milles du village.

L'aller, les offices religieux, les prières pour l'âme envolée, les psaumes autour du catafalque inhabité, le dépôt dans le caveau de famille, le retour, prirent une partie de la journée.

Ce fut M. Boisselle qui présida à tout.

La volonté d'un vieillard n'avait pas suffi pour relever ses forces défaillantes, à l'heure où les restes chers quittaient pour toujours la demeure silencieuse.

Le rôle du gendre fut bien joué, non qu'il voulût simuler une de ces désolations profondes qu'éprouvent certaines âmes en deuil, mais l'espèce d'énervement qu'il endurait depuis son arrivée, joint à ses luttes intérieures, laissaient leurs traces sur son visage.

Son abattement naturel fut pris pour une tristesse intense.

Le lendemain des obsèques, M. Boisselle parla de départ. Il fit ses préparatifs.

A l'heure fixée, très étonné de ne pas voir son beau-père debout, il attendit jusqu'à la dernière minute du départ.

Personne.

Charles se dirigea vers la chambre du vieillard et frappa.

Aucune voix ne répondit.

Boisselle renouvela son avertissement.

Un silence de mort suivit.

Avec précaution, M. Boisselle fit jouer la serrure, et, doucement, pénétra dans l'appartement.

Valcourt n'était pas levé.

Le voyageur eut un mouvement de surprise.

Il s'approcha du lit, mais tout aussitôt eut un recul.

Ses paupières battirent, puis ses yeux se dilatèrent pour s'assurer.

Il ne se trompait pas.

Le vieillard avait payé son tribut à la vie!

Boisselle se rappela les paroles entendues la veille.

Une idée frappa son cerveau: Valcourt avait souhaité la fin de tout...

Mort accidentelle ou mort volontaire?

Il sec ourba, regarda les traits calmes, au grand repos.

Pas un muscle convulsé, pas une contraction nerveuse.

(A suivre)


"Corsets" D & A

Leur modèle est basé sur des principes scientifiques et chaque corset D & A n'est qu'une réunion de courbes gracieuses et élégantes. Vous pouvez vous procurer un corset D & A à divers prix variant de $1.00 à $6.00.

CE SONT D'ELEGANTS MODELES.



CASTORIA

Pour Bébés et Enfants.

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée

Porte la Signature de Chas. H. Fletcher



— La NAZALINE CHRETIEN - ZAUGG fait disparaître promptement toute obstruction des fosses nasales, ce qui facilite les secrétions de l'arrière-gorge et produit la guérison des maux de tête et oppression. A r.

—Dr J. O. A. GENDREAU, chirurgien-dentiste, 62 Boulevard St Laurent, Montréal. Tél. Bell, Main 2818. B

# LA PARTIE NATIONAL-CAPITAL

## Nealon gagne hier le Suburban Handicap, prix de $20,000. --- La rencontre Giroux-Dufresne. --- Chez les jeunes clubs de baseball.

## LACROSSE

LA JOUTE DE DEMAIN A MAISONNEUVE

Il est entendu que l'equipe qui représentera le National demain contre les Capitals, ne sera choisie que quelques instants avant la joute. Les partisans du National sont très confiants et offrent 2 pour 1 sur les chances de leurs favoris.

Les Capitals viendront ici déterminés à vaincre, car c'est là la condition imposée par M. Emmanuel Tassé pour rester président. Comme les Capitals tiennent absolument à l'avoir à leur tête, ils feront l'impossible pour triompher du National.

Comme on le sait, les arbitres seront le Dr Austin Irvine et le Dr George Cameron.

Ce sont des hommes sévères, qui sauront conduire le jeu et empêcher la lutte de devenir brutale.

Le même jour les Shamrocks iront jouer avec le club Toronto. Joe Lally sera referee.

M. TASSE RESTERA PRESIDENT A CONDITION QUE....

Ottawa, Ont., 21. — M. Emmanuel Tassé a consenti à rester pendant quelque temps encore à la présidence du club de crosse Capital à condition que l'équipe gagne la joute de demain contre le National, à Montréal.

LA CROSSE A VALLEYFIELD

Valleyfield, 21 — Notre équipe de crosse est reformée sur des bases solides, et le club est prêt à se mesurer avec les meilleurs clubs du pays. Il est composé de MM. B. Lafleur, H. Vachon, N. Major, H. Perras, O. Perras, D. Perras, J. Lepage, E. Caron, O. McIlween, C. Dunn, R. Tessier, A. Degré, A. Deschamps.

Capitaine, H. Vachon. Secrétaire correspondant, J. H. Reynolds.

Dimanche prochain les Feuilles d'Erable se mesureront avec les Stars, sur le terrain du parc Saint-Jean-Baptiste ; il y aura foule pour assister à cette première partie de la saison, qui promet d'être très mouvementée.

LE JE US'AMELIORE

Comme les spectateurs aux récentes joutes de crosse ont pu le constater, l'arrestation de Howard et McIlwaine a eu un excellent effet sur la conduite des joueurs. La crainte de subir le même sort a maintenu les joueurs dans l'observance des règlements de la crosse. La brutalité a ainsi été en grande partie éliminée du jeu. C'est ce que le public demandait depuis longtemps.

Les foules qui se pressent à chaque match veulent en effet voir jouer le jeu de crosse et non assister à un spectacle de tuerie.

L'arrestation des deux joueurs des Shamrocks a donc eu un effet très salutaire.

Il est cependant de la plus haute importance, si l'on veut que cette amélioration soit permanente, que la cause contre McIlwaine et Howard soit poussée avec vigueur. Autrement les joueurs retomberaient dans leurs anciennes erreurs.

## LE JEU DE DAMES

LA 6ième RENCONTRE DU MATCH MAILLE - GENDRON AURA LIEU CE SOIR

La belle partie qui a été jouée lundi dernier a mis les amateurs de bonne humeur, qui ont acclamé et félicité les champions.

Il est fort probable que nous allons avoir, ce soir, le même régal, car les joueurs tiennent certainement à démontrer qu'ils peuvent faire du beau jeu afin de faire oublier les parties légères du commencement du match.

L'on peut s'attendre à un grand effort de la part de M. Gendron pour enlever cette sixième partie, autrement, c'en serait fait de lui, vu qu'une partie nulle termine le match.

Mais, d'un autre côté, Maillé est sur ses gardes, et il prétend bien faire payer cher la victoire, si victoire il y a.

Avec une telle détermination de la part de ces messieurs, la séance de ce soir s'annonce comme devant être de première classe.

## LUTTE

LUTTE A LA VILLE SAINT-LOUIS

LE CERCLE PAROISSIAL A PREPARE UN MAGNIFIQUE PROGRAMME POUR CE SOIR.

Ce soir, à la salle du cercle, au-dessous du presbytère de Saint-Louis du Mile-End, aura lieu le dernier concours de lutte de la saison.

Les meilleurs lutteurs du club en viendront aux prises.

On aura ainsi l'occasion de voir Gus Ulrich dans un match avec Saint-Georges, qui a battu Pilon la semaine dernière.

Gus. Ulrich a résisté dix minutes devant Tremblay, dernièrement, et il n'était pas en condition. Depuis, il s'est mis à pratiquer et bien que Saint-Georges soit d'une force peu commune et ait quelques livres de plus que lui, il se promet de lui donner du fil à retordre.

Il y aura aussi une rencontre entre Brière, l'ancien champion de Saint-Louis, et Duclos.

Aussi entre Duranleau et Bénard, jr. L'entrée est de 10 cents.

## LES QUILLES

GRAND TOURNOI DE QUILLES

Quatre équipes de cinq joueurs — équipes de champions qui ont remporté des prix cette saison, dans les tournois américains, canadiens et internationaux, se rencontreront au tournoi annuel de l'American Bowling Congress. Ce tournoi aura lieu à Cincinnati, en février 1908, et sera pour le championnat du monde.

H. Garry Berrmann, président de l'A. B. C., a autorisé l'offre d'un prix de $1,000, le plus considérable jamais donné pour un concours de ce genre. Les équipes qui prendront part à ce tournoi seront formées des meilleurs joueurs américains. Les scores qu'ils ont faits dans les trois parties des tournois par sections, sont les suivants :

Equipe Furniture City, de Grand Rapids, vainqueur du tournoi de l'American Bowling Congress, à Saint-Louis, 2,775 ; le Corinthian, de New-York, vainqueur du tournoi de la National Bowling Association, à Atlantic City, 2,814 ; les Thompson's Colts, de Chicago, vainqueurs du tournoi international de Toronto, 2,853 — record du monde ; — l'équipe Paulson, de Denver, vainqueur du tournoi du Western Bowling Congress, 2,797.

C'est à W. V. Thompson, de Chicago, que revient le crédit de l'organisation de ce tournoi. Il a été longtemps en communications avec les principaux joueurs et les propriétaires des plus grandes salles de quilles, cherchant une ville pour tenir le tournoi. Cleveland, Détroit, Chicago et New-York se disputèrent cet honneur. Cincinnati l'emporta en offrant un prix de $1,000.

On construira spécialement 20 allées pour ce tournoi.

## BOXE

LA JOUTE DE BOXE DE LUNDI A AHUNTSIC

La question du referee est maintenant la plus importante qu'aura à régler le promoteur du combat de lundi, au parc Electrique, entre Napoléon Dufresne et Arthur Giroux. Ce dernier que nous avons vu hier, aurait surtout aimé à avoir comme arbitre, W. B. Renaud, le sportsman bien connu d'Ottawa. Il accepterait aussi avec plaisir le Dr Gadbois.

Giroux a réduit son poids à 117 livres, sans pour cela se mettre le moins du monde à la diète. Il mange à son souper des biftecks d'une livre et demie. Malgré cela, il a pu réduire son poids, et se dit très vigoureux et parfaitement en forme. Giroux se dit certain de battre son homme, car, dit-il, le style de Dufresne me convient admirablement. Le pugiliste local déclare que Dufresne ne lui portera pas deux coups pour un.

Cette joute de boxe provoque une intérêt extraordinaire.

Les Arlingtons ont reçu l'offre d'un voyage de deux semaines dans la partie nord de l'Etat de New-York, au commencement d'août. Il n'a pas encore été décidé si l'invitation sera ou non acceptée. Elle est très tentante. Quatorze joueurs feraient le voyage.

## BASE BALL

LIGUE DE L'EST

Hier était une date libre pour Montréal, et le club n'a pas joué.

A Toronto, Jersey City protesta contre une décision de l'umpire McCarthy, et refusa de terminer la partie. L'umpire accorda alors la victoire à Toronto par 9 à 0. La joute prit fin dans la première moitié de la sixième inning.

A Buffalo :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Buffalo | .10020000x— | 3 | 8 | 2 |
| Providence | .01001000— | 2 | 7 | 1 |

Batteries — Milligan et Ryan ; Mack et Donovan. Umpire, Cusack. Assistance, 1,945.

A Toronto :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Toronto | .00200x— | 2 | 5 | 1 |
| Jersey City | .00000— | 0 | 3 | 1 |

Batteries — Applegate et Carrigan, Pfanmiller et Vandergrift. Umpire, McCarthy. Assistance, 1,500.

A Rochester :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Newark | .10020100— | 4 | 10 | 3 |
| Rochester | .00002000— | 2 | 5 | 2 |

Batteries — McCarthy et Stanage ; McLean, Bannister et Doran. Umpire, Owen. Assistance, 900.

POSITION DES CLUBS DE LA LIGUE DE L'EST

| | Gag. | Perd. | P.C. |
|---|---|---|---|
| Toronto | 23 | 15 | 605 |
| Buffalo | 26 | 18 | 591 |
| Jersey City | 23 | 20 | 535 |
| Newark | 22 | 21 | 512 |
| Baltimore | 21 | 22 | 488 |
| Rochester | 19 | 24 | 442 |
| Providence | 18 | 26 | 409 |
| Montréal | 16 | 24 | 400 |

LIGUE NATIONALE

A Chicago :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Chicago | .00211000x— | 4 | 10 | 0 |
| Boston | .00000000— | 0 | 5 | 1 |

Batteries — Overall et Kling ; Dorner et Brown. Umpires, Carpenter et Johnstone.

A Cincinnati :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Cincinnati | .31010000001— | 6 | 13 | 2 |
| New-York | .00000200000— | 5 | 10 | 1 |

Batteries — Ewing, Weimer et Soeple ; McGinnity et Fitzgerald. Umpires, Rigler et Klem.

A Saint-Louis :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Saint-Louis | .00000001000— | 1 | 10 | 3 |
| Brooklyn | .00000100002— | 3 | 8 | 0 |

Batteries — McGlynn et Marshall ; Bell, Rucker et Ritter. Umpire, O'Day.

A Pittsburg :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Pittsburg | .20100100x— | 4 | 9 | 3 |
| Philadelphie | .01000010— | 2 | 7 | 3 |

Batteries — Phillippi et Gibson ; Sparks, Ritchie et Dooin. Umpire, Emslie.

POSITION DES CLUBS DE LA LIGUE NATIONALE

| | Gag. | Perd. | P.C. |
|---|---|---|---|
| Chicago | 41 | 12 | 774 |
| New-York | 33 | 18 | 647 |
| Philadelphie | 32 | 20 | 615 |
| Pittsburg | 27 | 21 | 563 |
| Boston | 22 | 31 | 415 |
| Cincinnati | 22 | 32 | 407 |
| Brooklyn | 19 | 35 | 352 |
| Saint-Louis | 15 | 42 | 263 |

LIGUE AMERICAINE

A Boston :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Chicago | .00000002— | 2 | 6 | 1 |
| Boston | .00000000— | 0 | 8 | 0 |

Batteries — Smith et Sullivan ; Pruitt, Glaze et Criger. Umpires, Hurst et Connolly.

A Philadelphie :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Détroit | .00000000— | 0 | 4 | 5 |
| Philadelphie | .01003000x— | 4 | 7 | 1 |

Batteries — Eubank et Schmidt et Archer ; Plank et Schreck. Umpires, Stafford et Evans.

A New-York :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Saint-Louis | .10030002— | 9 | 8 | 1 |
| New-York | .06112011— | 6 | 14 | 5 |

Batteries — Powell et Buelow ; Doyle, Chesbro, Brockett et Kleinow. Umpire, O'Loughlin.

A Washington :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Washington | .10100000— | 2 | 4 | 1 |
| Cleveland | .03000100— | 4 | 7 | 1 |

Batteries — Falkenberg et Heydon ; Liebhard et Bemis. Umpire, Sheridan.

POSITION DES CLUBS DE LA LIGUE AMERICAINE

| | Gag. | Perd. | P.C. |
|---|---|---|---|
| Chicago | 34 | 18 | 654 |
| Cleveland | 33 | 21 | 611 |
| Détroit | 28 | 20 | 583 |
| Philadelphie | 29 | 23 | 558 |
| New-York | 23 | 26 | 469 |
| Saint-Louis | 23 | 32 | 418 |
| Washington | 17 | 30 | 362 |
| Boston | 18 | 35 | 340 |

VICTOIRE DU ST PAUL

Le St Paul est allé à Valleyfield et a défait les Etoiles par 7 à 5. Score :

ST PAUL

| | A.B. | R. | H. | P.O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Duquette, c.f. | 4 | 1 | 2 | 0 | 0 | 0 |
| Bédard, 2b. | 3 | 1 | 1 | 4 | 1 | 0 |
| Charron, s.s. | 4 | 1 | 2 | 4 | 1 | 1 |
| Daoust, l.f. | 3 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 |
| L'Etoile, r.f. | 2 | 0 | 1 | 0 | 0 | 1 |
| E. Leduc, c. | 2 | 1 | 1 | 6 | 0 | 0 |
| Gagné, 3b. | 3 | 2 | 1 | 0 | 0 | 2 |
| D. Leduc, 1b. | 3 | 0 | 2 | 4 | 0 | 0 |
| Manny, p. | 2 | 1 | 0 | 0 | 3 | 1 |
| Total. | 26 | 7 | 10 | 21 | 5 | 5 |

LES ETOILES

| | A.B | R. | H. | P.O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Legault, 3b. | 3 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| Bourassa, l.f. | 2 | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 |
| Laplante, c.f. | 3 | 1 | 0 | 2 | 0 | 0 |
| Lecompte, s.s. | 3 | 1 | 1 | 2 | 1 | 1 |
| Cardinal, r.f. | 4 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0 |
| Rhéaume, 1b. | 4 | 0 | 0 | 6 | 0 | 0 |
| Bougie, 2b. | 2 | 0 | 0 | 3 | 2 | 0 |
| Marleau, c. | 3 | 0 | 0 | 5 | 3 | 1 |
| Leboeuf, p. | 1 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 |
| Total. | 25 | 5 | 3 | 21 | 6 | 2 |

Score par manche :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| St Paul | .2002120— | 7 | 10 | 5 |
| Les Etoiles | .0000500— | 5 | 3 | 2 |

La partie a été arrêtée à la 7ième inning, pour donner le terrain pour la joute des Mascottes avec Valleyfield.

SOMMAIRE

Buts sur quatre balles, Leboeuf, 4 ; Manny, 4. Struck out, par Leboeuf, 4; Manny, 6. Frappés par la balle du pitcher, Manny, 1. Sacrifice hit, Manny. Coups bons pour deux buts, D. Leduc, Baurassa. Laissés sur les buts, St Paul, 7 ; Etoiles, 10. Temps de la partie, 1h. 30. Assistance, 2,500.

Le club St Paul lance un défi à n'importe quel club, spécialement aux Royal, de Sorel ; Jollette, Arlington, St Jérôme, St Eustache, Granby, etc. Informations chez J. H. Bélanger, 90 rue St Martin.

ROCK CITY EST CONFIANT

Les Mascottes auront aujourd'hui leur dernière pratique préparatoire à leur joute de lundi, à Québec, avec Rock City. M. Fontaine, gérant de ce dernier club, était ici hier, et a exprimé l'opinion que Rock City battra les Mascottes.

FARNHAM vs MARLBOROUGH

Farnham, 21 — Le club Marlborough, de Montréal, viendra ici dimanche prochain, rencontrer le club de l'endroit. Le club Marlborough est un des plus forts clubs amateurs de la province, et fera certainement son possible pour vaincre. Il a défait Sorel par 4 à 0, et il voudrait renouveler cet exploit. La partie sera très intéressante, car les deux clubs pratiquent ferme. Le gérant Choquette a grande confiance de remporter la victoire, car son club est en bonne forme, ainsi que son pitcher, Leblair.

NOTES SUR LES ARLINGTONS

La partie de dimanche dernier a donné aux joueurs l'occasion de prendre des risques qu'ils n'auraient pas acceptés dans une joute contestée. La balle lancée par Labelle, du troisième but au premier, après qu'il eut permis au coureur de prendre une bonne avance, a été l'un des plus beaux coups de la saison au terrain.

Verdon a comme à l'ordinaire fait un "bunt", et a réussi à prendre son but.

Emond, le nouveau premier but, a démontré qu'il peut aussi bien frapper que jouer au champ.

Perrier a excellé à lancer la balle au deuxième but ; les visiteurs n'ont pu voler un but de toute la partie. Il a fait mourir quatre audacieux qui avaient tenté de se rendre au deuxième but.

R. Sasseville est l'un des meilleurs short stops amateurs de l'Ile de Montréal.

Lemieux, qui a charge de la gauche du champ, a retiré cinq adversaires, et a fait neuf hits dans les trois dernières parties. On peut compter sur lui.

Les Arlingtons ont en L. Sasseville l'un des meilleurs deuxièmes buts amateurs qu'il est possible de trouver. Il est rapide, possède un bon jugement et frappe la balle avec force.

Picard, c.f., est un joueur sûr, et excelle au champ. Ses affaires l'ont cependant empêché de beaucoup pratiquer. Il sera à son poste dimanche prochain, et saura se distinguer au bâton.

Rose, r.f., est considéré comme l'un des plus rapides coureurs de buts du club, et on peut compter sur lui pour faire un hit lorsqu'il y a des hommes sur les buts.

Les coureurs de buts étrangers n'ont pas de eu de chance avec Morin. Il les a suivis de près.

Le club Arlington est à la recherche d'un adversaire pour dimanche. Il devait jouer avec le Crescent, mais ce dernier a téléphoné hier disant qu'il lui était impossible d'aller à Bordeaux. Les clubs qui voudraient se mesurer dimanche avec l'Arlington peuvent téléphoner à M. Dupras, Westmount 1940.

OUVRAGE SUR LE BASEBALL

"How to play baseball" — comment jouer le baseball — tel est le titre du No 202, de la bibliothèque sportive de Spalding, publié ces jours derniers. Le livre est écrit par Tim Murnane, ancien joueur et journaliste, et est, hors de doute, pour le prix, le meilleur ouvrage jamais écrit sur ce sujet. Il renferme de nombreuses gravures, montrant la manière de tenir la balle pour le "Spitball", le "Fadeaway ball", le "Mathewson's Slow Ball", le "Mathewson's Drop Curve" et le "Mathewson's high in ball". Il y a en outre dans le volume plusieurs chapitres intéressants, tels que l'art du pitcher, l'art du catcher, la manière de jouer l'infield, l'outfield, l'art de frapper, l'art de courir les buts, le "squeeze play", l'art de lancer aux buts, les signaux, etc.

Le volume sera envoyé sur réception de 10 cents, à toute personne du Canada ou des Etats-Unis, qui en fera la demande à l'American Sports Publishing Co., 21 Warren Street, New York City.

ST VINCENT VS. WILD-ROSE

Dimanche prochain, le 23, le Wild-Rose, de Lachine, recevra la visite de St Vincent.

Le Wild-Rose est en parfaite condition et espère infliger une grosse défaite au St Vincent.

Le Wild-Rose lance un défi au St Paul, M. B. C., Moderne, Napoléon.

Pour toutes informations, s'adresser à Ovila Lejour, Lachine Locks, P. Q., ou par téléphone, chez J. Clément, de 8 heures a. m., à 6 heures p. m., Main 268.

Le St Henri ira jouer dimanche prochain avec le Lachine, sur le terrain de ce dernier. Le St Henri se propose bien de battre le Lachine comme il a fait aux Richmond, Châteauguay et M. B. C.

A suivre sur la page 5


BAS POUR L'ETE

C'est le temps d'en acheter. Nous avons le plus bel assortiment que nous ayons jamais eu. Prenez, par exemple, notre étalage de

Bas en Coton de Fantaisie à 25c.

Ils sont charmants d'apparence et très frais à porter ; en une variété de dessins pour plaire à tous les gouts. Les talons et bouts renforcés en assurent la durée.

R. J. TOOKE, 177 RUE ST JACQUES. 493 RUE STE CATHERINE OUEST. 473 RUE STE CATHERINE EST.

Nowadays its Tess Applegath's $2.50 HATS

Chapeaux de Paille Fashionables pour Hommes élégants

Chapeaux de Paille qui plaisent aux plus difficiles

L'Art véritable dans les Chapeaux de Paille

Les retouches finales qui donnent à nos chapeaux de paille un caractère réellement artistique.

Prix: $2.00, $2.50, $3.00, $3.50, $4.00 et $5.00.

NOTRE PANAMA SPECIAL à CINQ PIASTRES a quelques égaux mais il faut y mettre le prix.

CHAPEAUX MOUS PERLE ET FAUVE, effets les plus nouveaux, $2.50.

JESS APPLEGATH

(Chapeaux d'Hommes seulement)

267-269 RUE SAINTE-CATHERINE OUEST, MONTREAL.

Ouvert le soir. Magasin de Toronto, 89 rue Yonge. C

BUVEZ LA BIÈRE WHITEROCK

(White Rock Ale)

Nous croyons pouvoir vous assurer qu'elle vous donnera satisfaction.

DOUGLASS & CO., Ltée. BRASSEURS.

N. FORTIER, AGENT, 338 Rue Champlain, MONTREAL.

TEL. BELL EST 5774.

OXFORDS POUR HOMMES $3.50

"BOSTON"

NOTRE DEVISE

Ne demandez pas "votre point" mais demandez une chaussure s'adaptant parfaitement à votre pied.

Ce n'est pas bon marché d'acheter des chaussures à prix réduit et de constater ensuite que la qualité a également été réduite. Aujourd'hui le "Boston" fait ressortir plus que jamais les chaussures à prix populaire pour hommes, les Oxfords tan, vernis ou bronze, et vous informe spécialement, pour votre satisfaction, que, malgré la hausse des prix de la main-d'œuvre et des matériaux, il réunit plus de qualité et de style et montre une ligne plus considérable que jamais à . . . $3.50

Distributeurs spéciaux de la "Hanan" (New-York), la plus belle chaussure américaine pour hommes et femmes.

Boston Shoe Store

ANGLE MANSFIELD ET SAINTE-CATHERINE OUEST

(OUVERT LE SOIR)

Nous avons un personnel canadien-français exclusivement pour notre clientèle française.
On garantit vous donner satisfaction ou votre argent est remis avec plaisir.
Commandes par la malle promptement exécutées et avec soin.

A yC

A LA CRAVATE

Très Bel Assortiment de Cravates Lavables dans toutes les nuances.

J. H. LESAGE, 669 RUE SAINTE-CATHERINE EST Téléphone Est 3660. C

DOMINION AMMUNITION

POUR TIRER JUSTE

Visez droit, tenez ferme et servez-vous des cartouches fabriquées et garanties par la Dominion Cartridge Co. Ltée, Montréal. wC

192—1,M,v,n—C

Conseil pour l'Eté

Si vous voulez avoir une bonne santé, tenez les pores de votre épiderme libres car durant la saison des chaleurs ils ont une tendance à s'obstruer. Pour cela prenez tous les deux jours un bon bain aux : : : : : : :

BAINS TURCS ET DE NATATION, COIN CRAIG ET BEAUDRY C

# LA PRESSE

MONTREAL, 21 JUIN 1907


## L'UNION SOCIALE CATHOLIQUE

Nous publions dans une autre colonne un décret papal adressé à Mgr Bégin, dans lequel le Souverain Pontife approuve hautement le mouvement de la nouvelle action sociale catholique que l'archevêque de Québec vient de créer, ainsi que le nouveau journal qui sera fondé pour la défense de cette action.

Le Souverain Pontife, dans son édit à Mgr Bégin, dit ce qui suit :

" Aussi pour les catholiques de votre diocèse, désireux de développer l'action sociale catholique, ce journal-là seul pourra être utile, qui, selon le programme très sage que vous avez tracé, défendra la foi catholique, et la soutiendra dans toutes ses manifestations, qu'il s'agisse soit de former les esprits à la doctrine du Christ, soit d'orienter les volontés vers les grandes actions, soit enfin d'engager les fidèles à suivre les directions de l'Eglise. Cela même ne saurait suffire si ce journal catholique avait pour but de favoriser un parti politique quel qu'il soit. C'est pourquoi, nous vous avons tout particulièrement approuvé d'avoir voulu un journal séparé de toutes manières des intérêts politiques. Ce journal aura donc ce caractère particulier de n'être attaché à aucun parti, et d'être par conséquent le journal de tous."

Cette déclaration si claire mettra fin, nous l'espérons, aux craintes non justifiées qui se sont manifestées dans certains milieux au sujet de l'apparition prochaine du journal de l'action sociale catholique. On a cru que ses fondateurs avaient des visées politiques, dans un sens ou dans un autre.

Rien de tel.

L'action sociale catholique a pour but, comme le dit le Souverain Pontife, "d'unir tous les catholiques dans un commun désir de lutter pour leur religion, A L'AIDE DES LEGITIMES LIBERTES PUBLIQUES, ET SOUS LA PROTECTION DES LOIS ET DES INSTITUTIONS DU PAYS.

Cela veut dire que les relations du clergé catholique de l'archidiocèse de Québec avec les partis politiques devront rester comme par le passé, conformes aux "légitimes libertés publiques, conformes aux lois du pays" et conformes aussi à l'orientation si sage qui nous a été indiquée à tous, de temps en temps, par les délégués spéciaux qu'il a plu au pape d'envoyer sur nos rives pour le plus grand bien de ce pays peuplé d'éléments si peu homogènes.

Nous sommes, du reste, heureux d'apprendre que le directeur du nouveau journal sera M. J. K. Laflamme, qui a acquis quinze années d'expérience dans le journalisme franco-américain. C'est un homme à vues larges et au jugement pondéré. L'attitude pleine de dignité qu'il a prise aux Etats-Unis, en maintes occasions difficiles et sur des questions brûlantes, nous est une garantie qu'à Québec il ne s'emballera pas.

## L'UNIFOBMITE DES LIVRES SCOLAIRES

Pendant que la "Presse" se tient exclusivement sur le terrain des principes à propos d'uniformité dans les livres d'écoles, ceux qui diffèrent de nous invoquent la question d'économie. Nous ne pensons pas qu'il y ait un abîme entre les deux solutions.

Nous admettons la force de l'objection que les enfants dont les familles déménagent en mai sont obligés d'acheter d'autres livres pour la nouvelle école où ils doivent aller. Il y a là à résoudre un problème qui n'est pas insoluble. Les commissaires d'écoles sont, à Montréal, une institution importante, qui n'est pas dénuée de ressources. A eux incombe le devoir d'instituer un mécanisme par lequel l'élève pourrait échanger les livres à réléguer contre ceux à acquérir. De fait, ils peuvent, à très peu de frais, instituer un bureau d'échange où, sans qu'il en coûte un sou aux parents, on troquerait une grammaire contre une autre. Nous savons que le coût des livres est onéreux pour les pauvres, et il est désirable de leur ménager le minimum le plus absolu de dépenses. On y arrivera facilement par ce moyen sans toucher au principe dangereux de l'uniformisation.

Bien plus, une organisation de ce genre sera le premier pas dans la distribution gratuite des livres élémentaires pour les classes besogneuses. Quand on aura fait entrer cette pratique dans les moeurs, les familles à l'aise remettront volontiers au bureau collectionneur les livres qui cessent d'être utiles à leurs enfants. Ces livres trouveront facilement le chemin des foyers peu favorisés.

## L'ENSEIGNEMENT AGRICOLE

Le mois dernier, nous reproduisions ici une lettre du docteur Loir, dans laquelle, le savant professeur parlait de la nouvelle école anglaise d'agriculture, que vient de fonder à Sainte-Anne de Bellvue Sir William MacDonald et qu'il a donnée à l'Université McGill. Le docteur demandait où les jeunes gens de langue française, ne sachant pas l'anglais, iraient chercher leur instruction agricole, si l'on ne fonde une école supérieure d'agriculture. Il ajoutait : " Les Canadiens-français sont travailleurs, intelligents ; dans cette direction comme dans les autres, ils peuvent se mettre à la tête. Il faut leur donner le moyen de s'instruire dans un Institut agronomique, non pour faire des savants, mais bien pour qu'ils deviennent des ingénieurs agronomes à vues larges, pratiques, pour le plus grand bien du pays et de la race."

Or, nous le possédons cet Institut agronomique : c'est l'école d'agriculture d'Oka, dirigée par les Révérends Pères Cisterciens (Trappistes). C'est cette école modèle, que le gouvernement provincial de Québec devra encourager et pour laquelle il devra donner de généreux subsides.

Si l'école d'agriculture des Révérends Pères Cisterciens d'Oka, ne possède pas encore tout l'outillage dont peut disposer le nouveau collège anglais, dont la sphère d'action est différente et que nous sommes loin de vouloir diminuer, il est permis d'espérer que dans un avenir très proche, notre gouvernement provincial saura aider généreusement les moines de Citeaux qui dirigent leur école d'agriculture avec tant de dévouement, afin de leur permettre d'organiser leur établissement sur un pied qui ne laissera rien à envier.

D'ailleurs, n'a-t-on pas parlé récemment du docteur Loir lui-même, comme devant venir enseigner à l'école d'Oka, et, aussi, d'affilier cette école à l'Université Laval ? Ce serait, croyons-nous, une garantie de succès de plus en plus grands.

Ce n'est pas, ici, question de préjugés ; car, la "Presse," comme tous les Canadiens-Français, ignorent ce sentiment mesquin. Mais, il est naturel que chacun aime à s'instruire dans la langue qui lui est propre. C'est pourquoi, nous avons dû, pour ainsi dire forcément, créer l'Université Laval à côté de l'Université McGill ; nous avons notre Ecole Normale ; les dames de Montréal ont devancé les Anglais dans l'Ecole Ménagère ; il nous reste à établir une Ecole d'Agriculture adaptée au génie, au tempérament, aux habitudes de notre race. Cette chose s'impose. Les deux nationalités s'entendent si bien parce qu'elles ont, chacune, leur liberté d'action, sans se croiser, sans se nuire, sans se jalouser.

On nous l'a dit, si nous n'avons pas l'argent que possèdent nos compatriotes anglais, nous avons tout autant qu'eux les aptitudes nécessaires pour faire des hommes dirigeants.

## OBSERVATIONS METEOROLOGIQUES

Maintenant qu'il fait chaud, les gens ne passent plus leur temps à pester contre le froid et se sentent même plutôt disposés à rechercher les causes de la température anormale qui a caractérisé le printemps au Canada, cette année.

Pour les uns, la faute en est aux taches du soleil—taches qui pour les mêmes météorologistes expliqueront probablement cet été les chaleurs qui sortiraient de l'ordinaire. Pauvres taches auxquelles on attribue ainsi deux actions absolument contraires; disons plutôt pauvres météorologistes !

Pour d'autres, la faute en est au déplacement du Gulf Stream—déplacement qui s'opérant de l'Est à l'Ouest devrait pourtant, s'il explique le froid qui a touché l'Europe, avoir été pour l'Amérique du Nord une source de chaleur.

Pour d'autres, qui s'inspirent de M. Wiggins, d'Ottawa, la faute en est à un satellite invisible de la terre — dark moon — une deuxième lune, quoi — qui, périodiquement, mais à intervalles très irréguliers, vu sa course éliptique, s'interposerait entre la terre et le soleil et absorberait à notre détriment une grande partie de la chaleur émise par l'astre du jour. C'est du reste ce que M. Wiggins affirme être arrivé cette année, et il invoque, à l'appui de sa thèse, le sentiment de Schiaparelli et autres astronomes de renom pour qui certains retards dans les phases de la lune ne peuvent s'expliquer autrement que par le voisinage périodique de certaine planète qu'on ne voit pas de la terre.

Pour d'autres, encore, la faute en est au refroidissement graduel de la terre, alors qu'au dire d'un plus grand nombre d'observateurs les hivers deviennent de moins en moins rigoureux sur notre globe.

Pour d'autres, même, la faute en est à l'extension du réseau électrique dans le monde—éclairage, télégraphe, téléphone—et à l'appui de leurs dires ils invoquent le témoignage de l'histoire du Sahara, du Soudan et de mainte autre région qui, de mémoire d'homme, n'avaient pas eu de pluies et où il se mit à pleuvoir dès le jour où on y construisit des voies de chemins de fer et des lignes télégraphiques.

Pour d'autres enfin — et M. Alfred J. Henry, du bureau météorologique de Washington est de ceux-là — la faute en est à la fréquence des vents du Nord-Ouest au Canada, cette année. N'aurait-il pas pu invoquer à l'appui de sa thèse que l'hiver de 1906-1907 a été exceptionnellement rigoureux en Sibérie et que les vents qui nous sont venus de ce côté, tout le mois de mai, s'étaient frottés à un champ de neige et de glace de plus de 20,000 milles de superficie ?

Mais qu'est-ce qui a déterminé cette fréquence des vents du Nord-Ouest? L'action, dit-il, du courant d'air chaud qui s'élevant des régions équatoriales pour retomber de très haut sur les pôles, détermine, au ras du sol, des poles à l'équateur, un contre courant d'air froid qui se fait surtout sentir dans les régions dites tempérées comme celles qui ont pour centre le 45ième degré de latitude.

Comme on le voit, pour expliquer le retard de la saison au Canada cette année, le lecteur n'a que l'embarras du choix entre une demi-douzaine d'hypothèses hautement patronnées, sans compter celles qui pourraient lui venir spontanément à l'esprit et qui, peut-être bien, une fois formulées, rallieraient les suffrages de tous les savants.

Pour comble de malheur, on vient de déterrer un vieil almanach d'il y a cent ans prédisant qu'il n'y aura pas d'été en 1907.

Les observations météorologiques ont toujours cela de bon que, si elles ne peuvent modifier les climats ennuyeux, elles aident à reconcilier l'esprit de l'homme avec l'idée des intempéries d'ordre physique ou moral auxquelles il est exposé ici-bas.

## CHOSES ET AUTRES

L'édifice où officiaient les tenants de l'"Eglise catholique, apostolique et française" à Paris, vient de rentrer dans le giron de l'église "catholique, apostolique et romaine."

La chapelle des Barnabites, devenue des "Saints-Apôtres", où M. Vilatte, évêque américain de l'Eglise française, avait établi son quartier général, a été vendue aux enchères et achetée $144,600 par Mgr Brémard, agissant au nom d'un tiers.

C'est au nom du cardinal Richard, archevêque de Paris, que la chapelle a été achetée, avec l'autorisation requise par le droit canonique. Quant au couvent proprement dit, qui comporte un logement des plus vastes, il est désormais la propriété de l'abbé Cosse, curé de Notre-Dame de Clignancourt.

D'autre part, l'abbé Cosse donne sa démission de curé de Clignancourt et prendra, dans quelques mois, la direction de la nouvelle paroisse, qui sera formée de plusieurs parties du territoire actuel des paroisses de Saint-François de Sales, de Sainte-Marie des Batignolles, de Saint-Augustin et de quelques parcelles de Saint-Philippe du Roule, soit environ 25,000 âmes.

Voilà donc l'invasion schismatique victorieusement repoussée.


## La Possession

d'un pianola signifie ajouter, aux jouissances de la vie de famille, la musique de toute sorte, depuis les grandes symphonies de Beethoven jusqu'aux opérettes les plus légères.

Et cela est possible sans plus de pratique ou d'étude qu'il n'en faut pour prendre un livre de poésie ou de drame dans une bibliotheque.

Un des nombreux traits qui font que le Pianola reste sans rival parmi les instruments destinés à donner des résultats similaires, c'est son énorme et incomparable répertoire de 20,000 sélections. Tout ce qui a été écrit pour le piano ou peut s'y adapter est virtuellement adoptable au Pianola.

Le THEMODIST, qui accentue la mélodie, et le METROSTYLE, qui vous enseigne comment jouer d'une manière artistique, sont exclusifs au PIANOLA et au PIANO PIANOLA, visibles tous les jours, que l'on ait ou non l'intention d'acheter, chez

**Nordheimer's, Limited**

589 rue Ste Catherine Ouest

Instruments de toutes marques pris en échange.

wed

Tout habit élégant est obtenu chez le populaire tailleur

**H. DESLAURIERS**

1219 Boulevard St Laurent 1219

Dernières nouveautés à votre choix. 182-n 1,v

POUR l'amour de votre SANTE — et pour retirer le plus de satisfaction possible, buvez la

# BIERE BLATZ

MILWAUKEE

Les parties dont se compose la Bière Blatz possèdent des propriétés nutritives et toniques des plus bienfaisantes—et tout cela signifie que l'honneur de faire de la bonne bière est la base de chaque brassage. Puis il y a des procédés de réfrigération, de maturation, de stérilisation, etc. De tout cela dépendent la qualité et la réputation de la Blatz—qui sont le secret de sa popularité.

La Blatz en bouteille se trouve, ou devrait se trouver, dans les endroits de tout premier ordre.
Demandez la Bière Blatz.

*Walter R. Wonham & Sons, Montréal, Distributeurs.*

BRASSEE EXCLUSIVEMENT PAR LA

VAL. BLATZ BREWING CO., MILWAUKEE.

A yw

# Le Vin St-Michel

**Convient à tous les ages et à tous les sexes.**

Il est indispensable aux enfants d'une constitution chétive ou affaiblit par le travail de la dentition. Une petite cuillérée dans de l'eau forme un breuvage agréable et tonifiant.

Aux adultes dont la croissance est trop rapide, il développe les muscles, anime le teint, excite l'appétit, rend la force et la santé.

Il s'adresse particulièrement aux jeunes femmes faibles, pâles, amaigries, dyspeptiques, etc., etc., il est l'idéal des toniques pour relever les forces abattues par la maladie.

Il est incomparable pour réparer, purifier et enrichir le sang appauvri ou vicié de l'homme qui a fait des excès de travail, ou de fatigue, des abus, etc., etc.

Il est l'ami de tous, car le temps ce grand démollisseur qui marque tout de sa griffe néfaste, n'a plus de prise sur les personnes faisant usage de ce tonique énergique.

BOIVIN, WILSON & CIE, Seuls Agents pour l'Amérique, MONTREAL.

EASTERN DRUG CO., United States Agents, BOSTON, MASS. 50

Le Véritable Vieux Gin de Hollande . . . .

# BOLL et DUNLOP

Ne peut être surpassé pour son excellence générale.

Se trouve chez tous les principaux Hôteliers et Epiciers

AGENTS POUR LE CANADA :

*Wm FARRELL LTD, - Montréal.*

21,22,26 ed

**Common Sense Détruit**

Rats, souris coquerelles, punaises, mites. Pas de mauvaise odeur. Chez tous les marchands ou de la Common Sense Mfg Co., Toronto, Canada. 175-n

Le pain de Cunningham vaut son prix bien autrement que tous les autres.

sd

Le Meilleur Noir à Chaussures **O-K** EN VENTE PARTOUT 10¢ LA BOITE

COLONIAL FLUID BEEF & SPECIALTY Co MONTREAL

LA NOUVELLE PHARMACIE

**HENRI LALONDE**

Angle des rues Ste Catherine Est et Ste Elisabeth.

— TEL. BELL EST 3208. —

S'OUVRIRA VERS LE 22 JUIN COURANT

19.21—ed

## UNE CAUSERIE PERSONNELLE AUX HOMMES

Beaucoup d'hommes demeurant à Montréal ont lu nos annonces depuis près de 20 ans, ou les ont vues, et ils savent quel genre de commerce nous faisons; quelles sortes de marchandises nous tenons et vendons, sans jamais être venus dans notre magasin pour voir quels articles nous pouvons réellement leur montrer.

De temps à autre nous recevons de ces visiteurs à qui nous avons l'occasion de montrer nos différentes lignes, et ils manifestent généralement leur surprise en présence de la grande variété que nous avons, mais surtout de la supériorité et de la belle qualité des marchandises que nous vendons. Bien que cela soit le cas dans tous les rayons, cependant, leur étonnement redouble quand ils voient ce que nous pouvons leur offrir en fait de vêtements. Ils ne pensaient pas que nous tenions d'aussi belles marchandises et que nos prix soient généralement moindres de quelques piastres, par complet, que ceux qu'ils paient ailleurs pour les mêmes articles. Nous sommes heureux de dire que ce préjugé disparaît promptement et nous espérons que s'il y en a encore qui ont tiré des conclusions sans voir notre stock, ils suspendront leur jugement jusqu'à ce qu'ils nous aient donné la chance de leur montrer ce que nous pouvons faire pour eux, ce que nous serons heureux de faire à la première occasion que nous en aurons.

Nous savons que quelques-uns de nos principaux magnats, gérants de banque, présidents de chemin de fer et courtiers ne préconisent pas l'idée d'acheter leurs complets, chapeaux et articles de messieurs, rue Craig, mais, heureusement, nous pouvons nous passer de leur clientèle, et nous n'avons pas à compter sur eux pour réussir. Mais nous désirons avoir davantage de ces hommes d'affaires prudents qui s'occupent d'assurer leur succès et leur fortune personnels. Qu'ils viennent chez nous se procurer leurs vêtements, leurs chapeaux, leurs articles de messieurs. Quand vous rencontrez un homme portant un de nos complets, chapeaux ou l'un quelconque des articles que nous vendons, vous pouvez avoir confiance en son bon jugement et dans son sens commun sans compter qu'on est toujours certain d'un homme qui paie comptant pour tout ce qu'il porte et possède avec plaisir. Son crédit est bon; de l'argent épargné est de l'argent gagné et vous épargnerez de l'argent en achetant chez

*Allans* Angle des rues Craig et Bleury ou 401 rue Ste Catherine Ouest

***CHARS PAYES GRATIS***

***Chez CHAS. DESJARDINS & CIE on paye les chars, aller etretour, à toute personne ayant besoin de chapeaux nouveaux. Tout ce qu'il y a de plus nouveau, de plus moderne en chapeaux reçus par centaines de caisses se trouve là au choix des acheteurs.***

***Magasin ouvert tous les jours de la semaine jusqu'à 9 heures et le samedi jusqu'à minuit.***

***Chez CHAS. DESJARDINS & CIE, 485 Ste Catherine Est, coin St Timothé.***

187—n

Demandez à votre épicier la ***POUDRE À CRÈME A LA GLACE DE MACE*** et vous verrez les résultats.

**CREME A LA GLACE**

Pas de difficultés—pas de saleté—pas d'ennuis.

Boite de 6 oz. 15c Boite de 16 oz. 35c
Donne 1½ pinte Donne 1 gallon.

*Rien à ajouter que du lait*

A. H. MACE & CO., - MONTREAL.
746 rue Notre-Dame Ouest.
166-m,v-n

SOLLICITEURS DE PATENTES

**PATENTES QUI PROTEGENT**

FETHESTONAUGH & CIE

Charles W. Taylor, ancien examinateur du bureau canadien des Brevets. Edifice Canada Life Montréal, Chambre 39.
176—1Mvsn

# LE SPORT

Suite de la page 3

## DEUX PARTIES POUR LE ST JACQUES

Le club St Jacques a deux grosses parties devant lui. Il ira dimanche à Sorel, rencontrer le Royal, et lundi, il jouera avec le Canada, à l'île Ste Hélène, pour un enjeu de $10. Départ pour Sorel, dimanche, à 7 h. 45, de la gare Bonaventure.

Le St Jacques attend des réponses des clubs Joliette, Drummondville, Ottawa, St Laurent, Trois-Rivières, Rock City, de Québec. Adresse : R. Massé, 75 Sainte-Catherine Est. Tél. E. 3096.

## RICHMOND vs SHERBROOKE

Richmond, 21 — Le club de Sherbrooke a subi sa première défaite de la saison aux mains du club de Richmond.

Les deux clubs jouèrent une partie fort intéressante, mais les joueurs locaux se montrèrent supérieurs à leurs adversaires.

Le score fut de 10 à 5. Les batteries se composaient de Newton et Lefebvre, pour Sherbrooke, et de Campbell et Lalonde, pour Richmond.

C'était la première partie de notre club, depuis le commencement de la saison.

Samedi, le Richmond se rendra à Sherbrooke, pour une partie avec le club de l'endroit.

Le club Napoléon aimerait arranger une partie de baseball pour le 24 juin, avec les clubs suivants : Duvernay, Wild Rose de Lachine, Carillon, ainsi qu'avec tous les clubs dont les joueurs n'ont pas plus de 19 ans.

Pour plus amples informations s'adresser à A. Galarneau, 15 Mitcheson, Tél. Est 3615.

## YALE SUBIT UN ECHEC

Cambridge, 21 — Harvard a défait Yale, hier, par un score de 2 à 1, dans une partie de 10 innings. Pas un seul point ne fut fait avant la septième inning. Dix mille personnes furent témoins de la joute. Score :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Harvard | .0000000101— | 2 | 9 | 1 |
| Yale | .0000001000— | 1 | 6 | 3 |

Batteries — Hartford et Currier ; Vanvleck et Jones.

Le club Canada accepte le défi des Harmonie, pour le 24 du courant, sur le terrain du Canada, à l'île Sainte-Hélène.

Le Jockey, de Saint-Henri a défait le Sainte-Elisabeth par 20 à 9, devant 400 personnes. Le Jockey jouera dimanche avec le Canada, et le Richelieu. Inf. chez. Jos. Richer, 28 Saint-Augustin, St Henri.

Le club Ste Elisabeth accepte d'aller jouer dimanche prochain avec le Saraguay, de Cartierville.

Le club de crosse St Louis aura une pratique ce soir, à l'angle des rues Florimond et St Louis. Après la pratique, il y aura assemblée des joueurs. Tous sont priés d'être présents.

Les Feuilles d'Erables, qui viennent de s'organiser, lancent un défi à n'importe quel club, St Cunégonde, St Gabriel II, Ste Elisabeth, etc. Pour informations, s'adresser chez le capitaine Carignan, 1448 Notre-Dame Ouest.

Le club St Georges, du Mile-End, ira lundi à Beauharnois, et jouera avec le club du collège de l'endroit. Départ de la gare Windsor à 10 heures.

Le Voltigeur, de St Henri, a défait le Saraguay, de Cartierville, par 7 à 3. Les points saillants de la joute furent les trois home runs d'Alfred Lacroix, celui de A. Rivière, et le jeu du pitcher Sabourin, qui retira 10 hommes au bâton.

Noms des vainqueurs : — A. Nantel, c. ; D. Sabourin, p. ; N. Poirier, 1b ; E. Guérin, 2b ; A. Lacroix, s.s. ; A. Rivière, 3b ; J. A. Nantel, l.f. ; A. Brault, c.f. ; H. Meunier, r.f. Ce club lance un défi à tout club amateur pour un enjeu ou pour la gloire. Pour toutes informations, s'adresser au secrétaire du club, J. A. Nantel, 1157 rue Saint-Antoine, Saint-Henri.

Thetford Mines, 21 — Devant une assistance de 1.300 spectateurs, le club de baseball de Thetford Mines a battu le club Lac Mégantic, par un score de 12 à 4. La partie fut très animée par moments ; aussi le public de Thetford a su applaudir le succès de notre club, qui se propose cette année de remporter le championnat des Cantons de l'Est.

Voici les noms des joueurs :

Thetford Mines — J. McMaster r.f., Constantineau 2b., Larose s.s., Meilleur c., Rousseau 3b., Couture l.f., Larocque p., Baillargeon c.f., Dr Fréchette 1b.

Lac Mégantic — Doley p. et c., Jenkens 2b. et p., Crawford c.f., Morrissette 2b. et 3b., Marcoux r.f., René p. et s.s., Besigneul 1b., Kek l.f., Gendreau c. et s.s.

Sommaire — Coups bons pour trois buts, Constantineau, McMaster. Pour deux buts, Constantineau, Larocque, Jenkens, Rousseau. Struck out, par Larocque 16, par René 2, par Doley 3, par Jenkens 6. Frappé par le pitcher, Kew. Buts sur quatre balles, de Larocque 1, de Doley 1, de René 1. Laissés sur les buts, Lac Mégantic 8, Thetford Mines 6.

Score par innings :

| | |
|---|---|
| Thetford Mines | .25300120x—12 |
| Lac Mégantic | .010000003— 4 |

Le club Duvernay jouera avec l'Harmonie, dimanche, le 23 juin. Ce club lance un défi aux Napoléon, Balmoral, Van Horne, Châteauguay, Canada et Orient, pour un enjeu et au Wild Rose, de Lachine, pour le 30 juin, à Lachine.

Pour informations, écrire à T. A. Terroux, 379 rue Rivard.

Le Sainte-Cunégonde a battu le Ville-Marie par 6 à 3. Les vainqueurs sont prêts à jouer avec tout club dont les membres n'ont pas plus de 16 ans. Informations chez C. Séguin, 178 Duvernay.

L'Harmonie Ind. jouera dimanche, à 2 heures, avec le Derby, au Parc Lafontaine.

Le Sainte-Hélène jouera dimanche à 1 heure 30 avec le Belmont, de Saint-Henri. Il lance un défi au National, de la rue Mont-Royal. Informations chez Lucien Mathieu, 189 rue Saint-Ferdinand, Saint-Henri.

Le Cartierville Boy a triomphé du Viger par 13 à 6. Les vainqueurs aimeraient à jouer avec les jeunes Amherst, Jeunes Canadiens, Saint-Gabriel II, etc. Informations chez R. Desrochers.

Le club de baseball de Roxton Pond a défait le Milton par 13 à 10, dans une partie marquée par d'interminables discussions. Les vainqueurs offrent au club Milton de jouer de nouveau avec lui.

## VICTOIRE DE QUEBEC

Le club Québec a défait Rock City par 9 à 1. Score :

QUEBEC

| | A.B | R. | H. | P.O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ramsay, 2 b. | 4 | 1 | 0 | 2 | 3 | 0 |
| Copeland, 3 b. | 5 | 3 | 4 | 2 | 1 | 1 |
| Thivierge, 1 b. | 4 | 0 | 0 | 11 | 1 | 0 |
| Deschamps, s.s. | 5 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| Hodd, c.f. | 4 | 2 | 2 | 1 | 0 | 0 |
| Moore, r.f. | 5 | 0 | 2 | 2 | 0 | 0 |
| Plumb, l.f. | 4 | 2 | 3 | 0 | 0 | 0 |
| Woodcomb, c. | 3 | 0 | 1 | 7 | 2 | 0 |
| O'Brien, p. | 3 | 0 | 2 | 1 | 6 | 1 |
| Totaux | 37 | 9 | 15 | 27 | 13 | 2 |

ROCK CITY

| | A.B. | R. | H. | P.O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Gillen, 3 b. | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Gendron, c.f. | 4 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 |
| Plante, 2 b. | 4 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 |
| Griser, 1 b. | 4 | 0 | 2 | 6 | 1 | 2 |
| Conroy, s.s. | 2 | 0 | 0 | 6 | 2 | 0 |
| McLaughlin, r.f. | 2 | 0 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| Donlin, l.f. | 3 | 0 | 0 | 0 | 1 | 0 |
| Wilkinson, c. | 3 | 0 | 0 | 10 | 2 | 0 |
| Corr, p. | 3 | 0 | 0 | 0 | 4 | 2 |
| Totaux | 29 | 1 | 3 | 26x | 11 | 4 |

xRamsay retiré, atteint par une balle frappée.

Score par inning :

| | | R. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Québec | .021040020— | 9 | 15 | 2 |
| Rock City | .000100000— | 1 | 3 | 4 |

SOMMAIRE :

Points mérités : Québec, 6. Buts volés, O'Brien, Conroy, McLaughlin. Bon pour deux buts. Moore. Buts sur quatre balles, par O'Brien, 2 ; par Corr, 1. Struck out, par O'Brien, 5; par Corr, 10. Frappé par le pitcher, par Corr, 2. Passed ball, Wilkinson, 1. Wild pitch, Corr, 1. Doubles jeux, O'Brien à Thivierge à Woodcomb ; Woodcomb à Copeland. Sacrifice hits, Thivierge, Woodcomb. Premier but sur erreurs, Québec, 1 ; Rock City, 1. Laissés sur les buts, Québec, 7; Rock City, 3. Temps de la partie, 1 heure 35 minutes. Umpire, M. Bruneau.

Le Cercle Ouvrier aura une très importante assemblée, ce soir, aux salles du Cercle, 131 Lagauchetière Ouest. Que tous les membres et joueurs de baseball y soient présents.

Le Cercle jouera dimanche avec l'International.

Dimanche, le 23, les Arlingtons recevront la visite des Crescents. On peut s'attendre à une bonne partie. La victoire n'appartiendra à aucun club tant que le dernier joueur n'aura pas été retiré. Labelle ne jouera pas ce jour-là. L. Sasseville jouera au troisième but, Verdon au deuxième et Picard au centre du champ.

## CHEVAUX COUREURS

### NEALON GAGNE LE SUBURBAN HANDICAP

CE COURSIER, COTE A 20 POUR 1, BAT FACILEMENT LES FAVORIS

New-York, 21 — Nealon, cheval de l'ouest, appartenant à C. E. Durnell, est arrivé premier dans le Suburban Handicap, hier, à Sheepshead Bay. Le coursier, piloté par le jockey W. Dugan, était coté 20 pour 1.

Montgomery arriva deuxième, deux longueurs en arrière de Nealon. Beacon Light finit troisième. Le temps fut de 2.06.2 1-5. Electioneer, le favori ; Superman et Veil, ne firent rien qui vaille. Le vainqueur est un cheval de 4 ans, issu de Sain et a été élevé par Barney Schelber. Sa victoire a été une surprise pour les connaisseurs. Nealon dépassa Faust et Frank Gill dans le dernier furlong de la ligne droite, prenant ainsi la première place. Montgomery voulut lui disputer la victoire, W. Dugan fit alors sentir le fouet à Nealon et ce dernier bondit en avant et franchit la ligne d'arrivée fort en avant de Montgomery.

Electioneer et Superman abandonnèrent la lutte de bonne heure.

SOMMAIRE :

Suburban Handicap, $20,000, 1¼ mille — Nealon, 113, W. Dugan, 20 contre 1, 1 ; Montgomery, 104, Sandy, 8 contre 1, 2 ; Beacon Light, 100, Garner, 8 contre 1, 3.

Temps, 2.06 1-5.

Faust, Tokalon, Cairngorm, Dandelion, Superman, Veil, Running Water, Cottontown, Flip Flap, Bedouin, Frank Gill, Electioneer et Wexford ont aussi couru.

## LE TIR

### LE TIR A EASTMAN

Richmond, 21 — Voici le résultat du premier tournoi de tir tenu cette année à Eastman :

A 200 verges — Cap. J. T. Seale, 24 ; J. Bryant, 29 ; G. Royston, 26 ; A. H. Lyttle, 26 ; J. Royston, 22 ; T. Rogers, 21 ; D. J. Lussier, 21 ; H. Clifford, 16 ; M. Dunlop, 18 ; R. Shilson, 14 ; W. D. Smith, 12 ; E. Bobo, 12 ; M. Parker, 12 ; R. H. Bryan, 11.

## LE CROQUET

### GUIDE DU JEU DE CROQUET

Le Guide Officiel du Jeu de Croquet, est le titre du dernier volume de la bibliothèque sportive de Spalding. Le livre contient les règlements du jeu, le diagramme d'un terrain, des illustrations montrant les différentes phases du jeu, des notes explicatives sur les règlements, etc., etc.

Il sera envoyé à toute adresse du Canada et des Etats-Unis sur réception de 10 cents. Ecrire à l'American Sports Publishing Co., 21 rue Warren, New-York.

## FRANCE ET CANADA

Londres, 21 — L'Association de la presse canadienne annonce que sir Wilfrid Laurier arrivera à Paris dimanche et aura une conférence avec M. Pichon au sujet de l'amélioration des relations commerciales entre la France et le Canada.


Moulé dans le drap, par le travail à l'aiguille, l'habit Semi-ready conserve toujours sa forme.

C'est un point important dans un pays où l'on a une saison de pluie, car les habits formés au fer chaud perdent leur forme une fois qu'ils ont été mouillés.

Si un habit Semi-ready est élégant et bien ajusté lorsque vous l'achetez il restera ainsi jusqu'à ce que vous en vouliez un autre d'un nouveau style.

Semi-ready

LA MARQUE DE SURETÉ.

Voyez le "cachet de sûreté", c'est votre garantie. Ne laissez jamais un homme vous persuader que ses vêtements sont des Semi-ready à moins que cette étiquette ne soit cousue à la machine à l'intérieur de la poche à mouchoir de l'habit.

Semi-ready Tailoring

287 rue Saint-Jacques. 631 rue Sainte-Catherine Est.
505-507 rue Sainte-Catherine Ouest. 2521 rue Notre-Dame Ouest.
VILLE DE QUEBEC, FAGUY, LEPENAY & FRERE.


# A QUEBEC

ASSEMBLEE PATRIOTIQUE — POUR L'EUROPE — CADAVRE RETROUVE — PARADE DE LA POLICE — ACCIDENT — LES CONSULS, ETC.

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Québec, 21 — Une grande assemblée patriotique a eu lieu, mercredi soir, sur la place du marché Jacques-Cartier, sous la présidence de M. J. E. A. Pin, journaliste, en l'absence de M. l'échevin Huard, le président de la société Saint-Jean-Baptiste.

Environ 3,000 personnes assistaient et ont applaudi les nombreux orateurs qui ont parlé éloquemment du patriotisme des Canadiens-Français.

Une estrade bien décorée avait été élevée pour l'assemblée. M. Pin, dans son discours d'ouverture, a présenté à l'assemblée les excuses de M. l'échevin Huard, puis a fait un appel chaleureux aux citoyens de Saint-Roch et de Jacques-Cartier.

Les autres orateurs ont été le Dr Ed. Morin, président général de la société Saint-Jean-Baptiste de Québec ; M. J. A. Langlois, président de la Société Saint-Jean-Baptiste de Saint-Sauveur ; M. Cyr, F. Delage, N. P., président général de la société.

La fanfare de la garde Champlain a exécuté un superbe programme musical.

M. Charles Lanctôt, C. R., assistant-procureur-général, et M. A. S. Garneau, C. R., avocat de Percé, Gaspé, partent cet après-midi pour l'Europe.

MM. Lanctôt et Garneau s'en vont plaider devant le Conseil Privé la cause de Cabot vs Carbray et le gouvernement provincial intervenant.

M. Lanctôt sera absent un mois et durant son absence, il sera remplacé par M. Robert Rocher, le greffier en loi du département du procureur-général.

M. Garneau est le premier avocat des districts ruraux qui a l'honneur d'aller plaider au Conseil Privé. Il visitera l'Angleterre, la France et la plupart des autres pays d'Europe.

Un nommé Ouellet, qui demeurait au No 200 rue Bayard, et dont on avait constaté la disparition depuis quelques jours, a été retrouvé hier après-midi noyé dans la rivière Saint-Charles. Le cadavre, d'abord transporté à la morgue, a ensuite été conduit à la demeure du défunt.

Une enquête a eu lieu, hier.

Le cadavre a été identifié par un ami du défunt, de passage à Québec, et qui était arrivé de Sherbrooke depuis quelques jours.

La force municipale, sous le commandement du chef, le capitaine Emile Trudel, sera inspectée cet après-midi, sur la terrasse Dufferin, par le lieutenant-colonel Roy, D. O. C.

Après l'inspection, nos policiers paraderont à travers les rues de la ville.

Il y aura réception, de 5 à 7 heures, ce soir, dans les bureaux du capitaine Trudel.

Hier après-midi, vers les 5 heures, un accident fâcheux a eu lieu au coin des rues des Fossés et du Pont. Un camion, lourdement chargé de madriers, et conduit par M. L. P. Proteau, de Limoilou, a été renversé par un tramway, conduit à une allure assez vive.

Le tramway a accroché le camion, l'a renversé sans dessus dessous, projetant le conducteur et le cheval sur la chaussée et lui infligeant de douloureuses blessures.

On transporta le malheureux chez le Dr Ed c. où il fut pansé.

Le camion a été endommagé et le cheval blessé à la croupe.

Le général Henry, consul des Etats-Unis, et les autres consuls et vice-consuls des pays étrangers résidant à Québec, ont visité les frégates anglaises après avoir présenté leurs hommages au contre-amiral Neville.

Les membres de l'Association Dramatique de la Garde Champlain iront répéter à Lévis une pièce qu'ils ont déjà jouée à Québec, "La chasse aux corbeaux."

La représentation aura lieu lundi soir.

Ce soir, à la salle Brunet, il y aura une grande assemblée du club Mercier.

Plusieurs orateurs adresseront la parole.

# M. TATARINSKY

LE DEVOUE INTERPRETE DE LANGUES ETRANGERES A ETRE VICTIME D'UNE REGRETTABLE ERREUR.

Nous avons eu l'occasion, hier, de rencontrer M. Morris Tatarinsky, le populaire interprète de langues étrangères parmi les nombreux immigrés qui nous arrivent des vieux pays.

M. Tatarinsky, nous l'avons connu, en avril 1905, lors de la fameuse migration des Hébreux et des Polonais qui étaient forcés de quitter leur pays pour éviter l'esclavage de la guerre russo-japonaise. C'est lui qui se fit l'interprète dévoué de ses compatriotes auprès de nos manufacturiers et grandes corporations afin de leur trouver de l'ouvrage. Aussi, a-t-il toujours su faire reconnaître les qualités des immigrants qu'il recommandait.

M. M. Tatarinsky, interprète de langues étrangères.

Mais, comme dans toute carrière, il se rencontre, aussi bien dans celle d'interprète que dans toute autre, des difficultés presque inévitables, M. Tatarinsky a eu les siennes. Cependant justice lui a été rendue, finalement.

Au mois de mai dernier—le 30—il était appelé à comparaître devant le juge Lafontaine, sous prétexte qu'il avait soutiré une somme de $6 d'une trentaine d'immigrants Galliciens, en leur promettant de l'ouvrage. M. Tatarinsky s'est expliqué en cour, et la plainte, portée contre lui, a été aussitôt renvoyée. Le fait est celui-ci: M. Tatarinsky est agent d'immeuble, d'assurance licencié; en plus il est interprète pour les langues russe, polonaise, hébraïque, et même anglaise. Comme interprète, ses services avaient été acceptés par un groupe d'immigrants. Mais il ne s'était jamais engagé à leur procurer de l'ouvrage. Sa version a été acceptée par le tribunal qui a su en reconnaître toute l'honorabilité. Comme par le passé, M. Tatarinsky sera toujours heureux de pouvoir rendre service à ses compatriotes ou autres immigrants qui s'adresseront à lui, rue Dorchester.

## CRIME OU ACCIDENT

Bridgeton, N. J., 21.—Mlle Mary Vennel, de cette ville, s'est noyée dans des circonstances telles que la police a cru devoir instituer une enquête. On croit qu'un crime a pu être commis.

## LA RIVIERE HUDSON

Les billets pour l'excursion de New-York, vendredi, le 28 juin, donnent droit au voyage en bateau entre Albany et New-York, sur la magnifique rivière Hudson. Téléphonez Main 158 et 4456.


Remèdes 3 X de Munyon contre le RHUMATISME

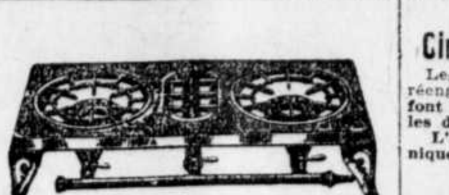
Procurez-vous un remède qui soulage les douleurs aiguës et vives dans toutes les parties du corps, en une à trois heures et qui opère une guérison parfaite en quelques jours.

Il purifie le sang. Il neutralise l'acide et chasse toute inflammation et toute douleur. Souffrez-vous de mal de dos, de lumbago ou de sciatique?

Avez-vous des raideurs ou des enflures aux articulations, quelque chroniques qu'elles soient? Demandez à votre pharmacien le Remède 3x de Munyon Contre le Rhumatisme, et voyez comme il vous guérira promptement.

Si vous souffrez de maux de reins ou de vessie, procurez-vous le Remède Spécial de Munyon pour les Reins. Argent remis s'il échoue. Le Vitalisateur de Munyon renforce les hommes faibles et leur fait recouvrer les forces perdues. A y





POELES à gaz, de. .35c à $25
POELES à l'huile, de .65c à $7
FOURNEAU pour Poêles à gaz et à l'huile, de $1.25 à $3.50
Appareils pour rôtir le pain . . . . . .50c
GLACIERES, de. .$6.00 à $30
Assortiment complet d'APPAREILS de PECHE, ainsi que de QUINCAILLERIE, FERRONNERIE et PEINTURE.
POELES A GAZ POUR FERS DE TAILLEURS.
Bouchons pour bouteilles à bière gazeuse.
Escompte spécial aux marchands.

E. D. COLLERET & CIE
66 Boulevard St Laurent.
Tél. Main 1638 21,25,27



**CHARS PAYÉS GRATIS**

*Chez CHAS. DESJARDINS & CIE on paye les chars, aller et retour, à toute personne ayant besoin de chapeaux nouveaux. Tout ce qu'il y a de plus nouveau, de plus moderne en chapeaux reçus par centaines de caisses se trouve là au choix des acheteurs.*

*Magasin ouvert tous les jours de la semaine jusqu'à 9 heures et le samedi jusqu'à minuit.*

*Chez CHAS. DESJARDINS & CIE, 485 Ste Catherine Est, coin St Timothée.*

187—n C


## RECLAMATION D'UN JUGE

M. Sicotte demande $1,400 à la ville, pour avoir siégé à la cour du recorder, pendant 140 jours.

M. le juge Sicotte réclame de la Ville $10 par jour pour les 140 jours qu'il a remplacé M. le recorder Poirier avant la nomination de M. Dupuis. Cette réclamation a été renvoyée à la sous-commission des réclamations. Le bureau légal a été prié de donner son opinion, mais comme il ne l'a pas encore fait, on ne peut dire si la Ville paiera ou non.

## JOLIS MARIAGES

Un très joli mariage a eu lieu ces jours derniers à l'église Saint-Patrice. M. l'abbé Callaghan bénissait l'union de Mlle Jane Braham, fille de M. Joseph Braham, de cette ville, avec M. Allan MacDonald, d'Inverness, Ecosse. L'autel était entièrement décoré et illuminé. La mariée, qui était accompagnée de son père, portait un costume en soie bleu foncé, garni de dentelle d'Irlande, et un chapeau nuance champagne orné de plumes blanches. Mlle Marguerite Braham remplissait les fonctions de demoiselle d'honneur, accompagné de M. A. T. Braham, de Philadelphie.

Après la cérémonie, un déjeuner eut lieu et les nouveaux époux sont partis pour un long voyage de noces.

× × ×

En la chapelle du Sacré-Coeur, église Notre-Dame, a eu lieu lundi dernier, à 7½ heures du matin, le mariage de Monsieur Joseph Turgeon, de Montréal, à Mlle Laura, fille de Monsieur Z. Turpin.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. Braye, P.S.S. Durant l'office religieux, quelques amis, entre autres MM. Ernest Langlois, Bérubé, Trudel, et Poliquin, rendirent de la très belle musique instrumentale et du beau chant.

M. et Mme Turgeon partirent, le même jour, en voyage aux Chûtes Niagara et places environnantes. A leur retour ils habiteront la résidence No 64, rue Saint-Hubert.

## RESTAURANT EN FEU

Toronto, 21.—Un incendie a causé des dommages pour une valeur de $300 au restaurant T. McManus, No 83 rue King. Une vingtaine de pensionnaires ont été sauvés par les pompiers.

## AMUSEMENTS

**THEATRE DES NOUVEAUTES**

Semaine du 17 Juin.

Du rire, encore du rire, toujours du rire, création du Théâtre des Nouveautés de Paris (cri de Paris), "VOILA L'PLAISIR, MESDAMES," vaudeville en 4 actes, par M. Pierre Veber. Intermède musical par le chansonnier André de REUSS. Prix Réduits : 25c, 35c, 50c, 75c. 189-n-E

FRANCAIS — Tous les soirs. Matinées: lundi, mercredi, jeudi et samedi. The Power of Money, par la Fuller Stock Co. Prix : 10, 20, 30, 35 et 50c. La semaine prochaine : The Convicts Daughter. 190-n

*NATIONOSCOPE-Vues Animées*

Coin St André et Ste Catherine Est

GAUVREAU et LAROSE, propriétaires.

Programme Extraordinaire.

Matinées et soirées tous les jours. Prix populaires. 161—n

PARC SOHMER Cette Semaine à 3 et 8 p.m.

CELEBRE TROUPE JAPONAISE

Grande Troupe Onri, etc. Admission 10c. 190—6 E

**PARC DOMINION**

De 1 p.m., à minuit.

Cinquante Grandes Attractions.

Les merveilleuses Soeurs Curzon ont été réengagées pour une autre semaine. Elles font des milles en tournant suspendues par les dents.

L'endroit par excellence pour piqueniques d'été, l'après-midi.

10 cts.

Tous les tramways vous conduisent au Parc — passage 5 cents. 190-n E

## PELERINAGE A Sainte-Anne de Beaupré

Pour Dames et Demoiselles

Par le vapeur "Beaupré"

Le pèlerinage organisé par les Pères Dominicains, au profit de l'hôpital des Incurables, aura lieu samedi, le 22 juin.

Départ du quai Bonsecours, samedi, à 3½ heures de l'après-midi ; arrivée au Cap de la Madeleine, vers 9½ heures p.m. ; arrivée à Sainte-Anne, dimanche matin, vers 5½ heures ; départ de Sainte-Anne vers midi ; départ de Québec vers 4 heures ; arrivée à Montréal, lundi matin, vers 6 heures ; messe et communion dans l'église de Bonsecours, à 6½ heures.

Les personnes qui travaillent auront l'avantage de se reposer au retour, puisque lundi, 24 juin, c'est la fête nationale.

On est prié de remarquer que c'est un pèlerinage pour dames et demoiselles.

Des billets seront en vente sur le quai, au moment du départ. Prix du billet : $2.10. Enfants : $1.25.

Pour renseignements, s'adresser à l'hôpital des Incurables, Notre-Dame de Grâces. Tél. Bell West 949.


*Les mères qui nourrissent trouveront dans l'Extrait de Malt de Miller de Milwaukee des forces et un regain de vigueur à une des périodes les plus exténuantes de la vie féminine.* A

*IL VOUS FAUT UN ELEGANT CHAPEAU*

qu'il soit de PAILLE ou de FEUTRE, vous en trouverez un **choix superbe** chez

T. A. DURAND,

547 Mont-Royal, Près St Denis.

Grand choix de **Chapeaux** pour **Garçonnets.**

**SPECIAL :** Un lot de très jolis chapeaux pour Fillettes, à....**25c**

194—2


## LES FILS AERIENS

Le rapport des assureurs au sujet du danger qu'offrent, au cas d'incendie, les fils électriques, aériens, rapport qu'a publié "La Presse", il y a quelque temps, a été, hier, soumis à la commission des incendies, qui a décidé de l'envoyer à la commission spéciale des conduites souterraines.

Le chef Benoit, questionné par le président, a déclaré qu'en effet, ces fils étaient dangereux pour les pompiers et pour les passants et que de plus ils étaient cause de retards dommageables dans presque tous les incendies. Il a répété ce qu'il a déjà dit plusieurs fois que les fils devraient être mis sous terre au moins dans les quartiers d'affaires.

## EXCURSION DU CLUB LAFONTAINE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Trois-Rivières, 21 — Les membres du Club Lafontaine, de Montréal, auquel se joindront d'autres conservateurs de la métropole et d'ailleurs, viendront à Trois-Rivières, le 28 juin courant.

Le voyage se fera à bord du vapeur "Beaupré", qui arrivera ici vers 2 heures de l'après-midi, alors que ses passagers se rendront à l'hôtel de ville, où il y aura grande assemblée, avec discours par plusieurs orateurs.

Les excursionnistes retourneront à Montréal le même soir.

## NAVIGATION

**CIE GLE TRANSATLANTIQUE**

De New-York au Havre-Paris, (France).

Départ chaque jeudi à 10 hrs a.m.

| | |
|---|---|
| *LA LORRAINE | juin 20 |
| *LA SAVOIE | juin 27 |
| *LA TOURAINE | juillet 4 |
| *LA PROVENCE | juillet 11 |
| LA BRETAGNE | juillet 18 |
| *LA SAVOIE | juillet 25 |

*Paquebots à deux hélices.

Renseignements: Genin, Trudeau & Cie, agents généraux pour le Canada, 1670 rue Notre-Dame, Montréal.

**DOMINION LINE**

VAPEURS PORTANT LA MALLE ROYALE

Montréal, Québec à Liverpool.

| | |
|---|---|
| Kensington 22 juin | Canada 6 juillet |
| Vancouver 26 juin | Ottawa 13 juillet |
| Southwark 29 juin | Dominion 20 juillet |

Les vapeurs partent de Montréal de jour et de Québec à 7.00 p.m.

Le "Canada" est un des vapeurs les plus rapides et les plus confortables qui soient dans le commerce canadien.

Le vapeur "Ottawa" détient le record pour la traversée le plus rapide entre Montréal et Liverpool.

1ère classe, $65; 2ème classe, $40 et plus, selon le vapeur.

SERVICE A BAS PRIX.

Pour Liverpool $42.50 et $46.00.

Pour Londres $2.50 de plus.

Troisième classe pour Liverpool, Londres, Londonderry, Belfast et Glasgow, $27.50.

Pour tous renseignements s'adresser aux agents locaux ou à la Ligne Dominion, 17 rue Saint-Sacrement, Montréal. 158-n

**LIGNE ALLAN** Service de la Malle Royale.

ST JEAN, et HALIFAX à LIVERPOOL.

Les vapeurs à TURBINES partiront comme suit d'Halifax:

Victorian, 2 mars, 30 mars, 27 avril.
Virginian, 16 mars, 13 avril.

De Saint-Jean :

Tunisian, 8 mars, 6 avril.
Ionian, 23 mars, Parisian, 20 avril.

De Montréal et Québec :

Virginian, 10 mai, 7 juin, 5 juillet.
Tunisian, 17 mai, 14 juin, 12 juillet.
Victorian, 24 mai, 21 juin, 19 juillet.

Le Victorian et le Virginian, 12,000 tonnes, sont les seuls steamers à turbines sur la route canadienne. Aucune vibration.

Record de la traversée: 5 jours, 14 hrs.

PREMIERE CLASSE, $55 en montant selon le steamer.

DEUXIEME CLASSE, Liverpool ou Londonderry, $42.50 et en montant.

TROISIEME CLASSE, Liverpool, Londres ou Belfast, $27.50 et $28.75, selon le steamer. S'adresser à H. & A. Allan, Montréal, L. J. Rivet, agent, 5. Boul. St Laurent. 106—1.M.v.n

**OTTAWA RIVER NAV. CO.**

Tous les jours, dimanche excepté.

OTTAWA, $2.50 — RETOUR, $4

EXCURSION QUOTIDIENNE

A Carillon, par le Vapeur sautant les rapides au retour . . . . . . $1.00

Arrivant à Montréal à 6.30 p.m.

Pour voyage ci-dessus, prenez le convoi du Grand-Tronc, de 8 a.m., et correspondez avec le steamer, à Lachine.

SAUTE LES RAPIDES

Prenez le Grand-Tronc, à 5 p.m. pour Lachine. Aller et retour . . . 50c

Billets en vente à la Gare du Grand-Tronc. Pour autres informations, téléphonez Main 1029. 170 n

R & O Richelieu Ontario Nav Co. Bureau des Billets : 128 St Jacques. Vis-à-vis le Bureau de Poste

"AMERICA'S SCENIC LINE"

LIGNE (touriste), MONTREAL-TORONTO, via les Mille Iles et Rochester, N.-Y., les bateaux partent tous les jours, excepté les dimanches, à 1.30 p.m.

LIGNE MONTREAL-TORONTO-HAMILTON, via les Mille Iles et la Baie de Quinté, les lundis, mercredis et vendredis à 5 p.m. Taux spécialement bas sur cette ligne.

LIGNE MONTREAL-QUEBEC — Tous les jours à 7 p.m.

LIGNE DU SAGUENAY — De Québec : les mardis, mercredis, vendredi et samedis, à 8.30 a.m. 168—n

**LA COMPAGNIE DE NAVIGATION CANADIENNE DU ST LAURENT LIMITEE**

Ligne de Montréal à Québec.

VAPEURS IMPERIAL ET COLONIAL

arrêtant à Sorel et Trois-Rivières. Départ de Montréal tous les jours, dimanche excepté à 5 heures p.m., arrivant à Québec entre 7 et 8 heures a.m.

Bateaux spacieux, bonne cabines.

Du vendredi au lundi, prix d'excursion.

Quai Bonsecours à Montréal, Bureau 74 Notre-Dame Est.

Quai Chouinard à Québec. Louis Lacouture, agent général des passagers. 188-n

*Pour le CONFORT, la POLITESSE et le BON SERVICE d'un voyage à Québec, prenez les bateaux de la Cie de Navigation Canadienne du St Laurent, Ltée. Départ tous les jours, dimanche excepté, du quai Bonsecours, à 5 hrs p. m.*

*$3.00 simple passage.*

*$5.00 aller et retour.*

*$3.00 aller et retour du vendredi au lundi.* 194—8

VILLEGIATURE

**THE NEW PALMER HOUSE**

OLD ORCHARD BEACH, Me

Améliorations modernes. — Prix modérés.

*A. L. JACQUES,* Propriétaire.

90-6

## CHEMINS DE FER

**LE PACIFIQUE CANADIEN**

TRANS-CANADA LIMITED

A WINNIPEG ET VANCOUVER

Tous les mardis, jeudis et samedis à 12.30 p.m., du 2 juillet au 31 août.

Le plus rapide traversant l'Amérique.

**FETE DE LA CONFEDERATION**

Des billets d'aller et retour seront vendus au prix d'un

SIMPLE PASSAGE

pour tous les points du Canada, Fort William et Est. Bon pour aller du 28 juin au 1er juillet inclusivement. Bon pour retourner jusqu'au 2 juillet 1907.

SAINT-ANDREW SUR MER.

Le convoi part de la gare Windsor à 7.25 p.m. Wagons dortoirs directs les mardis, mercredis, jeudis et vendredis.

PORTLAND & OLD ORCHARD BEACH.

Un wagon dortoir direct attaché au convoi partant de la gare Windsor à 7.45 p.m. Wagon salon attaché au convoi partant à 9 a.m., tous les jours, excepté le dimanche.

Bureau des billets en ville, 129 rue Saint-Jacques, près le bureau de Poste.

**GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM**

VOYAGES DE FIN DE SEMAINE A BON MARCHE.

DEPART—Le Samedi ou le Dimanche par n'importe quel convoi.

RETOUR — Jusqu'au Lundi par n'importe quel convoi, comme suit:

| | |
|---|---|
| Abenakis Springs | $3.00 |
| Beloeil | .80 |
| Bluff Point, (Cliff Haven), N. Y. | 2.80 |
| Burlington, Vt. | 3.05 |
| Cornwall | 2.15 |
| Highgate Springs, Vt. | 1.85 |
| Massena Springs | 2.65 |
| Parc Otterburn, y compris une admission au Parc | .95 |
| Plattsburgs, N.-Y. | 2.65 |
| Québec | 4.90 |
| Rouse's Point | 1.70 |
| Sherbrooke | 3.30 |
| Ste Anne de Bellevue | .75 |
| St Hyacinthe | 1.30 |
| St Jean | 1.20 |
| Vaudreuil | .80 |
| Ottawa | *3.60 |
| Ottawa | †3.45 |

Aussi plusieurs autres endroits.

*Bons pour aller samedi par le G.T.R., à Lachine, de là un steamer de la Cie N. R. O., vous conduira à Ottawa, pour revenir en chemin de fer.

†Bon pour aller par chemin de fer le samedi ou le dimanche. Bons pour revenir lundi, par le train du matin seulement.

**Fête de la Confédération**

*Prix Réduits pour*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Québec | $4.90 | Peterboro | $8.15 |
| Sherbrooke | 5.20 | Hamilton | 10.65 |
| Ottawa | 3.35 | London | 12.95 |
| St Jean | 0.90 | Toronto | 10.00 |

Et pour tous les autres endroits du Canada et retour au prix d'un

BILLET SIMPLE DE PREMIERE CLASSE.

Départ, 28, 29, 30 juin; 1er juillet.

Limite de retour; 2 juillet, 1907.

MONTREAL-VAUDREUIL.

A partir de dimanche 23 juin, et tous les dimanches ensuite, un nouveau train quittera Montréal à 9.10 a.m., pour Vaudreuil. Au retour quitte Vaudreuil à 11.10 a.m., pour Montréal, arrêtant à toutes les stations intermédiaires dans les deux directions.

MONTREAL-OLD ORCHARD

A partir de dimanche, 23 juin, le service de wagons-lits et salons entre Montréal et Portland sera prolongé jusqu'à Old Orchard. Des convois quittent Montréal à 8.00 a.m. et 8.15 p.m., tous les jours.

MONTREAL-HEMMINGFORD-HUNTINGDON

TRAIN DU DIMANCHE

Commençant dimanche le 16 juin 1907, un nouveau train quittera Montréal, à 8.05 a.-m., pour Laprairie, St Rémi, Hemmingford, Ste Martine, Huntingdon, et stations intermédiaires. Au retour ce train arrivera à Montréal à 9.00 p.m.

CELEBRE PARC ALGONQUIN

Parry Sound, (Rose Pt) et les endroits de la Baie Georgienne.

Ceux qui désirent visiter les endroits ci-dessus peuvent quitter Montréal à 8.30 a.m., tous les jours, excepté le dimanche. Wagon-buffet, Pullman direct, sur le convoi ci-dessus.

BUREAUX DES BILLETS EN VILLE, 137 rue St Jacques. Tél. Main 460 et 461 ou à la gare Bonaventure.

**INTERCOLONIAL RAILWAY**

GARE BONAVENTURE UNION

SERVICE DES TRAINS

**Fête de la Confédération**

Des billets d'aller et retour seront vendus au prix d'un

PASSAGE SIMPLE POUR TOUTES LES GARES QU'IL Y A SUR LA LIGNE

Valides pour le départ du 28 juin au 1er juillet inclusivement. Valides pour revenir jusqu'au 2 juillet 1907.

7.25 A.M. EXPRESS DE JOUR pour St Hyacinthe, Drummondville, Lévis, Québec, Cacouna, Rivière du Loup, Bic, Petit Métis.

Wagon-salon-buffet direct pour Métis.

12.00 MIDI "EXPRESS MARITIME" pour St Hyacinthe, Drummondville, Lévis, Québec, Rivière - du - Loup, Moncton, St Jean, Halifax et les Sydneys.

Le Samedi ce train ne va que jusqu'à Sainte-Flavie.

Part à Midi tous les jours excepté le samedi. Wagons-lits jusqu'à Halifax et St Jean, N. B.

3.50 p.m. Tous les jours pour Saint-Hyacinthe, Drummondville, Nicolet et les stations intermédiaires.

11.45 P.M. EXPRESS DE NUIT, pour Québec et stations intermédiaires commençant le 16 juin. — Tous les jours excepté le Dimanche, à 11.45 p.m.

Un wagon-lit est attaché à ce train, que les passagers peuvent occuper après 9 p.m.

OCEAN LIMITED 7.30 p.m

Commençant le 30 juin.

Tous les trains du chemin de fer Intercolonial arrivent et partent de la gare Bonaventure.

BUREAUX DES BILLETS DE LA VILLE : St Lawrence Hall, 141 rue St Jacques ou à la gare Bonaventure. Tél. Main 615. J. J. McCONNIFF, agent des passagers et des billets de la ville.

H. A. PRICE, Ass. agent gén. des passagers.

P.-S. — Faites venir copie gratuite "Tours to Summer Haunts", via Ocean Limited. Train de luxe. 157-n


CIGARETTES SWEET VIOLET

CHAQUE BOUFFEE EST UN DELICE 153—n



EXCURSION D'ETE A NEW YORK

NEW YORK CENTRAL LINES "AMERICA'S GREATEST RAILWAY SYSTEM"

$11.30

*Via LA ROUTE DES ADIRONDACKS*

*VENDREDI, LE 28 JUIN 1907.*

Pour détails et confort de Pullman s'adresser au

Bureau des Billets de la Ville, 130 rue St Jacques

Phones Main 158 et 4456.

# TARIF

Invariablement payable d'avance

## Pour Annonces Classifiées de "LA PRESSE"

**EMPLOI DEMANDE**, 10 cents pour 20 mots ou moins, et ½ cents par mot extra, chaque insertion.

**ELEVES DEMANDES**, 10 cents pour 20 mots ou moins, ½ cent par mot extra, chaque insertion.

**ELEVES DEMANDES**, 10 cents pour 20 mots ou moins, ½ cent par mot extra, chaque insertion.

Toutes les autres annonces "On DEMANDE" 25 cents pour 25 mots ou moins, et 1 cent par mot extra, chaque insertion.

**CHAMBRES A LOUER**, 10 cents pour 20 mots ou moins, et ½ cent par mot extra, chaque insertion.

**TROUVE**, 10 cents pour 20 mots ou moins, et ½ cent par mot extra, chaque insertion.

**A LOUER, MAISONS, MAGASINS, ETC.**, 25 cents pour 25 mots ou moins, et 1 cent par mot extra, chaque insertion.

**PROPRIETE A VENDRE**, 25 cents pour 25 mots ou moins, et 1 cent par mot extra, chaque insertion.

**PERDU**, 25 cents pour 25 mots ou moins, et 1 cent par mot extra, chaque insertion.

**CHANCES D'AFFAIRES**, 25 cents pour 25 mots ou moins, et 1 cent par mot extra, chaque insertion.

**PERSONNEL**, 2 cents par mot, avec un taux minimum de 25. cents, chaque insertion.

## AVIS SPECIAL

Le tarif ci-dessus est au COMPTANT avec la commande. Quand ces sortes d'annonces ne sont pas payées d'avance, il faut faire de nombreuses entrées, et le taux est, en conséquence, beaucoup plus élevé.

Nous n'acceptons dans nos livres aucune annonce classifiée de moins de cinq lignes.

## EMPLOIS DEMANDES

BUREAU DE PLACEMENT GRATUIT, 244 rue Craig Est. Main-d'oeuvres de toutes sortes fournies. Une visite des patrons est sollicitée. Bureau ouvert, de 9 heures du matin à 5 heures du soir. Le samedi, on ferme le bureau à 1 heure p. m. — Urbain Lafontaine, gérant.

BONNE BLANCHISSEUSE demande du lavage à domicile, ira chercher et porter le linge. S'adresser 2175 St Laurent. 192-2

BELGE, 28 ans, sobre et honnête, sachant parfaitement dresser les chevaux et enseigner l'équitation, cherche place piqueur. E. Gauroy, rue Beaudry, 311A.

COLLECTIONS DEMANDEES — Un jeune homme pouvant parler les deux langues, demande collection, loyer, etc., fournira sa voiture et collectera soit à salaire ou à commission. Ecrire boîte 402 "La Presse". 191—6

COMPTABLE ayant actuellement charge complète d'un des plus importants bureaux de cette ville demande position. Ecrire à boîte 476 "La Presse." 194—6

FEMMES — On trouvera de bonnes femmes de journée au numéro 75 rue Saint-Paul. 192—3

FEMME demande raccommodage de toute espèce, linge et confection. Mme Marien, 311A Beaudry.

FORGERON, expérimenté dans le trempage des outils, de carrières, rue Frontenac, 364. 193-3

GARDIEN — Un homme fiable offre de garder une résidence pendant la saison. S'adresser par lettre L. B., 47 Sainte-Catherine Est. 192—3

GARDE-MALADE — Vous trouverez une garde-malade diplômée. Prix modéré. 138 Saint-Denis. Tél. Bell Est 3484. 194—3

HOMME — Un homme d'expérience demande une position d'ingénieur ou de chauffeur, capable de fournir les meilleures références. S'adresser au No 53 ruelle Archambault.

INGENIEUR CHAUFFEUR de 3ème classe, 25 années d'expérience, bonnes références. S'adresser à 223 rue Fullum, Montréal. 192—6

INSTITUTRICE modèle enseignant deux langues, bonnes références, demande bonne école modèle. Ecrire : Révérende Sr Saint-Joseph, Srs Charité, Rimouski. 193—3

JARDINIER — Bon jardinier demande place permanente, ville ou campagne, maison privée. Bonnes références. M. Hubert, 1298 Notre-Dame Est, Montréal. 194—3

JEUNE garçon, 18 ans, sortant du Mont Saint-Louis, possédant français, anglais, tenue des livres, pouvant fournir les meilleurs certificats désirables, de conduite et d'honnêteté, désire emploi de premier ou deuxième assistant de bureau, dans maison de gros. Ecrire à boîte 377 "La Presse". 190—6

JEUNE HOMME diplômé, anglais et français, désire emploi, soit dans un bureau ou commis dans une maison de gros. Ecrire boîte 420 "La Presse." 192—3

JEUNE HOMME cherche travail hors la ville ou pour entrepreneur ou maison privée, à toutes mains, bon peintre et bon jardinier et occasion second cuisinier, connait les engins à gazoline, bonnes références, par lettre. D. Laurent, 75 Saint-Philippe, cité. 192—3

MENAGE sans enfant demande emploi dans une fabrique ou un hôtel, pour travailler à l'ouvrage général. Ecrire à Pharmacie Huot. 193-2

MODISTE française demande ouvrage chez elle. Prix modérés. S'adresser 52A Garnier, Montréal. 194-3

## ELEVES DEMANDES

ELEVES DEMANDES. — LES TELEGRAPHISTES SONT EN GRANDE DEMANDE. Les autorités de chemin de fer télégraphient à notre ECOLE, et il en résulte que nous ne pouvons suffire à la demande. Notre école est la plus grande et la mieux outillée de l'Est du Canada. Profitez de nos bas prix d'été en vous inscrivant aujourd'hui. Magnifique prospectus GRATUIT. ECOLE DE TELEGRAPHIE DE MOON, 468 rue Sainte-Catherine Ouest. Phone Up 3005. 187—n

ELEVES DEMANDES — Offre exceptionnelle. Pour $10, nous vous rendrons sténographe compétent et bon teneur de livres. Cours spécial du 25 juin au 30 août. Cette offre prouve l'excellence de la Sténographie Elie, la seule applicable aux deux langues. Cours d'anglais, commercial. Institut Sténographique Elie, 490, Sainte-Catherine Est. Tél. Est 2807. 189—6

ELEEVS DEMANDES — No 359 rue Saint-Denis. — Mlle Irène Joly, ex-professeur au Montreal Business College, membre honoraire et graduée de l'Institut Sténographique de France. Correspondance commerciale — cours individuel. — Sténographie française et anglaise — même système. — Traduction, grammaire, épellation, ponctuation, clavigraphie — système de touche. — Forme de lettres, copies au miméographe, carbon et gélatine. Comptabilité, facture, manière d'indexer et de mettre en filières les lettres, documents, etc. Copies. Cours du soir : lundi, mercredi et vendredi, à 7 heures. Diplôme décerné. Position garantie. Cours complet, $15.00. 192—6

ELEVES DEMANDES — Apprenez la sténographie Boyd, le meilleur système au monde. Nous garantissons vous enseigner en 30 jours comment gagner $600 par année. Nous avons les situations, sans cela nous ne ferions pas cette offre. Taux bas d'été. Moon's Syllabic Shothand and Business College, salle Karn, 468 rue Sainte-Catherine ouest, téléphone Up 3005. 192—n

ELEVES DEMANDES — Mademoiselle LaRue donnera leçons privées français, anglais, piano, au No 134 St Denis, près de l'église Saint-Jacques, ou à domicile. 194—2

## HOMMES, GARCONS DEMANDES

AIDES demandés pour filature de coton. Tisserands et aides généraux de filature à coton. Familles préférées. Les gages ont été récemment élevés. Ecrivez ou venez au bureau de la Dominion Textile Co., Ltd., Magog, Qué. 188—26

AIDES DEMANDES — Hommes et femmes. Taux spéciaux, pour apprendre le métier de barbier en huit semaines; gages pendant apprentissage; les diplômes gagnent de $10 à $18 par semaine; on aide à trouver situation. Catalogue gratuit. Moler Barber College, 119 rue Craig Ouest, Montréal. 190—n

BARBIER — On demande un jeune homme avec quelques mois d'expérience. S'adresser Napoléon Carrière, 249 avenue Duluth. 192—6

BARBIER — On demande un bon barbier pour samedi ; paiera $5.00 pour la journée. S'adresser M. Dickman, 35 Fairmount, Mile-End.

BARBIER — On demande un bon barbier. Place permanente. A. Racette, 1624 Notre-Dame Ouest.

BARBIER — On demande un bon barbier pour la journée de samedi. S'adresser 55 rue Craig Est.

BARBIER — On demande 3 barbiers, 5 piastres pour la journée de demain et 12 piastres par semaine. S'adresser. M. Giroux, 735 Mont-Royal.

BARBIER — On demande un bon barbier pour demain, bons gages. S'adresser L. P. Fortin, 98 Centre, Pointe St Charles.

BARBIER DEMANDE. — S'adresser 562 Ste Catherine ou 219 Ave Lasalle. 194-2

BARBIER — On demande un bon barbier et aussi, un apprenti, avec ou sans expérience et percentage sur tous les ventes et "jobs." Chez A. Gagné, 257 Craig Est, près Saint-Denis.

BARBIER — On demande un bon barbier au Queen's Hotel. Place permanente. Bons gages. S'adresser N. Poulin, boutique de barbier.

BARBIER — On demande un bon barbier comme instructeur au Moler Barber College. Bon salaire et position permanente pour un bon homme. Doit parler anglais et lire le français et l'anglais. S'adresser au bureau du Moler Barber College, 119 Craig Ouest. 194—2

BARBIER — On demande un bon barbier. Ouvrage permanent. Salaire $10 par semaine. S'adresser 2276 rue Notre-Dame Ouest, quartier Saint-Henri. 194—2

BARBIER demandé pour samedi. Se présenter au No 294 rue Bleury.

BARBIER compétent demandé. Position stable et bons gages. S'adresser à C. Watkins Etches, 44 rue Bleury.

BARBIER — On demande immédiatement un barbier et un apprenti. S'adresser 310 Centre. Pointe St Charles.

BARBIERS — On demande deux bons barbiers, place permanente, bons gages, la journée du samedi sera payée au prix d'une extra. S'adresser 1007 St Laurent.

BIJOUTIERS et sertisseurs de pierres de première classe demandés immédiatement. Meilleurs gages payés à des hommes compétents. Emploi permanent. S'adresser H. et A. Saunders, Toronto. 189—6

BIJOUTIERS APPRENTIS — On demande des bijoutiers et apprenti. S'adresser à M. Lasker, 230 Craig Ouest.

BOUCHER — On demande un apprenti boucher d'une couple d'années d'expérience, avec références. S'adresser 206 Duluth.

BOUCHER — On demande un commis boucher de 2 ou 3 ans d'expérience. No 50 Sainte-Catherine, Maisonneuve. 194—2

BOUCHER — On demande un commis boucher, gages $12.00 par semaine. S'adresser A. Leduc, 1046 boulevard Saint-Laurent.

BREILLEUR, MACHINISTE — On demande un breilleur et un machiniste compétents. Bon salaire. S'adresser Adhémar Gagnon, hôtel Riendeau, de huit à dix heures samedi soir. 194—2

BOURREUR—On demande un bourreur d'expérience. Place permanente. S'adresser à F. Fernet, 392 Mont-Royal, coin St André. 194-2

COMMIS additionnels demandés, ayant de l'expérience dans les chaussures, pour le samed, soir messieurs ou demoiselles. S'adresser chez Lasalle, coin Rachel et Rivard. 190—6

COMMIS —On demande un jeune homme pour l'épicerie, avec expérience et pouvant fournir de bonnes références. S'adresser immédiatement 1212 Sainte-Catherine Est. 190—6

## COMMIS

On demande deux hommes comme commis pour magasin de chaussures, parlant les deux langues. S'adresser au gérant, The Fogarty Co., Limited, coin Saint-Laurent et Sainte-Catherine. 193—2 F

COMMIS pharmacien demandé, ayant 4 ans d'expérience, possédant les meilleures références, demande position. Meilleures conditions. Ecrire A. S., 54 Ontario ouest.

COMMIS de bar demandé, parlant les deux langues, célibataire. S'adresser 11 Communes. 193—3

COMMIS — On demande un commis pour magasin ferronneries, ayant 3 ou 4 années d'expérience, 109 rue Saint-Paul.

COMMIS — On demande un commis pour une épicerie. S'adresser à S. Christin, 10s Logan, coin Poupart.

COMMIS — On demande un commis de douane, avec expérience, bon salaire pour un garçon actif. S'adresser à la Cie Hector Prévost, 38 Place Youville. 21,24,26,28

COMMIS DE BAR — On demande des commis de bar, sobres. S'adresser au Grand-Hôtel, coin St Jacques et St Gabriel.

COUTURIER — Un bon faiseur d'habits demandé, chez C. de L. Renaud, Blind River, Ont. 189—6

CUISINIER demandé, ainsi que deux filles pour ouvrage général dans maison de pension. S'adresser 22 Bonsecours. 190—6

COCHER — On demande un covher d'expérience et bien recommandé, 358 Lagauchetière Est. 188—6

CONDUCTEUR — On demande un conducteur d'express pour livraison générale. S'adresser 191 Panet. 193—2

## COUPEUR DE FOURRURE

On demande un bon coupeur de fourrure, capable. S'adresser S. T. Greenleese and Sons, Limited, 8 rue Sainte-Hélène. 194—2F

COUPEURS DE GLACE — On demande, des hommes pour couper la glace, pour travailler soit à Saint-Henri ou à Saint-Louis du Mile-End. S'adresser à 806 Saint-Hippolyte. 194—2

COMPOSITEURS pour travaux de ville. S'adresser Canada Eng. and Lith. Co., 9 rue Bleury. 194—2

COUTURIER — On demande immédiatement un couturier, ouvrage permanent. S'adresser 312 Saint-Laurent.

## COUVREUR

On demande couvreur d'ardoise de première classe. Bonnes conditions. S'adresser Usines à Gaz, No 177 rue Harbour. 194—2 F

COUVREURS — On demande de bons couvreurs immédiatement. Aussi des apprentis. S'adresser F. F. Powell and Co., 228 rue Anne. 194—2

CHARRETIER — On demande un charretier, emploi constant. S'adresser 27 rue Brennan.

CONTREMAITRE — "Storeman" pour entrepôt public, expérience et recommandations requises, bon salaire pour un homme actif et fort. S'adresser à la Cie Hector Prévost, 38 Place Youville. 21,24,26,28

C'EST TOUT DE SUITE

PENDANT QUE VOUS AVEZ "LA PRESSE" EN MAINS QUE VOUS DEVEZ Y LIRE LES

PETITES ANNONCES

OU VOUS TROUVEREZ PEUT-ETRE LA PROPOSITION QUI VOUS CONDUIRA A LA FORTUNE.

## HOMMES, GARCONS DEMANDES

CHARPENTIERS — On demande des charpentiers et menuisiers. W. W. Scott Co., 487 rue Saint-Jacques. 194—3

CORDONNIER — On demande des faiseurs de turns ; ouvrage permanent. Star Shoe Co., 1468 rue Sainte-Catherine Est. Tél. Bell Est 5736. 194-2

CHARRETIER — On demande un charretier pour charroyage dans un entrepot public, doit avoir de bonnes recommandations. S'adresser à la Cie Hector Prévost, 38 square Youville. 21,24,26,28

CORDONNIER — On demande immédiatement un cordonnier pour réparations. S'adresser 2121 boulevard Saint-Laurent.

EXAMINATEUR de pantalons demandé. The Campbell Mfg. Co., Limited, 23 rue Côté.

ETUDIANT PHARMACIE — On demande un étudiant en pharmacie de 1ère année à la Pharmacie Brillon, coin St Denis et Mont-Royal.

FERBLANTIER COUVREUR — On demande un ferblantier couvreur. S'adresser à D. Dugas et Cie, 126 Visitation. 193—2

FORGERON — On demande un bon forgeron pour chevaux et voitures. S'adresser 1994 Saint-Hubert, après 6 heures, au-dessus de la boutique. Bons gages. Boulevard Saint-Denis. 194-2

GARCONS demandés pour la salle du tréfillage, département des boulons et écrous. Bons gages, emploi constant. The Montreal Rolling Mills Company, rue Napoléon et Canala. 190—6

GARCONS demandés, 4 ou 5 garçons de 14 à 15 ans, pour ouvrage facile, dans une manufacture de vernis. Emploi permanent. 311 Saint-Paul, Sultana Mfg. Co. 190—6

GARCON — On demande un garçon d'environ 16 ans, parlant français et anglais, pour grand bureau. Pas nécessaire d'avoir de l'expérience. S'adresser de sa propre main, à boîte B. P., 2322. 192-6

GARCONS — On demande des garçons pour apprendre à tailler le verre, doivent servir trois ans à $4.00 par semaine. Belles perspectives pour des garçons ponctuels. S'adresser à R. A. May, Geo. Phillips and Co., Limited, 9 rue Saint-Antoine. 192—3

GARCON — On demande un garçon de bureau. Salaire $2.00 par semaine. S'adresser immédiatement avec références écrites, chambre No 76, bâtisse Banque d'Hochelaga, 97 rue Saint-Jacques.

GARCON demandé pour servir les tables dans un restaurant, bons gages. S'adresser 586 Wellington, près Subway.

GARCON — On demande un garçon comme planteur. S'adresser à la salle de quilles, 568 Sainte-Catherine Est.

GARCON — On demande un garçon de 16 à 19 ans, pour se rendre utile dans une épicerie. S'adresser Labelle et Latour 391 Mt Royal.

HOMMES — Organisateurs locaux et voyageurs demandés. S'adresser à Alfred Tyler, importateur de thé en gros et fabricant d'épices, London, Ont. 78—n

HOMME DEMANDE — La Cie de téléphone de Joliette a besoin des services d'un homme compétent pour entretien de ses lignes de téléphone. S'adresser à William Copping, président de la Cie Joliette, P. Q. 188—12

HOMMES de confiance demandés dans chaque localité du Canada, pour annoncer nos marchandises, clouer des pancartes sur les arbres, les clôtures, les ponts et tous les endroits en vue, et pour distribuer des annonces. Commission ou salaire, $83 par mois et dépenses, $4.00 par jour. Position stable à de bons hommes. Expérience pas nécessaire. Pour détails écrire à Empire Medicine Co., London, Ont. A 190—6

HOMMES — On demande deux hommes fiables pour travail spécial dans leur propre localité. Bons retours payables toutes les semaines. Aucune expérience nécessaire. S'adresser La Compagnie Pepinières Jacques-Cartier, Montréal. 144—mv-n

HOMME — On demande un homme pour travailler sur "End Piece Machine". Bons gages. The King Paper Box Co., 381 Est Ontario. 191—6

HOMME à bois, voiturier, demandé, un sachant faire la peinture, ouvrage à l'année, bons gages. S'adresser immédiatement, M. Villeneuve, 1140 rue Saint-Laurent. 191—6

HOMMES — On demande 500 hommes, bûcherons, pour le Témiscamingue, $35.00 par mois et nourris. S'adresser M. A. Labelle, 20 rue Bonsecours. 192—6

HOMMES — On demande 3 bons hommes pour la confection de poêles en acier, ouvrage permanent et bons gages à des hommes compétents. J. et P. Davignon, 826 Ontario Est. Tél. B. 2021. March. 1557. 192—3

HOMME — On demande un homme recommandable dans chaque campagne, pour introduire et vendre nos marchandises, emploi permanent à l'homme voulu. The R. H. Co., 207 rue Saint-Jacques, Montréal. 192—6

HOMME demandé, muni de bonnes références, pour conduire un express. Inutile de se présenter sans avoir les qualités voulues. S'adresser J. Christin et Cie, Inc., 21 Ste Julie. 193—n

HOMME — On demande un homme sachant faire toutes sortes d'ouvrages, chez les cultivateurs. S'adresser par lettre à M. Damase Roy, village Saint-Joseph, Rivière des Prairies. 194—6

HOMMES — On demande de bons hommes sobres et honnêtes pour distribuer la glace. Inutile de se présenter sans de bonnes références. S'adresser à 806 Saint-Hippolyte. 194-2

HOMME de cour demandé. Place permanente. Bons gages, 324 Beaudry, H. Smallwood. 194—2

HORLOGER demandé, au No 888 Est Sainte-Catherine, chez P. Giguère. Salaire raisonnable. 186—6

JARDINIER demandé. Un bon, connaissant l'ouvrage, habitué aux chevaux et vaches. De préférence un homme marié. Se présenter au No 126 rue Duke. 194—6

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme sobre et honnête pouvant fournir de bonnes références, pour la livraison dans une épicerie. S'adresser à G. Bilodeau, coin Beaubien et Alma, ville Saint-Louis. 190—6

JEUNES GENS commis ou apprentis trouveront chambre et pension pour $3.00 par semaine à Maison Sainte-Marthe, 75 Saint-Urbain. 190—6

JEUNE HOMME — On demande immédiatement un jeune homme d'expérience pour attacher les bouchons, au No 37 rue Lacroix. 192—6

JEUNE HOMME demandé, bien recommandé, sachant l'anglais, comme assistant comptable. Bons gages et position d'avenir. Ecrire à Boîte 421 "La Presse." 192—3

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme bien recommandé pour agir comme caissier, — doit être actif et habile au calcul, et posséder quelques connaissances de la tenue des livres. Ecrire, disant âge, salaire demandé, expérience, références, etc., etc., à boîte 422 "La Presse". 192—3

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme pour le département de la coupe. Doit avoir un peu d'expérience. John P. Black et Co., Ltd., 123 rue Vitré. 193—3

## HOMMES, GARCONS DEMANDES

JEUNE GARCON — On demande un jeune garçon de 15 à 16 ans, sachant parler l'anglais et le français, pour se rendre utile dans un magasin de gros. Ecrire à boîte 427 "La Presse." 192—3

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme actif d'environ 18 ans pour apprendre la confection des boîtes en carton. 304 rue Saint-Paul. 193—3

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme d'un an d'expérience dans le métier de boucher. S'adresser 157 Désery, Hochelaga. 193—2

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme comme apprenti pour commerce de ferronnerie, un parlant anglais préféré. Certificats requis. S'adresser D. Drysdale, 159 rue Craig ouest.

JEUNE homme demandé pour apprendre le commerce de l'épicerie. S'adresser Larue Cloutier, 134 Saint-Paul. 194—2

JEUNE HOMME fort compétent demandé pour conduire une voiture simple. Devra parler les deux langues. Se présenter au No 341 rue Saint-Jacques.

JEUNE GARCON — On demande un jeune garçon pour ouvrage de bureau. Doit parler les deux langues. Promotion rapide. Ecrire à boîte 454 "La Presse." 194—6

JEUNE HOMME demandé pour travailler dans un établissement à embouteiller la bière. Agence de lager O'Keefe, 20 rue Saint-Philippe. 194—2

JEUNE HOMME demandé avec expérience dans la cuisine, au Petit Windsor, 167 boulevard Saint-Laurent.

JEUNE HOMME — On demande un jeune homme connaissant parfaitement la comptabilité. S'adresser entre 7 et 8 heures p.m., au No 941a rue Saint-Denis.

JOURNALIERS— On demande 20 journaliers. S'adresser 6 Cuthbert, entre 1 et 2 heures ou le soir, après 7 heures. 190—6

MECANICIENS — On demande des mécaniciens, positions permanentes. On a surtout besoin de bons mécaniciens. S'adresser : Employers Association, 18 rue Victoria, Toronto. 185—12

MONTEURS de "turns" demandés par couples ou individuellement. Position stable, bons gages. S'adresser J. et T. Bell, 130 rue des Inspecteurs. 189—6

MONTEURS de turns demandés pour travailler dans l'ouvrage fin de femmes. Smardon Percival, 92 Beaudry. 190—6

MACHINISTES — On demande des machinistes de première classe, place permanente. Aussi un bon "millright", un menuisier, ainsi que deux apprentis machinistes. S'adresser immédiatement chez Picard et Lalonde, No 122 rue William. 190—6

MECANICIENS — On demande des mécaniciens. Installations perfectionnée, outils modernes, bon salaire, travail constant, bon site. S'adresser ou écrire à la Fairbanks-Morse Canadian Mfg Company, 1379 rue Bloor Ouest, Toronto. 190-6

MACHINISTE — On demande machiniste pour ouvrage pesant. Devra parler l'anglais. Mentionner âge et références. Ecrire à Boîte 451 "La Presse." 193—6

MEUBLIERS — On demande des meubliers. S'adresser à H. P. Labelle et Cie, No 5 rue Notre-Dame Ouest. 193—2

MARGEURS — On demande des margeurs. S'adresser The Canada Eng. & Litho. Co., 9 rue Bleury. 193-2

PLOMBIERS et poseurs d'appareils à eau chaude demandés. Meilleurs gages payés. W. J. McGuire and Co., Limited, 400 Notre-Dame Ouest. 189-6

PLOMBIERS — On demande des plombiers chez Gustave Fontaine, 210 Plessis.

PEINTRES — On demande deux bons peintres dans les voitures. S'adresser Jos. Bonhomme, 200 rue Guy. 193—2

PRESSEURS demandés pour pantalons de pratique, et garçons demandés pour apprendre le métier, et faire les commissions. S'adresser 277 Saint-Paul, 3e étage. A. Laflèche.

PRESSEURS — On demande des bons presseurs. S'adresser au Fashion Craft, 566 Saint-Laurent. 194—2

PRESSEURS d'habits demandés, aussi opérateurs pour pantalons. S'adresser à F. C. Wheeler, 916 boulevard Saint-Laurent.

PEINTRES — On demande de bons peintres. Ouvrage permanent. Bon salaire. Inutile de se présenter si l'on n'est pas compétent. Art. Laurin et Cie, 73 Saint-Charles-Borromée. 194-n

PATISSIER — On demande, au Boston Quick Lunch, 101 Sainte-Catherine Est, un pâtissier, un homme de cuisine et une fille de table.

REPASSEURS — On demande des repasseurs de chemises et collets, ainsi que des filles pour repasser le linge de fantaisie. The Globe Laundry Co., 475 Laurier. Tél. Bell Est 2496. 192—6

REMBOURREURS — On demande des rembourreurs de meubles. S'adresser à H. P. Labelle et Cie, No 5 rue Notre-Dame Ouest. 193—2

RELIEUR — On demande immédiatement 1 relieur sachant le finissage, bon gage. S'adresser au No 40. Place Jacques-Cartier, U. Perrault & Cie.

SIX FAISEURS D'HABITS et six faiseurs de pantalons et de vestes demandés pour aller à New Liskeard et Cobalt. Les meilleurs gages et ouvrage constant pour hommes compétents. S'adresser, avec références, samedi matin, à M. Flanagan, 26 rue Ste Hélène. 192—3

STENOGRAPHE — On demande un ou une sténographe dans les deux langues, pour bureau à Hamilton, Ont. Position permanente et bon salaire à personne compétente. S'adresser à la International Harvester Co. of America, 91 avenue Delorimier. 193—3

STICKERS compétents demandés. S'adresser W. W. Scott Coy, 487 rue Saint-Jacques. 193—3

STOREMAN — On demande un storeman connaissant l'épicerie. S'adresser Larue et Cloutier, 134 Saint-Paul. 194—2

SELLIER demandé, au No 1161 boulevard Saint-Laurent. 194—2

TISSEURS et aides demandés dans chaque département de nos fabriques de lainages et tricots. S'adresser Paton Mfg Co., Sherbrooke, Qué. 193—6

TENEUR de livres d'expérience demandé pour une épicerie en gros. Bons gages. Ecrivez, mentionnant expérience, salaire, où travaillé, etc., à Boîte 507 "La Presse."

VENDEUR — On demande un vendeur pour travailler en ville. Position attrayante pour un bon homme. Ecrire à boîte 425 "La Presse." 192-6

VENDEURS d'"Auto-Spray", demandés, le meilleur arrosoir automatique fait à la main. Machine échantillon gratuite aux agents approuvés. Cavers Bros., Galt, Ont. 114-n

VENDEURS spéciaux, deux, demandés pour la province de Québec, devant travailler séparément, ou avec plusieurs sur la route. S'adresser Luke Bros Co., Montréal. 143—n

## HOMMES, GARCONS DEMANDES

VENDEURS demandés pour représenter les plus grandes pépinières du Canada. L'assortiment le plus complet de spécialités rustiques, de fruitiers et d'ornementation propagés en particulier pour la province de Québec. Gages libéraux, on fournit un bon équipement gratuit. Pour les conditions, adressez-vous par lettre à Stone et Wellington, Toronto, Ontario. 79—n

VENDEURS — On demande quelques vendeurs expérimentés et habiles qui sont maintenant employés. Doivent connaître parfaitement le français et l'anglais et avoir au moins trois ans d'expérience dans la vente aux détailleurs. Ponctualité de rigueur. Minimum de salaire, $2,500, et bel avenir. Territoire garanti. On avance les dépenses d'affaires. Nous ferons aussi des arrangement pour l'avenir avec ceux dont les engagement expirent plus tard. Venez samedi, le 22 juin, entre 10 a. m. et 4 p. m. National Cash Register Co., 1 rue Notre-Dame Ouest, Montréal, Qué. 193—2

VOYAGEUR demandé pour la province de Québec et province d'Ontario, pour vendre du tabac canadien. A. Hoolahan Co., en arrière de 12 rue Gain. 194—6

## FEMMES, FILLES DEMANDEES

AIDES dans tous les départements, bonne chance pour les étrangers, 200 opératrices pour travailler dans les pantalons, salopettes, chemises, matinés, coats en fourrures, etc., attention spécial donné aux commençantes. S'adresser à The Standard Shirt Mfg. Co., Ltd., 213 avenue Delorimier. 181—26

BONNE — On demande une personne fiable pour prendre soin d'un bébé. On garde une bonne servante, 542 Saint-Denis. 194—2

BONNES finisseuses de fourrures demandées, aussi de bons coupeurs. L. Gnaedinger, Son and Co., 94 rue Saint-Pierre. 194—3

COUPEUSES de corsets sur commande demandés. Ecrire, donnant expérience et salaire attendu, à Canadian Lady Corset Co., London, Ont. 189—6

COUTURIERES demandées pour finir les habits d'hommes, ouvrage permanent. S'adresser E. A. Small et Co., 9 Latour. 193—3

COUTURIERES demandées dans les pantalons de pratiques, finisseuses, faiseuses de boutonnières, filles de moulin, place permanente, bons gages. S'adresser à D. Trottier, 61 St Jacques, dernier étage. 194—6

COUTURIERES — On demande des jeunes filles pour coudre, aussi pour finir les habits. S'adresser au Fashion-Craft, 566 Saint-Laurent. 194—2

COUTURIERES expérimentées demandées pour jupes, les plus hauts gages, fabrique aérée et position stable. S'adresser prêtes à travailler, à A. Sommer and Co., 507 rue Saint-Paul. 194—30

CUISINIERE et fille pour laver la vaisselle demandées. S'adresser 105 Saint-Paul. 190—6

CUISINIERE — On demande une bonne cuisinière et servante. Bon salaire à personne compétente. S'adresser à 243 rue Saint-Antoine. 193—2

CUISINIERE — On demande une bonne cuisinière de famille. S'adresser à "La Patrie". 193—2

## Clavigraphiste

Fille demandée comme clavigraphiste-sténographe, chez MM. Pélissier et Wilson, avocats, 151 Saint-Jacques. 194—2 F

DEUX FEMMES demandées pour laver les peintures, etc. S'adresser au maître d'hôtel de l'hôtel Place Viger.

## Faiseuses de Doublures

On demande des filles d'expérience. Meilleurs gages payés. Place permanente. S'adresser M. Gelbman, 118 Saint-Jacques. 193—3 F

FEMME forte et fiable demandée pour travaux généraux du ménage. Gages, $1.00 par jour ; emploi constant, 18 rue Sainte-Catherine, chemin Outremont. 188—6

FEMME ET FILLE — On demande une femme et une fille pour repriser les sacs, travail constant. S'adresser immédiatement, à 266 rue Mullins, Pointe Saint-Charles. 192—6

FEMME — On demande une femme pour laver l'avant-midi, et repasser l'après-midi. 50 des Inspecteurs. 193—2

FEMME DEMANDEE — On a besoin d'une femme pour faire le bureau, chez le Dr Globensky, dentiste, au No 2 Saint-Denis, coin de rue Craig. S'adresser entre 4 et 5 p. m.

FILLES expérimentées demandées pour la table d'ouvrage, ainsi que des filles pour apprendre. Les meilleurs gages. McAnally Box Co., 169 rue Duke. 189—6

FILLES expérimentées demandées pour machines à couvrir les boîtes de carton. Les meilleurs gages. McAnally Box Co., 169 rue Duke. 189-6

FILLES demandées pour finir et coudre les pantalons à la machine. Bon salaire payé à la semaine ou à la pièce. Se présenter au No 119 rue Craig Ouest. 189-6

FILLES de tables demandées parlant l'anglais. S'adresser 125 Saint-Antoine. 190—6

FILLES demandées pour assortir les retailles de coton neuf. Position stable et bons gages, 19 à 29 rue des Commissaires. 190—6

FILLES — On demande des filles pour assembler les manches sur la machine à deux aiguilles, bonnes opératrices pour chemises et opératrices pour boutonnières. Bon salaire à la semaine. T. S. McGee, 39 Lemoine. 192—6

FILLES, FEMMES — On demande des jeunes filles ou femmes, pour découper des rideaux à la maison. S'adresser 54 rue Fairmont, ville Saint-Louis. 192—6

FILLE — On demande des filles audessus de 18 ans, pour ouvrage propre et facile. Bons gages. S'adresser au No 556 rue Saint-Laurent, coin Ontario. 192—6

FILLE demandée. Une parlant l'anglais, pour aider aux travaux légers de ménage et à la cuisine, dans une famille de deux jeunes personnes. S'adresser à 732 rue Hutchison, Annexe. 192—6

## FILLES

Demandées ; bons gages et emploi permanent. S'adresser The American Tobacco Company of Canada, Ltd., 900 rue Saint-Antoine. 193—3F

FILLES — On demande des filles pour la confection des boîtes en carton, pour la machine à couvrir et l'ouvrage de table. Aussi des filles pour apprendre. 304 rue Saint-Paul. 193—3

FILLES expérimentées demandées dans notre reliure. Bons gages et emploi permanent. Se présenter 288 rue Saint-Jacques. Herald Pub. Co. 193—6

FILLE DE CHAMBRE demandée. S'adresser à l'hôtel du Canada, 131 Saint-Paul. 193—2

## FEMMES, FILLES DEMANDEES

FILLES de salle demandées. Bonsecours Quick Lunch, 10 Bonsecours.

FILLES DE TABLE — On demande des filles de table, très bien recommandées. S'adresser au Grand-Hôtel, coin St Jacques et St Gabriel.

FILLES de salle demandées, femmes pour laver. S'adresser hôtel Riendeau, 58-60 Place Jacques-Cartier.

## FILLES DE SALLE

On demande immédiatement deux bonnes servantes parlant l'anglais et le français, pour servir la table, au "Château Saguenay", à Chicoutimi. Passage payé. S'adresser 41 rue Saint-Gabriel, en ville. 192—4

FILLES demandées pour un salon de crème à la glace. S'adresser Metrakos Bros, 381 rue Sainte-Catherine.

FILLE demandée pour répondre au téléphone et aider dans un bureau. Elle devra parler anglais. Ecrire spécifiant salaire, à boîte 477 "La Presse." 194—2

FILLES de chambre demandées à l'hôtel Grand Union, 348 rue Notre-Dame Ouest.

FILLES demandées dans la reliure. S'adresser Canada Eng. and Lith. Co., 9 rue Bleury. 194—2

FILLE — On demande une fille pour servir la crème à la glace. S'adresser 381 Notre-Dame Ouest.

FILLES — On demande des filles d'expérience dans fabrique de sous-vêtements et sweaters. Opératrices pour coudre à la machine. Couturières à la main. Ravaudeuses, tailleuses, etc., etc. S'adresser à Cam., 58 "La Presse." 194—6

FILLE DE TABLE — On demande une fille parlant anglais et français, pour servir les tables, au petit Windsor, 167 boulevard Saint-Laurent.

FILLES OU FEMMES — On demande quatre filles ou femmes pour les chambres, la table, la vaisselle, la cuisine et autre travaux. Maison Ste Marthe, 75 St Urbain. 194-2

FILLE demandée immédiatement pour servir la crème à la glace, bon salaire. S'adresser 231 rue Craig ouest.

## FINISSEUSES

Fourrures. On demande des finisseuses de casques, des opératrices, des filles et des garçons apprentis, bons gages et ouvrage permanent. S'adresser J. A. Bourdon, Swift Copland Co., 307 rue Notre-Dame Ouest. 185—n F

INSTITUTRICES DEMANDEES—Nous avons besoin d'institutrices pour écoles élémentaires. Références exiges. S'adresser au Rév. M. le curé Raphael Pelletier, Saint-Hippolyte, Co. Terrebonne. 189—6

INSTITUTRICES — On demande quatre institutrices diplômées enseignant les deux langues, pour enseigner dans la paroisse de Saint-Elie d'Orford. Salaire $15 par mois. Pour toutes autres informations, s'adresser à C. E. Geoffroy, secrétaire-trésorier. 192—8

INSTITUTRICES demandées, pouvant enseigner les deux langues préférées. Bons salaires. S'adresser à C. Decoste, président des écoles, Sainte-Justine de Newton. 194—2

INSTITUTRICES DEMANDEES — La municipalité scolaire de Saint-François, Beauce, a besoin d'institutrices diplômées, avec bons certificats. S'adresser à Napoléon Mathieu, sec.-très., Beauceville. 194—26

JEUNE FEMME — On demande une jeune femme respectable avec expérience, pour laver la vaisselle dans un restaurant. Bon chez-soi et bon salaire à personne propre. S'adresser Jefferys Café, 11 square Chaboillez.

JEUNE FILLE — On demande une jeune fille pour laver la vaisselle et peler les patates seulement. G. O. Lussier, 1367 Notre-Dame Est, coin Dufresne. 189—6

JEUNE FILLE — On demande une jeune fille de 14 à 15 ans, pour prendre soin d'un bébé et se rendre utile au ménage. S'adresser 364a Rachel. 190—6

JEUNE FILLE — On demande une jeune fille connaissant la clavigraphie et la sténographie française et anglaise. S'adresser à MM. Archer, Perron et Taschereau, chambre 613, Edifice New-York Life. 192—6

JEUNE FILLE — On demande une jeune fille pour magasin de cartes postales et bonbons, cigares avec références. S'adresser 353 Ontario Est.

JEUNES FILLES — Deux jeunes filles demandées pour servir les liqueurs douces dans un café. Bons gages. S'adresser immédiatement, 33 rue Saint-Charles-Borromée, coin Vitré.

JEUNES FILLES demandées pouvant faire un peu de reliure, pour un bureau de librairie, anglais et français. Dmoinion Office Supply. Ecrire à Boîte 479 "La Presse."

JEUNE FILLE, sténographe-clavigraphiste, parlant et écrivant les deux langues ; expérience pas nécessaire, quoique préférable. Ecrire à boîte 452 "La Presse." 194—2

LAVEUSE — On demande une bonne laveuse immédiatement, 271 Sanguinet.

MODISTES — On demande de bonnes modistes et des apprenties, plus hauts gages payés. S'adresser à Mme Carrière, 4157 Sainte-Catherine, Westmount.

OPERATRICES demandées dans tous les départements. S'adresser immédiatement à John P. Black and Co., Ltd., 182 rue Vitré. 255—n

OPERATRICES — On demande des opératrices dans les jupes, bon salaire et ouvrage à l'année. S'adresser à 701 Sainte-Catherine Est, Empire, Ladies Tailoring. 192—6

OPERATRICES et finisseuses de blouses en soie, demandées immédiatement. Travail constant. Le meilleur prix. Dix minutes de marche de Saint-Henri. 19 avenue Gladstone, angle Ste Catherine, près avenue Greene. 192—6

OPERATRICES ET PLISSEUSES — On demande cinquante filles d'expérience pour faire des jupes de robes à la semaine ou à la pièce. Emploi permanent. Meilleurs gages payés. Empire Mfg. Co., Ltd., 138 Craig Ouest. 193—3

OPERATRICES — On demande des filles pour le moulin à fourrure, ouvrage permanent. S'adresser G. Orban, 500 rue Saint-Paul. 193—6

OPERATRICES demandées pour boutonnières; aussi opératrices pour pantalons. S'adresser F. C. Wheeler, 916 boulevard Saint-Laurent.

OPERATRICES — Opératrices de première classe demandées pour jupes. Position stable. Bon salaire. Pas d'ouvrage le samedi, 10 rue Côté, en haut. 194—6

PERSONNE — On demande une personne très fiable connaissant le service de la table, pour prendre soin d'une maison durant l'été. Bonnes références. S'adresser 492 Saint-Denis. 194—6

PIANISTE — On demande une jeune fille, bonne pianiste. S'adresser 541 Craig Est.

ROULEUSES — On demande des rouleuses de cigares. Bons gages. S'adresser chez L. O. Grothé, 556 rue Saint-Laurent, coin Ontario. 192-6

STENOGRAPHE — On demande une jeune fille d'expérience pour travaux de sténographie et clavigraphie. S'adresser à M. Marsan, avocat, 20 rue St Jacques. 193—2

## VENDEUSES

Demandées. Doivent avoir de l'expérience. S'adresser chez W. H. Scroggie Ltd. 188—n F

## VENDEUSES

Demandées pour magasin de chaussures, parlant les deux langues. S'adresser au gérant. The Fogarty Co., Limited, coin Saint-Laurent et Sainte-Catherine. 193—2 F

## FEMMES, FILLES DEMANDEES

## OPERATRICES

Opératrices d'expérience demandées pour Jupes de dames. Position permanente. The Boas-Felsen Co, 314 rue Notre-Dame Ouest. 194-2 F

## SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE — On demande une servante générale pour petite famille de 3 personnes. S'adresser 97 Sherbrooke Est. 189—6

SERVANTE — On demande une servante générale, trois personnes, pas de lavage, pas d'enfant, No 250 Saint-Denis. 190—4

SERVANTE générale demandée, sachant faire la cuisine, qui passerait l'été à la campagne. Références exigées. Ecrire boîte 399 "La Presse". 191—6

SERVANTE — On demande une servante générale pour une famille de deux personnes. Pas de lavage ni repassage. S'adresser au No 810 Dorchester ouest. 191—6

SERVANTE demandée. Pas de lavage, ni repassage, veuve ou personne âgée, pour la campagne, près de Montréal. Casgrain, opticien, 157 Sainte-Catherine Est. 191—6

SERVANTE demandée au No 1104 Delorimier, petite famille, un enfant seulement. Références. 191—6

SERVANTE — On demande une servante générale, sachant faire la cuisine. Bonnes références. Au No 957 Saint-Denis. 191—n

SERVANTE demandée, pas de lavage. S'adresser chez J. O. Martineau, 172 Marie-Anne, coin Lasalle. 191—6

SERVANTE — On a besoin immédiatement d'une servante générale. Très bon salaire à une fille recommandée. S'adresser 264 rue Ontario Est. 192—3

SERVANTE — On demande une servante générale, maison de plainpied, dans une famille de deux enfants de 5 et 8 ans. S'adresser 196 Chambord. 192—6

SERVANTE — On demande immédiatement une servante pour famille de deux personnes seulement, pas de lavage. 357 rue Maisonneuve. 192—6

SERVANTE — On demande une servante pour aller à Boucherville durant la saison d'été, pas de lavage. S'adresser bâtisse Alliance, 107 rue Saint-Jacques, chambre 68. 193—2

SERVANTE — Française de préférence — demandée, pour petite famille, 3 personnes, pour aider aux soins du ménage. Pas de lavage. Se présenter à 2A rue Prince-Arthur, près du carré St Louis. 193—3

SERVANTE — On deman de une servante sachant faire la cuisine, pas de lavage ni repassage. Bons gages. S'adresser 178A Montcalm. 193—2

SERVANTE — On demande une jeune fille ou servante générale pour aider dans une petite famille, pas de cuisine, bons gages. No 302 Parc Lafontaine.

SERVANTE — Un médecin désire immédiatement servante générale de première classe, pas d'enfant, pas de lavage, bon salaire. 280 Saint-Laurent. 194—2

SERVANTE — On demande une servante générale, personne de la campagne préférée, bons gages. S'adresser 435 Mont-Royal.

SERVANTE — Une fille générale est demandée pour la campagne — Boucherville. — On garde une autre fille pour le soin des enfants, pas de lavage, ni repassage. S'adresser 5 avenue Hôtel de Ville, chez Madame Asselin. 194—2

SERVANTE — On demande une servante pour famille de deux personnes seulement, au No 941A rue St Denis. Bons gages.

SERVANTE générale demandée, No 419 Dorchester Est. 194—2

SERVANTE — On demande dans une petite famille, une personne d'une quarantaine d'année ou près. Références demandées. S'adresser No 15, 41ème Avenue Viauville.

SERVANTE générale demandée dans une petite famille anglaise, une consentante à aller au bord de la mer, pendant les mois d'été. Références exigées. S'adresser 29 avenue Bruce, Westmount. 194—2

SERVANTE demandée dans une famille de 2 personnes. S'adreser 717 St Denis.

## AGENTS DEMANDES

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE COMMERCIALE contre les Voleurs et les Bris de Glaces, demande de bons agents. Salaire ou commission, chambre 4, bâtisse New-York Life. Isidore Crépeau, gérant. 180—26

AGENTS à salaire ou à commission. L'article qui se vend le mieux ; tous ceux qui font usage de plumes et d'encre l'achètent en le voyant. 200 à 500 pour cent de profit. Un agent a déjà vendu pour $620 dans six jours ; un autre, $32 en deux heures. Monroe Mfg. Co., X., 230 La Crosse, Wis. 190—6

AGENTS — Désirez-vous une bonne ligne ? Une nécessité de ménage. Se vend à vue. Gros profits et territoire exclusif. Ceux qui l'achètent une fois ne s'en passent plus. Echantillon gratuit. The R. H. Co., 207 rue Saint-Jacques, Montréal. 192—6

AGENTS demandés pour faire de la sollicitation dans les heures de loisir, le jour ou le soir. Nous offrons de fortes commissions. S'adresser à l'Agence Beardwood, chambre 313, bâtisse de la New York Life. 193—6

## ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIE DEMANDE — Jeune homme au courant des affaires demande situation dans un commerce où il mettrait un certain capital. Ecrire à boîte 478 "La Presse". 194—2

## CHAMBRES A LOUER

CRAIG EST, 25 — C. A. L. — Belles grandes chambres peinturées et tapissées à neuf. Commodités modernes. 189—3

LAGAUCHETIERE EST, 319. —Chambre-salon à louer, premier étage. Prix modéré. 193—3

AVENUE VIGER, 69A. — C. A. L. — Grande chambre pour dames, messieurs ou couple marié désirant tenir petit ménage, fenêtre faisant face au carré Viger. 69A avenue Viger.

BERRI, 215. — C. A. L. — Magnifique chambre double sur le devant, lit en fer et cuivre, lumière électrique, très bonne pension, famille privée. 192—2

BERRI, 1082C — C. A. L. — Grande chambre, dans une maison neuve, améliorations modernes, étage du bain, à 2 minutes des chars et de l'église St Sacrement, pas d'autres locataires.

BOYER, 3 — C. A. L. — Deux magnifiques chambres éclairées, sur le devant, à louer. S'adresser à 3 rue Boyer. 194—2

CHRISTOPHE COLOMB, 152 — Chambre à louer, sur le devant, dans famille privée, bain, lumière Auer. Prix modéré.

DORCHESTER EST, 343 — C. A. L. — Chambres, double et simple, sur le devant, lumière Auer, bain, etc. Pas d'enfants. Conditions faciles. 193—6

HOTEL DE VILLE, 198 — C. A. L. — Grande chambre à louer, dans une famille privée avec usage de la cuisine. 194—2

SHERBROOKE EST, 21, C. A. L. — Deux beaux appartements à louer pour médecin, occupé pendant 5 années par médecin, bon site, belle localité, prix modéré. 193—3

SAINT-DENIS, 200 — Belle chambre à louer, lumière Auer, sur l'étage du bain, famille privée. 194—3

SANGUINET, 168 — C. A. L. — Salon et arrière-salon. 168 Sanguinet. 194—2

SAINT-DENIS, 36 — C. A. L. — Grande et petite chambre à louer, meublées, lumière Auer, eau chaude, garde-robe, belle localité, 36 Saint-Denis, face du carré Viger. 194—2

## CHAMBRES A LOUER

SANGUINET, 807A. — Chambre à louer, beau salon non meublé, pour couple sans enfants, dames préférées, usage de cuisine. 193—3

SAINT-DENIS, 465 — C. A. L. — Près carré Saint-Louis. Chambres confortables au premier et sur l'étage du bain. Famille privée. Accommodations pour touristes. 194—3

SAINTE-CATHERINE OUEST, 182 — Deux belles chambres à louer, étaient occupées par le Dr Cameron. 194—2

VILLENEUVE, 51A — C. A. L. — Angle boulevard Saint-Laurent, une dame désire louer deux chambres, simple et double, dans une maison tranquille et propre. 192—6

## CHAM. MEUBLEES A LOUER

AVENUE DESJARDINS, 18.—Chambre bien garnie sur le devant, usage du bain, bonne famille, prix modéré près rue Sainte-Catherine. 193—3

AVENUE DESJARDINS, 23 — C. M. — Jolie chambre meublée, avec salon double, non meublé, prix modéré. 23 avenue Desjardins, rue Saint-André, près Sainte-Catherine.

BERRI, 127 — Chambre meublée à neuf à louer, sur le devant, maison tranquille, pas d'enfant, messieurs seulement. $10. Possession immédiate. 189—1

BERRI, 150 — Chambre meublée. Chambre meublée à louer, magnifique chambre double, eau chaude, lumière Auer, pour couples ou messieurs, possession immédiatement. 150 Berri. 192—3

BOYER, 65, C. M.—Jolie chambre meublée avec garde-robe, usage du salon et du bain, bon marché. 193—3

BEAUDRY, 253A — Chambre à louer, meublée, sur le devant, pas d'enfant, pour un ou deux messieurs, dans une famille privée. 194—2

DORCHESTER EST, 357 — C. M. — Belle grande chambre à louer, sur le devant, bien meublée, lumière Auer, eau chaude, téléphone No 807. Mme Gagnon. 191—6

DORCHESTER EST, 341 — Chambres à louer, nouvellement meublée bain, lumière Auer. 341 Dorchester st. entre Saint-Denis et Berri. 192—3

DORCHESTER EST, 249. C. M. — Belles chambres meublées à louer, grandes et petites, place centrale, près Saint-Denis, meublées à neuf. 192—3

DORCHESTER EST, 196 — C. M. — Chambre simple meublée, avec poêle à gaz, possession immédiate, maison respectable. 194—3

HOTEL DE VILLE, 101 — C. M. — Magnifique chambre double bien meublée avec excellente pension, confort désirable, améliorations modernes; aussi pension de table. 194-3

MAISONNEUVE, 419 — Chambre garnie à louer, avec ou sans pension. Prix modéré. 194—3

NOTRE-DAME EST, 807. — Chambres meublées à louer, améliorations modernes, usage du bain, prix modéré. S'adresser 807 Notre-Dame Est, coin Plessis. 192—4

PARC LAFONTAINE, C. M. — Une chambre meublée, et trois autres non meublées, pouvant servir de logement. S'adresser 2 rue Bréboeuf. 193—3

RACHEL, 319 — Chambre meublée, famille privée, étage du bain, balcon, eau chaude, poêle à gaz, lumière Auer, garde-robe, 319 Rachel, près Saint-Hubert. 194—3

SAINT-ANDRE, 571. — Chambre meublée à louer, pour messieurs, au No 571 rue Saint-André. 17,19,21

SAINT-DENIS, 124 — C. M. — A louer, deux grandes chambres bien meublées, pour un ou deux messieurs. Prix modérés. 189—3

SAINT-DENIS, 539 — Chambre meublée, en avant, premier plancher, dans une famille de deux personnes, vis-à-vis le carré Saint-Louis. S'adresser 539 Saint-Denis. 190—6

SAINT-EDOUARD, 7. — Chambre garnie pour monsieur ou couple marié, dans famille privée. Bain, eau chaude et eau froide, gaz, garde-robe, première porte à droite. Localité centrale. 192—3

STE CATHERINE EST, C.M. — Belle grande chambre garni à louer, pour deux ou trois, sur la rue Ste Catherine Est, 249, près St Denis, gaz, téléphone. 193-3

STE CATHERINE EST, 249. C.M.—Belle chambre sur le devant, avec pension de première classe, pour un ou deux messieurs. 223 Saint-Timothée, près Sainte-Catherine. 193-3

SAINT-DENIS, 30 — Chambres meublées donnant au balcon, eau chaude, lumière électrique, téléphone Est 4225. 30 Saint-Denis, vis-à-vis carré Viger. 193—3

SAINT-DENIS, 574 — C. M. — A louer, grande chambre meublée, famille de deux grandes personnes, privée. 194—3

SAINTE-ELISABETH, 223 — C. M. — Chambre meublée à louer, convenable pour couple marié ou deux messieurs, petite famille pas d'enfant.

SAINT-ANDRE, 231 — C. M. — Belle grande chambre sur le devant, meublée à neuf, famille privée, pas d'enfants. Belle localité, près Sainte-Catherine. 194—3

VIGER, 67 — Chambres meublées à louer. Possession immédiate. 194—3

## CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMP DE MARS, 131 — C. E. P. — Belles grandes chambres meublées à louer sur le devant, dans une famille sans enfant, avec pension si désirée. Prix modéré.

LAGAUCHETIERE EST, 120, C. E. P. — Belles chambres meublées avec pension. 193—3

PENSION MADAME LUCAS, située 492 Saint-Denis, près Sherbrooke, plus belle localité de Montréal, 10 minutes des gares Windsor et Bonaventure, 5 minutes de la gare Viger, par tramway Saint-Denis. Les étrangers désirant avoir maison tranquille, table première classe, chambres avec tout le confort désirable, feraient bien de descendre à cette pension à leur prochain voyage dans la métropole. Belles chambres au premier, donnant sur la rue, maison ouverte à l'année. 186—26

PENSION ST HUBERT — 60 St Hubert, Mlle Beaudin propriétaire. Salon double et autres belles chambres. Pension première classe; piano. Pension de table $3.00 par semaine. Les touristes désirant maison tranquille feraient bien d'écrire pour retenir leur chambre. Attention spéciale. Située à 3 minutes gare Viger et 10 gares Bonaventure et Windsor. 191-6

SHERBROOKE EST, 325. — Pension Mme Gauthier, située près Saint-Denis. Magnifiques chambres, salon, sur le devant, étage du bain, tapisserie de velours, miroir, gazelier, cheminée. Pension première classe. Bell Est 1208. 192—6

SAINT-HUBERT, 46 — Pension Sainte-Cécile. Magnifique chambre de salon, devant, et simple, premier et deuxième étage, pension de table de première classe. Les touristes pourront se procurer chambre et pension avec tout le confort désirable, eau chaude, gaz, électricité, usage piano, téléphone Est 4121. 191—6

SAINT-HUBERT, 75 — Chambre et pension. Vous trouverez chambre et pension de première classe. 191—6

SAINT-DENIS, 400A — Chambres et pension. Chambres à louer, meublées. Pension si désirée, 400a rue Saint-Denis, près Ontario. 193—6

SAINT-DENIS, 32. — Chambre avec pension de première classe, pour deux messieurs, en face du carré Viger. 193—3

SAINT-LAURENT, 91 — Chambre et pension. Chambre avec ou sans pension, bain, lumière Auer. Prête pour occupation samedi prochain. 194—3

ST CHARLES, 195, — Chambre à louer. Vous trouverez au 195 St Charles une belle chambre sur le devant, pension si désiré.

SAINTE-CATHERINE, 159, C. E. P. — Un couple ou deux dames trouveront chambres et pension, dans une famille privée, où il n'y a pas d'autre pensionnaire. S'adresser 159 Sainte-Elisabeth, près de la rue Sainte-Catherine. 194—3

## CHAMBRES ET PENSIONS

SAINT-DENIS, 994 — C. E. P. — Chambre simple et double, améliorations modernes, pensionnaires de table, cuisine soignée. Tél. Est 3414. 194—6

SANGUINET, 197. — Chambre et pension dans une famille privée. 194—2

VERDUN — Chambre et pension, maison privée, peu de pensionnaires, bonne localité, comme à la campagne, près des rapides, tramways de la rue Wellington à la porte, 221 Chemin de Lachine, Verdun. Bell Tél. Main 3549.

## CHAMBRES DEMANDEES

CHAMBRES — On demande 2 chambres meublées avec privilège de cuisine, salon et arrière-salon, dans le voisinage de la rue Université à la rue Stanley. Ecrire à boite 229 "La Presse." 194—1

## PENSION D'ETE

BERTHIERVILLE, PENSION D'ETE. — Bonne pension à la campagne chez des cultivateurs, près de la rivière, beaucoup d'ombrage, près chars et bateaux. Ed. Gauthier, Berthierville. 194—6

ILE AUX NOIX — Pension d'été. — Hôtel Ile aux Noix, ouvert le 15 juin pour les touristes. Chambre et pension $7.00 par semaine. Pour conditions, s'adresser à Mlle Vitaline Gosselin, Saint-Paul, Ile aux Noix. 188—12

LONGUE POINTE — Pension d'été. Vous trouverez pension d'été de première classe, à la Longue Pointe, 2e maison passée le parc Dominion. 194—3

NOTRE-DAME DE LA SALETTE — Pension d'été. Vous trouverez à l'Hôtel Capital, magnifiques chambres et bonne pension, sur le bord de la rivière du Lièvre, près du bateau. Service quotidien avec Ottawa et Montréal, prix modéré. Ecrivez immédiatement pour retenir vos chambres. Adressez-vous à Paul Desjardins, Notre-Dame de la Salette, Qué. 182—26

PENSION D'ETE — Vous trouverez bonne pension pour l'été, chez Arthur Papineau, Pont Viau, comté Laval. Le cottage est situé sur le bord de la rivière. Pour venir, prenez les chars du Sault. 194—2

SAINTE-ADELE, pension d'été. — T. Marinier, Sainte-Adèle, comté Terrebonne, sur une ferme, belle vue, place de santé, vingt arpents du village. Bonne pension. Prix, $5.00 par semaine. 189—6

## MAGASINS A LOUER

MAGASIN A LOUER à Saint-Henri, coin Saint-Jacques et Saint-Philippe, fixture pour épicerie, cave cimentée, cour couverte, écurie, bon pour autre commerce. S'adresser 2006 Saint-Jacques, Saint-Henri. 189—6

MAGASIN — A louer, petit magasin, bon pour agent d'immeubles, orfèvre, petit restaurant ou cordonnier. S'adresser M. Forget, barbier, 42 rue Bonsecours.

## MAISONS A LOUER

A LOUER — Magnifique résidence meublée et située sur le bord du fleuve, dans la plus belle localité de Boucherville, améliorations modernes. Ecrire à boite 649 "La Presse." 192—5

BERRI, 565 — Logement à louer de 7 pièces, $15, bain, w.c., gaz. Pour autres informations, s'adresser sur les lieux. 186—n

CARRE SAINT-LOUIS — A louer, logement de plain-pied, sept pièces, chauffé. S'adresser 30 Saint-Jacques. 194—2

LOGEMENTS à louer, plusieurs plain-pieds, différentes localités, loyers de $6.00 à $15.00. Etal de boucher, $15.00 par mois, coin Cadieux et Saint-Norbert. S'adresser au propriétaire, 56 rue Saint-Norbert. Tél. Bell Est 1508. 192—6

MANCE, 35. — Maison meublée à louer ou à vendre, en parfaite conditions, bonne localité, pour information s'adresser à 179 Ontario Ouest. 193—6

MAISON — A louer à Montréal Ouest, chemin du haut de Lachine, maison et seize arpents de terre, avec voie de garage sur le Grand Tronc, appropriée pour serre ou la culture du céleri et autres produits maraîchers. Loyer modique à un locataire convenable. D. S. Leach 291 Prince Arthur. 193-6

MAISONS à louer, deux plain-pieds, plomberie moderne, magnifique balcon, beaux arbres à la porte, magnifique place d'été, à des prix modérés. S'adresser à 1380 Delorimier. 194—2

MAISON A LOUER — 589 Berri, 7 pièces, ménage fait, fournaise, plomberie ouverte, douche, gaz, électricité, etc. S'adresser P. Desforges, 6 Craig Ouest. Main 2235 ; le soir, 30 Laval. Est 1899. 194—6

NOTRE-DAME Est, 106, en face du palais de justice, appartements Prince Rupert, un à louer seulement, étage du bain, $16, trois chambres, chauffé. S'adresser au gardien, 3e étage. 191—6

RUE MARIE-ANNE — Maison à louer, au No 367 Marie-Anne, on désire vendre l'ameublement à très bas prix. S'adresser à 367 Marie-Anne.

RUE DORCHESTER EST, 415, près Saint-Hubert, maison détachée à louer, occupée autrefois par feu le docteur Dagenais, 10 pièces, système de chauffage, le tout en parfait ordre, loyer $35. S'adresser 39 St Hubert. 192—6

RUE MONTCALM—Logement de 5 pièces à louer, au No 268A Montcalm, $9.00 par mois. Bonne chance pour jeunes mariés. Départ pour la campagne. S'adresser immédiatement.

SAINTE-CATHERINE — A louer, maison de 8 pièces, meubles installés depuis le 1er mai seulement, à vendre. Bon centre, Sainte-Catherine, près Sainte-Elisabeth. Chambres étant toutes bien sous-louées. S'adresser 51 Labelle. 194—2

SAINT - VINCENT DE PAUL — A louer, une maison de deux côtés, l'un de huit pièces, l'autre de cinq. S'adresser D. Cyr, 265 Visitation. Tél. Bell 1337 Est. 194—2

## A LOUER

BOUTIQUE — A louer immédiatement, une boutique de forge, ou tout autre branche de métier, rue Saint-André, près Duluth, pour informations s'adresser à 174 Saint-Hubert. 193—6

ECURIE à louer, de 4 places, chambre pour homme et remise à voitures, ruelle Providence, en arrière de la rue Saint-Hubert. Bon marché. S'adresser au No 216 Saint-Hubert. 191—6

ETAGES — A louer, 2 étages de 25 pieds par 105 pieds chacun, pouvant servir comme manufacture ou autre chose, situés rue Visitation. Nos 346 et 348. Pour informations voyez O. Jutras, 705 rue Saint-Denis. 193—6

## BUREAUX A LOUER

BUREAU à louer, 106 Notre-Dame Est, suite de trois pièces, communiquant entre elles, premier plancher, chauffées, convenables pour homme de profession ou fabrique de menus articles, vis-à-vis du palais de justice. S'adresser au gardien, troisième étage. 191—6

BUREAU à louer, avec salle d'attente, éclairage électrique, chauffage, entretien, usage du téléphone et voûte. S'adresser à Cie Déry et Fils, 52 rue Saint-Jacques. 191—6

BUREAU A LOUER — Edifice du Board of Trade, rez-de-chaussée, occupation immédiate. S'adresser A. H. Brittain et Co., 30 rue Lemoine. 193—6

BUREAUX A LOUER — Beaux bureaux situés 62 Saint-Jacques. Pour informations, s'adresser à Johnson, Grace et Lepage, 58 Saint-Jacques. 194—6

## MAISONS DEMANDEES

ON DEMANDE A LOUER — Couple marié demande à louer une petite maison meublée, ou grande chambre dans pension de famille, près Lachine ou Dorval. Ecrire Pottier, 207 Saint-Jacques, Montréal. 194—2

# TOUJOURS EN DEMANDE

Afin de donner plus de satisfaction à notre nombreuse clientèle du Quartier Ouest, nous avons établi une nouvelle succursale pour nos petites annonces classifiées à la

# Pharmacie Tansey,

**Angle des Rues Sherbrooke et Conseillers de Ville.**

**TEL. UP 942.**

La même considération et le même soin vous seront donnés qu'au bureau-chef,

Les mêmes taux sont chargés et c'est plus commode. 194—2

## RESIDENCES D'ETE A LOUER

BOUCHERVILLE — A louer, à Boucherville, résidence d'été, près bateau, améliorations modernes. Conditions libérales. S'adresser Louis Racicot, notaire, ou Elie Charbonneau, 60 marché Bonsecours. Main 2441. 191—6

MAISON D'ETE à louer à la tête d'un rapide, en face d'un lac, maison bâtie l'été dernier pour le propriétaire, au coût de $2,400, sur une longue pointe bordée d'arbres, en face du lac des Deux-Montagnes, à 21 milles de Montréal, 3 milles du C. P. R., au village de Saint-Eustache. Il y a aussi une chaloupe neuve, baignoir, balançoir double, hamac, etc. Loyer $50 pour l'été. S'adresser E. L. H. Binette, 215 Commissaires, Montréal. 192—6

## ON DEMANDE A LOUER

## COUR DEMANDEE

De pas moins de 10,000 pieds carrés entre les rues St Denis, des Seigneurs, St Antoine et le bord de l'eau. Donner détails complet à The Rexford-Bishop Ltd., Entrepreneurs généraux, 107 St Jacques. 193-3 F

## ON DEMANDE A ACHETER

BOIS DE CORDE — On demande à acheter du bois de corde mou, très sec et de bonne qualité, soit bois blanc, tremble, liard, pin, sapin, épinette, etc. S'adresser à The Joliette, Woodenware Co., Joliette, Qué. 191—6

LITS DE PLUMES — On demande à acheter 100 vieux lits de plumes. Si vous en avez un, envoyez une carte postale et nous irons chez vous le lendemain. S'adresser Feather, 125 Dorchester ouest. 193—6

MOTEUR — On demande à acheter un moteur horizontal à double cylindre — sans chaudière — cylindres d'environ 8 x 10, convenable pour fixer à une grue. S'adresser Montreal Sand and Gravel Co., Ltd., 270 Ottawa. 194—2

ON DEMANDE A ACHETER—Nous avons un client qui désire acheter immédiatement une ronde de lait de 35 à 50 gallons par jour. S'adresser à Trudeau et Houle, 1689 Notre-Dame Ouest. 193—3

## A VENDRE OU A LOUER

CARTIERVILLE — A vendre ou à louer, résidence d'été, située au pont de Cartierville, au bord de l'eau, 40 minutes de la ville, 5 minutes de la ville, 5 minutes des chars. S'adresser Alphonse Clermont, 945 Saint-Dominique. 189—6

FABRIQUE — A vendre ou à louer, dans des conditions très avantageuses pour cause de maladie, une fabrique manufacture de portes et châssis, avec moulin à scie à vapeur du dernier modèle et grand terrain adjacent. Toute la machinerie neuve et "up to date." Pouvoir d'eau et vapeur, dans le village de Danville, sur le Grand Tronc, place d'avenir, bien boisée en bois franc. On vendrait avec ou sans la machinerie. S'adresser : Lock box 26, Danville, P. Q. 184—26

## A VENDRE OU A ECHANGER

A VENDRE ou à échanger contre un hôtel, belle propriété de commerce réparée toute en neuf, située aux Nos 657-667 avenue Mont-Royal, 1255-1263 avenue Hôtel de Ville, formant un carré borné par les rues Mont-Royal, avenue Hôtel de Ville, Laval et Guilbault. Avis à ceux qui veulent échanger leurs hôtels. La propriété rapporte $2,622 annuellement. Prix, $26,000. Je laisserai une hypothèque de $12,000 à $18,000 à 5½ pour cent. S'adresser G. Gingras, 661 Mont-Royal. 192—6

HOTEL de campagne à vendre ou à échanger contre une terre située sur le bord de l'eau et tout près des chars. Pour plus de détails s'adresser à la Montreal Real Estate Co., bâtisse "La Patrie", rue Sainte-Catherine Est. 191—6

PROPRIETE à vendre ou à échanger, une bonne propriété, située rue Visitation, Nos 346 à 354, vendra ou échangera à bonnes conditions. Pour renseignements voyez O. Jutras, 705 rue Saint-Denis. 193—6

## A VENDRE

A. LEDUC. — Steak, 3 livres, 25c; steak, ronde, 13c; jambon, 12½c et 13c; lard salé, par 10 livres, 11c; poitrine de boeuf, 6c et 7c; rôtis porc frais, 12c et 13c; saucisse et boudin, 3 livres, 25c. S'adresser 1046 Saint-Laurent. Bell Est 80. 194—2

A VENDRE — Magasin de cigares, bonbons, rafraîchissements, logement compris.

Maison meublée pour louer des chambres, une 14 pièces, rapporte $78 par mois; l'autre 12 pièces, rapporte $100 par mois. Prix $450 et $550.

Trois épiceries non licenciées, prix $350.

Salle à manger, 200 repas par jour, valant $4,500, pour $2,500. Conditions $1,000 comptant.

Aussi boutique de barbier à vendre.

S'adresser à Jean Castelli, 117 rue Sainte-Catherine Est, vis-à-vis "La Patrie." Aucune commission à payer. 189—6

AUX FUTURS MEDECINS — A vendre une pharmacie, instruments de chirurgie, accessoires de bureau, le tout de première classe à un prix raisonnable. Propriété à vendre. S'adresser à Mme S. Lamoureux de Saint-Guillaume d'Upton. 186—26

AUVENTS, — AMEUBLEMENT — De chambre complet, en chêne à vendre ; trois auvents, 7, 11, 11½ pieds, lampe, piano, pieds de cuivre, élevé. Mainguy Frère, 1177 Sainte-Catherine Est. 189—6

ATELIER DE PHOTOGRAPHE à vendre, faisant de bonnes affaires, dans un bon quartier de Montréal, bonne raison pour vendre, bon marché à faire. S'adresser 1759A St Hubert, boulevard Saint-Denis. 193—6

A VENDRE — Salons de coiffeurs et articles de coiffure, rapportant un gros revenu; établi depuis 25 ans, sans concurrence. Ecrire à Cam, 59 "La Presse". 193-6

A VENDRE — Avec la lessive Phenix la durée du linge est prolongée de moitié. Economise temps, argent. Essayez-la. Demandez-la aux épiciers, ou Chouillou et Cie, Montréal.

BOUTIQUE de barbier de 3 chaises à vendre, bonne place d'affaires. Cause de vente, maladie. Logement et boutique, loyer $10. S'adresser 187 Ste Elisabeth, Saint-Henri. 191—6

BOUTIQUE de barbier à vendre, 3 chaises, magasin de cigares et 3 chaises de "shine," le tout neuf, pour 400 piastres, dont 200 comptant. S'adresser 661 Mont-Royal. 192—6

BOUTIQUE — A vendre, une bonne boutique de barbier, située dans le centre de la ville, vendra pour $5,000, dont $3,000 comptant, la balance à conditions faciles. Pour renseignements voyez O. Jutras, 705 rue Saint-Denis. 193—6

## A VENDRE

AMEUBLEMENT complet à vendre, 141 Rivard.

BOULANGERIE A VENDRE — Le roulant et clientèle d'une boulangerie établie depuis quelques années. Chance exceptionnelle. Ecrire à boîte 400, "La Presse." 191—6

BRIQUES—500,000 briques à vendre à sacrifice. S'adresser à J. A. Major, Temple Building, rue Saint-Jacques. Tél. Main 226. 193—6

BOIS DE CHARPENTE — A vendre à bon marché, bois de charpente, portes de hangar et châssis. Hotte et Foisy, au quai, section 22, vis-à-vis ligne Leyland. 194—2

BICYCLE — A vendre, pneus de bicycle Dunlop, pompes, outils, en parfait état. Une chance à celui qui achètera immédiatement. S'adresser 955 Wellington. Tél. Main 5058.

BICYCLE neuf à vendre, à bon marché, cause de mortalité. S'adresser 272a Montcalm. 194-2

COFFRE-FORT de moyenne dimension à vendre bon marché. S'adresser au No 1063 Sainte-Catherine Est. 192—6

COFFRES FORTS, COMPTOIRS — A vendre, 2 coffres forts, comptoirs, bureaux d'office, cabinet à file, armoires, etc. S'adresser à Alex Desmarteau, 60 Notre-Dame Est. 193—3

CLOS bois et charbon à vendre, sacrifié à $450. 814 Dorchester Est. Bonne chance pour une personne qui veut s'établir. 194—2

CARROSSE D'ENFANT, 1 poêle et un couple de pantardes à vendre à bas prix, 857A Sanguinet. 194-2

COURROIES — A vendre, le plus gros stock de courroies en caoutchouc du Canada, toutes épaisseurs et largeurs. Bon marché. W. Miller and Co., 32 à 46 rue Saint-Georges. 194—2

ETAL — A vendre, un étal de boucher, au No 1610 rue Sainte-Catherine Est. 193—6

ETAL de boucher à vendre, établi depuis dix ans, fixtures, voitures d'été et d'hiver, bon cheval, vendra pour cause de maladie. S'adresser 424 Saint-Hubert. 193—6

GRATIS — Envoyez-nous l'adresse de trois épiciers de votre quartier et nous vous adresserons GRATIS, échantillon de la nouvelle poudre à laver française PHENIX. Adressez Chouillou et Cie, Montréal. 184—n

GRAVOIS écrasé et pierre concassée de toutes grosseurs, livrés à n'importe quelle partie de la ville. Tél. W. M. Hendershot, "Carrière Limoges." Est 936. 178—26

IMPRIMERIE — A vendre, magnifique imprimerie bien achalandée, bien située, conditions faciles, imprimerie pour "jobs" et journaux, matériel complet. Ecrire Boite Cam., 47, "La Presse." 162—n

MOULIN à vendre, comprenant moulin à farine, moulin à scie, etc., etc., avec pouvoir à eau et à vapeur de cent forces chevaux-vapeur, le tout en parfait ordre, situé à 1 mille de la gare de l'Intercolonial. Conditions faciles. S'adresser à Israël Bouffard, St Charles de Bellechasse, B. P. Pagéville, P. Q. 185—26

MAISON de pension à vendre, cause de maladie, 21 pensionnaires stables. Prix raisonnable offert ne sera refusé. Chance exceptionnelle pour bon acheteur. 173 Notre-Dame Est, H. A. Carpentier. 190—6

MOBILIER — A vendre, très bon marché, mobilier, bail d'un cottage de 10 pièces, très belle place, très avantageux pour pension première classe, pensionnaires assurés. Ecrire boite 393 "La Presse". 191—6

**MOBILIERS DE SALON**

De qualité supérieure, moyenne et commune, vendus, durant ce mois, à des prix très réduits, de 20 à 30 pour cent d'escompte ; aussi toutes sortes de meubles, poêles, tapis, prélarts, glacières et carrosses de bébé, à de grandes réductions. Chez nous, vous pouvez acheter soit au comptant soit à crédit. Lande Bros., 234 boulevard Saint-Laurent, près Dorchester. Ouvert le soir. 193—n F

MEUBLES — A vendre table à rallonge, buffet, bureau, chiffonnier, canapé ouvrant, couchette de fer, comptant ou à termes faciles. F. Guibord et Cie, 916 Sainte-Catherine Est, près Papineau. 190—6

MANUFACTURE de portes et chaises à vendre, près Montréal, outillage complet pour ouvrage de tout genre, et aussi pouvoir à vapeur. Ecrire à Boite 453 "La Presse." 193—6

MEUBLES et vêtements par paiements faciles, aux prix du comptant, toutes sortes de meubles, stores, tapis et prélart, aussi gros assortiment de complets tout faits ou confectionnés sur commande, pour hommes, aux plus bas prix ou par paiements hebdomadaires. Universal Furniture Co., 53 rue Craig ouest. 193—26

MOTEUR — A vendre, moteur à gazoline de 3 C. V., peut fonctionner au gaz. Bon marché pour cause de déménagement. Chas. Ferry, 239 Saint-Jacques . 193—6

MIROIR — A vendre, grand miroir avec cadre, mesure 6 pieds par 3. S'adresser pharmacie Dr Martin, Lachine Locks. 193—2

PORTES — 5,000 portes de première qualité, dessins et grandeurs voulus, en chêne, merisier, pin, etc., à écouler à bon marché. Wm Rutherford and Sons Co., Ltd., 85 avenue Atwater, angle Notre-Dame 173—26

# POELES A GAZ

Poêles. Placez votre commande immédiatement pour un poêle à gaz. Nous vous vendrons un de nos poêles posé avec 40 pieds de tuyau pour $18 payable $6.00 par année. Nous fournirons le compteur gratuitement. J. et P. DAVIGNON, 826 Ontario. Tél. Est 2021. 192—6 F

PIERRE concassée de toute dimension, à vendre, gravois "Tamco" pour convertures, pierre artificielle "Roman," brique pressée rouge et jaune, concasseurs de pierre, pompes à incendie, etc. T. A. Morrison and Co., 204 rue Saint-Jacques. Téléphone Main 4532. 184—12

PATRON — A vendre, 644 Saint-Denis, un patron pour robe de soie pina des Philippines, gris argent, aussi soie blanche. 192—3

PHONOGRAPHES — A vendre, en parfait ordre et à de très bonnes conditions, deux phonographes et une machine pour nettoyer les rouleaux. Ces machines ont été en usage pendant quelque temps seulement. S'adresser à Dominion Corset Co., 45 rue Dorchester Québec. 194—6

TUYAUX, ETC. — A vendre, tuyaux à l'eau, toutes grosseurs, aussi radiateurs, réservoirs, "steam jacket kettles," bouilloires à potasse ou à sirop. Bon marché. W. Miller and Co., 32 à 46 rue Saint-Georges. 194—2

## CHALOUPE, YACHT A VENDRE

YACHT à gazoline à vendre, 32 pieds, moteur 3 cylindres, 15 chevaux, rapide et sûr, en parfait état, prêt à lancer. Occasion pour prompt acheteur. Boite poste 269 ou téléphone Main 1608. 189—6

## HEVAUX, VOITURES, HARNAIS

AUTOMOBILES — A vendre, 2 automobiles Cadillac, en parfait ordre. Bon marché. S'adresser 709 Notre-Dame Est, coin Visitation. 191—6

A VENDRE, cheval léger de promenade, garanti sain et sans défauts. S'adresser Syracuse Smelting Works, angle Saint-Thomas et William.

A VENDRE, un express léger, une glacière et trois auvents. Tous en bon état. A vendre sans réserve. S'adresser entre 7 et 9 heures p.m., à 1879 rue Saint-Hubert, boulevard Saint-Denis.

BON cheval d'ouvrage à vendre, bon marché. S'adresser 568 Craig Est. 193—6

CHEVAUX — A vendre, un char de magnifiques chevaux de première classe, légers et pesants. Ecurie de la Place Viger, 11 Viger. 191—6

CHEVAL à vendre, âgé de 6 ans. Pesant 1,000 livres, noir. Menant trois minutes. Bien sain, $150. Aussi harnais et voiture de promenade. S'adresser 249 Sainte-Elisabeth de Portugal. 190—6

CHEVAL DEMANDE — On demande à louer. Une famille recommandable de la campagne, désire se procurer à loyer, pour la belle saison soit deux ou trois mois, un joli cheval, doux, et facile, avec voiture, convenable pour deux et quatre personnes. Indiquer le prix du loyer, genre et largeur de la voiture, au No 218, bureau de poste, Joliette, P. Q. 192—3

CHEVAL — A vendre, un joli cheval rouge, 5 ans ,pesant 1100 livres, 5.3, avec de grandes dispositions pour le trot rapide, étant bien dompté à la ville. Se présenter 1214 rue Ontario ou 419 Parthenais.

CHEVAUX à vendre, 1 bon cheval de travail, un pour boghei, aussi une grande jument anglaise. Pour être vendus à sacrifice, 173 Mont-Royal, près Chambord. 194—6

CHEVAL A VENDRE — On trouvera un bon petit cheval à vendre, à bon marché, pour commis-voyageur. 128 Champ de Mars.

CHEVAL, voiture et harnais à vendre. Jument de 7 ans pesant 1000 livres, menant 3 minutes, voiture Concord et harnais, le tout en parfait état. S'adresser à Alphonse Monette, No 517 Clarke. 194—3

CHEVAL A VENDRE — Une jument de six ans, saine ,pesant 1100 livres, couleur rouge. S'adresser à 714 rue Gilford, coin Saint-André.

JUMENT — A vendre, une très belle jument, pesanteur au-delà de 1400. S'adresser 157 Saint-Louis, Lachine. 189—6

PONEY — A vendre un magnifique poney jeune, avec harnais neuf, voiture d'été et d'hiver. S'adresser 162 Saint-Denis. 161—n

PONEYS — A vendre, deux beaux poneys en bon ordre, avec harnais et voiture. S'adresser chez M. Georges Dubois, 226 Roy. 191—6

VICTORIA pour charretier, seconde main, sur bandages en caoutchouc, et boghei à deux sièges; express, à lait neuf. Denis et Lebeau, coin Logan et Visitation. 191—6

VOITURE à vendre, express pour boucher ou épicier, petit express de transport, express neuf et de seconde main, piano box. Garièpy, 712 de Montigny. 191—6

VOITURES — A vendre, à bon marché. 2 voitures, une à deux sièges, et un simple. S'adresser 377 rue Cadieux, coin Ontario. P. E. Maurice, M. V.

VOITURE Gladstone à vendre en parfait état. Seulement deux ans d'usage. S'adresser 860 Craig Est. 194-2

## PIANOS ET ORGUES A VENDRE

A VENDRE, plusieurs pianos carrés et droits et orgues à des prix grandement réduits, jusqu'à la fin du mois. Instruments de $65 et plus à conditions faciles. Layton Bros, 144 rue Peel, vis-à-vis le square Dominion. 21,25

PIANO à vendre à bon marché. — Un piano droit Heintzman Cabinet Grand, caisse en bel acajou, en parfait état, bon son et caisse presqu'aussi bonne qu'une neuve, pleinement garanti. Prix primitif, $450.00. Prix de vente, $225.00. $25.00 comptant et $6.00 par mois, aux entrepôts de J. W. Shaw and Co., 370 rue Sainte-Catherine ouest. Seuls agents pour les véritables pianos Gerhard Heintzman et fabricants des pianos recommandables Shaw, que l'on peut acheter directement de la manufacture, vous épargnant les profits des intermédiaires ; aussi plusieurs bons pianos d'occasion à bon marché, de $50 à $250. 190—6

PIANO à vendre, bon piano droit fini bois rose, touches d'ivoire, chance exceptionnelle, $55 comptant. S'adresser 681 avenue Mont-Royal. 191—6

PIANO NORDHEIMER DROIT $145. — Un piano Nordheimer droit de 7 1-3 octaves, belle sonorité et en bonne condition. $145 comptant ou $160 par versements, $15 comptant et $7 par mois. Aussi une demi-douzaine d'autres bargains en fait de pianos droits de fabricants bien connus, aux salles de J. W. Shaw et Co., 370 rue Sainte-Catherine Ouest. Seuls fabricants des pianos Shaw et agents des pianos Gerhard Heintzman. 193—6

PIANOS — Deux grandes occasions à cause de déménagement, en bon état. Meilleurs que des droits, bon marché. 444 rue Amherst, plus bas que la rue Ontario. 193—2

PIANO A VENDRE. — 1 piano droit Mason et Risch, grand format caisse en acajou, 11 mois d'usage seulement et a été payé $400.00 comptant vendra pour $275.00. Leach Piano Co. Ltée, 560 Sainte-Catherine Ouest. 192—2

## PROPRIETES A VENDRE

A VENDRE, rue Chambord, propriété de deux logements, 7 pièces chacun, et chambre de bain, plomberie découverte, etc. Lot 25½ de front, loyer $324. Prix $3,000. W. Ernest Bolton, 141 Notre-Dame Ouest. 193—6

A VENDRE, rue Cherrier, 121 à 131, magnifique bloc de 6 logements, — plain-pieds — en pierre et brique solide, finis cotonnier, fournaise Star pour chaque locataire. Bonne valeur pour placement. Evaluation municipale $18,000. Pour prix et autres détails, s'adresser V. Trudel, 54 Notre-Dame Est. Tél. Main 2583. 194—6

A VENDRE, jolie propriété neuve, 3 logements, très bien finis, raportant de beaux revenus, $3,300. S'adresser à Mme Côté, 73A Saint-Hubert, de midi à 2 heures ou après 6 heures le soir. 194—6

SAINT-HUBERT — A vendre, deux plain-pieds, $3,500.00 ; rue St Denis, quatre plain-pieds, $6,600.00 ; rue Saint-Laurent, magasins et logements, $10,000.00. Wolsey et Fineberg, agents d'immeubles, 458 Saint-Laurent. 189—6

PROPRIETES A VENDRE — A vendre rue Hutchison, 2 logements, 8 pièces, fournaise, cave 7 pieds. Toutes les améliorations modernes. Revenus: $600. Prix $5,500. Agence Canadienne d'immeubles, 21 Saint-Jacques.

RUE VILLENEUVE, 2 logements, 8 pièces, cave pieds, toutes les améliorations désirables, bâtie d'un an. Revenus $438. Prix $4,325. Comptant, $2,325.

A ECHANGER, propriétés de ville contre hôtels de campagne. Tout hôtelier désireux de faire échange peut s'adresser à l'Agence Canadienne d'Immeubles, 21 Saint-Jacques.

L'AGENCE CANADIENNE D'IMMEUBLES, 21 Saint - Jacques, s'occupe activement de ventes d'hôtels, maisons, terrains, terres, prêts d'argent, depuis $100 à n'importe quel montant, pour fabrique, municipalité, constructions, etc., etc.
Agence Canadienne d'Immeubles, 21 Saint-Jacques. 189-6

PROPRIETE à vendre rue Bourbonnière, 3 logements, bains, gaz, etc. Loyers $420. Prix $4,000, $1,500 comptant. V. Trudel, 54 Notre-Dame Est.

RUE AYLWIN, 3 logements, terrain 25 x 85, écurie 3 places. Loyers $420. $4,000, $1,000 comptant, balance à conditions faciles. V. Trudel, 54 Notre-Dame Est. 191—6

## PROPRIETES A VENDRE

PROPRIETE de 6 logements, située rue Esplanade, chauffée à l'eau chaude, améliorations modernes, rapportant plus de 10 pour cent. Prix $12,000. S'adresser à Montreal Real Estate Co., Bâtisse "La Patrie, rue Sainte-Catherine Est. 189—6

CHANCE exceptionnelle de faire un bon placement, propriété de 3 plain-pieds, entrée en marbre, valant $18,000, sera sacrifiée pour $13,500 ; donnant de bons revenus, située en face du parc. Pour informations, s'adresser : Montreal Real Estate Co., bâtisse "La Patrie," Sainte-Catherine Est. 194—6

L'AVENIR, Qué. — Maison de médecin à vendre. Ameublement de bureau, balance de remèdes. A vendre à l'Avenir, comté Drummond. S'adresser au Dr O. Mazuret, 113 St Denis. 189-6

RUE MOREAU — Propriété à vendre, rue Moreau, 3 logements, terrain 24 x 150 ; écurie et boutique de 15 x 25. Loyer $432. Prix $4,000, $1,500 comptant. Bon marché. S'adresser V. Trudel, 54 Notre-Dame Est. 190—6

MEDECIN ayant bonne clientèle susceptible d'augmentation, serait disposé à favoriser un prompt acheteur de sa propriété. Conditions raisonnables. Ecrire à Cam. 67 "La Presse." 192—6

**J. B. BRUNET**

**Courtier d'immeubles, 76 Saint-Jacques. Tél. Main 1314. Marchands, 555.**

RUE PARC DE LISLE, maison bois et ciment, 26 x 28, terrain 27 x 84. Revenu $108. Prix $875, comptant $375.

RUE PARC DE LISLE, maison bois et brique, 2 étages, 2 logements, $2,200, $400 comptant, balance $100 par année.

RUE GARNIER, bois et brique, 2 étages, 3 logements, $3,300. Revenu $340.

RUE HUTCHISON, Nos 750, 752 — Bois et brique, 2 étages, 2 logements, chauffage eau chaude. Prix $5,000.

RUE ESPLANADE, bois et brique, 3 étages, 9 logements, rapportant $1,628. Prix $15,500.

RUE CLARKE — Maison bois et brique, façade en pierre, avec tourelles, 12 logements. $20,500.

RUE SANGUINET, belle résidence et beaux bâtiments, avec jardin rempli d'arbres fruitiers. Prix $4,500, petit capital comptant requis.
J. B. Brunet, 76 Saint-Jacques. Tél. Main 1314. Marchands, 555. 189—6

RUE LABELLE, grand terrain, 113 pieds par 87, avec bâtisse 56 pieds long. $1,100.00 ; vendra le tout à bonnes conditions. S'adresser 2436 Saint-Hubert, en face église Villeray. 191—6

PROPRIETE A VENDRE — A vendre, 1289, 91, 93 rue Notre-Dame Ouest, deux magasins avec logements. Loyer $744.00 par année. T. J. O'Neill, 1 avenue Sussex. Tél. Up 3624. 192—6

PROPRIETEE de 15 logements, 1 magasin, construction neuve, coin de rue, place d'avenir, loyer $1,866, prix $15,000, $5,000 comptant. S'adresser à Montreal Real Estate Co., Bâtisse "La Patrie," Sainte-Catherine Est. 192—6

RUE PARTHENAIS — Maisons à vendre, à Delorimier, 3 côtés, deux étages, bois et brique, gaz, bain, w.c. Revenu du loyer, par année, $720. Conditions faciles. S'adresser à 1184 Marie-Anne, Delorimier. 192—6

NOTRE-DAME DE GRACES — Deux lots à bâtir bien situés, avenue Minto, entre le chemin du haut de Lachine et la voie du chemin de fer, 25 x 107 pieds chacun, ruelle en arrière, 17 cents le pied. S'adresser 4400 rue Sainte-Catherine, Westmount. 193—12

RUE NOTRE-DAME EST — Propriété à vendre, située sur la rue Notre-Dame Est, contenant 25,000 pieds de terre et une bâtisse en pierre solide contenant deux magasins et deux logements, rapportant un loyer actuel de $50.00 par mois, outre les deux magasins qui ne sont pas loués. Terrain valant de 50 à 60 cents le pied ; la bâtisse $7,000 à $8,000. On vendrait pour $7,500 comptant. Occasion exceptionnelle pour construction d'une manufacture, logement ou immense clos de bois ou de charbon. Parent Frères, 92 St Jacques. 192—6

DE MONTIGNY — Propriété à vendre, bloc de logements et plain-pieds, rue de Montigny, près avenue Delorimier. Loyer $1,014. Frank E. Donovan, édifice Alliance, 107 Saint-Jacques. Main 2091. 194—6

RUE PAPINEAU — A vendre deux propriétés rapportant 10 pour cent, vendra à sacrifice à un prompt acheteur rue Papineau, conditions très faciles. S'adresser H. Foucreault, 8 Marie-Anne. 194-2

RUE ONTARIO — Propriété à vendre, 2002 Ontario Est, 2 logements, terrain 24 par 110. Conditions faciles. Chance à un prompt acheteur. S'adresser sur les lieux. 194—6

P. A. V. — Avantage exceptionnel pour un prompt acheteur. Maison neuve, bien bâtie, rapportant $432, prix $4,000. P. Quesnel, coin Ontario et Orléans, Maisonneuve. 194—6

PROPRIETE en parfait ordre à vendre, bien située, peut facilement rapporter $772, vendra pour $5,500, petit montant comptant. S'adresser Alex. Marsan, 39 Fullum. 194—6

SAINT-PAUL L'ERMITE — Propriété à vendre, maison toute neuve, 9 pièces, l'eau dans la maison, beau canal d'égout. Pour informations s'adresser au propriétaire. Charles Gagnon, sellier, Saint-Paul l'Ermite, comté L'Assomption. 194—6

## PROPRIETES DEMANDEES

ON DEMANDE à acheter une propriété dans l'Annexe, à Saint-Louis du Mile-End ou dans Saint-Jean-Baptiste, 1 maison à deux ou six côtés ; peut disposer de 2 à $6,000. Je voudrais acheter 1 propriété au centre de la ville, rapportant des profits raisonnables, ou 1 cottage avec un peu de terrain ou un jardin. J. B. Brunet, 76 Saint-Jacques. Tél. Main 1314. Marchands, 555. 194—6

PROPRIETES DEMANDES — Magasin avec logements, au-dessus préféré. Rue St Laurent, côté nord, entre les rues Sherbrooke et Mont-Royal. Achèterait ou louerait. Ecrire Boite 528 "La Presse." 194-2

## LOTS A VENDRE

LOTS, AVENUE DU PARC — A vendre, quatre lots de 25 par 110 pieds chacun, sur l'avenue du Parc, entre rues Saint-Viateur et Bernard, Montréal-Annexe. Chance exceptionnelle pour prompt acquéreur. Ecrire à Cam. 66, "La Presse," Montréal. 192—6

LOTS A VENDRE — 5 lots, à Tétreaultville, au même prix qu'ils ont été payé il y a cinq ans. Payables 25 centins par semaine. S'adresser 1313 Saint-Denis. 189—6

## PROPRIETES DE CAMPAGNE

POINTE AUX TREMBLES — Cottage de campagne à vendre, en face du fleuve, grand jardin, arbres fruitiers de toutes sortes, site idéal, à 1 mille en deçà du village, 14,000 pieds de terrain, bain, etc. S'adresser notaire Beaudry, 97 Saint-Jacques. 192-6

## OCCASIONS D'AFFAIRES

**J. B. BRUNET**

**Courtier d'immeubles, 76 Saint - Jacques. Tél. Bell 1314. Marchands, 555.**

4 RESTAURANTS de $500 ,$400, $300, $250, $200, dans les meilleures parties de la ville.

6 EPICERIES non licenciées, faisant des affaires variant de $150 à $400 par semaine.

2 EPICERIES licenciées, de $1,200 à $2,000 de stock, faisant affaires de $350 à $60 0par semaine.

8 AMEUBLEMENTS de $150 à $1,200, avec loyer raisonnable, bonne chance de bien se placer.

3 CLOS de bois, de $800 à $3,000. C'est une aubaine pour ceux qui veulent se mettre en affaires.

EPICERIE et boucherie faisant de très bonnes affaires, dans une des principales rues de la ville ; peut s'acheter pour $800. Petit loyer.
J. B. Brunet, 76 Saint-Jacques. Tél. Bell Main 1314 ; Marchands, 555. 189—6

## OCCASIONS D'AFFAIRES

BUREAU d'immeubles à vendre, établi depuis 15 ans, et faisant d'excellentes affaires. Le propriétaire abandonne pour cause de maladie. S'adresser à J. B. Brunet, courtier d'immeubles, 76 Saint-Jacques. Tél. Main 1314. Marchands, 555. 192—6

OCCASION D'AFFAIRES — Salle de billards, tabacs, cigares, sur le boulevard Saint-Laurent. Aussi deux épiceries, une dans l'ouest de la ville et l'autre dans l'est. S'adresser à Alex. Desmarteau, No 60 rue Notre-Dame Est. Tél. Main 1757. 191—5

## HOTELS A VENDRE

HOTELS A VENDRE — Johnson, Grace et Lepage, 58 Saint-Jacques. — Restaurant licencié, situé 759 rue Mont-Royal, améliorations modernes., $3,000 comptant, balance à conditions faciles.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Restaurant licencié, rue Craig, recettes $400 par semaine, $5,000 comptant, balance $75 par mois. Chance exceptionnelle.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Restaurant licencié, à Saint-Henri, près des usines du Grand Tronc Pacifique .Conditions $2,400 comptant. Licence payée pour l'année.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Restaurant licencié, près du dépôt du Grand Tronc, bail de 8 ans, recettes $400 à $500 par semaine, $8,000 comptant, la balance au désir de l'acquéreur.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Epicerie rue Sainte-Catherine, recettes $800 à $1,000 par semaine, pas de bonus à payer, vendra le tout stock, fixtures, à 10 cents dans la piastre. Vend pour cause de maladie.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Maison de pension, location centrale, long bail, profits nets par mois, $100. Vendra pour $500 pour cause de maladie .

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — Magasin de cigares et salle de billard .située rue Saint-Laurent, 4 tables, loyer bas, recettes $100 par semaine, à vendre à conditions faciles.

JOHNSON, GRACE et LEPAGE — 58 Saint-Jacques, magasin de bonbons et cigares, situé rue Saint-Jacques, avec logement, recettes $75 par semaine. Prix $500, un bon marché. 189—6

HOTEL — A vendre, plusieurs hôtels et restaurants licenciés, au centre et la banlieue .J'ai aussi hôtel de campagne et de ville, que j'échangerai contre propriété. S'adresser Jean Castelli, 117 rue Sainte-Catherine Est, vis-à-vis "La Patrie," établi depuis 18 ans dans cette ligne. Aucune commission à payer. 189—6

HOTEL à vendre, à New Carlisle, P. Q., l'hôtel Ménard, avantageusement connu du public, avec maison privée attenante, vaste terrain, deux granges un hangar, omnibus, voitures, ameublement complet. Stock de liqueurs de choix, licence transférable. Il n'y a qu'un autre hôtel licencié dans le comté de Bonaventure. Payable moitié comptant. Balance dans 5 ans à 5 pour cent. S'adresser Noé Ménard, New Carlisle, P. Q. 190—14

## MAGASINS A VENDRE

MAGASIN A VENDRE — Magasin de tabac, bonbons, cigares, rafraîchissements, vendra à un prompt acheteur, aucune offre raisonnable ne sera refusée. 1189 Saint-Laurent. 190—6

MAGASIN de tabac, bonbons et rafraîchissements à vendre. S'adresser 682 Parc Lafontaine.

MAGASIN d'épiceries et de bonbons à vendre. Conditions faciles. Discontinue le commerce pour cause de départ. 142 Barré.

## EPICERIES A VENDRE

EPICERIE non licenciée à vendre, avec un stock frais, faisant de bonnes affaires dans un beau local, loyer très bas. S'adresser 176 rue Bréboeuf. 190—6

EPICERIE générale à vendre, établie depuis 20 ans, dans une ville sur l'île de Montréal. Stock $6,000. Vendra à 75c, d'après inventaire, pour comptant. Faisant $20,000 d'affaires par année. Je donnerai deux mois de loyer à prompt acheteur. Cause santé. Ecrire Cam. 57 "La Presse." 190—6

## FERMES A VENDRE

ALBERTA. Ferme à vendre. — Belle ferme dans le Nord-Ouest, 320 acres, dont 140 en blé, avec sa récolte et tout le matériel, bétail et machines, à 1½ milles de la ville. Prix raisonnable, paiements faciles. S'adresser E. Humbert, Forget, Saskat. 190—6

BELLE TERRE de 180 arpents à vendre, dans l'Ile de Montréal, près des tramways électriques et des chars à vapeur. S'adresser au gardien du palais de justice, Montréal. 192—6

SAINT-LUC — A vendre, à Saint-Luc, comté Saint-Jean, 32 arpents de terre, toute ensemencée, bien bâtie, 4 arpents de l'église et des écoles, à vendre à bonnes conditions. S'adresser Anatole Papineau, 90 Agnès, Saint-Henri. 192—6

TERRE — A vendre, dans Saint-Jérôme, et tous les cantons du Nord, à de bonnes conditions. Adressez-vous à Drouin et Lorrain, agents d'immeubles, Saint-Jérôme, comté Terrebonne. 194—26

## COMBUSTIBLE A VENDRE

CANADA COAL CO., 4642 rue Notre-Dame — Bois d'été de toutes sortes. Slabs sciées, $1.25 le voyage. 300—n

COMBUSTIBLE — Voyage, $1.00; bois sec de moulin, scié: bois franc, $1.60. Grain, foin, Ed. Gyr, 10 Robin, entre Beaudry et Visitation. Marchand 131. Bell Est 4251. 152—52

## TENTES

150 TENTES militaires d'occasion à vendre ou à louer, 12 pieds de diamètre, pouvant contenir 15 à 20 personnes. S'adresser A. Laurendeau, 159 Saint-Paul, Montréal. 191—26

## MATERIAUX de CONSTRUCTION

MATERIAUX de construction. Solives, soliveaux, madriers, planches, planchers, portes, châssis, escaliers, division de bureau, échelle de sauvetage, solives en acier, tuile, closets, pierre de taille et maçonnerie, 500,000 briques, à vendre, à sacrifice. S'adresser à J. A. Major, 185 Saint-Jacques, Temple Building, ou 711 Notre-Dame Est, entre Panet et Visitation. Main 226. 193—6

MATERIAUX — A vendre, vieux matériaux de construction à vendre à l'ancienne église de Maisonneuve, briques, bois de charpente, madriers embouvetés, 200 pieds de cloisons en vitre, bois de plancher, planches de cloison de 7 lignes, bancs d'église et deux confessionnaux, une fournaise No 7 avec tout le système de chauffage et plomberie inclus; pierre de maçonne. S'adresser à Théophile Leclaire, 380 rue Lasalle. 194—6

## RHUMATISME NEVRALGIE

PEPINA, remède infaillible. Nous garantissons guérir toute personne atteinte de rhumatisme ou de névralgie. Consultations gratuites, de 9 à 5 heures. S'adresser 669 Saint-Paul, Montréal. 184—2

## CORS, OIGNONS

CORS, OIGNONS -- Prof. M. E. Ratelle, spécialiste pour les maladies des pieds, 45 ans d'expérience. Heures du dimanche, 9 à 2. 163 rue Saint-Denis. Tél. Est 5345. Manicure et massage de la figure, pour dames. 6—n

## MARCHAND DE CHAUSSURES

ACHETEZ vos chaussures chez Berry. Je tiens à conserver la vieille réputation que j'ai de vendre à bas prix. 200 paires de bottines de $5.00 pour $3.50. Achetez maintenant, 213 rue McGill. 194—26

## AVIS DE DEMENAGEMENT

AVIS DE DEMENAGEMENT — Meubles à vendre. J. Albert, marchand de meubles de la rue Craig, est déménagé, avec assortiment complet, au No 30 rue Sainte-Catherine Ouest. 192—6

## PAPIER A COUVERTURE

A VENDRE papier à couverture coal Tar goudron, ciment, asphalte, vernis à bardeaux, papier 2 et 3 plis. The National Coal Tar Co., 21 Wellington. La seule maison n'ayant jamais appartenu à aucune combine. Tél. Main 2992. 172—26

## POUDRE POUR LES PIEDS

La Poudre du Dr Milo guérira toutes affections des pieds et en arrêtera la transpiration en moins de trois jours, ou argent sera remis. En vente dans toutes les pharmacies ,ou par la malle, à 25 cents la boite. Agence du Dr Milo, No 190 rue Sainte-Catherine Est, Montréal. 170—26

## CARTES POS. ILLUSTREES

AUX VARIETES, CARTES POSTALES.— Bromos, couleurs et glacées 4c, 3 pour 10c; cartes cuir, 3 pour 10c; vues, 5c et 8c la douzaine, cartes de fantaisies, réduites à moitié prix. "Aux Variétés," 261 Sainte-Catherine Est. 189—6

CARTES POSTALES — Envoyez $1 pour 500 cartes postales, vues, fantaisie, brillantées, comiques, chansons, etc. Adresse : La Carte Postale Française, boite 34 ville Saint-Louis, Montréal. 193—6

## OUVRAGES FANTAISIES

TROUVEREZ spécialité de tous les ouvrages à la main : broderie anglaise, Richelieu, guipure, fil tiré, tricots. Confectionnons riches trousseaux et layettes. Faisons aussi l'estampage. L'Idéal, 464 Saint-Denis. 189—6

## MAISON DE MODES

EST. V. PATENAUDE, 419 Notre-Dame Ouest. — Notre assortiment de chapeaux d'été est au grand complet et nous exhibons des formes uniques. Une visite est respectueusement sollicitée. 178—26

## PLISSAGE ACCORDEON

PLISSAGE FRANCAIS ACCORDEON — Jupe plissée soleil, toilette d'été dans les dernières nouveautés. A vendre, plusieurs jolies jupes plissées prêtes à mettre. 382 Craig Est, près Saint-Hubert, 2ième porte Place Viger. 162—n

## PRELARTS — PRELARTS

PRELARTS A BON MARCHE — 300 rouleaux de prélarts extra, à 19c la verge. Maison Viau, 1327 Sainte-Catherine Est. 629 Mont-Royal. 87—n

## KODAKS

KODAKS de R. F. Smith et tous accessoires de camera, 116 Notre-Dame Ouest — ancien numéro, 1756 Notre-Dame. — Uptown, 148 Peel. Demandez nouvelle liste d'occasions. 187—26

## GLACIERES

GLACIERES, devant en vitre, pour épicerie, patente Aubin ; garanties donner satisfaction. Glacières échangées. C. P. Fabien, propriétaire et manufacturier, 1351 Notre-Dame Ouest. Phone Main 3838. 175—12

## REPARATIONS DE MEUBLES

MEUBLES réparés, remis à neuf, et rembourrage à bon marché ; matelas en laine, refaits, désinfectés, $1. S'adresser F. Fernet, 392 Mont-Royal. Marchands, 2159. 184—26

## FOURRURES

FOURRURES — Manteaux de fourrure pour dames, style le plus nouveau, ajustés à perfection, à grande réduction. Capots pour hommes, collets en loutre, à sacrifice. Venez voir, 39 Saint-Hubert. 194—6

## MODES

MODES — Grande réduction des modes de chapeaux. Chapeaux de $8.50, réduits à $5.00 et $2.50. Venez voir au salon de modes de Mlle A. Bessette, 300A Saint-Denis. 192—6

## PERDU

BRACELET — Perdu un bracelet orné d'une pépite, passant par le Beaver Hall, la rue Sainte-Catherine Ouest, chez Morgan et Scroggie ou au magasin de 15c de Charleton. Récompense à 443 rue Notre-Dame Est.

CHIEN — Perdu, lundi après-midi, un jeune chien brun rouge, cocker épagneul, d'un an, répondant au nom de Café. Appartenant à E. Brais, 743 St Laurent. Généreuse récompense. B. T. Est 1633. Quiconque le retiendra après cet avis sera poursuivi. 194-2

CHIEN — Perdu, un épagneul noir — cocker — mercredi soir, sur la rue Ontario, près Bleury, répondant au nom de Jet. Récompense chez Mme Laurie, 74 rue Mance, ou téléphone Est 426.

MANTEAU — Perdu, dans une promenade autour de la montagne, un manteau militaire grenat foncé avec garniture en soutache noire, pour dame. Récompense à la American Express Co, rue McGill. Lorne R. Hight. 194—2

PORTE-MONNAIE—Perdu, rue Saint-Laurent, entre Notre-Dame et Bloomfield, porte-monnaie contenant environ $7.00. Récompense à 4 Bloomfield, Outremont. Toute personne le gardant après cette annonce sera poursuivie.

PORTE-MONNAIE — Perdu, porte-monnaie rouge, contenant 5 billets de $10.00, et 2 billets de $5, un de $2, 3 piastres en $1. Perdu au palais de justice. Toute information à M. Daoust, département des juges. Récompense promise.

## TROUVE

TROUVE, il y a huit jours, en face de mon épicerie, un boghei avec "top," quatre roues. Prière de réclamer 622 Garnier. 187—3

## ARGENT A PRETER

# ARGENT A PRETER

Si vous avez besoin d'argent, venez nous voir. Nous négocions des prêts pour toute personne possédant des meubles de ménage ou autre propriété personnelle. N'importe quel montant de $10 à $300. Il est préférable de devoir à un seul qu'à plusieurs. Réunissez vos dettes et procurez-vous de l'argent pour toutes les payer. C'est la méthode moderne d'avoir un bon crédit. Nous donnons un état par écrit du coût exact du prêt.

THE BORROWERS AGENCY LIMITED, chambre 206, édifice New-York Life, carré de la Place d'Armes. 33—n F

A PRETER — 5 pour cent en ville ou en campagne. Notre bureau étant établi depuis douze ans, vous aurez satisfaction si vous avez besoin d'argent sur terre, maison, lot, assurance. Ecrivez à Osw. Chaput Cie, édifice "La Presse." 175—20

ARGENT A PRETER sur billets promissoires et sur hypothèques. S'adresser à Choquette et Aumond, agents financiers, 47 rue Saint-Vincent, Montréal. Tél. Bell Main 2149. 182—26

YEUX — OREILLES — NEZ — GORGE

Dr FRS DE SALES PREVOST, Spécialiste Paris

Maladie des yeux, oreilles, nez, gorge. Consultations: 1 à 4. Consultations gratuites pour indigents mardi, vendredi, 10 à midi, 232 Sherbrooke Est. 191-26

HOTEL RIENDEAU
J.A. TANGUAY, Propriétaire
58 & 60 Place Jacques Cartier, Montréal.
196—1Mvn.

## PRETS SUR HYPOTHEQUE

ARGENT à prêter sur hypothèque, taux courant, J. A. H. Hébert, notaire, 3151 Notre-Dame, bureau Banque Provinciale. Tél. Bell Main 3862. Main 529. 121—n

ARGENT A PRETER sur hypothèques, à 4½ et 5 pour cent. Conditions faciles. S'adresser : "Maison de Finance Cadieux", 62 Saint-Jacques. Tél. Bell Main 4086. 170—26

ARGENT A PRETER sur première et seconde hypothèque, aussi par petits montants, achat de balance de prix de vente, taux ordinaires. S'adresser notaire Meunier, 74 Saint-Jacques. 188—26

ARGENT à prêter sur hypothèque, à conditions faciles. S'adresser à Lucien Giroux, notaire, 52 rue Saint-Jacques. Tél. Main 586. 190—6

DESJARDINS ET ROBILLARD, courtiers en immeubles, 11 Saint-Jacques, coin Saint-Gabriel. Argent à prêter sur première et seconde hypothèque, gros et petit montant à 5 et 6 pour cent, argent pour fabrique et corporation à 4½ pour cent. 152—n

$200,000 A PRETER sur hypothèque, gros, petits montants, intérêts courants. Conditions faciles. H. R. N. Viau, courtier, 74 Saint-Gabriel. Main 424. Résidence, 135 Drolet. Est 1267. 188—26

## DIVERS

AVIS A TOUS — Tous ceux qui doivent à feu J. L. Bélair, ex-marchand de meubles, tapis, poêles, machines à coudre, rue Sainte-Catherine Est, Montréal, vendus par contrats imprescriptibles, devront à l'avenir payer leur compte à M. E. D. Aumont, collecteur comptable, 47 Saint-Vincent. Tél. Main 2149, qui en est le propriétaire depuis le 6 juin 1907 ; il règlera avec forte réduction. Si non, jugement sera pris contre tous les débiteurs, tant de la ville que de la campagne, sans autre avis. 188—26

AVIS — Toute personne ayant des marchandises en entrepôt, et dont les frais d'emmagasinage n'ont pas été payés depuis une année, sont priées de venir régler sous huit jours, sinon le tout sera vendu sans autre avis. G. Rochon, maître charretier, 227 Hôtel de Ville.

AVIS est par les présentes donné que tous ceux qui ont des réclamations contre Isaac Gélinas, en son vivant instituteur à Sainte-Marthe, sont priés de produire leur compte au soussigné, le plus tôt possible. Narcisse Gélinas, 551 Saint-André, Montréal. 194—3

N. WENER est le seul qui paye aussi cher toutes sortes d'articles de seconde main. Votre attention est tout spécialement sollicitée au No 263 Craig Est. 187—26

Nos dents sont très belles, naturelles, garanties Institut Dentaire Franco - Américain (Incorporé), 162 St Denis, Montréal. 1Mv—n


## INSPECTION DU TRANSCONTINENTAL

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Grandes-Piles, 21. — Une trentaine de personnes se sont embarquées à bord du vapeur "Samson" à destination de "La Tuque"; tous accompagnaient l'honorable S. N. Parent et les autres membres de la commission du transcontinental allant visiter les travaux considérables accomplis à ce dernier endroit depuis le commencement du chemin G.T.P. Voici les noms des personnes remarquées et qui accompagnaient l'hon. S. N. Parent: A. E. Doucet, C. A. Young, W. Reid, C. F. McIsaac, Hugh. D. Lumsden, Wood, Armstrong, Hodging, Dunn, Grant, Hustis, C. I. Hervey, Poulin, Geo. Tanguay, M.P., P. Alex. Ferguson, Stanton, Geo. Parent, M.P., et J. A. Rousseau, M.P.

Ils doivent revenir une partie par le chemin de fer Québec et Lac Saint-Jean et les autres doivent revenir par ici, samedi.

## OBUS SUD-AFRICAINS

L'"Oxonian", de la ligne Leyland, a débarqué un millier de tonnes de vieux fer, à la Pointe du Moulin à Vent. Cette ferraille provient des éclats d'obus ramassés sur les champs de bataille sud-africain. D'abord exporté en Angleterre, ce vieux fer fut renvoyé à New-York, où le navire arriva en plein temps de grève. Il partit aussitôt pour Montréal et arriva ici au moment où l'on effectuait un règlement du conflit ouvrier new-yorkais. Il y a là dans cette ferraille des obus de quatre livres en allant jusqu'aux grosses pièces de dix pouces de diamètre et de deux pieds de longueur.

## LE CANAL LACHINE

On peut se faire une idée de l'énorme trafic qui se fait dans le canal Lachine, en consultant les statistiques suivantes sur le mois de mai. Il a passé 2,562,421 minots de blé, venant de l'Ouest ; 859,042 de maïs ; 5,100 de pois ; 245,119 d'avoine ; 38,520 d'orge ; 2,500 de seigle ; 52,000 de graine de lin ; 2,214 quarts et 9,720 sacs de farine ; 3,621 caisses d'oeufs ; 295 claisses de beurre ; 18,738 grosses meules de fromage ; 51,372 tonnes de charbon ; 3,258,000 pieds de bois. Les passagers se chiffrent à 1,385,157 navires et 246 barges canadiens et 11 navires américains ont passé, représentant un tonnage total de 79,639 tonnes. 768 permis de monter ont été donnés.

## PERMIS DE CONSTRUCTION

Les permis suivants ont été pris à l'hôtel-de-ville.

Joseph Pépin, 24 logements, rue Chaussé, $16,000.

N. Robitaille, 24 logements, rue Mentana et rue Boyer, $15,000.

Th. Robertson, bureaux, rue Colborne, $5,000.

Le révérend M. Daniel F. Feehan, le nouvel évêque de Fall River, Mass. Mgr Feehan était curé de Saint-Bernard, Fitchburg, Mass.


# CARTES D'AFFAIRES

## AVOCATS

MOUSSEAU, ALFRED, licencié en droit, avocat, 25 rue Saint-Jacques. Tél. Bell Main 2193. 173—78

## ELECTRICIENS

ACHILLE DAVID, 296 Saint-Denis, électricien. Bell E. 2940. Installe lumières électriques, cloches électriques, moteurs électriques. 179—26

## ARTICLES DU SPORT

MINOWS et articles de pêche et de chasse, baseball, lawn tennis, crosses, football, à vendre, chez R. N. Sévigny, plombier, 510 Saint-Jacques, coin Chaboillez, près du dépôt G. T. R. 169—26

## INGENIEURS CIVILS

ULYSSE CHOPIN, ingénieur civil et architecte, 26 Saint-Jacques. Main 3826. Aqueducs — Egouts — Arpentage — Mines — Patentes. 172—308

## COLLECTEURS

AUMONT, E. D., 47 Saint-Vincent, collections, achats de comptes, billets, jugements, etc., Tél. Main 2149. 181—26

## ARPENTEUR INGENIEUR CIVIL

RAOUL RINFRET, B. Sc.—Ingénieur civil, — diplômé du McGill, — arpenteur fédéral et provincial. Aqueducs, etc. arpentages, 260 rue Saint-Jacques, Montréal. Tél. Main 261. 181—26

## LIBRAIRIE

LIBRAIRIE PONY, 376 Sainte-Catherine, représentant au Canada les revues Arts et les Artistes. — 35 cents; Je sais tout; Musica; Fermes et Châteaux, 25c; Femina; Le Journal des ouvrages des dames, 15c; La femmes chez elles, 8c. 106—308


# DE PARTOUT

## SAINT-BARTHELEMI

L'Alliance Nationale a célébré avec beaucoup d'éclat la fête patronale du Rév. Régiste Bonin, Ptre., curé de St Barthélemi.

Au nombre d'environ quatre-vingts, les sociétaires se formèrent en procession au collège, pour se rendre à l'église paroissiale, avec drapeaux, insignes et fanfare. Partout sur le parcours de la procession, les résidences et les édifices publics avaient été tellement bien décorés qu'ils disparaissaient sous la verdure, les banderolles, les drapeaux de Carillon et ceux du Sacré-Coeur. C'est au milieu des acclamations de la foule que les membres de l'Alliance Nationale se rendirent, sous le commandement habile du commissaire ordonnateur Jos. Dufresne, pour assister à une magnifique messe en musique, avec accompagnement d'orchestre, sous la direction du notaire Barrette.

Un magnifique pain bénit avait été donné par les membres de l'Alliance Nationale, cercle Saint-Barthélemi, et qui a ensuite été distribué avec beaucoup de grâce à tous les fidèles, réunis en grand nombre, à l'église, par les sociétaires, MM. Jac. Morand, Jos. Joinville, Georges Barrette, Wilfrid Dumontier, O. Bergeron, Jérémie Plante, W. Plante, Adrien Mayer.

La quête fut faite par le président, M. Octave Lanoix, et le substitut, M. Jos. Lofantaine, M. P. P.

Le Rév. curé Bonin officiait, et fit le sermon de circonstance.

La fête s'est terminée par un somptueux goûter, où furent prononcés de magnifiques discours, par MM. Jos. Lafontaine, Oct. Lanoix, Ars. Barrette, Chs. L'Heureux et autres.

Cette fête restera inoubliable dans le coeur de chacun des sociétaires de l'Alliance Nationale, cercle Saint-Barthélemi.

—Samedi, le 15 du courant, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, avaient lieu en l'église paroissiale de Saint-Barthélemi, les funérailles de M. Martial Comtois, fils de M. Philippe, Comtois, âgé de 25 ans.

Ce jeune homme, enlevé à la fleur de l'âge, à l'affection de ses parents et de ses amis, est une perte cruelle pour les proches et tous ceux qui l'ont connu. Doué d'une belle intelligence, affable et charitable, pour tout le monde, sa bonté était proverbiale et ne connaissait pas d'ennemis.

Martial Comtois était une de ces jeunes qui avaient un avenir brillant ; ses aptitudes pour la politique, le mettaient en évidence parmi les aspirants candidats aux prochaines élections générales provinciales.

Nous offrons de tout coeur à la famille éplorée l'expression bien sincère de notre plus tendre sympathie.

## TERREBONNE

Mademoiselle L. E. Arnold, de Boston, est pour une quinzaine chez Miles Cora et Whelty Moody.

Mlle Whelty Moody doit bientôt accompagner Mlle L. E. Arnold, dans un voyage à Trois-Rivières. Elles seront absentes pour quelques jours.

—La famille de M. le docteur Henri Desjardins a pris possession de sa villa de la rue Saint-Louis, pour y passer la belle saison.

Mlle Adrienne Patenaude nous a quittés, enchantée de sa promenade.

Lundi dernier, M. le notaire P. A. Séguin était à Terrebonne pour affaires professionnelles. M. Emile Sasseville a été choisi comme assistant secrétaire-trésorier de la ville de Terrebonne.

—De grandes courses sont à l'affiche pour le 22 juin prochain. Encourageons le sport !

—La veille de la sortie des élèves de l'académie commerciale de Terrebonne, jeudi, le 20 juin, une soirée littéraire et musicale sera donnée par les élèves en l'honneur et sous le patronage de notre vénéré pasteur, M. le curé J. Gaudet. Messieurs les anciens élèves sont cordialement et spécialement invités.

—On annonce pour dimanche prochain, le 23 juin, l'ouverture de notre kiosque par l'Harmonie de Terrebonne. Nous avons hâte d'applaudir aux succès de ses membres.

—On annonce, pour le 16 juillet prochain, le mariage de M. Ovide Valiquette, fils, à Mlle Augustine Valiquette, institutrice. La cérémonie aura lieu à l'église paroissiale de Saint-Louis de Terrebonne.

## SAINT-MICHEL DES SAINTS

Monseigneur Archambault était de passage au milieu de nous, en tournée pastorale. Près de soixante-dix enfants ont reçu le sacrement de confirmation. L'église et le presbytère avaient été décorés pour la circonstance. Les citoyens de Saint-Michel se sont montrés généreux, et l'offrande à Monseigneur a rapporté le joli montant de $125.55.

—M. Ernest Gaudet, de Sainte-Marie Salomé, inspecteur du gouvernement, a fait la visite de nos fabriques de beurre, la semaine dernière.

## SAINT-NARCISSE

Au cours de la dernière séance de l'Association des Médecins du comté de Champlain, tenue à Sainte-Anne de la Pérade, samedi dernier, le quinze du courant, M. le Dr Henri Marchand fit part à ses confrères de son intention de quitter Champlain, où il a toujours exercé avec succès la pratique de son art, pour aller tenter fortune à Trois-Rivières. Notre estimé confrère y deviendra le collaborateur du Dr L. P. Normand, qui lui a offert la direction de sa pharmacie.

Ce départ imprévu ne peut manquer de laisser des regrets nombreux dans le coeur des membres de notre association médicale, qui mieux que tous autres, ont été en état d'apprécier les hautes qualités qui distinguent le Dr H. Marchand. Nul doute que dans sa nouvelle patrie d'adoption, où il est déjà avantageusement connu, notre confrère saura se tailler une clientèle enviable, tout en s'acquittant avec honneur des travaux confiés à sa charge.

Avant la fin de la séance, le Dr Art. Marcotte, proposa, secondé par le Dr La Belle-Isle, "Que le Dr Marchand continue à faire partie de notre association," proposition adoptée avec enthousiasme.

## TERRIBLE ACCIDENT

Cedar Hall, 21. — Un nommé Sifroy Carmel s'est tué en faisant une chute de 25 pieds, en bas d'un hangar de l'I. C. R., à 3 milles de la gare.

# REVUE IMMOBILIERE

Les transactions immobilières se font toujours sur une vaste échelle dans toutes les parties de la ville. Mais c'est encore dans nos faubourgs que l'activité est la plus remarquable.

Les ventes les plus importantes enregistrées hier, sont celles de la propriété située au nord-ouest de la maison Morgan, — trois lots, — achetée par cette dernière au prix de $56,000. Cette propriété est bornée par les rues Berthelet, aMire, Conseillers de Ville et Aylmer.

Il y a eu 28 transactions hier, 22 à Hochelaga et Jacques-Cartier, 4 dans Montréal Ouest, et 2 dans Montréal Est.

## VENTES ENREGISTREES A MONTREAL — DU 10 AU 15 JUIN 1907.

### BUREAU DE MONTREAL EST

#### Quartier Sainte-Marie

Rues Chaussé et Delorimier, partie S. E. des lots Nos 1227 et 1269, 1 terrain de 137 et 1 de 87 pieds en superficie, vacants. Rév. Napoléon Houlé à Edouard Domina Roy, $179 — 69144.

#### Quartier Papineau

Rue Plessis, partie du lot No 1011, terrain de 926 pieds en superficie, vacant. Rodolphe Ranger à Wilfrid Dufault, $110 — 69127.

Rues Dorion, No 68, et Dorchester Est, Nos 996 à 1000, maison en bois et brique, partie N. O. du lot No 208, terrain de 40 x 52. Daniel Hatton à Hormis das Leblanc, $3,500 — 69134.

Rue Champlain, Nos 255 à 259, maison en brique, partie des lots Nos 642 et 643, terrain de 45 x 75. Albert Giroux et al. à Marie E. Dozois, veuve Henri A. Germain, $7,000 — 69160.

#### Quartier Saint-Jacques

Rue Rousseau, No 8, maison en bois et brique, lot No 147, terrain de 808 pieds en superficie. Agnès Evelyn Bury à The Canadian Pacific Railway Co., $3,100 — 69138.

#### Quartier Saint-Jacques

'Rue Rousseau, No 8, maison en bois et brique, lot No 147, terrain de 808 pieds en superficie. Agnès et Evelyn Bury à The Canadian Pacific Railway Co., $3,100 — 69138.

Rue Saint-Timothée, No 21, maison en bois et brique, lot No 107, terrain de 1,736 pieds en superficie. Arthur Beauvais à The Canadian Pacific Railway Co., $4,000 — 69139.

Rue Saint-Timothée, Nos 18 et 20, maison en brique, lot No 117, terrain de 3,398 pieds en superficie. François Vermette à The Canadian Pacific Railway Co., $7,000 — 69140.

#### Quartier Lafontaine

Rue Cherrier, Nos 29 et 31, maison en pierre et brique, lot No 1211-4, terrain de 23 x 84. David B. Swinton à John Barclay, $6,000 — 69149.

Rue Saint-Timothée, Nos 493 et 495, maison en bois, lot No 927, terrain de 8,162 pieds en superficie. Le protonotaire de la C. S. Montréal à Jean-Bte Fonjémie, $7,000 — 69142.

#### Quartier Saint-Louis

Rue Saint-Denis, Nos 562 et 564, maison en pierre et brique, partie du lot No 902-119, terrain de 20 x 100. Camille Brien à Edouard Provencher, $5,770 — 69123.

Rue Cadieux, Nos 784 à 786B, maison en brique, lot No 929, terrain de 40 x 72. Benjamin Voyer à Moses et Max Seidman, $7,000 — 69128.

Rue Saint-Laurent, Nos 591 à 595, maison en brique, lot No 789, terrain de 2,846 pieds en superficie. Louis Joseph Boileau à Virginie Gibouleau, $6,500 — 69168.

#### Quartier Saint-Laurent

Rue Sherbrooke ouest, No 211, et avenue du Parc, No 2, maison en pierre et brique, lots Nos 44-101 et 102, partie de 99, 100 et 103, terrain de 10,004 pieds en superficie. James Robinson à The Grand Lodge J. 2, M. P. A. O. U. W., $36,500 — 69126.

Rue Sainte-Famille, No 46, maison en pierre et brique. La ½ N.-O., et partie de la ½ S.-E., du lot No 70-1, terrain de 29 x 90.2, Mme Francis Huston, à Ida Maurice, épouse de Joseph L. Amesse, $6,500. — 69,146.

Rues Saint-Laurent, Nos 500 et 502 et Saint-Charles Borromée, Nos 297 à 301½, maiso nen brique, lot No 132, terrain de 6,325 pieds en superficie. Carl Rosemberg à Stephen Ladkofsky et Biryl Beleix. $12,650. — 69,172.

### BUREAU DE MONTREAL OUEST.

#### Quartier Centre.

Rues Saint-François-Xavier, No 127 et Craig Ouest No 106, maison en pierre et brique, lot No 159, terrain de 9,523 pieds en superficie. The Gazette Printing Co., à Sa Majesté Edouard VII, $200,000. — 144,203.

#### Quartier Saint-Georges.

Rue Drummond, No 175, maison en pierre et brique. La ½ S., du lot No 14-63, terrain de 20 x 123. Mme Très Rév. Wm. Mills, à Henry Ed. Thomas, $8,200. — 144,191.

Rue Shuter, No 90, maison en pierre et brique, lot No 1822-23 moins partie expropriée, terrain de 21 x 79. Wm. Cooper à John Henry Garth, $5,000. — 144,218.

#### Quartier Sainte-Anne.

Avenue Selkirk, Nos 9 à 23, maison en pierre et brique, lot No 1715-36 37, 38 et 39, terrain de 24 x 70 chacun superficie totale 6,720 pieds. The G. T. R. Superannution et Benevoent à Fund Association à Wm. Coksfield. $33,300. — 144,201.

Rues Sainte-Catherine Ouest, Nos 660 et 662, Crescent No 63, maisons en pierre et brique. Partie non subdivisée du lot No 1878, terrain de 28.6 x 120.9. John F. Nott et al, à Emily M. Caverhill, épouse de George Caverhille, $30,000. — 144,206.

Rue Sherbrooke. Partie S.-O., des lots Nos 1663-42 et 43, terrain de 25 x 108 au N.-E., et 104.10 au S.-O., vacant. James C. King à Marjorie S. Ward, épouse de Harold G. Eadie, $5,334.—144,214.

Rue Saint-Antoine, No 265. Cottage en bois et brique. Lot No 1561A, et partie de 1561, moins la voie du chemin de fer terrain de 5,328 pieds en superficie. James Ffye à Wm. C. Metge. $3,500. — 144,215.

Rue Souvenir, Nos 20 à 24, maison en pierre et brique, lots Nos 1639 et 38a, 39B, 1639,40 et 39A Saint-André et 386-199 S. Sainte-Cunégonde. Deux terrains de 33.9 x 40 chacun. Alexander R. P. Conver à Edward M. Robert, $7,500. — 146,219.

### BUREAU DU COMTE D'HOCHELAGA.

#### Quartier Hochelaga.

Rue Notre-Dame Est, Nos 1687 à 1693, maison en bois et brique. Partie des lots Nos 67 et 68, terrain irrég., superficie 7,703 pieds. Godefroy E. Demers et autres à François-Xavier Lessard, $4,000. — 134,181.

Rue Ontario, Nos 159 à 161a, maison en brique, lots Nos 148-1167 et 1168, terrain de 48 x 120. Aimé Dubuc à Napoléon Trudeau. $6,150. — 134,257.

Rue Iberville, lot No 148-2769, terrain de 25 x 87, vacant. La succession Henry Hogan à John J. O'Brien, $370.05. — 134,292.

Rue Darling, Nos 57 à 61, maison en brique, le 1-9 ind. du lot No 31-65, terrain de 27 x 91. Adélard Amiot à Arthur Amiot, $150. — 134,356.

Rue Darling, Nos 57 à 61, maison en brique, le 1-9 indivis du lot No 31-65, terrain de 24 x 91. Jos. Amiot à Arthur Amiot, $250. — 134,357.

#### Quartier Ste Marie, Rousemount.

Neuvième Avenue, lot No 172-952, terrain de 1,950 pieds en superficie, vacant. The Rosemount Land and Improvement Co., à Mathilde Dupuis, épouse d'Eugène Doucet, $160. — 134,315.

Rue Verchères, lot No 172-3, terrain de 2,250 pieds en superficie, vacant. The Rosemount Land and Improvement Co., à Marc Rompré, $300. — 134,316.

Deuxième Avenue, lot No 172-359, terrain de 1,497 pieds en superficie. The Rosemount Land and Improvement Co., à Elzéar Grenon, $175. — 134,352.

#### Quartier Saint-Jean-Baptiste

Rue Berri, Nos 859 à 873, maisons en bois et brique. Le ¼ ind. des lots Nos 15-81 à 84, 15-104-81 à 84 et de 123, 1 terrain de 100 x 80 et 1 de et autres propriétés. Frs.-Xavier Gareau à Olivier Charbonneau, $1,700. —134,-271.

Rue Mitcheson, lot No 433-7, terrain de 21 x 80, vacant. Alfred Gauthier à Emile Charbonneau, $840. — 134,323.

Rue Mitcheson, Nos 57 à 61, maison en construction, lot 0o 433-7, terrain de 21 x 80. Emile Charbonneau à Pascal Chagnon, $5,800. — 134,324.

Avenue Laval, Nos 490 à 498, maison en bois et brique, lots Nos 15-1167, 1168 et 1169, terrain de 60 x 70. Romuald Aumont à Moses Browda, $5,750. — 134,348 .

#### Quartier Duvernay

Rue Marie-Anne, lot No 8-222, terrain de 24 x 100, vacant. Philippe Sauvageau à Adolphe Sauvageau, $1,000. — 134,373.

#### Quartier Saint-Denis

Rue Gilford, lots Nos 325-321 à 326, terrains de 24 x 85 chacun, vacants. Isaie Préfontaine, à Louis Corbeil, $3,000. — 134,183.

Rue Huntley. La ½ N., du lot No 8-525, terrain de 25 x 100, vacant. Anselme Bissonnette, à Pierre Paul Benoit $500.—134,194.

Rue Marquette. Lot No 339-603, terrain de 26 x 118, vacant. Léger et Onésime St Jean, à Arthur Martinbeau. $650.—134,197.

Rue Marquette. Lot No 339-539, terrain de 26 x 118, vacant. Stanislas D. Vallières à Raoul Belisle. $500.—134,-227.

Rue Saint-Hubert, maison en construction, lot No 7-803, terrain de 25 x 100. Arcade S. Lamarche à Mendoza Langlois. $4,615.—134,228.

Rue Bienville, No 107, maison en bois et brique, lots Nos 325-142 et 143, terrain de 40 x 85. Ephrem Renaud à Frs. Toupin. $2,000.—134,244.

Rue Huntley. La ½ S. E., du lot No 8-601, terrain de 25 x 100, vacant. The St Denis Land Co., à Jules Vézina. $262.50.—134,262.

Rue Labelle, No 1960, maison en bois et brique. La ½ N., du lot No 8-749, terrain de 25 x 102. Gaudias Leduc à Victor Carmel. $2,400.—134,307.

Rue Garnier. La ½ S.-E., du lot No 331-260, terrain de 25 x 94, vacant. Huntley R. Drummond à Delia Hardy, épouse de Charles Lecours. $250. — 134,321.

Rue Saint-Denis, lot No 8-283, terrain de 50 x 130, vacant. The St Denis Land Co., à Joseph Riendeau, $1,170.—134,361.

Rue Chambord, maison en construction. Droits dans la ½ N. du lot No 331-100, terrain de 25 x 86. Joseph Lachance à Godefroy Pilon. $275.—134,-364.

Rue Resther, lots Nos 325-158, 158a, 159 et 159a, terrains de 20.7 x 72 chacun, vacant. Mendoza Langlois à Arcade S. Bissonnette, $2,000. — 134,369.

#### Quartier Saint-Gabriel.

Rue Châteauguay, No 249, maison en bois et brique. La ½ N.-E., du lot No 2618, terrain de 24 x 117. The Mo. Loan and Mortgage Co., à Olivine Lavallée, veuve Noé Barbeau, $1,281.60. — 134,267.

Rue Manufactures, Nos 211 à 233, maison en brique, lots Nos 2820, 2821 et 2822, 1 terrain de 48 x 87.3 et 2 de 48 x 81.6 chacun, superficie totale, 12,012 pieds. Charles H. Powell à Daniel Vézeau, $13,000.—134,340.

Rue Knox, Nos 214 et 216, maison en bois et brique, lot No 3399-132, terrain de 22 x 71. Albert Biore à Jos. Nap. Marengo, $2,050.—134,379.

#### Quartier Sainte-Cunégonde.

Rue Délisle, No 208, maison en bois et brique, lot No 530, terrain de 30 x 80. Le Crédit Foncier Franco Canadien à Edmond Guérin, $1,462.90. — 134,-202.

#### Quartier Saint-Henri.

Rue Agnès, coin Saint-Antoine, lots Nos 1271, 1272-1 et partie N.-O. de 1270, 1 terrain de 15 x 84.6 et 1 de 70 x 92, vacant. La sauccession Hugh Mackay à Osias Lamoureux, $5,669.-50. — 134,109.

Rue Délinelle, Nos 88 et 90, maison en bois, lot No 1705-79, terrain de 24 x 73. La succession T. J. Aquin et autres à Joseph Nantel, $1,200.—134,184.

Rue Délinelle. No 260, maison en bois, lot No 1707-46, terrain de 24 x 73. Olivier Givogue et autres à Dolphis Larin, $700.—134,247.

Rue Saint-Antoine, lot No 1620 et partie de 1619, terrain de 7060 pieds en superficie, vacant. La succession Edward Mackay à Aurèle Clairoux, $3,183.75. — 134,306.

Rue Béthune, partie sud-est du lot No 1457, terrain de 63.3 x 83 au nord-ouest et 76.8 au sud-est, superficie 4980 pieds, vacant. Mme James A. Tweedie à Joseph Sanders, $1,240. — 134,314.

Rue Saint-Antoine, lots Nos 1214-2, 1215-2, 1216-1 et 1217-1, terrain de 25 x 80-1 au sud-ouest et 82.2 au nord-est, vacant. La succession Edward Mackay à Jean-Bte Cyr, $1,115.40 — 134,382.

#### VIAUVILLE — Maisonneuve

Cinquième avenue, maison en construction, lots Nos 2-1303 et 1304, terrain de 53.6 x 75. Arthur Nantel à Elias Ilieff, $3,050. — 134,177.

Première avenue ,maison en pierre et brique, lots Nos 1-461 et 462, terrain de 48 x 100. Thos. Edouard Plamondon à Henri Labelle, $9,500. — 134,261.

Rue Notre-Dame, maison en bois et brique, lots Nos 1a-798 et 799, terrain de 42 x 100, vacant. Napoléon Massy à Célina Sauvé, épouse Clovis Verville, $7,000 — 134,285.

#### MAISONNEUVE

Rue d'Orléans, lot No 18,258, terrain de 22.6 x 98, vacant. Isaïe Préfontaine à Arthur Arcand, $526. — 134,173.

Rue Ontario, lot No 18-351, terrain de 2530 pieds en superficie, vacant. Isaie Préfontaine à Alfred Forget dit Dépatie, $759. — 134,182.

Rue Sainte-Catherine, lots Nos 4-159 et 160, terrain de 57.70 x 109.70 d'un côté et 111.40 de l'autre, vacant. La succession Wm Bennett à Augustin Tétrault, $1,600. — 134,185.

Rue William David, lot No 4-58, terrain de 25 x 95, vacant. La succession Wm Bennett à Joséphine Grenon, épouse Réal Cloutier, $500 — 134,186.

Rue d'Orléans, Nos 435 à 445, maisons en brique, lots Nos 18-336 et 337, 1 terrain de 22.6 x 102, 1 de 25 en front, 12.6 en arrière x 102, superficie totale 4,202 pieds. Honorable Wm Owens à Wm C. Palmer, $15,500. — 134,253.

Rue Adam, coin Lasalle, maisons en brique, lots Nos 8-152 et 153, terrain de 50 x 110. Cyrille Isidore Lamontagne à Joseph Desautels, $17,000. Promesse de vente. — 134,265.

Rue d'Orléans, coin Ontario, lot No 18-352, terrain de 3135 pieds en superficie, vacant. Isaïe Préfontaine à Alfred Forget dit Dépatie, $1,040.50. — 134,320.

Rue Bourbonnière, coin Lafontaine, maisons en brique, lots Nos 18-213, 214 et 215, terrain de 71 en front, 61.1 en arrière x 98. Octave Sarrasin et autres à Marcel N. A. Lemieux, $9,000. — 134,-346.

#### DELORIMIER

Avenue Delorimier, maison en bois et brique, lots Nos 152-2 et partie de 152-3, terrain de 49 x 206. J. O. Alfred Laforest à Kate McEvoy, $7,000. — 134-172.

Avenue Mont-Royal, lots Nos 11-76-1 et 2, 11-77-1 à 4, terrain de 8,000 pieds en superficie, vacant. Patrick McCrory à Joseph Dufour dit Latour, $1,500. — 134,318.

Avenue Papineau, lots Nos 156-21 à 24 et partie de 25 et 29, terrain de 88 x 157, superficie, 13,816 pieds, vacant. John M. McDuff à Alphonse Brault, $2,072.40. — 134,378.

Avenue Papineau, No 1537, maison en bois et brique, partie du lot No 156, terrain de 30 x 157. John Stormont à Ménasippe Lahaie, $2,000. — 134,387.

#### VILLE SAINT-LOUIS

Rue Saint-Urbain, lot No 11-430, terrain de 50 x 100, vacant. Joseph Asselin à Victor Dépatie, $2,000. — 134,165.

Rue Esplanade, maison en pierre et brique, la ½ Nord du lot No 11-764, terrain de 25 x 88. Napoléon Desjardins à Alexina Leroux, épouse d'Oscar Hamelin, $5,500. — 134,175.

Rue DeGaspé, lots Nos 10-129, 129A, 130, 130A, 131, 131A, 132, 144A, 145, 146, 146A, 147, 147A, 148, partie de 10-133 à 154, de 165 x 200 environ, vacant. Hon. Louis Beaubien à Geo. C. Goodfellow, $10,080. — 134,235.

Rue DeGaspé, lot No 10-1726, terrain de 25 x 72, vacant. Hon. Louis Beaubien à Stanislas Challifoux, $137. — 134,236.

Rue Saint-Urbain, maison en brique, la ½ S. du lot No 11-674, terrain de 25 x 100. Ovide Galarneau à Emma Lemieux, épouse de Wilfrid Lafrance, $3,-500. — 134,238.

Rue Saint-Laurent, maison en bois et brique, lot No 79, terrain de 36 x 78.6, mesure française, moins partie expropriée.. Clothilde Dubord à Alphonse Lussier, $4,500. — 134,239.

Rue Saint-Laurent, maison en bois et brique, lot No 11-11 3-10, terrain de 25 x 811. Daniel Vézeau à Jos. Victor Perrault, $2,350. — 134,258.

Rue Esplanade, maison en brique, lot No 14-265, terrain de 25 x 109.4 au S. E. et 109.11 au N. O. Wilfrid Robitaille, à Joseph Moreau, $4,300. — 134,272.

Rue Hutchison, lots Nos 13-25-1, 13-25-1 et partie de 13-24-1, terrain de 41 x 75, vacant. Clarence J. McCuaig à Joseph A. Perrault, $900. — 134,283.

Avenue Marcil, lot No 10-1129, terrain de 25 x 100, vacant. La succession Frank Buller à Léonidas Dagenais, $250. — 134,289.

Avenue du Parc, maison en brique, lot No 13-56, terrain de 23 x 85.6. David Davies à Leah Persof, épouse de Salomon Heft, $4,100. — 134,293.

Rue Mance, lot No 12-25-126, terrain de 25 x 100. Ubald Limoges et autres à Jean-Bte Odilon Langevin, $1,700. — 134,299.

Rue Mance, la ½ S. du lot No 22-22-18, terrain de 25 x 100, vacant. The Mo. Investment and Freehold Co. à Marguerite O'Neil, épouse de Jos. E. Maynard, $425 — 134335.

Rue Saint-Urbain, Nos 1495 à 1501, maison en bois et brique, lot No 11-424, terrain de 50.6 en front, 47 en arrière x 100. Jos. V. Forget dit Dépatie à Patrick J. Meehan, $8,000 — 134336.

Rue Mance, lot No 12-25-127, terrain de 50 x 104, vacant. Sydney T. Quarterman à Louis Boyer, $700 — 134337.

Avenue Beaubien, maison en brique, lots Nos 10-356, 357 et 358, terrain de 28.6 x 100 chacun. Rémi Brault à P. Capolorici et Herman Schuelemson, $10,000 — 134343.

Rue Clark, maison en bois et brique, la ½ N. du lot No 11-528, terrain de 25 x 88. Pierre Cusson dit Desormiers à Arsène Daignault, $2,050 — 134386.

#### OUTREMONT

Rues Durocher, Hutchison et Van Horne, lots Nos 32-4-21 et 22, la ½ N. O. de 32-5-12 et de 32-5-17, lots Nos 32-7-9 et 31, 1 terrain de 100 x 100, 2 de 50 x 100 chacun, et 1 de 50 x 104, vacants. The Mo. Investment and Freehold Co. à M. Benoit, J. E. Laberge, R. Boulet et A. J. H. Saint-Denis, $3,-397.96 — 134225.

#### WESTMOUNT

Avenue Lansdowne, en arrière, partie S. O. du lot No 220-15, terrain de 25 x 50, vacant. Alonzo Charles Matthews à John P. Hodgson, $468.75 — 134212.

Avenues Rosemount et Mount Pleasant, maison en pierre et brique, partie N. O. du lot 372 et partie S. E. de 373, terrain de 161.3 x la profondeur entre les deux avenues. Mme Harold G. Eadie à Andrew Rutherford, $16,500 — 134288.

Avenue Montrose, partie N. O. du lot No 334, terrain de 35 x 141, vacant. Isabella G. Reckie et autres à Henry Calder, $1,727.25 — 134290.

Avenue Prince Albert, coin Chesterfield, maison en pierre et brique, lots Nos 214-3, 16-3, 208-25-3 et 25A-4, terrain de 3,179 pieds en superficie. James Elliott à Albert V. Boucher, $7,000 — 134291.

Avenue Western, maison en bois, partie de la partie non subdivisée du lot No 220, terrain de 48 x 119. Le shérif de Montréal à Horatio A. Hutchins, $3,-101 — 134301.

# CHANGEMENTS D'HORAIRES

## DANS LE SERVICE DES TRAINS DU GRAND-TRONC, A PARTIR DU 23 JUIN.

Les changements dans l'horaire du Grand Tronc, service d'été, pour les places du sud de Montréal seront en vigueur dimanche le 23 juin, sur le réseau entre Montréal et Saint-Jean, Rouses' Point et New York.

### MONTREAL-NEW YORK

Le train qui laisse Montréal à 8 h. 45 du matin, tous les jours excepté le dimanche, partira à 7 h. 21 du matin, tous les jours, excepté le dimanche, arrivant à Albany à 3 h. 45 du soir et à New York à 8 h. 15 du soir. Wagon-salon de Montréal à Albany.

Le train qui laisse Montréal à 11 h. 10 du matin, tous les jours excepté le dimanche, partira à 10 h. 15 du matin, tous les jours excepté le dimanche, arrivant à Troy à 4 h. 55 du soir et à New York, à 9 h. du soir. Wagon-salon de Montréal à New York.

Le train qui laisse Montréal à 7 h. 40 du soir, tous les jours, partira de Montréal à 8 h. 01 du soir, tous les jours, arrivant à Montréal à 7 h. 20 du matin. Wagon-lits de Montréal à New York, wagon-salon de Montréal à Plattsburg et à Bluff-Point, où on arrive à 9 h. 07 du soir.

Un nouveau train partira de Montréal à 6 h. 45 du soir, tous les jours, arrivant à Albany à 3 h. 15 du matin et à New York à 7 h. 20 du matin. Wagon-lits de Montréal à Albany.

### MONTREAL-SAINT-JEAN

Les trains partiront de Montréal pour Saint-Jean, comme suit : A 7 h. 21 du matin, tous les jours, excepté le dimanche ; à 9 h. 01 du matin, tous les jours ; à 10 h. 15 du matin tous les jours, excepté le dimanche ; à 1 h. 35 du soir le samedi seulement à 25 du soir tous les jours excepté le samedi et le dimanche ; à 4 h. 50 du soir, tous les jours excepté le dimanche ; à 6 h. 20 du soir, tous les jours excepté le dimanche ; à 6 h. 45 du soir, tous les jours ; à 8 h. 01 du soir, tous les jours ; à 8 h. 40 du soir, tous les jours.

### SAINT-JEAN—MONTREAL

Des trains laisseront Saint-Jean pour Montréal comme suit : à 6.27, 6.37 et 7.40 a. m., chaque jour, excepté le dimanche; à 12.10 p.m.; 7.20, 7.35, 8.52, p.m., tous les jours excepté le dimanche et 2.13 et 9.20 p.-m., tous les jours.

### MONTREAL — HEMMINGFORD — FORT COVINGTON — MASSENA SPRINGS.

Le train laissant Montréal maintenant à 7.00 a.m., excepté le dimanche, et arrivant à Massena Springs, à 10.30 a.m., quittera Montréal à 6.55 a.m., et arrivera à Massena à la même heure, 10.30 a.m.

Le train laissant Fort Covington à 6.05 a.m., chaque jour excepté le dimanche, laissera à 6.00 a.m., arrivant à Montréal à 8.50 a.m.

### MONTREAL — OLD ORCHARD

A partir de dimanche, 23 juin, un char dortoir sera attaché, entre Montréal et Old Orchard, au train laissant Montréal à 8.15 p.m., tous les jours.

## UN POLICEMAN QUI CAUSE DU DESORDRE

Calgara, Alta., 21 — Un constable de la police à cheval disant se nommer Morris, mais étant en réalité le comte français de Lavinac, a tiré plusieurs coups de revolver sur ses camarades qui cherchaient à l'arrêter.

Personne n'a été blessé. Lavinac a comparu en cour martiale et a été condamné à 3 mois de réclusion forcée.

## AUDITION D'ORGUE

M. J. D. Dussault, organiste de Notre-Dame, donnera, en cette église, lundi, à 3 heures de l'après-midi, une audition d'orgue.

Au programme, la 6e Symphonie, de Widor, de Guilmant, de Sheley, etc.

## L'UNION SAINT-PIERRE

L'Union Saint-Pierre prendra part dimanche prochain, à la célébration de la fête Saint-Jean-Baptiste.

Tous les membres sont priés de se réunir à 7h. 30, précises dimanche matin à la salle Lebeau, rue Sanguinet, afin de partir à temps pour prendre place dans les rangs de la procession.

Des insignes seront distribuées gratuitement.

# COMMERCE

BLE. — Le marché a subi une baisse de 1c, hier, à Chicago. A Winnipeg, on cotait 87¾c en ouverture, et 87½c en fermeture.

A Montréal, la demande par câble du blé du printemps est toujours active, et comme l'offre a été de 3d à 6d plus forte, il s'est fait de bonnes ventes, pour expédition en juillet et août.

MAIS — La demande est passable pour le maïs américain ; il s'est fait des ventes de jaune No 2 à 63c le minot ; une cargaison a atteint 61c.

AVOINE — Commerce actif, mais tranquille pour l'exportation. Les prix sont les mêmes. Nous cotons : blanche du Manitoba, No 2, 49c à 49½c ; d'Ontario, No 2, 48½c à 49c ; No 3, 47½c à 48c ; No 4, 46½c à 47c.

FARINE — Commerce actif, prix sans changement. Nous cotons : patente d'hiver, de choix, $5.10 à $5.20 ; seconde, $4.50 à $4.60 ; patente de blé d'hiver, $4.85 ; straight rollers, $4.10 à $4.25 ; en sac, $1.90 à $2.00.

SON — Plus faible ; on veut, par lot de char, $18.50 à $19.50 la tonne, y compris le sac ; moulée, $24 à $28.

FARINE D'AVOINE — Vente à $2.25 à $2.27½ le sac. Farine de blé-d'Inde, tranquille, à $1.45 à $1.50.

FOIN — Tranquille. Nous cotons : No 1, $16 à $16.60 ; No 2, $15.

MOUTONS ET AGNEAUX — Marché bien fourni, demande active et prix ferme.

VIANDES—Pas de changement à signaler dans les prix du porc vivant ; la demande est bonne et les prix restent fermes ; on vend les lots de choix à $7.40 à $7.50 le 100 livres. Aux abattoirs, le porc tué vaut $10.00 le 100 livres.

SALAISONS — On cote gros lard canadien, par tierces, $32 à $32.50, et au baril, $22.50 à $23.50 ; gros lard désossé, $23 à $23.50 ; hauts côtés, $21.50 à $22 ; lard mince, $20 à $20.50 ; lard trè gras, $24 à $24.50.

SAINDOUX composé, par tierces, 375 livres, 10c à 10¼c ; en boites de 50 livres, 10¼c à 10½c ; en seaux de 20 livres, 12¾c ;en boites de 8 à 10 livres, 10c à 11c ; saindoux pur, par tierces 375 livres, 12½c à 13c ; en seau de 20 livres, 13c.

VIANDES FUMEES — Jambons, de 25 livres et plus, 13½c à 14c ; de 18 à 25 livres, 14c à 14½c ; de 12 à 18 livres, 14½c à 15½c ; de 8 à 12 livres,15½c ; roulés, 15c ; bacon anglais, désosé, 15c à 15½c.

BEURRE ET FROMAGE — Fomage d'Ontario, 12c ; de Québec, 11 7-8c à 11¾c ; des Cantons de l'Est, 11¾c à 11 7-8c.

BEURRE des Cantons de l'Est 21c ; de Québec, 20½c à 20¾c ; d'Otario, 20c ; domestique, 18c à 18½c.

OEUFS — Marché très faible ; on s'attend à une nouvelle baisse ; (marchandise) limitée à 17c à 18c la douzaine.

FEVES — Très fermes à $1.40 à $1.45.

PATATES — Blanches, de Québec, à $1.10 à $1.15 par sac de 90 livres sur rail, et $1.20 à $1.25.

# LA BOURSE

Le Richelieu est resté à 63½ et 63¾. Cette baisse est attribuée au fait qu'il y a de la compétition cette année pour la navigation dans le Saint-Laurent.

Le Rio continue à montrer une certaine activité autour de 44¾.

Le Toronto se tient au pair.

Qui aurait pensé, il y a 6 mois qu'ce tramway payant 6 pour cent, pourait descendre au pair et y rester ?

Le Détroit oscille toujours autour de son dernier niveau : 62. C'est le sixième fond que ce titre défonce depuis quelques mois, et l'on se demande si c'est le dernier à 62 ?

Les autres titres sont inactifs.

### A NEW-YORK

Après la première heure, le marché devint inactif d'une façon presqu'absolue. Cependant, on remarque un certain support, et les agents à commission ne signalent aucune liquidation en vue.

Le discours de Vaderlip est considéré plutôt comme un encouragement pour les haussiers dans une certaine mesure, mais il n'a pas stimulé le marché.

## BOURSE DE NEW-YORK

Cours fournis à "La Presse" par B. & C. Randolph, courtiers, 87 rue Saint François-Xavier.

| VALEURS | Ouv. | 12.30 |
|---|---|---|
| Am Car. F. | 40½ | 40¼ |
| " prf. | ..... | ..... |
| Am. C. Oil.. | ..... | ..... |
| Am.Loc.Co. | ..... | ..... |
| A L. Copper | 81¾ | 81½ |
| Am.Smel.C. | 114¾ | 114½ |
| " prf. | ..... | ..... |
| A.Sug.R.Co | ..... | ..... |
| A. T. & S. F. | 87⅝ | 87⅝ |
| " prf. | ..... | ..... |
| Balt. & Ohio | 91 | 93 |
| " prf. | ..... | ..... |
| B. R. T. | 52½ | 52¾ |
| C. & Al. Co. | ..... | ..... |
| Can. Pac. | 168½ | 168¾ |
| Can. South.. | 22¾ | 22¾ |
| Ches & Ohio | 32¾ | 32½ |
| C. & N. W.. | 141½ | 140½ |
| C.M. &St P. | 125¼ | 125 |
| C R.I.&Pac. | ..... | |
| " prf. | .. | |
| C. G. N. Y. | ..... | ..... |
| Col. F. & I. | ..... | ..... |
| C.C.C.&S L. | ..... | ..... |
| D.Lack & W | ..... | ..... |
| Del. & Hud. | 163½ | 163½ |
| Det. U. Ry.. | ..... | ..... |
| D & R. Co.. | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | |
| D.S.S. & At. | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| Erie Rail. | 21¾ | 21½ |
| " II prf. | ..... | ..... |
| " I prf. | ..... | ..... |
| Great Wet.. | ..... | ..... |
| Gen. Elec.. | ..... | ..... |
| Hoc. Valley | ..... | ..... |
| Ill. Cent... | ..... | ..... |
| Money..... | ..... | ..... |

| VALEURS | 12.30 | Ouv |
|---|---|---|
| K. & Tax.C. | 32 | 31¾ |
| " prf. | 68¾ | 63¾ |
| Ls. & Nash. | ..... | ..... |
| Mann. Elev | ..... | ..... |
| Miss. Pac... | ..... | ..... |
| Metropolit.. | ..... | ..... |
| Norf. & W.. | ..... | ..... |
| M.St P&SM | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| N. Y. C. & H. | 110¾ | 110¾ |
| N.Y.O.& W. | ..... | ..... |
| Nat.Lead C. | ..... | ..... |
| Pacific Mail | 23½ | 23½ |
| Penn.R R... | 119½ | 119¾ |
| P.Steel com | ..... | ..... |
| People Gas. | 99½ | 99¾ |
| Phil & R... | ..... | ..... |
| " I prf. | ..... | ..... |
| " II prf. | ..... | ..... |
| R. Island, c. | 20½ | 20 |
| South R. c.. | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| South. Pac.. | 75½ | 75¾ |
| Ten. C. & I. | ..... | ..... |
| Texas Pac.. | ..... | ..... |
| Twin City.. | ..... | ..... |
| U.S.L.C.... | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| U.S.S. c.... | 32¾ | 2¾ |
| " prf. | 97¾ | 9⅝ |
| U.S. Rub. c. | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| U Pacific c. | 131½ | 131¾ |
| " prf | ..... | ..... |
| Wabash | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |
| West U.Tél. | ..... | ..... |
| Wis. C. c.... | ..... | ..... |
| Machay Co. | ..... | ..... |
| " prf. | ..... | ..... |

### VENTES D'HIER APRES-MIDI

Com. Bank — 27 à 171.
Rio — 25 à 44 7-8.
Soo Com — 25 à 100.
Détroit Unit. — 10 à 63.
Mont. Power — 5 à 86½, 25 à 86, 25 à 85¾, 25 à 85¾, 4 à 86½.
Mont. Street — 10 à 204, 5 à 204.
Rich. et Ont. — 50 à 63¾, 1 à 64.
Toronto Rls — 10 à 100, 50 à 100, 25 à 100, 10 à 100, 50 à 100.
D. Iron Pref. — 5 à 48½.

### VENTES DE L'AVANT-MIDI

Illinois Pfd. — 10 à 83¾.
Toronto Ry. — 60 à 100, 3 à 100¼ 130 à 100.
Mackay Pfd. — 60 à 65.
Textile Pfd. — 10 à 88½, 10 à 88.
Rich. et Ont. — 50 à 63½, 1 à 64, 5 à 63½, 50 à 63¾.
Can. Pac. — 25 à 168.
Mont. Cot. — 25 à 125.
Détroit — 25 à 62¼, 150 à 62, 5 63¼.
Rio — 24 à 44¾, 100 à 44 5-8, 25 44½, 25 à 44¾.
Scotia — 25 à 68.
Power — 25 à 87.
Quebec Bk. — 10 à 130.
Bk. B. N. A. — 7 à 154¾.
Bk. Mont. — 2 à 247.
L. of Wds. — 1 à 75½.
Telephone — 10 à 135.
Mont. St. Ry. — 28 à 205.
Mackay — 25 à 66¼.

## BOURSE DE MONTREAL

MM. L.-G. Beaubien et Cie, courtiers, 104 rue Saint-François-Xavier nous fournissent le rapport suivant, à 12.30 heures p.m.

| STOCKS | Vend. | Ach. |
|---|---|---|
| Aut.Co R.S. | .. | ..... |
| Bell Tél. Co. | ..... | 154½ |
| B C Pk. Ass | 80 | 50 |
| " Bpfd | 80 | 50 |
| Ca. Conver. | 62 | 57 |
| Can. Pacific | 168¾ | 167⅝ |
| New Pacific | ..... | ..... |
| Det. El. Ry. | 63¾ | 61 |
| Dom. C. Co. | 56¾ | 56½ |
| " Pfd | 108 | |
| D.I &St Co | 20 | 19¾ |
| " pfd.. | 50½ | 44 |
| Dul. Comm. | ..... | ..... |
| " pfd | ..... | ..... |
| Hal. El. Ry. | 98 | 97 |
| Hav. Elec. | 82 | ..... |
| " pfd | 75 | 70 |
| Ill. Trac pd | 84 | 83 |
| Int. C. Co. | 72 | 70 |
| " pfd.... | ..... | ..... |
| L. of W. Co. | 75 | 74½ |
| " pfd | 108 | ..... |
| Lau. Paper | ..... | ..... |
| " pfd | 106 | 102 |
| Mackay Co. | 68 | 66¾ |
| Mac Pfckay | 64½ | 64¾ |
| Mex. L & P | 41 | 40⅝ |
| M. &StPaul | 100¾ | 100 |
| M.L.H. &P. | 87⅝ | 86½ |
| M.L'n.&M.. | ..... | ..... |
| Mon. St. R. | 206½ | 205 |
| New St Ry. | ..... | ..... |
| M.I.D.C.Cm | ..... | ..... |
| " Pfd | ..... | ..... |
| Loan M.. | ..... | ..... |
| M.St Work | 98 | ..... |
| " pfd | 105 | ..... |
| M. Tgh. Co. | 159 | 157½ |
| Nipissing.. | ..... | ..... |
| N. O. T. & L. | 27 | 25 |
| N. S.St & C. | 68 | 66¾ |
| " pfd | ..... | ..... |
| N. W. Land | ..... | ..... |
| North Star. | ..... | ..... |
| Og. Mil. Co. | ..... | ..... |
| " pfd | 117 | 112 |
| Penman's Lt | 40 | 30 |
| R. & O.N.Co | 68¾ | 68¼ |
| R.J.L.&P.O | 44½ | 44¾ |
| Sao Paulo | 122 | 121 |
| St.John E.R | ..... | ..... |
| Toledo .... | 28 | 25 |
| Toronto .... | 200¾ | 100 |
| Trinidad.. | ..... | ..... |
| Tri City pfd | ..... | ..... |
| Twin City.. | 92½ | 91 |
| West India. | ..... | ..... |
| Winnipeg .. | ..... | ..... |
| Win. Hotel | ..... | ..... |

| STOCKS | Vend. | Ach. |
|---|---|---|
| BANQUE | | |
| Brit. N. A.. | 154 | 152 |
| Commerce.. | 172 | 171 |
| Dominion ... | 236 | ..... |
| East. Town | ..... | 161 |
| Hamilton... | ..... | ..... |
| Hochelaga.. | 150 | ..... |
| Imperial.... | 221 | ..... |
| Merchants . | ..... | 161 |
| Molsons .... | 210 | 201 |
| Montréal. . | ..... | 246 |
| Nationale .. | ..... | ..... |
| New Bruns. | 275 | ..... |
| Nova Scotia | 284 | ..... |
| N. S. New.. | ..... | ..... |
| Ontario..... | ..... | ..... |
| Ottawa. .... | ..... | ..... |
| Québec..... | 130 | ..... |
| Royal...... | 238 | ..... |
| Royal New. | | ..... |
| Sovereign .. | ..... | 105 |
| Standard.... | ..... | ..... |
| Toronto ..... | ..... | ..... |
| Union ....... | 144 | ..... |
| COTONS | | |
| C.C.Cotto... | ..... | 52 |
| Dom.Tex C. | 47 | 41 |
| D. Tex. Pfd. | 89½ | 88 |
| Montreal. .. | 130 | 124 |
| BONDS | | |
| Bell Tel.... | 106½ | ..... |
| C. C. Cot.... | ..... | 95 |
| Dom. Coal.. | ..... | ..... |
| Dom. Cot.... | ..... | 98 |
| Dom. I. St. | 76 | 75 |
| Hal. Tram.. | ..... | ..... |
| Hav. E.Ry. | ..... | ..... |
| Keew. Mill. | ..... | ..... |
| Lake Wood | ..... | ..... |
| Laur. Paper | | ..... |
| Mag Is.Dev | ..... | ..... |
| M.E.L.Co... | 77½ | 75¾ |
| Mex.L. P. .. | ..... | 81¾ |
| M.L.H.P.... | ..... | ..... |
| M.St Ry..... | ..... | 100 |
| N.S.S. Cl... | 113 | 109¾ |
| N S. Con.... | ..... | 90 |
| Ogil. Milling | 117 | ..... |
| Price Bros. . | ..... | ..... |
| Rich. Out... | ..... | ..... |
| Rio de Jan. | 77 | 76¾ |
| Sao Paulo . | 93½ | ..... |
| St John Ry. | ..... | ..... |
| Tex. S. A... | 90 | 87 |
| " " B... | | 88 |
| " " C... | 88½ | 87 |
| " " D.. | 88½ | ..... |
| W. India... | ..... | ..... |
| Win E..... | 105½ | 105½ |
| Laur Pulp.. | ..... | ..... |

# UN BREF PONTIFICAL

## Sa Sainteté le Pape Pie X adresse une lettre à Mgr Bégin, Archevêque de Québec, à propos de l'Action sociale catholique que le prélat a instituée dans son diocèse.

### LETTRES DU CARDINAL MERRY DEL VAL ET DE MGR BEGIN A CE SUJET.

Nous mettons sous les yeux de nos lecteurs la lettre que le Souverain pontife vient d'adresser à Monseigneur Bégin, archevêque de Québec, au sujet de l'Action Sociale catholique, que Sa Grandeur a récemment instituée dans son diocèse. A cette occasion Monseigneur de Québec publie une lettre circulaire que nous publions également, ainsi que celle du cardinal Merry del Val adressée à Monseigneur Bégin à cette occasion.

CIRCULAIRE AU CLERGE
Sainte-Julie, Mégantic, en visite pastorale, 12 juin, 1907.

Bref Pontifical sur l'Action sociale catholique et l'oeuvre de la Presse catholique.

Messieurs et bien chers Collaborateurs,

Peu après la publication de ma lettre pastorale sur l'Action Sociale catholique et l'Oeuvre de la presse catholique, j'avais cru de mon devoir de faire parvenir une copie de cette lettre à Notre Très Saint-Père le Pape Pie X et de lui demander très humblement de vouloir bénir une si grave et si importante entreprise.

J'ai le bonheur de vous annoncer que Sa Sainteté, dans un Bref que vous trouverez ci-joint, ne se contente pas de bénir l'oeuvre d'action sociale récemment établie dans cet archidiocèse, mais qu'Elle daigne y ajouter des encouragements et, notamment en ce qui concerne le rôle de la presse catholique, des considérations de la plus haute portée.

Ces paroles du Père commun des fidèles et du Chef vénéré de l'Eglise sont tout un programme, programme de doctrine et programme d'action.

Elles portent en même temps avec elles une approbation qui, en réjouissant bien vivement mon coeur d'évêque, sera pour vous et en général pour tous les fidèles la preuve la plus convaincante de l'opportunité de l'oeuvre dont je souhaite, dont vous souhaitez tous, j'en suis sûr, le plein succès.

Pour assurer, dans l'union sincère des esprits et par le concours effectif des volontés, le succès si désirable, nous n'aurons qu'à nous rappeler que le Saint-Siège lui-même bénit avec empressement nos efforts, qu'il approuve solennellement notre entreprise et qu'il prend bien soin de nous exhorter à ne pas nous laisser rebuter par les obstacles.

C'est mon espoir que, fortifiés par les paroles du Pape, tous les prêtres de ce diocèse apporteront au mouvement social que nous inaugurons leur appui le plus ferme; c'est ma confiance que tous les vrais catholiques comprendront avec quel zèle il importe, dans une parfaite conformité aux directions pontificales, d'accomplir le grand devoir de défense religieuse et d'organisation sociale que les conditions de la société moderne, même en notre pays, rendent de plus en plus nécessaire.

La traduction de ce Bref Pontifical et de la lettre de S. E. le Cardinal Secrétaire d'Etat qui l'accompagne, ainsi que la présente circulaire seront lues au prône le premier dimanche après sa réception.

Je recommande à vos charitables prières, en même temps que l'Action sociale catholique dont on jette en ce moment les bases, la visite pastorale qui, sous certains rapports entre si pleinement dans les cadres de cette action.

Agréez, Messieurs et chers Collaborateurs, l'assurance de mon parfait dévouement en Notre-Seigneur.

† Louis-Nazaire, Arch. de Québec.

Illme et Rdme Seigneur,

Il a plu au Saint Père de répondre par une lettre autographe d'approbation et d'éloges à celle que Votre Seigneurie Illme et Rdme Lui a dernièrement adressée, afin de l'informer de la fondation dans votre Archidiocèse de l'Action sociale catholique et du journal quotidien destiné à la soutenir.

Je suis heureux d'avoir à transmettre à Votre Seigneurie l'important document pontifical ci-joint, et en vous félicitant, Monseigneur, du zèle dont vous faites preuve dans une affaire de si grande importance, je me souscris, dans les sentiments de la considération la plus distinguée,

De Votre Seigneurie
Illme et Rdme
le serviteur dévoué,
R. Card. Merry del Val.

Rome, 28 mais 1907.

Monseigneur l'Archevêque de Québec.

A Notre Vénérable Frère Louis-Nazaire.
Archevêque Québec.
PIE X, PAPE.

Vénérable Frère, Salut et Bénédiction Apostolique.

Rien ne saurait mieux nous prouver avec quelle prudence et avec quelle sollicitude vous gouvrnez votre Archidiocèse que l'idée salutaire et opportune, que vous ont inspirée les dangers divers et très graves auxquels est exposée votre famille spirituelle, d'établir chez vous l'Action Sociale Catholique, et, conformément aux recommandations des Souverains Pontifes, d'unir par ce moyen tous les vrais catholiques dans un commun désir de lutter pour la religion à l'aide des légitimes libertés publiques, et sous la protection des lois et des institutions du pays.

De plus, vous avez compris que, pour assurer à une action de ce genre des fruits abondants et durables, il fallait la soutenir et la faire progresser par le secours d'un journal quotidien; à condition toute fois que ce journal se montre, en réalité et dans toute la force du terme, journal catholique, n'enseigne rien qui ne soit conforme à l'esprit catholique, et que, s'élevant au-dessus des dissensions des partis politiques, il groupe et unisse toutes les bonnes volontés pour la défense de la religion, donne au peuple, par la sagesse et la sûreté de ses écrits, la lumière dont il a besoin pour travailler au bien-être de l'Eglise et de la patrie.

L'oeuvre donc que vous entreprenez est bien propre à procurer à votre peuple les plus précieux avantages. En effet, le trait caractéristique de notre époque, c'est que, pour tout ce qui regarde les façons de vivre et de penser, on s'inspire d'ordinaire des feuilles quotidiennes répandues partout. Il faut donc pour guérir les maux de notre temps employer des moyens qui soient appropriés à ses habitudes. C'est pourquoi aux écrits opposons les écrits; aux erreurs propagées ça et là, la vérité; aux poisons des mauvaises lectures le remède des lectures salutaires; aux journaux dont l'influence pernicieuse se fait sentir tous les jours, au moins le bon journal. Mettre de côté de semblables moyens, c'est se condamner à n'avoir aucune action sur le peuple, et ne rien comprendre au caractère de son temps; au contraire, celui-là se montrera juge excellent de son époque, qui, pour semer la vérité dans les âmes, et la propager parmi le peuple, saura se servir avec adresse, zèle et constance de la presse quotidienne.

Aussi, pour les catholiques de votre diocèse, désireux de développer l'action sociale catholique, ce journal-là seul pourra être utile, qui, selon le programme très sage que vous avez tracé, défendra la foi catholique, et la soutiendra dans toutes ses manifestations, qu'il s'agisse soit de former les esprits à la doctrine du Christ, soit d'orienter les volontés vers les grandes actions, soit enfin d'engager les fidèles à suivre les directions de l'Eglise.

Cela même ne saurait suffire si ce journal catholique avait pour but de favoriser un parti politique quel qu'il soit. C'est pourquoi, Nous vous avons tout particulièrement approuvé d'avoir voulu un journal séparé de toutes manières des intérêts politiques. Ce journal aura donc ce caractère particulier de n'être attaché à aucun parti, et d'être par conséquent le journal de tous. Débarrassé de toute entrave il suivra les directions de l'Eglise, notre commune mère et maîtresse; il enseignera sa doctrine sans haine, sans colère, sans passion; il évitera de subordonner aux vues et à l'intérêt des particuliers les intérêts suprêmes de la religion et de la patrie.

Poursuivez donc avec grand courage l'oeuvre que votre prévoyance a fondée, et employez vos plus persévérants efforts pour qu'elle ne s'écarte en rien de son orientation primitive. Les nombreux obstacles et les difficultés qui n'ont jamais manqué aux bonnes initiatives se rencontreront sur le chemin où vous venez si généreusement d'entrer. Mais nous avons pleine confiance que votre sagesse sera plus forte que les obstacles, et Nous espérons aussi que vos hommes influents, clercs et laïques, pour qu'il ne saurait être douteux qu'il importe grandement de développer l'action sociale catholique, et de chercher dans la vraie doctrine catholique le salut de la société, vous aideront dans la mesure de leurs forces, et auront à coeur d'imiter le zèle si glorieux de leurs ancêtres, qui, l'histoire nous l'a appris, ont si bien mérité de la religion.

En attendant. Nous voulons vous encourager dans cette si grave entreprise; Nous louons sans réserve, et le projet que vous avez formé, et la volonté avec laquelle vous vous appliquez à le mettre à exécution, et cette louange Nous vous la donnons publiquement.

Pour que les secours d'en haut soutiennent votre activité archiépiscopale, et récompensent vos fidèles de leur concours empressé, en témoignage de Notre dilection, et comme gage des faveurs divines, Nous accordons de tout coeur à vous et à tout votre diocèse la Bénédiction Apostolique.

Donné à Rome, près Saint Pierre, le 27e jour de mai, de l'an 1907, de notre Pontificat le quatrième.

PIE X PAPE.

## AU COLLEGE DE RIGAUD

Rigaud, 21. — Hier a eu lieu la distribution des prix au collège de Rigaud. La séance était présidée par le R. P. Ducharme, provincial des Clercs Saint-Viateur, assisté de MM. les abbés Rabeau, curé de Saint-Lambert; Reid, curé de Rigaud, de M. Horace Gagné, avocat de Montréal.

La séance s'est ouverte à une heure et demie, M. James Tarrant a été proclamé lauréat avec grande distinction. MM. Thomas Burns, Arthur Murphy, A. French et John Macdonald ont été déclarés lauréats avec distinction, pour le cours commercial.

Dans le cours classique, le prix Ducharme pour application à l'étude, a été décerné à M. Josephat Sauvé.

Le prix Bourget a été décerné à M. Joseph Milard, élève de philosophie.

Le prix Boyer, donné par M. G. Boyer, M.-P., pour succès en élocution a été décroché par M. Josephat Sauvé.

Le prix Marleau, donné par M. l'abbé Marleau, procureur de l'évêché de Valeyfield, a été décerné à M. Joseph David, pour l'étude des sciences.

MM. Damien Saint-Pierre et Albert Hénault ont mérité le prix Boyer, pour instruction militaire.

Le prix Gagné, offert par M. Gagné, avocat de Montréal, pour collaboration à l'Académie Saint-Ignace et au journal "L'Echo de Bourget", a été décerné à M. Adrien Paquin.

### SOIREE DE GALA

Ce soir l'orchestre sur la terrasse jusqu'à minuit au Parc Sohmer. r.

# REVOLTE IMMINENTE

(Suite de la 1ère page)

Des officiers de police ont été attaqués et maltraités avec barbarie, mais ils réussirent à s'échapper avec la vie sauve. Des magasins d'armes ont été pillés et les révolutionnaires, armés de revolvers, semblaient ne pas craindre l'infanterie. Il a fallu plusieurs charges de cavalerie pour les disperser. Des barricades ont été élevées un peu partout dans les rues, mais elles ont été démolies par les troupes, aussitôt terminées.

Paris, 21 — Les courtes dépêches reçues à Paris indiquent que les rencontres qui ont eu lieu dans le Midi etnre les troupes et la population ont été plus sanglantes qu'on ne l'avait cru tout d'abord. A Narbonne, trois personnes ont été tuées, et on dit qu'une centaine de soldats et de citoyens, dont une vingtaine de femmes, ont été blessés, plusieurs mortellement. Les soldats qui avaient reçu ordre de tirer en l'air, ont tiré sur la foule qui les assiégeait dans la cour de la sous-préfecture.

Un corps d'armée entier a été mobilisé en vue de tenir tête aux viticulteurs révoltés.

Paris, 21 — Le dîner de gala qui devait être donné ce soir en l'honneur du roi de Siam a été contremandé à cause du sang versé dans le Midi.

Les journaux rapportent une seconde tentative d'incendier la sous-préfecture de Narbonne. Les gendarmes ont tiré de l'étage supérieur sur les assaillants, qui se sont enfuis.

On annonce aussi qu'il y a eu de nouvelles bagarres dans les rues de Narbonne et que plusieurs personnes ont été blessées.

Les viticulteurs continuent à arriver à Narbonne en grand nombre et menacent de mettre le feu aux hôtels occupés par les officiers de l'armée. De nouvelles troupes ont été envoyées sur le théâtre des troubles.

Paris, 21 — A la Chambre des députés, hier, après un débat tumultueux, au cours duquel des paroles injurieuses ont été prononcées à l'adresse du premier ministre Clémenceau, une interpellation relative aux mesures de répression prises par le gouvernement contre les viticulteurs, a été remise à aujourd'hui. Le premier ministre a déclaré qu'il ne désirait pas particulièrement rester au pouvoir.

Narbonne, 21 — La populace a mis de côté toute apparence de calme aujourd'hui, et la ville a été le théâtre de nombreux actes de violence. Un agent de la police secrète a été lynché et d'autres personnes ont été traitées avec une extrême brutalité. Sortir seul dans la rue signifiait, pour un gendarme ou un agent de police, courir le risque d'être battu à mort. Les troupes ont dû finalement intervenir afin de protéger les représentants de la loi, et il en est résulté une nouvelle effusion de sang.

L'agent qui a été tué passait sur la Promenade des Barques, quand la foule fit tout à coup irruption dans la rue. Il fut saisi et battu à coups de bâtons. On le cribla ensuite de balles, et le corps fut jeté dans le canal. Plus tard, cependant, on l'en retira et, après lui avoir attaché une corde au cou, la foule le traîna à travers les rues de la ville. Quand les troupes arrivèrent sur la scène ce fut le signal d'un combat acharné. La foule se précipita sur les soldats, mais ceux-ci, la baïonnette au bout du fusil, repoussèrent leurs assaillants. Les émeutiers commencèrent alors à tirer du révolver, et les soldats durent riposter. Quatre personnes ont été tuées, dont une jeune fille, âgée de vingt ans. Onze autres ont été blessées. Plusieurs gendarmes ont aussi été blessés.

### LA REVOLTE DANS L'ARMEE

Paris, 21. — Un bataillon du dix-septième régiment d'infanterie stationné à Adge, dans le département de Herault, a déserté avec armes et munitions pour se joindre aux viticulteurs insurgés de Béziers, où se trouvent les quartiers généraux du régiment. Les mutins, recrutés pour la plupart parmi les vignerons, sont au nombre de quatre cents. Ils sont entrés à Béziers, ville d'environ 50,000 habitants, drapeaux en tête et tambours battants. Ils sont maintenant campés sur la principale place de la ville après avoir mis leurs armes en faisceaux. Les déserteurs ont essayé de gagner les sympathies du reste du régiment stationné à Béziers, mais n'ayant pas réussi ils ont promis de chasser leurs anciens camarades de leurs casernes.

Cet après-midi le sous-préfet de Béziers a informé M.Clémenceau que les mutins avaient offerte de retourner à Adge à condition qu'ils ne seraient pas punis. Un peu plus tard ils demandèrent qu'on leur permit de réoccuper leurs anciennes casernes à Béziers. M. Clémenceau répondit qu'il refusait de parlementer avec des déserteurs et qu'il refusait de recevoir aucune proposition à moins qu'elle fut faite sans condition, ajoutant qu'il était déterminé à employer toute la force militaire du pays s'il le fallait, pour réprimer le soulèvement.

Les détails de la mutinerie montrent qu'un bataillon du 17ième régiment d'infanterie, envoyé de Bézier à Adge à cause de ses sympathies pour les viticulteurs locaux, s'est mutiné ce matin et a pillé l'arsenal; les soldats ont bourré leurs gargoussières de balles, fixé des baillonnettes à leurs carabines, et sont sortis d'Adge pour entrer à Béziers. Informé de la mutinerie, le général Croisade, commandant de la soixante-unième brigade, alla à la rencontre des mutins à Villeneuve et essaya de les persuader de rentrer dans le devoir. "Soldats, ordonna-t-il, tuez-moi ou obéissez-moi !"

Les soldats répondirent qu'ils ne désiraient nullement tuer le général, mais qu'ils voulaient retourner à Béziers. Un détachement de gendarmes essaya de leur barrer la route, mais quand les mutins eurent tiré en l'air, on leur permit de passer.

Les mutins, quoique sans officiers entrèrent à Béziers en parfait ordre à six heures ce matin, les vivats de la population se mêlant aux roulements des tambours et à la musique stridente des cuivres. Après avoir mis leurs armes en faisceaux les déserteurs annoncèrent leur intention de s'installer sur la place jusqu'à ce qu'on leur permit de réoccuper leurs cavernes. La population a fait le plus chaleureux accueil aux mutins et leur a fourni d'amples provisions, ainsi que de la paille sur laquelle les soldats fatigués se sont étendus après avoir établi des piquets en sentinelle, déclarant qu'ils défendraient leurs vies s'ils étaient attaqués.

La nouvelle de cette défection des troupes, arrivant en même temps que les rapports que d'autres mutineries avaient eu lieu dans d'autres endroits des provinces en révolte, a causé la plus grande consternation chez les autorités gouvernementales.

Le premier ministre Clémenceau a immédiatement convoqué une réunion du Cabinet.

Au ministère de l'Intérieur, on répond que les villes de Narbonne et Montpellier sont relativement calmes.

A 9 heures, ce matin, on annonçait que le mot d'ordre du gouvernement était : "Il faut que la loi soit observée."

M. Briand a nié avec indignation qu'il eut démissionné. Il dit qu'il n'est pas assez lâche pour abandonner ses collègues en un pareil moment.

# DECLARATIONS CATEGORIQUES

## L'hon. M. Aylesworth parle des attaques contre la vie privée des députés.

### LES DEUX PARTIS

Sont également éclaboussés par ces accusations. Jusqu'où s'étend la responsabilité du gouvernement.

### INFAMIE POLITIQUE

Saint-Thomas, Ont., 21 — Parlant à Hensall, l'hon. A. B. Aylesworth releva l'accusation lancée dans la Chambre des Communes à l'effet que les libéraux toléraient le péculat dans les transactions des terres du Nord-Ouest, et profita de l'occasion pour mettre les choses au point, au sujet de l'incident "Wine, Women and Graft". Il s'exprima en ces termes : "Je crois parler assez clairement pour être bien compris quand je déclare que sur une agglomération de 214 députés,—qu'ils soient de ce pays ou de tout autre pays, — il soit impossible que quelques-uns ne soient pas entièrement des buveurs d'eau et des continents, ou que quelques-uns ne soient pas des hommes aimant à boire, peut-être même un peu plus qu'il ne leur serait profitable. Mais c'est là une question à régler entre député et électeurs. Les hommes publics de ce pays qui sont envoyés par les différents districts électoraux, à Ottawa pour faire les lois, sont dans tout leur ensemble le choix du peuple canadien. Sous les circonstances, je considère que je ne fais ici aucune humiliation.

L'Hon. M. Aylsworth.

"Je dis que je connais personnellement plusieurs députés au parlement qui absorbent certainement plus de liqueurs que cela ne leur conviendrait. Je crois que cela peut s'appliquer à n'importe lequel de vos 214 représentants que vous avez choisis par tout le Canada.

"Mais est-ce là une chose entièrement nouvelle ? Est-ce donc quelque chose de vraiment remarquable pour le dernier parlement seulement ?

"Je comprends qu'on ne doit dire que du bien des morts ; alors nous devons oublier que le Canada a déjà eu un premier ministre de qui on pourrait dire des choses pires.

"Quant à la question de libertinage, je pourrais désigner plus d'un comté conservateur d'Ontario, ayant été dans le passé, représentés par des députés s'affichant ouvertement avec des femmes qui n'étaient pas les leurs. Ce que je dis est vrai, et l'on pourrait donner des noms, des noms en quelque sorte identifiés à l'histoire de notre législation nationale.

"Mais, je le répète de nouveau, le peuple demande-t-il une enquête sur ces accusations, dans le parlement du Canada ? Ces questions ne doivent-elles pas plutôt être réglées par les électeurs de chaque comté ? J'admets sans hésiter qu'aucun homme public ne devrait se présenter devant l'électorat s'il n'est pas un homme de caractère ; s'il n'a pas une réputation sans tache et s'il ne se conduit pas avec équité et décence dans la vie privée. Néanmoins je dis que chercher des choses comme les accusations dont je viens de parler, et fabriquer des preuves dans ce sens, c'est commettre une infamie politique et salir l'honneur d'un parlement".

### TROIS JOURS ET DEMI A TRAVERS LE CONTINENT

Le nouveau service rapide que doit inaugurer le Pacifique Canadien, mardi, le 2 juillet, transportera des voyageurs à travers le continent en trois jours et demi, le trajet le plus rapide jamais fait en Amérique. Les nouveaux trains comprendront deux wagons-lits, ou plus, un wagon-restaurant du dernier modèle, avec char à bagages, et seront des plus luxueux du monde. Il n'y aura pas de wagons du jour et ces trains seront exclusivement pour les voyageurs possédant des billets de première classe et désirant avoir des lits. Ces trains "Trans-Canada, Limited", partiront de la gare Windsor, Montréal, les mardis jeudis et samedis, à 12 h. 30 (midi) durant les mois de juillet et août.


*Pure, Hygiénique, Rafraîchissante*

# *Apollinaris*

"LA REINE DES EAUX DE TABLE."



# THE ROYAL BANK OF CANADA

DEPARTEMENT D'EPARGNES

**Interets Payes tous les 3 Mois.**

SUCCURSALES A MONTREAL : —

Bureau principal (ville), angle des rues Notre-Dame et St Jean.

Rue Ste Catherine, angle Stanley.

Succursale de la partie ouest — Angle des rues Notre-Dame et des Seigneurs.

Annexe de Montréal — 105 av. Fairmount

Westmount.—Av. Green et rue Ste Catherine.

Westmount — Av. Victoria et rue Sherbrooke.

St Paul. — Av. Church et Rielle. 151-na

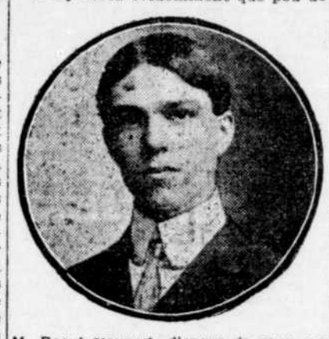

# OU EST RAOUL NAUBERT ?

### UN JEUNE HOMME DISPARU DE CHEZ SES PARENTS DEPUIS TROIS MOIS, CAUSE DE VIVES INQUIETUDES A SA FAMILLE.

Une bonne mère, soucieuse du sort de son enfant, demande à "La Presse" de se faire son interprète auprès du public pour lui aider à retrouver le disparu.

Le jeune Raoul Naubert, tout au plus âgé de 20 ans, partait de chez lui, à Hawkesbury, au mois de mars, pour aller, disait-il, travailler à la fabrique de ciment de la Pointe-aux-Trembles.

Il n'y resta évidemment que peu de temps, car toute recherche à cet endroit est restée sans résultat.



M. Raoul Naubert, disparu de chez ses parents depuis le mois de mars.

Tout ce que l'on a pu apprendre, c'est que de là il avait dû se diriger sur Montréal, où, paraît-il, il travaille dans une épicerie.

Le jeune homme n'a pas écrit à sa famille angoissée de son absence prolongée et la mère est assurée que, quand son fils lira sa détresse dans la "Presse" il aura un réveil au coeur et donnera de ses nouvelles à la pauvre mère, qui en attend depuis si longtemps.

## PAROISSE STE BRIGIDE

A une assemblée du conseil de la congrégation des Jeunes Gens de la paroisse Sainte-Brigide, tenue le 16 juin, il a été résolu :

1o Que les membles de la Congrégation des Jeunes Gens prendront part à la procession de la Saint-Jean-Baptiste, le 23 juin.

2o Qu'ils seront précédés de leur bannière, et porteront leurs insignes.

A. DESROCHERS, Préfet.
JOS. CARMEL, Secrétaire.
J. B. H. LATOUR, Ptre, directeur.

× × ×

A une assemblée du conseil de la Congrégation des Hommes de la paroisse Sainte-Brigide, tenue le 16 juin, il a été résolu :

1o Que les membres de la Congrégation des Hommes prendront part à la procession de la Saint-Jean-Baptiste, le 23 juin.

2o Qu'ils seront précédés de leur bannière, et porteront leurs insignes.

A. PAIEMENT, Préfet.
Z. LANCTOT, Trésorier.
J. B. H. LATOUR, Ptre, directeur.

## UKASE IMPERIAL

**Pouvoirs spéciaux accordés aux gouverneurs des provinces russes pour assurer le maintien de l'ordre.**

Saint-Pétersbourg, 21. — Un ukase impérial a été adressé aux gouverneurs des provinces d'Archangel, Novgorod, Olnetz, Pskoff, Ryazan, Smolensk, Iver, et Yaroslov, leur accordant des pouvoirs spéciaux leur permettant de suspendre la publication des journaux, de disperser les réunions, de bannir les personnes non désirables, de prendre toutes les autres mesures jugées nécessaires pour sauvegarder la sécurité publique, sans avoir recours aux tribunaux, et condamner à trois mois de prison et à $500 d'amende.

## CHEVAUX REPRODUCTEURS

**M. L. P. Farris, de Québec, est de retour avec trente chevaux achetés en Europe.**

(Par dépêche spéciale à LA PRESSE)

Saint-Jean, N.B., 21. — Le commissaire L. P. Farris est arrivé hier soir, en route pour Québec, retour d'un voyage en Angleterre et en France où il était allé acheter trente chevaux.

Les prix payés sont de trois cents piastres pour chaque cheval; deux étalons ont été payés, l'un $1,000, et l'autre $1,500. Les Clydesdales ont été achetés en Ecosse et les autres en France. Les prix sont élevés, à cause des exportations considérables en Australie. M. Farris a été aidé dans ses achats par M. Robert Ness, un expert de Québec, actuellement en voyage pour son propre compte. Il n'a pas acheté de moutons à cause de l'élévation des prix.

# MANUFACTURIERS CANADIENS

### M. S. H. EWING EST ELU PRESIDENT DE L'ASSOCIATION.

Hier a eu lieu la nomination des candidats aux diverses charges du bureau de direction de l'Association des Manufacturiers Canadiens. M. S.

M. S. H. Ewing, le nouveau président élu de l'Association des Manufacturiers Canadiens.

H. Ewing, de la maison S. H. Ewing and Sons a été élu président, et M. S. S. Boxer, de la Watson, Foster Company, vice-président.

Les deux membres que le conseil choisit en dehors de Montréal ont été également élus. Ce sont MM. S. T. Duclos, de Saint-Hyacinthe, et Louis Simpson, de la Montreal Cotton Co., de Valleyfield.

M. S. S. Boxer, élu vice-président de l'Association des Manufacturiers.

L'élection des autres membres du comité aura lieu le 27 courant à la salle de lecture du Board of Trade.

## FEU J. B. PERRAS

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Saint-Lambert, 21. — Notre ville vient de perdre l'un de ses plus dignes citoyens dans la personne de M. Jean-Baptiste Perras, décédé hier à l'âge de 78 ans.

M. J. B. Perras, décédé hier à Saint-Lambert.

Le regretté défunt était issu du mariage de feu J. B. Perras et de feu Sophie Deneault, étant né à Saint-Rémi, comté de Napierville, le 3 mars 1829.

M. Perras, rentier, était l'un des principaux citoyens de Saint-Lambert.

Ses funérailles auront lieu samedi matin, en l'église paroissiale de Saint-Lambert.

## UN SERVICE PERFECTIONNE

**C'est ce que la compagnie des tramways de Lévis se propose d'établir bientôt.**

Lévis, Qué., 21.—Monsieur le maire Bernier a lu, hier soir, au conseil de ville une lettre de l'actif surintendant des tramways électriques de Lévis, qui a une importance capitale pour notre ville. Dans cette lettre M. H. H. Morse annonce que la compagnie vient d'être réorganisée et qu'elle va faire faire immédiatement, avec le consentement de la ville, le prolongement de sa ligne sur les rues Guenette et Saint-Georges; de plus qu'elle va faire construire sur l'avenue Laurier une spacieuse salle d'attente qui lui servira en même temps de bureaux; qu'enfin elle a décidé de mettre sa ligne sur un pied de supériorité sur toutes les autres grandes villes. Inutile d'ajouter que cette nouvelle a joyeusement surpris les Lévisiens et si je suis bien renseigné, comme je crois l'être, la ligne s'étendra jusqu'au site du grand pont de Québec.

## Avis de Faillite

Dans l'affaire de
**INERY ARSENEAULT,**
Montréal,
Failli.

Des soumissions seront reçues par le soussigné, jusqu'à jeudi, le 27 juin 1907, à midi, pour l'achat en bloc, à tant dans la piastre, de l'actif de la faillite, comme suit :

| | |
|---|---|
| 1o. Vins et liqueurs. . . . . | $219.44 |
| 2o. Epiceries et provisions. . | 222.47 |
| 3o. Ameublement du magasin | 230.75 |
| | 672.66 |
| 4o. Dettes de livres d'après liste. . . . . | 33.21 |
| | $705.87 |

L'acheteur aura le privilège du reste du loyer du magasin, No 436 rue Notre-Dame Ouest, jusqu'au 1er mai 1908, aux conditions du bail.

Le stock peut être visité en aucun temps, en s'adressant au soussigné.

On ne s'engage pas d'accepter aucune des soumissions.

A. LAMARCHE,
Cessionnaire.
No 2 Place d'Armes, Montréal.
194—2


TEL. BELL MAIN 5493

**BEAULIEU & BERTHIAUME**
**AVOCATS**

A. Beaulieu. Arthur Berthiaume
70-n Edifice "LA PRESSE"



**L. R. MONTBRIAND,**
Architecte, Evaluateur et Mesureur
No 280 rue St André,
Bell Tél. Est 1703. Montréal.
52-n a


## Chemin de Fer Intercolonial

**SOUMISSION**

Des soumissions cachetées, adressées au soussigné, et marquées à l'endos "Soumission pour prolongement de quai, Dalhousie", seront reçues jusqu'à MARDI, LE 2 JUILLET 1907, inclusivement, pour la construction et l'achèvement d'un prolongement du quai actuel de chemin de fer à Dalhousie, N. B.

Les plans et devis peuvent être vus au bureau de l'agent de la gare, Dalhousie, N. B., et au bureau de l'ingénieur officiel, Moncton, N. B., où l'on peut aussi se procurer des formules de soumission.

Il faut se conformer à toutes les conditions des devis.

D. POTTINGER,
Gérant Général.

Bureau du chemin de fer,
Moncton, N. B., 17 juin 1907. 193—

Province de Québec, District de Montréal, No 2211. } **Cour Supérieure**

Joseph Darius Martineau, gentilhomme, de la ville de L'Assomption district de Joliette,
Demandeur,
vs.
Joseph Desmarais, de parties inconnues, autrefois de la ville de Maisonneuve, district de Montréal
Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois.

Montréal, 20 juin 1907.
W. A. Baker,
Avocat du demandeur.

J. M. LAMOTHE,
Député Protonotaire.
193—2

Province de Québec, District de Montréal, No 2171. } **Cour Supérieure**

The Canadian Pacific Railway Company, corps politique et incorporé, ayant sa principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal,
Demanderesse,
vs
A. F. Bury Austin, des cité et district de Montréal, marchand,
Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois.

Montréal, 19 juin 1907.
J. A. GIRARD,
193—2 Dép. Protonotaire.

## LES TRIBUNAUX DE BRYSON

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Bryson, 21 — Le terme de la cour supérieure s'est ouvert, présidé par M. le juge L. N. Champagne.

Les avocats suivants étaient présents: Mtres D. R. Barry, C. R., et Roland, Millar, de Bryson; J. McDougall, C.R., de Hull; William Gamble, d'Ottawa.

Mtre Henri A. Saint-Pierre, le protonotaire, nous dit qu'il y a un grand nombre de causes et des plus importantes qui doivent être entendues à ce terme, entre'autres celle de J. Mayloney, du village de Chapleau, vs J. Lapointe, du village de Campbell's Bay.

Cette dernière cause est une requête civile de la part du défendeur Mayloney, demandant à mettre de côté un jugement de la Cour Supérieure parce qu'il aurait découvert un document important, qui avait été détenu en Angleterre jusqu'à ces derniers jours, ce document devant changer le jugement rendu.

## VOIE FERREE A TRAVERS LE ROC

Québec, 21. — Il se fait actuellement des travaux gigantesques au Cap Rouge. Des centaines d'hommes sont employés à tailler le roc afin de niveler graduellement le terrain par où passera la ligne de la rive sud, pour arriver au pont de Québec. Ces travaux sont très intéressants à visiter et des milliers de personnes vont chaque jour admirer la grandeur de cette entreprise et l'on ne saurait donner trop de crédit à ceux qui en ont pris l'initiative.

## PREMIER ET DERNIER TRAVAIL

Un jeune homme inconnu, qui s'était engagé mercredi soir, à bord du "Prescott", s'est noyé à Cornwall, dans le bassin de l'écluse No 19, en cherchant à saisir un cable qu'on lui jetait.

## IL SUCCOMBE A SES BLESSURES

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Cedar Hall, Qué., 21. — M. Sifroi Canuel, un pionnier de la vallée de la Matapédia, est mort hier matin, à l'âge de 73 ans, à la suite d'une accident arrivé sur l'Intercolonial.

## LES COURRIERS ETRANGERS

Ce fut un jour de travail ardu, pour la Cie de l'I. C. B. aujourd'hui, car ce matin arrivaient par l'express les malles anglaises, venant de North Sidney et ce soir un autre express emportera les malles de l'intérieur.

# LA DISTRIBUTION DES PRIX DANS NOS ECOLES

La distribution des prix se continue aujourd'hui dans nos différentes maisons d'éducations, pensionnats, écoles, collèges et couvents.

Hier soir, elle a eu lieu dans plusieurs de nos grandes écoles sous le contrôle de la commission scolaire catholique, aux écoles Sarsfield, Champlain, Olier.

Aussi, chez les Dames du Sacré-Coeur, au Sault au Récollet, ainsi que chez les Soeurs des Saints-Noms de Jésus et de Marie à leur couvent d'Hochelaga, et aussi à l'académie Cherrier, présidée par M. le curé de Saint-Louis de France et M. l'abbé Prévost.

Egalement à l'école Saint-Louis du Mile-End, présidée par M. le curé.

Ce matin, la cérémonie a eu lieu au Mont Sainte-Marie, présidée par M. le chanoine Roy, de l'archevêché ; au collège Sainte-Marie, présidée par le Recteur du collège ; au collège Loyola, également présidée par le Recteur.

Mlle Imelda Martin, qui a remporté à Villa-Maria, le prix offert par Son Excellence le Gouverneur général du Canada.

A l'Académie Marie-Rose, la fête a été présidée par M. le curé de Saint-Jean-Baptiste.

On a aussi fait la distribution des prix dans les écoles suivantes : à l'école Saint-Laurent, à l'école Saint-Gabriel, à l'école Sainte-Anne ; à l'école Saint-Pierre, à l'Académie Saint-Denis, à l'Académie Bourgeois, à l'Académie Saint-Joseph, à l'Académie Visitation, à l'Académie Saint-Basile, à l'Académie du Sacré-Coeur, au pensionnat d'Outremont, à l'école Saint-Edouard.

Cet après-midi, la même cérémonie aura lieu dans plusieurs de nos écoles : chez les Dames du Sacré-Coeur, de la rue Saint-Alexandre, elle est présidée par M. le chanoine Roy ; ce soir elle aura lieu à l'école Belmont ; à l'académie de l'archevêché, elle est présidée par Monseigneur Racicot.

## AU COLLEGE DE MONTREAL

PRIX SPECIAUX

Médaille d'argent de Sa Sainteté Pie X: Laurent Charron, élève de versification, 1er en vers latins.

Médaille d'argent offerte par Son Excellence Lord Grey: Oscar Gibeault, élève de Rhitorique, 1er en analyse oratoire.

Médailles offertes par Sir L. A. Jetté, lieutenant-gouverneur de la province de Québec; médaille de bronze: Albert Provost, élève de Rhétorique, 1er en géométrie; médaille d'argent: Emile Bruchési, élève de Belles-Lettres, 1er en narration française.

Prix d'honneur accordé par M. l'abbé Lecoq, supérieur du Séminaire St-Sulpice. Division des grands. Prix: Oscar Gibeault et Donat Lussier, Division des petits. Prix: Romain Boulé, Division des externes. Prix: Anthime Desnoyers.

Prix de la Convention de 1885. Rhétorique: Oscar Gibeault, Belles-Lettres: Eugène Larose, Versification, Aéodat Laporte. Méthode: Bernard, Bourdon et Urgel Lachapelle. Syntaxe; Elphège Viens, Georges S. Sénécal et Daniel McGill, Eléments latins; William Richer, Rosario Lesieur, Pierre Deguire, Marcus Mullin.

Prix offert pour distinction de terme et de langage: Oscar Desmarais, rhétorique.

Prix offert par les Rhétoriciens de 1890-91, au 1er en discours français; Philippe Roy.

Prix sur l'histoire du Canada: Philippe Roy.

Prix au 1er dans un concours de version de grecque: Anthime Desnoyers.

Prix, au 1er en version latine: Oscar Gibeault.

Prix pour application à l'étude de l'anglais: Laberge Pepin.

Prix au 1er dans un concours sur le style spistolaire: Paul Bernard.

Prix pour application à l'étude des Mathématiques: Léo Farquharson.

Concours de Grec. Prix: Oscar Gibeault, élève de Rhétorique; Eugène Larose, élève de Belles-Lettres; Adéodat Laporte et Jean Trudel, élèves de Versification; Hervé Robert et Omer Legrand, élèves de Méthode.

Prix d'excellence Rhétorique, 1er: Oscar Gibeault; 2e Anthime Desnoyers.

Belles-Lettres, 1er, Augène Larose 2e, Emile Bruchési.

Versification, 1er: Georges Beaupré; 2e Laurent Charron; 3e, Jean-Baptiste Rivard.

Méthode, 1ère section: 1er, Arthur Gagnon; 2e, Bernard, Bourdon; 2e, section; 1er, Omer Legrand; 2e, Urgel Lachapelle.

Syntaxe, 1ère section; 1er, Léonidas Dérome; 2e, Yves-Ernest Lavigne; 3e, Louis-Philippe Germain; 2e section, 1er Georges S. Sénécal; 2e, John Morris; 3e, Sylvio Caron.

Section anglaise: 1er, Edward Craven.

Eléments latins: 1ère section: 1er, Ovila Pelletier; 2e, William Richer; 2ème section, 1er, Rosario Lesieur; 2e, Elias Rivet; 3ème section; 1er, Arthur Massé; 2e, Charles Duval, section anglaise: 1er, Léopold Poutré.

Cours préparatoire: 1er, Régis Lamarche.

## AU MONT SAINT-LOUIS

PRIX ET DIPLOMES

Admis aux Universités—MM. Georges David, Charles Delorme, Joseph Guilbault, Raymond Beausoleil, Armand Martineau, W. Vaillancourt, Charles Gélinas, Armand Dupuis, Joseph Brosseau, à l'Ecole Polytechnique ; M. Donald Jackson, à l'Université McGill.

DIPLOMES

Cours scientifique — MM. Napoléon Bélair, Denys Bonneau, Roméo Bourbeau, Léon Bourque, Alphonse Dufresne, Arthur Duperron, Armand Hamelin, Georges Lacoste, Arthur Larivière, Léo Patenaude, Eugène Poitevin, Jules Wermenlinger.

Cours commercial—MM. Dominique Dansereau, Lucien Gravel, Joseph Hardy, Philippe Lamoureux, Arthur Lortie, Wilbrod Michaud, Frederick Reynolds, Antonio Savard, A. Archambault, H. Lefebvre.

Prix de musique instrumentale. — Médaille d'or offerte par M. Hardy, décernée à Arthur Larivière.

Prix de musique instrumentale — Médaille d'or offerte par l'Harmonie M. S. L., décernée à Lucien Gravel.

Prix de dessin, — Médaille d'or offerte par M. Joseph Sawyer, architecte, décernée à Arthur Duperron.

Prix d'élocution anglaise, médaille décernée à P. Emerson.

Prix d'instruction religieuse—Médaille d'argent, décernée à Henri Forget.

Prix d'arithmétique, cours commercial, médaille de bronze, offerte par M. Ludger Gravel, décernée à A. Hardy.

Médaille d'argent—Récompense décernée au 1er bataillon des cadets du M. S. L. par S. E. Sir Louis Jetté, gouverneur de la province, lors de la visite des cadets à Québec.

Médaille de bronze décernée au 2e Bataillon.

Prix de déclamation, médaille d'or décerné à M. Robert Roy.

3ème division, 4ème classe. Prix d'honneur, Dubois, Henri.

3e classe élémentaire. —Prix d'honneur, Robin, Paul.

3e division, 2e classe. — Prix d'honneur, Emile Venne.

Prix d'honneur, 3e division, classe 1ère B., Hardy, P. E.

1ère classe "A", 3e division. —Prix d'honneur, Paul Déom.

2e division, prix d'honneur. — 4ème commerciale, Henri Carrière; 4e classe, Louis Bossé 3e classe, Lionel Beaudry 2e classe, Alexandre Gérin-Lajoie ; 1ère classe, Fernand Balcer.

3e classe commerciale.—Prix d'honneur, M. René Lapierre.

Prix d'honneur. — 2e commerciale, Arthur Gravel.

2e scientifique, prix d'honneur, Maurice Chanut.

Prix d'honneur de la première classe commerciale, J. A. Hardy.

Prix d'honneur, 1ère division, 1ère scientifique, Alphonse Dufresne.

## ECOLE MONTCALM

ORDRE DE MERITE

6e année : Adélard Charbonneau.
5e année : Guy Roy.
4e année, 1ère division : Arthur Villeneuve ; 4me année, 3e division, Henri Maillé.
3e année, 1re division : Marc Archambault.
3e année, 2e division : Lucien Leblanc.
3e année, 3e division : A. Rome.
2e année, 1re division : T. Bagdal.
2e année, 2e division : H. Lachapelle.
2e année, 3e division : E. Lavoie.
1e année, 1re division : P. Ferland.
1re année, 2e division : A. Therrien.
1re année, 3e division : E. Guertin
Préparatoire, 1re division : J. Ferland.
Préparatoire, 1re division : A. Lord.

PRIX SPECIAUX.

Préparatoire, 2me.— Application et bonne conduite. — Philias Colin, Paul Brabant, Joseph Richard, Arthur Lord, Evariste Teadale, Philippe Bérard, Antonio Dubois, Armand Laliberté, Paul Bourget, Origène Bissonnette, Maurice Beauchamp, René Richer, Wilfrid Drapeau, Léopold Lefebvre, Silfrid Collin, Adrien Lafond, Henri Lavoie, Lionel Therrien.

Assiduité. — François Brosseau, Wilfrid Richard, Louis L'Heureux, Lucien Gratton, Hector Savignac, Lucien Gravel, Evariste Teasdale.

Préparatoire, 1ère — Application et bonne conduite. — Honoré Gratton, Lauréat Richelieu, Roméo Savignac, Joseph Beauchamp, Noël Augé, Adrien Archambault, Jules Ferland, Adolphe Pelland, Edmond Ratto, Gerald Mahoney, Réal Chartrand, Edmond Mathurin, Léopold Trudeau.

Assiduité. — Honoré Gratton, Lauréat Richelieu, Roméo Savignac, Donat Délorme, Léopold Sirois, Wilfrid Sigoin.

Première, 3ème — Application et bonne conduite. — Emile Guertin, Albert Beauchamp, Alfred Gelz, Raymond Guénette, Théodore Guérin, Hector Collerette, Joseph Sauro.

Assiduité. — Aimé Cusson, René André, Horace Sirois, Adolphe Demers, Emile Guertin, Joseph Pilon, Albert Beauchamp, Roméo Dallaire.

Première, 2me. — Application et bonne conduite.— Paul Bérubé, Ernest Girard, Horace Leclerc, René Bruneau, Gustave Gervais, Wilfrid Fontaine, Fernad Bolduc, Marcel Chartrand, Emery Brault, Ernest Myre.

Assiduité. — Paul Bérubé, Paul Desjardins, Emile Lamoureux, Lucien Gervais, Rosario Gravel, Oscar Cournoyer.

Première. Application et bonne conduite : Rosario Saint-Germain, Henri Chicoine, Paul Ferland, Ernest Lapointe.

Assiduité : Cyrille Drapeau, Hector Laurendeau, François Saint-Germain, Armand Bourgoin, Paul Ferland, Antonio Desautels, James Reilly, Euclide Chevrier, Joseph Ed. Descoteaux, Valmore Gagnon, Gaston Garceau, Julien Dion.

Deuxième. Application et bonne conduite : Armand Dion, Roméo Drapeau, Edouard Gascon, Honoré Monette.

Assiduité : Edouard Gascon, Georges Boucher, Albert Millette, Charles Beaucaire, Albert Laberge, Philippe Pinard, Albert Cusson.

Deuxième — 2me. Application et bonne conduite : Rémi Allard, Auguste Jarret, Ludovic Allaire, Oscar Collin, Aurélien Valiquette, Albert Lavoie, Roméo Gareau, Olier Payette, Eugène Demers, Eugène Savard, Henri Drapeau, Georges Panneton, Wilfrid Thibault, Ulderic Chauvin, Paul Saint-Jean, Léon Labbé, Alcide Fortier.

Assiduité : Oscar Fortin, Emile Béchard, Rosario Saint-Laurent, Julien Doré, Henri Drapeau, Roméo Gareau, Alfred Crevier, Eugène Demers, Olivier Lafortune.

Deuxième, — Application et bonne conduite: Edward Dunning, Ernest Racicot, René Allard, Victor Patenaude, Alberta Baril, Antonio Huot, Côme Robineau, Emile Rivet, Arthur Dansereau.

Assiduité: René Allard, Charles Monger, Ernest Vinet, Alberta Baril, Albert Lord, Joseph Taschereau.

Troisième: Application et Bonne Conduite: René Fréreault, Louis Coutlée, Auguste Rome, Edouard Hommill.

Assiduité: Auguste Rome, René Fréreault, Ferdinand Lair, Paul Métivier, Emilien Christin, Raoul Laporte, Elisée Cléroux, René Gravel.

Troisième: Application et bonne conduite: Lucien Leblanc, Paul Jarret, Jos Henri Barrette.

Assiduité: Alexandre Millette, Victor Breton, Paul Jarret, Albert Major, Edgar Magnan, Théodoric Lafond, Henri Delisle, Marcus Jetté, Hughes Cléroux,

Troisième, — Application et bonne conduite: Harry Weyland, Marc Archambault, Rosaire Langevin.

Assiduité: Raymond Allard, Joseph Léveillé, Ernest Nadon, Harry Wayland. Marc Archambault, Rosaire Langevin, Donat Richelieu, Emery Métivier, Eugène Rochon, David Gélinas, Emilien DeCotret, Albert Drapeau.

Quatrième: Application et bonne conduite: Alcide Lefebvre, J. Alex Dunning.

Assiduité : Alcide Lefebvre, Henri Maillé, Alphonse Filteau, Charles Morin, Joseph Blouin.

QUATRIEME—1re DIV.

Application et bonne conduite : Joseph Huot, Auguste Gagnon, Rene Béliveau.

Assiduité : Arthur Villeneuve, Rosario Lamontagne, Henri Corriveau, Joseph Brisebois, René Cléroux, Edme Labbé.

CINQUIEME ANNEE.

Application et bonne conduite : Emmanuel Martel.

Assiduité : Aimé Gauthier, Edgar Lanctôt, Emmanuel Martel, Ulderic Lassalle, Adrien Charron, Albert Laplante, Hervé Perras, Gustave Beauchamp.

SIXIEME ANNEE

Application et bonne conduite: André Rome.

Assiduité : André Rome, Lionel Ste Marie, Albert Riopel, Adélard Charbonneau, Firmin Perreault, Paul Dupuis, Hildevert Augé, Eugène Rousseau, Armand Brisebois.

Prix spéciaux de catéchisme, offerts par M. l'abbé Richard, le dévoué chapelain de l'Ecole Montcalm. — 1. Guy Roy; 2. Arthur Villeneuve.

Prix gracieusement offerts par M. l'abbé Clément pour le catéchisme. — 3. André Rome; 4. Roméo Gareau; 5. Elisée Cléroux.

Prix spéciaux de catéchisme, 95 volumes, offerts par les RR. MM. de Saint-Sulpice.

6me. — Adélard Charbonneau, Hildevert Augé, Eugène Rousseau, Dollard Drapeau, Armand Brisebois, Joseph Mallette, Arthur Fournier, René Lefaivre.

5me. — Emmanuel Martel, Ulderic Lassalle, Elphège Bédard, Gustave Beauchamp, Paul DeCotret, Hervé Perras, Alban Gagnon, Aimé Gauthier, Albert Laplante, Alfred Laliberté, Emile Brousseau, Camille DeGrosbois, Ernest Molinari.

4me, 1ère. — Georges Poulin, Elmo Labbé, Joseph Huot, Joseph Brisebois, Ernest Streun, Auguste Gagnon, René Béliveau, Damien Jasmin, Roger Tremblay, Charles Laplante, François Roy, Gaston Poulin.

4me, 2me. — Emile Dufault, Joseph Blouin, Charles Morin, Alcide Lefebvre, Henri Lupien, Arthur Gingras, Adélard Hétu, Raymond Archambault, Henri Maillé, Ernest Desjardins, Georges Léveillé.

3me, 1re. — Raymond Allard, Colvis Perreault, Emilien DeCotret, Marc Archambault, Rosaire Langevin, Adrien DeLongchamp, David Gélinas, Harry Wayland, Henri Archambault, Olier Meunier.

3me, 2me. — Paul Jarret, Albert Major, Charlemagne Papineau, Lucien Leblanc, Edgar Magnan, Joseph H. Barrette, Paul Goulette, Edouard Lamontagne, Emile Lebel, Roméo Beaulieu.

3me — 3me — Emilien Christin, Emmanuel Alary, Roméo Lespérance, Auguste Rome, Ferdinand Bellon, Joseph Mathieu, William Murphy, Edouard Boucher, René Brabant, Joseph Saint-Germain.

2me — 1re — Wilfrid Dumont, Antoine Huot, Ernest Vinet, Albert Dubreuil, Alberta Baril, Hilarion Bourgoin, Albert Lord, Ovide Mailloux.

2me — 2me — Aurélien Valiquette, Rémi Allard, Wilfrid Sauriol, Alexandre Papillon, Ulderic Chauvin, Henri Bernier.

2me — 3me — Charles Beaucaire, Roméo Drapeau, Adélard Barolet, Edouard Gascon, Arthur Archambault, Albert Cusson.

Médaille en bronze pour l'arithmétique, offerte par Monsieur Ludger Gravel, et décernée à Armand Brisebois, 6ème année.

Prix spéciaux pour les travaux manuels — 1er prix, Rosario Lamontagne ; 2e prix, Ernest Streun.

DIPLOMES

Cours élémentaire : Français et anglais — Arthur Villeneuve, avec grande distinction; Elmo Labbé, avec distinction ; Ernest Streun, avec distinction.

Français — Georges Poulin, Rosario Laontmagne, Damien Jasmin, avec grande distinction ; Charles Laplante, Roméo Béliveau, François Roy, Arthur Gingras, Alcide Lefebvre, Avila Beaupré, Joseph Huot, avec distinction ; Auguste Gagnon, d'une amnière satisfaisante.

Prix spéciaux pour les travaux manuels, après un concours entre les écoles de la Commission, décerné à Rosario Lamontagne, élève de 4ème année.

## AU COLLEGE DE L'ASSOMPTION

Médaille "Pie X," offerte à l'élève le plus méritant en philosophie scolastique, décernée à Lionel Melançon, élève finissant.

Médaille d'argent présentée par Son Excellence Lord A. H. G. Grey, L.L.M., J.P., Gouverneur-Général, décernée à Paul Leduc, élève de Belles-Lettres, en récompense de son application constante et de ses excellents succès.

Médaille d'argent offerte par Sir Louis-Amable Jetté, K.C.M.G., Lieutenant-Gouverneur de la province de Québec, à l'élève qui s'est le plus distingué par son langage et ses bonnes manières, décernée à Wilbrod Perreault, élève de Philosophie (1ère année.)

Prix spécial d'instruction religieuse: deux $10 d'or, fondé par Sa Grandeur Mgr Joseph-Alfred Archambeault, évêque de Joliette, en faveur des élèves de Philosophie et de Rhétorique ayant eu le plus de succès dans l'étude de la religion, décerné à Lionel Melançon, élève finissant, et à Paul-Alfred Desgroseilliers et Donat Comartin, ex-aequo, élèves de Rhétorique.

Prix Labelle : $20 d'or, offert à l'élève qui s'est le plus distingué par sa conduite et par sa piété exemplaire, décerné à Wilbrod Perreault, élève de Philosophie, 1ère année.

Prix Meilleur, offert aux deux élèves qui se sont le plus distingués par leur application et leurs succès dans l'étude de la langue anglaise, décerné à Albert Pineault, élève de Rhétorique et à Amédée Monet, élève de Méthode.

Prix des "Anciens élèves": $50 d'or. —Prix d'excellence générale, décerné à Odon Archambeault, élève finissant.

Prix Beaubien : deux $5 d'or, offert par le Rév. M. Charles Beaubien, V.F., curé au Sault-au-Récollet, P.Q. —1er. Prix spécial de discours français ; 2e, prix spécial de narration française, décernés à Alfred Desgroseilliers et à Paul Leduc.

Prix d'histoire du Canada en versification, médaille de bronze, offert par Sir Louis-Amable Jetté, K.C.M.G., Lieutenant-Gouverneur de la province de Québec, mérité par Armand Beauregard.

Prix de grec en méthode, $5 d'or, offert par le Rév. M. Tancrède Viger, curé à l'Epiphanie, P. Q., mérité par Amédée Monet.

Prix de latin en syntaxe, $5 d'or, offert par le Rév. M. Tancrède Viger, curé à l'Epiphanie, P. Q., mérité par Euclide Paiement.

Prix spécial de sciences mathématiques, physiques et naturelles, $5 d'or, présenté par le Rév. M. D. Delphos, curé à Chicopee Falls, Mass., E. U., décerné à Odon Archambeault, élève finissant.

Prix spécial de mathématique pour les classes de Rhétorique et de Belles-Lettes, $5 d'or, présenté par le Rév. M. Damase Lafortune, curé de Joliette, P. Q., décerné à Marius Laporte, élève de Rhétorique.

Médaille de bronze, offerte par M. Ludger Gravel, négociant de Montréal, à un concours spécial d'arithmétique, décerné à Amédée Monet.

Prix d'élocution oratoire offert par M. Paul Colonnier, professeur d'élocution, décerné à Paul-Alfred Desgroseilliers, élève de Rhétorique.

Prix d'académie française, fondé par plusieurs membres de l'Académie Saint-François, décerné à Lionel Melançon, élève finissant, en récompense de son travail et de ses succès académiques.

Prix d'académie anglaise, décerné à Arthur Lachance, élève de Rhétorique, en récompense de son travail et de ses succès dans l'Académie Saint-Patrice.

Prix Beauchemin offert par la maison C. O. Beauchemin et Cie, à l'élève le plus heureux dans ses examens, décerné à Hector Favreau, élève de Philosophie (1ère année).

CLASSE DE PHILOSOPHIE.

Prix d'excellence, fondé par les Elèves du 49ième Cours, décerné à Odon Archambeault.

Cours Religieux.— 1er prix: Lionel Melançon.

Examen. — 1er prix: Odon Archambault.

Examen — Pour les élèves de 1ère année. 1er prix: Hector Favreau.

Logique. — 1er prix: Lionel Melançon.

Philosophie morale. — 1er prix: Lionel Melançon.

Physique, — 1er prix: Hector Favreau.

Chimie,—1er prix: Wilbrod Perreault.

Minéralogie et Géologie. — 1er prix: Odon Archambeault.

Mathématiques.—1er prix: Odon Archambeault.

CLASSE DE RHETORIQUE

Excellence — 1er prix: Joseph-Edouard Lafortune.

Cours religieux. — 1er prix Paul-Alfred Desgroseilliers.

Examen. — 1er Prix: Jos. Edouard Lafortune.

Dissertation et discours français. —1er prix ex aequo: P. Alfred Desgroseilliers et Pierre Hébert.

Version latine. — 1er prix: J. Edouard Lafortune.

Thème Latin. — 1er prix: J. Edouard Lafortune.

Version Grecque. — 1er prix: J. Edouard Lafortune.

Version anglaise. — 1er prix: Albert Pineault.
bert Pineault.

Thème anglais. — 1er prix: Arthur Lafrance.

Mathématiques. — 1er prix: Marius Laporte.

Débit Oratoire.—1er prix: P. Alfred Desgroseilliers.

Histoire Ecclésiastique et Littéraire. — 1er prix: J. Edouard Lafortune.

Préceptes de Rhétorique et Anthologie. — 1er prix: J. Edouard Lafortune.

CLASSE DE BELLES-LETTRES

Excellence. — 1er prix: Paul Leduc.

Cours religieux.— 1er prix: Paul Leduc.

Examen.—1er Prix: Paul Leduc. Dissertation et Narration Française. —1er prix: Firmin Houle.

Vers Français. — 1er prix: Arsène Beaudoin.

Version Latine. — 1er prix: Paul Leduc.

Thème Latin. — 1er prix: Alfred Millette.

Version Grecque. — 1er prix: Alfred Millette.

Version anglaise. — 2e prix, Paul Leduc.

Thème anglais. — 1er prix ex aequo: Paul Leduc et Arthur Vasseur.

Algèbre et Calcul Mental. — 1er prix: J.-Bte Groulx.

Débit Oratoire. — 1er prix: Arsène Beaudoin.

Histoire de France. — 1er prix : Paul Leduc.

Préceptes de Littérature et Anthologie.—1er prix: Paul Leduc.

CLASSE DE VERSIFICATION

Excellence. — 1er prix: Armand Lamothe.

Cours Religieux. — 1er prix: Armand Beauregard.

Examen. — 1er prix: Armand Lamothe.

Exercices Littéraires.— 1er prix: Armand Beauregard.

Vers Latins. — 1er prix: Armand Lamothe.

Version Latine. — 1er prix: Armand Beauregard.

Thème Latin. — 1er prix: Armand Lamothe.

Version Grecque. — 1er prix: Armand Beauregard.

Thème Grec. — 1er prix: Ernest Patenaude.

Version Anglaise.— 1er prix: Armand Lamothe.

Thème anglais. — 1er prix: Armand Lamothe.

Exercices Orthographiques français. — 1er Prix: Armand Robert.

Arithmétique et calcul mental.— 1er Prix: Armand Lamothe.

Elocution. — 1er prix: Armand Lamothe.

Histoires du Canada et d'Angleterre. — 1er prix: Armand Beauregard.

Prosodie Latine et Grammaire Grecque. — 1er prix: Armand Lamothe.

Préceptes de Littérature et Anthologie.—1er prix: Armand Beauregard.

CLASSE DE METHODE

Excellence. — 1er prix: Amédée Monet.

Catéchisme de Persévérance. — 1er prix: Charles Gareau.

Examen. — 1er Prix: Amédée Monet.

Exercices Littéraires.—1er prix: Amédée Monet.

Version Latine. — 1er prix: Avila Coderre.

Thème Latin. — 1er prix: Amédée Monet.

Version grecque. — 1er prix, Amédée Monet;

Thème grec. — 1er prix, Amédée Monet

Version anglaise, — 1er prix, Aloria Genest.

Thème anglais. — 1er prix, Aloria Genest.

Exercices orthographiques français. —1er prix, Amédée Monet.

Arithmétique et calcul mental. — 1er prix, Amédée Monet.

Diction. — 1er prix, Amédée Monet.

Grammaires latine, grecque, française et anglaise. — 1er prix, Arthur Brissette.

Histoire romaine, géographie et mythologie. — 1er prix, ex-aequo: Arthur Brissette et Charles Gareau.

Anthologie. — 1er prix, Amédée Monet.

CLASSE DE SYNTAXE

Excellence. — 1er prix, Allyre Charest.

Catéchisme de persévérance. — 1er prix, Wilfrid Barrette.

Examen. — 1er prix, Allyre Charest, 2e

Exercices littéraires. — 1er prix, Armand Brosseau.

Version latine. — 1er prix, Allyre Charest:

Thème latin. — 1er prix, Allyre Charest.

Thème grec. — 1er prix, Albert Girard.

Exercices orthographiques français. — 1er prix, Allyre Charest.

Version anglaise. — 1er prix, Allyre Charest.

Thème anglais. — 1er prix, Wilfrid Cornellier.

Arithmétique et calcul mental, — 1er prix, Emery Gendron.

Diction. — 1er prix, Allyre Charest.

Grammaires latine, grecque, française et anglaise. — 1er jprix, Wilfrid Barrette.

Histoire ancienne et géographie. — 1er prix, Wilfrid Cornellier.

Anthologie. — Prix, Wilfrid Barrette.

CLASSE DE SYNTAXE — 2e division.

Excellence. — 1er prix, Euclide Paiement.

Catéchisme de persévérance, — 1er prix, Rosario Chagnon.

Examen. — 1er prix, Euclide Payment.

Exercices littéraires. — 1er prix, Gustave Lemire.

Version latine. — 1er prix, Euclide Paiement.

Thème latin. — 1er prix, Euclide Paiement.

Thème grec. — 1er prix, Euclide Paiement.

Exercices orthographiques français. — 1er prix, Euclide Paiement.

Version anglaise, — 1er prix, Euclide Paiement.

Thème anglais. — 1er prix, Euclide Paiement.

Arithmétique et calcul mental. — 1er prix, Euclide Paiement.

Diction. — Prix, Euclide Paiement.

Grammaires latine, grecque, française et anglaise. — 1er prix, Gustave Lemire.

Histoire ancienne et géographie.— 1er prix, Euclide Paiement.

Anthologie. — Prix, Gustave Lemire.

CLASSE DES ELEMENTS LATINS

Excellence. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Catéchisme. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Examen. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Exercices littéraires. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Version latine, — 1er prix, Ernest Prud'homme.

Thème latin. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Exercices orthographiques français. — 1er prix, Ernest Prud'homme.

Arithmétique et calcul mental. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Langue anglaise. — 1er prix, Henri Demers.

Diction. — 1er prix, Henri Demers.

Diction. — 1er prix, Donat Chagnon.

Grammaires latine et française. — 1er prix, Lucien Lorange.

Histoire sainte et géographie. — 1er prix, Martin Lajeunesse.

Anthologie. — Prix, Gédéon De la Durantaye.

CLASSE DES ELEMENTS LATINS 2e division.

Excellence. — 1er prix, Willie Leclaire.

Catéchisme. — 1er prix, Joseph Lavigne.

Examen, — 1er prix, Willie Leclaire.

Exercices littéraires,—1er prix, Willie Leclaire.

Version latine. — 1er prix, Willie Leclaire.

Thème latin, — 1er prix, Willie Leclaire.

Exercices orthographiques français. — 1er prix, Albert Comtois.

Arithmétique et calcul mental. — 1er prix, Willie Leclaire.

Langue anglaise, — 1er prix, Willie Leclaire.

Diction. — 1er prix, Raymond Beauregard.

Grammaires latine et française. — 1er prix, Georges Thuot.

Histoire sainte et géographie. — 1er prix, Georges Thuot.

Anthologie, — 1er prix, Georges Thuot.

COURS COMMERCIAL

Excellence, Catéchisme, Examen, Exercices littéraires, — Prix, Claude Bouthillier.

Exercices orthographiques, — 1er prix, Albert Lupien.

Version anglaise. — Prix ex-aequo, Albert Lupien et Achille Dussault.

Thème anglais, — Prix, Claude Bouthillier.

Arithmétique, calcul mental et tenue des livres, — 1er prix, ex-aequo, Claude Bouthillier et Albert Lupien.

Grammaires française et anglaise, nouveau cours anglais. — Prix ex-aequo : Claude Bouthillier et Azarie Choquette.

Histoire du Canada, géographie et cartographie. — Prix : Claude Bouthillier.

Stenographie et calligraphie. — Prix : Albert Lupien.

Anthologie — Prix. Azarie Choquette.

Diction — Prix : Azarie Choquette.

COURS PREPARATOIRE

Excellence — 1er prix : Félicien Comtois.

Catéchisme — 1er prix ex aequo, Joseph Chartrand et Lionel Lapierre.

Examen — 1er prix : Hector Gervais.

Lettre — 1er prix : Georges Chaput.

Exercices orthographiques — 1er prix ex aequo : Félicien Comtois et Joseph Chartrand.

Arithmétique et calcul mental — 1er prix : Henri Martin.

Grammaire française — 1er prix : Georges Marchand.

Histoire Sainte et géographie — 1er prix, Hector Gervais.

Anthologie — 1er prix : Léon Dussault.

Nouveau cours anglais — 1er prix: Henri Martin.

Lecture anglaise — 1er prix : Henri Martin.

Calligraphie — 1er prix ex aequo : Rodolphe Tanguay et Georges Chaput.

Lecture française — 1er prix ex aequo : Ubald Colette et Georges Chaput.

COURS PRIMAIRE

Excellence — 1er prix : Archer Chevrette.

Catéchisme — 1er prix : Archer Chevrette.

Exercices orthographiques — 1er prix : Henri Yon.

Examen — 1er prix : Archer Chevrette.

Arithmétique et calcul mental — 1er prix : Henri Laviolette.

Grammaire française — 1er prix : Henri Yon.

Géographie — 1er prix : Archer Chevrette.

Nouveau cours anglais — 1er prix : Charles Fortier.

Lecture française — 1er prix : Henri Yon.

Lecture anglaise — 1er prix : Henri Yon.

Calligraphie — 1er prix : Raoul Derome.

MUSIQUE

Prix spéciaux de plain-chant offerts par Monsieur le notaire F Georges Crépeau, de Montréal, aux élèves qui se sont le plus distingués par leur application et leurs succès dans l'étude du Plain-chant. — 1ère division, Odon Archambault ; 2e division, Lionel Melançon ; 3e division, Louis Cormier ; 4e division, Euclide Paiement ; 5e division, Martin Lajeunesse ; 6e division, Hector Gervais.

Orgue — 1er prix : Joseph Robillard.

Piano — 1ère division, Odon Archambault ; 2e division, Amédée Thouin ; 3e division, Henri Lusignan ; 4e division, Léon Dussault ; 5e division, Henri Yon ; 2e, Albany Martineau.

Violon — 1er prix : Arthur Brissette.

Fanfare et orchestre—Piccolo, Pierre Hébert.

Clarinette — Fortunat Dequoy.

Saxophone — Charles-Emile Parizeau.

Trombone — Charles-Edouard Dagenais.

Baryton — Hervé Savaria.

Contre-basse — Raoul Martineau.

## UNE MARQUISE S'ECROULE

Vers une heure, ce matin, la marquise du musée Eden, boulevard Saint-Laurent, s'est écroulée sur le trottoir.

## ROOSEVELT AU CANADA

Victoria, C. A., 21 — Le président Roosevelt viendra visiter les Kootenays dès que son terme d'office expirera. Le terrible Teddy viendra chasser les "grizzlies" dans leur antre même.

## CONCOURS HIPPIQUE, RUTLAND, VT.

Taux réduits viâ le chemin de fer Rutland, 24, 25 et 26 juin. S'adresser à 130 rue St-Jacques.

## Patrons de "La Presse"

3083. — Blouse pour garçonnet de 2 à 4 ans. Tissus, 3 verges en 36 pouces pour 4 ans.

La description de ces patrons est toujours donnée en français.

Inutile de demander d'autres patrons que ceux déjà publiés.

Les lectrices de "LA PRESSE" peuvent obtenir ce patron aux conditions ordinaires.

Voici le coupon qui doit être rempli avant d'être retourné au DEPARTEMENT DES PATRONS DE "LA PRESSE."

**COUPON**

Patron No 3083.

Département des Patrons, à "LA PRESSE".

Il faut remplir soigneusement les lignes pointillées suivantes:

Nom.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

. . . . . .

No.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Rue.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Ville.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Comté.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Mesure de buste.. .. .. .. .. ..

Mesure de taille.. .. .. .. .. ..

Age.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Quand vous désirez un patron soit pour fillette ou enfant, ne mentionnez jamais la mesure de taille ou de buste; mentionnez l'âge seulement.

Envoyez ce coupon après que vous l'aurez rempli, au DEPARTEMENT DES PATRONS, à "LA PRESSE," avec 10 cents et le patron ci-dessus vous sera adressé quelques jours après.

Quand on laisse l'estomac s'affriblir, la maladie s'implante facilement. En conséquence reconstituez et renforcez l'estomac et les organes digestifs par l'usage quotidien de

TOT

L'Apéritif Bambou

et le régulateur de l'estomac. En vente dans tous les hôtels, bars et chez tous les marchands de vins.

LAWRENCE A. WILSON & CIE, Ltée - Agents Canadiens, Montréal.
A 13

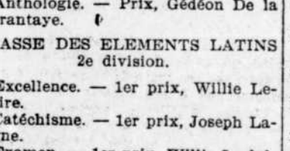
HENRI SCOTT

Avantages extraordinaires pour Cadeaux de Noces et Fêtes

Bagues d'engagement avec diamants, ou autres pierres précieuses, très jolis modèles à des prix modérés. De $5 à $25, et autres jusqu'à $350.
Joncs de mariage, élégants, étroits, bombés, manufacturés par moi-même.
Voici une liste qui vous convaincra de la valeur de ce qui vous est offert :

Corbeilles à fruits, valeur $4.00, pour. . . . . $2.75
Corbeilles à pain, valeur $3.50, pour. . . . . $2.25
Services à déjeuner, régulier $6.75, pour. . . . . $5.50
Corbeilles, VALEUR SPECIALE. . . . . $5.50
Horloges dorées, avec Cupidon. Valeur spéciale, $5.00, pour. . . $3.75
Plateaux à biscuits, de $3.50, pour. . . . . $1.95
BIJOUX de toutes les descriptions et des dessins les plus nouveaux.
BRACELETS plaqués en or, de $1.50 à . . . . . $12.00
BRACELETS en or, de $9 à. . . . . $100
Bagues avec diamant, de $9 à. . . . . $450
Jolis pendants avec diamant, de $25 à. . . . . $400
Montres en or, pour dames, de $9.75 à. . . . . $90.00
Montre en or, pour hommes, de $30 à. . . . . $175
Jolies bagues en or, pour dames, de $2 à. . . . . $25.00
Et une grande variété d'objets de toutes sortes et des plus artistiques à des prix modérés.

SPECIALITE — Examen de la vue



Gratuit par un opticien diplômé.

HENRI SCOTT
479 Sainte-Catherine Est
Tél. Bell Est 761.

# LES CARRIERES DANGEREUSES

**Les règlements seront appliqués, promet la commission des incendies à l'échevin Duquette.**

## TOUJOURS LES POTEAUX

**On ne peut avoir de lumière dans certains quartiers à cause de l'existence du**

**REGLEMENT 343**

L'échevin Duquette s'est présenté, hier, devant la Commission des incendies pour demander si la ville avait l'intention de mettre en vigueur les règlements concernant les carrières dans les limites de la ville. Il a rappelé que l'an dernier, Mme Courtemanche s'était fait tuer par une pierre lancée par une explosion de mine et que, l'autre jour, une femme avait failli se faire tuer presqu'au même endroit et dans les mêmes circonstances. La ville a, dit-il, le droit de réglementer les carrières et le pouvoir de nommer des inspecteurs. Si on ne peut le faire, il suggère qu'on s'entende avec le chef de police pour qu'une couple de fois par semaine des agents visitent les carrières.

La commission a donné son approbation aux paroles de l'échevin Duquette et demandera à la police de visiter les carrières.

L'échevin Duquette a aussi demandé des lumières pour le quartier St Denis, mais le surintendant lui a répondu qu'il ne pouvait poser de poteaux.

Il demande pourquoi la commission n'autoriserait pas l'érection des poteaux pour donner de la lumière aux citoyens quand elle l'a fait pour les fils du télégraphe d'alarme. Il y a, sur la rue Guilford, par exemple 46 familles qui n'ont pas une seule lampe électrique.

L'échevin Yates a promis que son amendement au règlement 343 passerait au Conseil la semaine prochaine et qu'immédiatement ordre serait donné de mettre des lumières partout où il en faut.

# BELLE FETE

Une très jolie soirée dramatique et musicale a été donnée, hier soir, à la salle de l'Académie Saint-Jean-Baptiste, angle des rues Sanguinet et Marie-Anne, par les membres du Cercle Dramatique National Canadien-Français, à l'occasion de la présentation, au cercle, par un groupe d'amis, d'un joli drapeau et d'un magnifique collier à son président, M. J. Ed. Guénette.

On a interprété avec beaucoup de talent la comédie "Le mariage au téléphone", "Le poignard", drame, et une charmante opérette-bouffe intitulée "Quand on conspire".

Tous ceux qui y ont pris part méritent des félicitations. Ce sont MM. J. P. Bélair, Francis Roy, F. Barry, A. Cusson, A. McCaughan, Ernest Gratton, A. Martineau, L. Drolet, W. J. McCaughan et J. A. Denis.

La présentation du drapeau et du collier a été faite par M. l'échevin Noé Leclaire, président honoraire, en quelques mots très appropriés.

Des discours de remerciements ont été prononcés par le Révérend M. A. Paiement, chapelain, et le président du cercle, M. J. E. Guénette.

M. Alban Germain, en l'absence de M. le curé Auclair, fit une jolie improvisation félicitant le cercle et en faisant l'éloge de tous les membres.

La partie musicale a été très bien rendue par les membres du cercle. Un solo de piano par Mme Elie Morel, et le "Reception Polka", solo de cornet par M. L. Clapin, ont été surtout goûtés.

Après la représentation, les membres et leurs invités furent invités à passer aux salons du cercle où les attendait un succulent goûter. Les organisateurs de cette jolie soirée étaient MM. Edouard Girard et Arthur Cyr.

## LA RECOLTE DANS L'OUEST

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21 — On compte sur une forte récolte de grain dans l'Ouest canadien. 5,013,544 acres de terre sont en culture. Sur les 92,352,000 minots de grain récolté l'an dernier il n'en restait que 5,300,000 minots à vendre le 1er juin.

## UN ACCIDENT D'AUTOMOBILE

Mme Sophie Rosella, âgée de 41 ans, domiciliée au No 783 avenue du Parc, a été renversée par une automobile, hier soir, au coin des rues Bleury et Sainte-Catherine.

Mme Rosella a été transportée à l'hôpital Victoria. Les médecins ne croient pas qu'elle ait de blessures internes graves.

Fai
Cigarettes Egyptiennes
MOGUL
Bouts en liège
15c la boite


# UN BRILLANT EVENEMENT

**Le grand bal donné à Québec en l'honneur du contre-amiral Neville et de ses officiers a obtenu le plus grand succès.**

Du correspondant particulier de "La Presse"

Québec, 21. — Québec a rarement vu un événement social aussi chic, aussi réussi, aussi grand, que celui d'hier soir. Le bal du contre-amiral Neville et des officiers de l'escadre anglaise a été un succès sans précédent. L'élite de la société québecquoise y assistait. A leur arrivée, les invités furent reçus dans la salle du conseil législatif transformée en une grande salle de danse, par Madame Neville, épouse du commandant de l'escadre, Madame Galthorpe, épouse du commandant du "Roxburgh", et Madame Royds, épouse du capitaine de l'"Argyle."

Le lieutenant-gouverneur, le premier ministre, l'hon. M. Gouin, Son Honneur le maire et Madame Garneau, furent les premiers présentés aux officiers. Après avoir épuisé le programme de 20 danses, vers onze heures, un souper fut servi aux invités dans la salle de l'assemblée législative. Le contre-amiral accompagnait Madame Garneau, le lieutenant-gouverneur accompagnait Madame Neville. Après le souper on dansa jusqu'à vers 2 heures ce matin.

La musique avait été confiée à l'orchestre du "Hampshire" qui a rendu de très jolis morceaux.

Les décorations étaient magnifiques. A l'entrée principale du parlement une quantité de palmiers avaient été placés; on avait aussi très bien disposé des jolis canons.

Les salles étaient superbement décorées aussi. Parmi les invités on remarquait: le lieutenant Col Roy., D. O. C., et les officiers des différents régiments, les ministres, les consuls et vice-consuls et les principaux citoyens de Québec.

La parade navale a eu lieu ce matin à dix heures.

# NOS INDUSTRIES NATIONALES

**PROTEGEONS-LES**

**Le Canada d'abord**

Le patriotisme vrai et sincère ne consiste pas seulement dans la manifestation des idées politiques.

Chacun de nous doit donc coopérer activement à l'expansion du nom canadien et ce en protégeant nos propres industries.

Un jeune pays comme le nôtre doit pouvoir compter sur le concours effectif des premiers intéressés à son développement. Or l'industrie est bien à-coup sur une des sources les plus fécondes pour activer l'accroissement des richesses d'une nation. Le Canada n'est certes pas dépourvu d'un aide aussi précieux pour quintupler ses forces et ses besoins d'action. Déjà certains de nos produits sont en honneur sur les marchés étrangers, tandis qu'ici l'on se doute à peine de leur valeur intrinsèque et commerciale.

Pendant qu'ailleurs l'on se dispute les marques canadiennes — car le "Made in Canada" a son retentissement partout, — et que l'on déguste surtout nos produits laitiers, ici l'on offre encore des prix exorbitants pour ce qui nous vient de loin, tel par exemple, les fromages importés et les multiples vins toniques dont la provenance peut être problématique.

Pourquoi cette anomalie? Pourquoi payer plus cher pour ne pas avoir meilleur ? Pourquoi surtout encourager le commerce étranger au détriment de nos industries nationales ?

Soyons donc plus pratiques et montrons-nous patriotes.

Puisque nous n'avons mentionné que les fromages et les vins, contentons-nous de dire que la Province de Québec fournit abondamment de ces choses succulentes qui font les délices des gourmets.

Et c'est aux RR. PP. Trappistes d'Oka que nous devons cette véritable aubaine dont le pays est appelé à bénéficier si largement, car les produits d'Oka se popularisent heureusement.

Goûtez donc pour une fois à ce délicieux petit fromage d'Oka, et jugez-en par vous-même.

Le fameux vin phosphaté au Quinquina, qui se fabrique également à la Trappe, est en train de faire une rude concurrence à ses rivaux exotiques. Il répond d'ailleurs admirablement bien à tous les besoins des convalescents et des personnes débiles, c'est un généreux stimulant de la tête et des nerfs, le plus efficace des producteurs du sang pour les jeunes personnes et les femmes faibles.

Ce serait donc faire oeuvre de patriotisme que d'accorder la préférence aux produits d'Oka dont la provenance constitue la meilleure garantie de supériorité. Il y a là un principe d'économie à sauvegarder. Ne perdons jamais de vue nos propres intérêts: "LE CANADA D'ABORD !"

## INNOVATION DESIRABLE

A la suite de quelques remarques faites par le recorder Weir, au sujet des enfants au-dessous de seize ans qu'on écroue avec les prisonniers adultes au poste central, la Commission de police a résolu, hier, de demander à la Commission de l'Hôtel de Ville, l'établissement, dans le sous-sol de l'édifice, d'un endroit pour écrouer les jeunes délinquants âgés de moins de seize ans.

## FUSHIMI EST CONTENT

Train Royal, Banff, par Laggan, 21 Le prince Fushimi a quitté Banff à dix heures, hier matin, avec sa suite; il a dîné à l'hôtel Louise, Laggan, et a pris le souper à Mount Stephen, à Field, hier soir. Il déclare être enchanté de son passage à Banff. C'est là la plus belle journée de son voyage à travers le Canada. Son excursion de pêche a été fort heureuse et la température était merveilleusement belle.

## ORDRE DES FORERSTIERS CANADIENS

La cour du Sacré-Coeur No 514 Invite toutes les cours soeurs des Forestiers Canadiens à se joindre à elle, dimanche, le 23 courant, pour assister à la célébration de la St Jean-Baptiste, avec la section Sacré-Coeur. Le départ se fera à sept heures et trois quarts, de la salle Chagnon, coin de la rue Panet et Ontario.

OMER PARIZEAU,
Chef-Ranger.

# NOUVELLES OUVRIERES

**Les nouveaux officiers généraux de l'Union Internationale des pressiers — Ce que le gouvernement de la Nouvelle Galles du Sud veut faire pour le peuple — Au Conseil des Métiers et du Travail de Montréal hier soir — Pour les ouvriers barbiers de l'union No 455 — La grève en perspective des télégraphistes de New-York serait évitée—La grève des camionneurs est toujours dans le "statu quo" — Chez les machinistes de la loge Victoria, No 111 — Convocations pour ce soir — Faits divers.**

Notre envoyé spécial à la grande convention de l'Union Internationale des pressiers qui se tient actuellement à Brighton Beach, nous informe, que les élections des officiers généraux ont donné lieu mercredi dernier à une vive contestation.

Le vote a finalement donné le résultat suivant: président, Geo. L. Berry, de San Francisco; 1er vice-président, S. Murphy, de Butte City; 2e vice-président, J. G. Warrington, de Saint-Louis; 3e vice-président, P. Breen, de New-York; secrétaire-trésorier, Patrick, McMullen; Les membres de l'ancien bureau qui ont été défaits sont: M. P. Higgins, Wm J. Webb et Edw. W. Gordan.

Par ce résultat la convention se trouve à s'être prononcée en faveur de la journée de huit heures, car tous les candidats élus sont des partisans de ce système.

Le grand banquet qui a été donné mercredi soir à l'hôtel Riccodona a été un brillant succès. Les délégués Canadiens ont été acclamés.

× × ×

Le premier-ministre Carruthers de la Nouvelle Galles du Sud a annoncé hier ses plans pour la prochaine session du parlement. Le programme comprend des pensions pour les invalides, des subventions aux sociétés fraternelles, et l'établissement d'un système par lequel les plus pauvres parmi la population pourront acheter une pension annuelle. Il n'y a aucun doute que ces propositions seront adoptées. Les pensions annuelles seront établies au moyen de l'ouverture de comptes dans les banques d'épargnes du gouvernement et les dépôts faits par ceux qui voudront des pensions, grâce aux subventions du gouvernement, produiront un taux spécial d'intérêt.

Le premier-ministre Carruthers justifie ses propositions en déclarant qu'elles tendent à élever le niveau de la société, à grossir les rangs des sociétés fraternelles, à augmenter l'encouragement à l'économie et, généralement, à aider le peuple dans la lutte contre l'imprévoyance.

× × ×

Le Conseil des Métiers et du Travail de Montréal a tenu hier soir son assemblée régulière sous la présidence de M. J. A. Masse.

Un rapport de la section des Métiers en bâtiment décidant de remettre ses pouvoirs entre les mains du Conseil en ce qui regarde la location des salles a donné lieu à une longue discussion et fut finalement adopté.

A l'avenir c'est le conseil qui louera en sous-main les salles aux diverses unions pour y tenir leurs assemblées.

Il a été lu une lettre de l'union des tailleurs de granit annonçant la fin de la grève et que les membres recevront à l'avenir $3 par journée de huit heures.

La décision prise par le comité général du Parti Ouvrier au sujet du jugement rendu dans la cause Martin-Verville a été entièrement approuvé et sur motion régulière le conseil vote la somme de $50 au fonds de souscription destiné à porter cette cause en Appel.

Les rapports du comité exécutif, du comité du label et de la section des métiers en bâtiment ont été adoptés après discussion.

Plusieurs autres questions de moindre importance furent aussi discutées puis la séance fut levée vers 11 heures.

× × ×

L'union des ouvriers-barbiers, local 455, tiendra lundi prochain au Temple du Travail une importante assemblée.

L'ordre du jour comporte : le rapport du comité exécutif ; le rapport du comité de l'excursion, et celui du comité des finances. On discutera aussi le jugement rendu dans l'affaire Martin-Verville.


## Le dos d'une femme n'est pas fait pour souffrir

**Des milliers de femmes endurent chaque jour des souffrances inouies de dos qui n'ont vraiment pas leur raison d'être.**

Dans les conditions ordinaires de la vie, le dos de la femme doit être fort et capable de lui aider à porter le fardeau de la vie.

Les travaux du ménage sont une dure tâche si vous avez mal au dos.

Le mal de dos vient des reins malades, et que de maux causent dans le monde les reins malades.

Mais elles n'y peuvent rien. Si leur tâche est trop dure, rien de surprenant qu'elles deviennent souffrantes. Le mal de dos est tout simplement un avertissement de la part des reins et on devrait les soigner immédiatement pour éviter des années de souffrances par le mal de reins.

**Les Pilules de Doan pour les Reins**

vous guériront comme elles en ont guéri des milliers d'autres.

Mme Thos. Greig, Alimonte, Ont., écrit: J'étais sous les soins médicaux depuis six mois, souffrant du mal de reins et j'avais le dos si malade qu'il me fallait rester au lit. On me conseilla d'essayer les Pilules de Doan pour les reins. C'est ce que je fis et en une semaine je fus capable de marcher sans beaucoup de douleur et en cinq mois mon dos était aussi fort que jamais.

Les Pilules de Doan pour les reins sont de 50 cents la boîte ou 3 boîtes pour $1.25 chez tous les marchands ou bien elles sont envoyées par la poste directement sur réception du prix, par The Doan Kidney Pill Co, Toronto, Ont. (1) yw



# Danderine

**A Fait Pousser les Cheveux de Mlle Carroll**

**ET NOUS POUVONS**

## LE PROUVER

**Magnifique Chevelure à un Prix Modique**

AU cours de la dernière décade on a fait de grands et rapides progrès dans la matière médicale. Un grand nombre de maladies que l'on considérait incurables il y a quinze ans sont maintenant guéries en quelques jours, et dans beaucoup de cas, elles sont prévenues. Les savants, ces dernières années, ont fait de grandes recherches pour trouver la cause, l'origine, la raison et le point de départ de la maladie, se rendant parfaitement compte que la véritable cause d'une maladie doit être trouvée avant de se servir d'un remède. Les maladies du cheveu, comme beaucoup d'autres maladies, ont été mal diagnostiquées et absolument mal comprises. Ce n'est pas le cheveu même qu'il faut traiter, car il n'est qu'un produit du cuir chevelu, et il en dépend absolument. Le cuir chevelu est le véritable sol où le cheveu est cultivé et nourri, et c'est lui seul qu'il faut traiter si l'on veut avoir de bons résultats. Vous n'avez que faire de traiter la tige d'une plante dans le but de la faire pousser et de la rendre plus belle. C'est le sol où pousse cette plante qu'il faut traiter. C'est pourquoi, le cuir chevelu où pousse le cheveu, doit recevoir votre attention, si vous voulez le faire pousser et embellir ce dernier.

La chute des cheveux est causée par l'assèchement du cuir chevelu, ou par le manque de nutrition, et quand la calvitie arrive, le cuir chevelu a tout simplement perdu toute sa nutrition, le cheveu n'a plus rien pour se nourrir — une plante ou un arbre mourrait dans de telles conditions.

La méthode naturelle et rationnelle, dans l'un ou l'autre cas, c'est de nourrir et de remettre en bon état le sol où le cuir chevelu, suivant le cas, et vos cheveux pousseront et se multiplieront comme le voulait la nature.

## La DANDERINE du Dr Knowlton

est le seul remède pour les cheveux jamais inventé, qui supplée aux nutritifs ou liquides naturels du cuir chevelu. Elle nourrit et vivifie le cheveu et accomplit le travail que faisaient les nutritifs et les liquides naturels du cuir chevelu lui - même. Elle pénètre promptement par les pores du cuir chevelu et le cheveu montre bientôt les merveilleux effets de ses qualités nutritives et vivifiantes.

Une bouteille de vingt-cinq cents est suffisante pour vous convaincre de sa grande valeur comme remède faisant pousser les cheveux et les embellissant — **Essayez-la et convainquez - vous vous-même.** MAINTENANT chez tous les pharmaciens, en bouteilles de trois dimensions : 25c, 50c et $1.00 chacune.

**GRATIS** Pour démontrer que DANDERINE agit promptement nous enverrons un gros échantillon gratuit par le retour du courrier à tous ceux qui enverront cette annonce à la KNOWLTON DANDERINE CO., CHICAGO, avec nom, adresse et 10c en argent ou en timbres pour défrayer les frais de poste. A yw

MLLE J. CARROLL
2307 Ave. Irving, Chicago



Vous êtes bien libre d'acheter des imitations si vous le voulez, mais vous n'aurez pas ce délicieux piquant qui a rendu

# LEA and PERRINS' SAUCE

Si en renom sur les cinq continents.

Demandez à n'importe quel épicier honnête LA MEILLEURE SAUCE—Il ne manquera pas de vous donner la LEA & PERRINS. J. M. Douglas & Co., (Etablis en 1857), Montréal, Agents Canadiens. A xkr


Tous ceux qui ont présenté une demande pour être admis dans l'union seront initiés ce soir-là.

L'assemblée s'ouvrira à 9 h. 30 précises.

× × ×

Hier matin avait lieu la nomination des candidats de l'Association des Manufacturiers Canadiens.

Les deux membres que le conseil choisit en dehors de Montréal ont été élus par acclamation. Ce sont : MM. S. T. Duclos, de Saint-Hyacinthe et Louis Simpson, de la "Montreal Cotton Co." de Valleyfield.

× × ×

Comme résultat de la visite de M. Neill, commissaire du travail des Etats-Unis, conformément aux suggestions faites par lui, il appert qu'un règlement des différends entre la Western Union Telegraph Company et ses télégraphistes a été effectué, et qu'il n'y aura pas de grève. Le colonel R. C. Clowry, président de la Western Union, a adressé ce matin à M. Neill une lettre dans laquelle il définit la position de sa compagnie, et sa déclaration satisfait tous les intéressés, dit-on.

× × ×

La grève des camionneurs qui éclatait hier en cette ville est toujours dans le "statu quo". Les grévistes se sont réunis hier après-midi, à la salle Nault et ce matin ils se sont réunis de nouveau au Temple du Travail. Ils semblent parfaitement solidaires et bien décidés cette fois-ci à résister jusqu'au bout pour obtenir la reconnaissance de leurs demandes qu'ils prétendent très justes et très raisonnables.

La compagnie n'a pas encore décidé quelle attitude elle prendra dans les circonstances.

× × ×

Deux rapports importants ont été récemment livrés à la publicité par le "Women's Industrial Council", de Londres, Angleterre, traitant de la législation du travail des femmes en France et en Allemagne. En France, il appert qu'en 1840, un appel a été fait par M. Villerme demandant une réforme et une amélioration dans la condition des ouvriers de fabrique, et l'année suivante une loi était passée prohibant l'emploi d'enfants de douze ans à un labeur de plus de 8 heures par jour et limitant à 12 heures celui de ceux de moins de 12 ans. En 1874, les femmes et les enfants étaient exclus du travail des mines et des carrières, l'emploi des enfants était encore plus limité et un système d'inspections établi. En 1892, tous les établissements industriels passaient sous le contrôle de l'inspection du gouvernement, à l'exception des ateliers où les membres d'une famille étaient employés. Comme résultat de cette loi plusieurs fabriques de tissus introduisirent le système d'équipes, afin de permettre le fonctionnement continu des usines pour temps complet. En 1900, le système de relais était aboli, pour faire place à une journée de travail de 10 heures où hommes, femmes et enfants étaient employés à la fois. En 1906, la limitation des heures du travail s'étendait aux ateliers et aux bureaux.

× × ×

A sa dernière assemblée la loge Victoria, No 111, des machinistes, a initié 18 nouveaux membres et 27 demandes d'admission ont été reçues.

Il a été adopté une résolution de protestation contre le jugement rendu dans la cause Martin-Verville. Il a été reçu une communication de Toronto, annonçant que la grève des machinistes de cet endroit se continuait toujours, mais que 31 patrons avaient signé jusqu'à présent le contrat pour la mise en vigueur du système de la journée de huit heures.

× × ×

Mardi prochain, il y aura à la salle Poirier, 178 rue Delinelle, une grande assemblée convoquée par le comité exécutif du Parti Ouvrier, pour voir à la propagande du parti dans Saint-Henri.

Plusieurs des meilleurs orateurs du parti ouvrier seront présents et adresseront la parole.

Tous les citoyens sans distinction, ouvriers et autres, sont cordialement invités.

× × ×

Il y aura, ce soir, assemblée chez les briquetiers, les plâtriers, les tailleurs de cuir du local 249, les électriciens de l'union No 463.

## LA QUESTION DE TERRENEUVE

**Sir Robert Bond revient dans son pays sans avoir obtenu l'appui qu'il attendait du gouvernement impérial.**

Londres, 21 — Sir Robert Bond, premier ministre de Terreneuve, a essayé de persuader au gouvernement impérial de remettre à un arbitrage des Puissances neutres la question des pêcheries soulevée par le traité de 1813, désirant que le différend fût réglé par le tribunal d'arbitrage de La Haye. Le secrétaire des affaires étrangères, Sir Edward Grey, a rappelé au premier ministre de Terreneuve, dit-on, que si l'arbitrage échouait la question se trouverait placée sur un terrain délicat.

Sir Robert Bond a finalement décidé de quitter l'Angleterre aujourd'hui, à bord du "Virginian". Durant son séjour en Angleterre, il a mené une campagne de presse en faveur de Terreneuve, donnant à entendre que Terreneuve lutte contre le "trust américain des pêcheries."

Il n'a pas obtenu du gouvernement impérial tout ce qu'il s'attendait d'obtenir, mais il a fait une impression sérieuse sur le Foreign Office en déclarant que le gouvernement de Terreneuve était décidé de mettre en force ses propres lois, à moins que ces lois ne soient abrogées par la seule autorité ayant le pouvoir de le faire, c'est-à-dire le gouvernement impérial.

Sir Robert Bond a péremptoirement refusé pour Terreneuve, tout compromis par lequel cette colonie perdrait quelque chose de son autonomie et l'empêcherait d'appliquer ses propres lois sur son propre territoire.


## LES AMATEURS DE MUSIQUE S'UNISSENT

Les personnes de bon goût et qui s'y connaissent en musique s'unissent pour faire l'éloge du Piano Williams à nouvelle gamme, à cause de la beauté de sa construction et de son excellence artistique. Sa sonorité et ses qualités chantantes ne sont pas surpassées.

J. A. Hurteau & Cie Limitée, 316 rue Ste Catherine Est, Montréal.


## UN QUAI A TEMPLETON

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21.—M. John Lowrey, de cette ville, a obtenu le contrat pour la construction d'un quai à Templeton Est, au prix de $7,000.


Le sang pur est indispensable à la santé parfaite. Saseparelile de Hood donne les deux. (10)



## Pourquoi nous avons le controle du Commerce des Pianistes-Automatiques :: :: ::

Dans ces dernières années les fabricants de pianistes automatiques ont ajouté une soi-disant amélioration à une autre jusqu'à ce que leurs instruments soient devenus tellement compliqués qu'il faut être presque mécanicien pour les faire fonctionner ; il y a des indicateurs en acier à faire marcher, des lignes rouges, des lignes bleues et des points noirs à surveiller ; des leviers à tirer, des boutons à presser — jusqu'à ce que l'on ait des étourdissements et mal aux yeux par suite de l'effort que l'on doit faire. Et après tout, vous n'avez qu'une musique faite à la machine.

Le public s'en est fatigué comme on en a la preuve dans le fait qu'un grand nombre de maisons aux Etats-Unis et au Canada en sont encombrées et les offrent presqu'à moitié prix.

Nous nous sommes emparés de ce commerce parce que nous vendons les "pianistes" les plus simples et les moins compliqués. Un enfant peut faire fonctionner à première vue un "Chase and Baker", un "Hardman" ou un "Kurtzman", et tout amateur peut les faire jouer. C'est plus que des machines, ce sont des créateurs de musique.

**C.W. Lindsay**
LIMITED.
512 Ste Catherine Ouest, près Peel,
396 Ste Catherine Est.
21.24

PANAMAS DE $6 A $25.00,
PAILLE GRANDE VARIETE.

J. R. BOURDEAU,
159 Boulevard St Laurent,
TEL. EST 1850.



## LE "PAIN PURETE"

Est fait entièrement sans être touché par aucune main.

JAS STRACHAN, 246 Ave Hotel de Ville. Phone Est 71.



## LA FARINE "FIVE ROSES"

est tout aussi bonne pour la pâtisserie qu'elle l'est pour le pain. Les gens croient généralement qu'une farine à pâtisserie de première classe ne peut être obtenue qu'avec du blé mou, mais la farine "Five Roses," faite uniquement de blé dur choisi du Manitoba a prouvé, dans des milliers d'essais, qu'elle fait une pâtisserie aussi légère et aussi flocomeuse que la meilleure farine de blé mou ou mélangée. Il n'est pas nécessaire d'avoir deux sortes de farine différentes. Ayez la "Five Roses," épargnez-vous du trouble et ayez chaque fois le meilleur pain et la meilleure pâtisserie.

Lake of the Woods Milling Co.,
LIMITED.
17.19.21


## L'ASSOCIATION MUSICALE

**Collège Ste Elisabeth, à l'Ile Ste Hélène.**

C'est l'Association Musicale du Collège Ste Elisabeth, qui se fera entendre, lundi dans l'après-midi, le 24, à l'Ile Ste Hélène. Nous pourrons constater le talent de ces jeunes musiciens. Un beau programme a été préparé.

**Résumé des règlements concernant les Homesteads du Nord-Ouest Canadien.**

Toute section de nombre pair des terrains de la Puissance au Manitoba, ou des provinces du Nord-Ouest, excepté les lots 8 et 26, non réservés, pourra être prise comme homestead par toute personne se trouvant le seul chef d'une famille, ou par tout individu mâle de plus de dix-huit ans, sur un espace d'un quart de section de 160 acres, plus ou moins.

La demande d'entrée ou d'inspection doit être faite personnellement au bureau de l'agent local ou du sous-agent.

Une demande d'entrée ou d'inspection faite personnellement à n'importe quel bureau de sous-agent, peut être télégraphiée à l'agent local par le sous-agent, aux frais du solliciteur, et si le terrain demandé est vacant lors de la réception du télégramme, cette demande aura la priorité et le terrain sera détenu jusqu'à ce que les papiers nécessaires pour compléter la transaction aient été reçus par la poste.

Dans le cas de "personnification", l'entrée sera sommairement cancellée et le solliciteur perdra tous ses droits de priorité au claim.

Tout individu demandant à faire une pour l'acquisition d'un homestead, et l'on ne recevra qu'une seule demande d'inspection du même individu, tant que l'on n'aura pas disposé de cette demande.

Un propriétaire d'homestead dont l'entrée est faite en due forme et non sujette à être cancellée, peut, sujet à l'approbation du ministère, le céder en faveur du père, de la mère, du fils, de la fille, du frère ou de la soeur, s'ils sont éligibles, mais à aucun autre, en présentant la déclaration de l'abandon.

Là où l'entrée est sommairement cancellée, ou volontairement abandonnée, après l'instruction des procédures de cancellation, le solliciteur d'inspection aura droit au premier droit d'entrée.

Les solliciteurs d'inspection doivent dire en quoi le propriétaire d'homestead est en défaut, et si par la suite la déclaration est trouvée incorrecte, le solliciteur perdra tout droit de propriété quant à la nouvelle entrée, si le terrain devient vacant, ou si l'entrée peut être cancellée sommairement.

DEVOIRS — Un colon devra remplir les conditions s'y rapportant de l'une des manières suivantes :

(1) Au moins un séjour de six mois sur le terrain et la mise en culture d'icelui chaque année au cours du terme de trois ans.

(2) Si le père, ou la mère, si le père est décédé — de toute personne, qui est éligible pour faire l'entrée d'un homestead d'après la teneur de cet acte, demeure sur une ferme dans le voisinage du terrain entré pour ladite personne comme homestead, les conditions de cet acte, quant au lieu de résidence, avant d'obtenir la patente, pourront être remplies par le fait que cette personne habitera avec le père ou la mère.

(3) Si le colon a feu et lieu sur la ferme qu'il possède dans les environs de son homestead, les conditions de cet acte quant à la résidence, pourront être remplies par le fait de résider sur ledit terrain.

Inspection doit posséder les titres requis

Avant de demander des lettres patentes le colon devra donner un avis de six mois, en écrivant au Commissaire des Terres du Dominion, à Ottawa, de son intention de ce faire.

RESUME DES REGLEMENTS SUR LES TERRAINS MINIERS DU NORD-OUEST CANADIEN

CHARBON — Les terrains à charbon peuvent être achetés à $10 l'acre, pour le charbon mou, et à $20 pour l'anthracite. Un individu ou une compagnie ne peut en acheter plus de 320 acres. Une royauté de 10 cents la tonne de 2,000 livres sera perçue sur la production brute.

Une personne de dix-huit ans ou plus, ayant découvert du mineral dans un endroit, peut se choisir un "claim" de 1,500 x 1,500 pieds.

Le prix d'enregistrement d'un claim est de $5.00.

On devra dépenser $100 par année au moins sur le claim ou les payer au régistrateur du district. Lorsque $500 auront été dépensées ou payées le locataire pourra faire faire l'arpentage de son claim et l'acheter à $1.00 l'acre, après avoir rempli toutes les autres conditions.

La patente d'un droit minier devra pourvoir au paiement d'une royauté de 2½ pour cent sur les ventes.

Les claims de travail de mine dans les placers sont généralement de 100 pieds carrés. Prix d'entrée, $5.00 devant être renouvelé tous les ans.

Un solliciteur peut obtenir deux baux pour miner de l'or, de 5 milles chacun, pour un terme de 20 ans, qu'il peut faire renouveler à la discrétion du ministre de l'intérieur.

Le locataire devra faire fonctionner un dragueur par 5 milles, la première saison qui suivra la date de son bail.

Taux, $10 par année pour chaque mille de rivière louée. Royauté de 2½ pour cent perçue sur la production dès qu'elle excède $10,000.

W. W. CORY,
Sous-ministre de l'intérieur.

N. B. — La publication non autorisée de cette annonce ne sera pas payée.
78—n


**BOUTONS DE SUCRE D'ERABLE AU CHOCOLAT**
— DE —
# COWAN

Le bonbon le plus choisi et le plus délicieux jamais offert en vente.

THE COWAN CO., LTD, TORONTO.
135-vn

W. H. Scroggie's — ST CATHERINE ST, UNIVERSITY ST, VICTORIA ST

# Scroggie's LE MAGASIN QUI GARANTIT AUX CLIENTS ENTIERE Satisfaction

## Pour la variété, le style et les prix, ce magasin répond aux exigences de tous les hommes

Sacrifiez une couple d'heures, demain. Ça vous rapportera autant que des gages élevés. Nous avons un grand magasin d'articles de messieurs. Nous excellons sous les rapports de la convenance, de la rapidité du service, de la correction du style et des prix satisfaisants.

Les marchandises de qualité supérieure auxquelles nous faisons allusion coûtent cher. Notre vente de demain va être extraordinaire. Les offres d'articles de messieurs de meilleure qualité sont exceptionnelles.

**Les élégantes chemises de Messieurs, de splendides dessins, que nous exposons, plairont aux plus difficiles.**

Les assortiments, pour demain, seront grandement admirés. Notez les prix, puis venez voir les marchandises.

### ARTICLES D'ÉTÉ

Qu'avez-vous décidé au sujet de nos chemises d'été ? Etes-vous en état d'enlever votre gilet, par ces journées chaudes, pour ne porter qu'une chic chemise seyant à la perfection, une chemise bien confectionnée, en un magnifique tissu.

Voici quelques-unes des nombreuses centaines d'occasions en fait d'articles de toilette :

Chemises de travail, pour hommes. Prix régulier, 50, pour. . . . . 38c

Chemises de négligé, pour garçonnets. Prix régulier 75c, pour. . . . . 47c

Sous-vêtements à rayures de fantaisie, pour hommes. Prix régulier, $1, pour. 59c

Chemises de nuit en coton, pour hommes. Prix régulier, $1.00, pour. . . . . 79c

### Nous avons de quoi satisfaire les grands et les petits

La vente de vêtements de demain comprendra de nombreuses occasions sans précédent.

Etre bien mis ne signifie pas porter des vêtements de styles exagérés, mais simplement des vêtements de bon goût et de bonne qualité, dans tous les détails.

Venez essayer de nos complets d'été, dont l'excellence et la valeur vous plairont. Pour choisir le style et le dessin il vous faudra faire preuve de jugement et de bon goût.

Complets de $10, pour $7.50
Complets de $13.50, pour $10
Complets de $16.50, pour 12.50

### Gants d'une valeur attrayante

Très beaux gants de dames, en fil Lille noir et blanc, longueur au coude, 2 boutons à pression, poignets Mousquetaire. Qualité de $1.00. Prix spécial, samedi matin, la paire. . . . . 75c

Belles mitaines (menottes) en pure dentelle de soie noire et blanche, longueur au coude, très résistantes, pour dames. Prix régulier, $1.00. Prix spécial, la paire. . . . . 59c

### Paniers de pique-niques

Lunch de pique-nique, mis dans de chics paniers, aliments des plus succulents pour une excursion. Assez de provisions pour deux repas de 3 personnes. . . . . $1

5 à 6 personnes, 2 repas. . . . . $2

SPECIAL POUR DEMAIN

Pas de trouble ; tout est prêt pour l'usage.

Langue en gelée par tranches, la livre. . . . . 25c

Jambon cuit en tranches, la livre. . . . . 28c

Bacon à déjeuner, de cochons nourris aux pois, en tranches. . . . . 21c

Bacon Windsor, de cochons nourris aux pois, en tranches. . . . . 22c

## Bas et Sous-Vêtements

Nous faisons environ cinquante pour cent plus d'affaires que l'an dernier et cependant nos stocks sont assortis, et, naturellement, nos bas sont toujours ce qu'il y a de mieux, tandis que nos gants sont parfaits, tant sous le rapport de la qualité que sous celui de la variété des styles.

Bas, longueurs ½ et ¾, en cachemire pure laine noir, blanc, tan, cardinal, rose et azur, pour enfants. Excellente valeur. La paire 15c

Bas en coton, talons et bouts de pied doubles, pour dames. Excellente valeur à, la paire . . . . . 25c

Bas en fil de Lille noir et de couleur, à jour, cheville en dentelle, couleurs non changeantes. Excellente valeur à 35c la paire, ou 3 paires pour $1.00 . . . . . .

Très belles camisoles suisses, à côtes, en fil rond et fort, très élastique, pleine grandeur, garnies de galon de soie, décolletées, sans manches, pour dames. Excellente valeur à, chacune . . . . . 35c

Camisoles suisses à côtes en fil de Lille de très bonne qualité, décolletées, sans manches, garnies de galon, pleine grandeur, pour dames. Excellente valeur à, chacune . 59c

Camisoles suisses à côtes, empiècement de fantaisie, très élégantes et fortes, pour dames. Un grand assortiment d'excellentes valeurs à 50c, 59c, 65c, 75c, 85c, $1.00 . . . . . $1.25 . . . . . .

### TRES SPECIAL

1200 camisoles en coton, à côtes, de bonne qualité, décolletées, manches courtes ou pas du tout, garnies de galon, élastiques, pleine grandeur, pour dames. Splendide valeur à, chacune . . . 12½c

## COIFFURES D'ENFANTS

500 chapeaux et bonnets achetés en bloc d'un fabricant, tous de magnifiques styles, en belle broderie et en fine soie. Toutes les formes dans le lot. Prix réguliers 75c à $2.25. Samedi, chacun 39c . . . . . .

Voyez la vitrine de la rue Sainte-Catherine.

### Echarpes en Dentelle

Ligne échantillon d'agent de manufacturiers d'écharpes en tulle et en chiffon avec soutache Battenberg aux extrémités. Valant jusqu'à $1.75 pour . . . . . 25c

### Empiècement en Dentelle, 50c pour 39c

En dentelle valenciennes et soie, dessins les plus nouveaux. Spécial, demain. Régulier, 50c, pour . . . 39c

### Epingles à Chapeaux, de 75c pour 29c

Grandes épingles à chapeau blanches avec tête forme boule, dessins peints à la main, aussi brun et jais. Régulier 50c et 75c. . . . . 29c

### SACOCHES

Sacoches en cuir massif, ayant le grain du veau marin, ornées d'un miroir, d'un étui à carte et d'un portemonnaie. Une bonne valeur à $1.75, pour . . . . . $1.25

### Horloges dorées de $2.00 pour $1.39

Vente spéciale demain, de 100 horloges dorées, 5 dessins. La meilleure fabrication américaine, chacune garantie. Valeur régulière $1.75, $2.00, pour . . . . . $1.39

### Eventails de $2.00 pour 50c

Echantillons de manufacturiers. Eventails en soie et en plumes, quelques-uns garnis de paillettes, d'autres de dentelle, blancs, noirs et de couleurs, valant jusqu'à $2. 50c

## Choix Spécial de Belles Chemises

POUR LA SAINT-JEAN-BAPTISTE.

50 DOZ. DE BELLES CHEMISES NEGLIGEES, PATRONS BLANCS UNIS ou de FANTAISIE. DESSINS des plus NOUVEAUX. VALEUR de $1.25 à $2.00. Pour samedi, seulement, PRIX SPECIAL de. . . . . $1.00

### Chapeaux de Paille

Beaux chapeaux de paille, FORMES tout à fait NOUVELLES. SPECIAL pour SAMEDI. . . . . $2.50

Aussi les CELEBRES chapeaux de feutre BUCKLEY AND SON, dont je suis le SEUL AGENT pour le Nord de la ville. Choix superbe à. . . . . $2.50

### CHAUSSURES

Valeur spéciale, SOULIERS ou CHAUSSURES en cuir verni, de première qualité. Prix spécial pour la Saint-Jeau-Baptiste. . . . . $4.00

Donc, citoyens de Saint-Jean-Baptiste, pour la Saint-Jean-Baptiste, en foule chez

R. A. GIRARD, 1253 - 55 Boulevard St Laurent. Succursale 821 Boulevard St Laurent. Tél. Bell Est 4343.



## LE TERRIBLE DIABETE

Ne s'attaque jamais à une personne dont les reins sont sains. C'est l'homme, ou la femme, qui laisse affaiblir graduellement ses reins qui devient diabétique.

# VICHY CELESTINS

et une diète appropriée amènent une guérison rationnelle du diabète. Vichy renforce les reins—neutralise l'excès d'acide urique—permet aux reins et à la vessie de remplir convenablement leurs fonctions.

Vichy est un parfait disolvant de l'acide urique et un spécifique contre la goutte, le rhumatisme et toutes les maladies des reins et de la vessie.

Boivin, Wilson & Cie., Montréal, Seuls Agents Canadiens. A



## Vente à Grandes Réductions de Juin de Tapis, Rugs, Rideaux, Meubles et Articles désassortis de Ménage.

THOMAS LIGGET & CO., 642-644 Rue Ste Catherine Ouest.


## ECHOS MONDAINS

Le 6 juin, il y eut une fort jolie soirée chez M. Avila Lapointe, 976 rue Notre-Dame-Ouest, en l'honneur de Mlle Herminie Lapointe, débutante. Ses amis et ses parents lui présentèrent un joli cadeau consistant en une montre d'or. Une adresse fut lue par M. E. Labelle. Ce fut une fête charmante.

× × ×

On annonce de Ste Anne de la Pérade, pour les premiers jours de septembre, le mariage de Mlle Berthe Baribeau, de cette paroisse, avec M. O. Trottier, de St Casimir.

× × ×

M. J. Leroy, de New-York, était de passage à Montréal, dimanche, l'hôte de sa cousine, Mme A. H. Lévesque, de la rue Saint-André.

× × ×

Le Dr J. N. Roy, de la rue Saint-Denis, partira pour ses vacances, le 22 juin, et sera absent un mois.

× × ×

Mlles Léontine Forget et Eva Lafrance sont de retour de leur voyage à Boston.

× × ×

M. Alfred Camaraire, de Saint-Jean, était, hier, à Montréal, pour assister à la distribution des prix au Mont Sainte-Marie, d'où il a ramené avec lui, sa nièce, Mlle Juliette Bouchard.

× × ×

M. et Mme Elie Harvey sont partis hier pour Edmonton, rendre visite à leur frère absent depuis nombre d'années.

× × ×

M. et Mme Jos. Sanche (Elia Dufour), recevront, dimanche, le 25 juin, à leur demeure, No 188 Mitcheson.

× × ×

M. et Mme Trefflé Gareau, de St-Télesphore, Soulanges, sont de passage à Montréal, en route pour Butte City, Montana.

## CONCERT D'ORGUE

**M. LE PROFESSEUR J. D. DUSSAULT DONNERA UN RECITAL, LUNDI APRES-MIDI, A L'EGLISE NOTRE-DAME.**

Lundi après-midi, à l'église Notre-Dame, vers trois heures, M. J. D. Dussault, le savant organiste, donnera un récital de musique d'orgue.

Il nous fait plaisir de remarquer qu'il a à son programme la célèbre symphonie No 6 de Ch. M. Widor, que le maître montréalais exécute d'impeccable façon.

Voici du reste le programme au complet :

I

1.—Sonate op. 42 (1er mouvement). . . . . A. Guilmant
2.—Pastorale op. 29. . . . A. Hoole
3.—Allegretto. . . . . M. Guilbin
4.—Fanfare. . . . . H. Shelley

II

5.—Allegro moderato. . . J. E. West
6.—Chant sans paroles. . . Lemare
7.—Légende. . . . . Faulkness
8.—Rondo de concert. . . A. Hallins

III

9.—Symphonie No 6 . . Ch. M. Widor
a. Allegro.
b. Adagio.
c. Intermezzo.
d. Cantabile.
e. Finale.

**LA CIE DE NAV. CAN. DU ST LAURENT LTEE.**

**Avis**

A commencer du 20 courant, le steamer Préfontaine partira de Montréal les jeudis à 7 heures p.m., pour Champlain et les ports intermédiaires au lieu du vendredi, et le mardi à midi. 94-2

## LE PORT DES COLIS POSTAUX

Londres, 21 — Le ministre des postes, a réouvert les négociations avec le Canada, l'Australie et l'Afrique du Sud, en vue de l'établissement d'un port uniforme pour les colis postaux.


**CACHETS DU DR FRED. DEMERS** contre le mal de tête, guérison en 5 minutes de tous maux de tête, les seuls vraiment bons. Exigez toujours le nom du Dr Fred. Demers, gravé sur chaque cachet.



Pour faire un voyage agréable et confortable et à bon marché, prenez les bateaux de la Compagnie de Navigation Canadienne du Saint-Laurent. Ltée, partant de Montréal tous les soirs à 5 h. au quai Bonsecours. 189—7


## LA REPONSE DE LA COMPAGNIE

La commission des incendies trouve qu'elle ne répond aucunement aux questions posées

### L'ECHEVIN LAVALLEE

Propose que la compagnie soit invitée à rencontrer la commission la semaine prochaine.

**LES DOCUMENTS**

La lettre de la Montreal Light, Heat and Power en réponse aux demandes de renseignements faites par la commission des incendies le 7 juin, la lettre dont tout le monde connaissait le contenu et que personne n'avait pu voir, a été lue hier après-midi, à la séance de la commission.

Après l'accusé de réception de rigueur, la lettre se lit ainsi :

"Pour un historique complet et des explications générales des principes du système de l'échelle mobile de Londres et de son effet sur les prix tels qu'indiqués par la comparaison des statistiques, nous recommandons à votre Commission la lecture du long rapport sur ce sujet du comité spécial nommé par la législature du Massachusetts en mai 1905. Le rapport en question est contenu dans le livre bleu de cet état et ce livre peut être obtenu en en faisant la demande au bibliothécaire d'Etat à Boston.

"Pour le moment, nous déclarons simplement que le principal objet du système de l'échelle mobile, tel qu'appliqué aux services publics, est de permettre à la compagnie de fournir un service à un coup initial plus bas et de réduire de temps en temps le prix du gaz et comme compensation d'augmenter les dividendes payés aux actionnaires, en proportion de l'étendue de la réduction dans le prix.

"En ce qui concerne les bases sur lesquelles le système de l'échelle mobile peut être appliqué à notre Compagnie et aux consommateurs de Montréal, il est impossible de dire quelle base devait le mieux s'adapter aux intérêts des deux parties; la détermination de cette base serait le point de départ d'un arrangement entre les parties en cause. Nous suggérerons en conséquence qu'une commission spéciale composée de trois (3) experts soit nommée, un, par la Ville, un, par la Compagnie "Montreal Light, Heat & Power Co." et un troisième par les deux premiers. Cette commission serait chargée de préparer un rapport montrant ce qu'elle croit être une base satisfaisante aux deux parties, afin d'appliquer le système de l'échelle mobile, comme on le désire."

L'échevin Lavallée trouve cette lettre peu claire et pas du tout conforme à ce qu'on attendait de la compagnie.

"Je ne crois pas qu'on puise, dit-il, douter de la bonne foi de la compagnie, mais elle n'a pas saisi ce que nous lui demandions. Elle a, pour la diriger, des hommes d'affaires qui savent que cette réponse est trop ambigue. Avant de nommer des experts, il faut des réponses claires. Qui sait si nous ne pourrions pas nous entendre dès le début et faire rapport au conseil, sans aller plus loin."

L'échevin Laviolette dit que Montréal n'a pas besoin de savoir ce qui se fait dans telle ou telle ville, il veut lui aussi une réponse plus claire.

La motion suivante de l'échevin Lavallée a été adoptée à l'unanimité.

"Attendu que cette commission a intérêt de savoir pour le moment, dans le cas où le principe du "London Sliding Scale" serait adopté, quels seraient: (a) les relations entre la compagnie et les consommateurs; (b) le prix initial de la lumière; (c) le dividende étalon "standard" payable aux actionnaires; (d) le capital-actions de la compagnie; (e) la base de la réduction du prix du gaz et de l'électricité; et de l'augmentation des dividendes par rapport au prix initial et au dividende étalon;

"Il soit résolu: qu'avant de prendre en considération la contre proposition ou suggestion de nommer des experts, faite par la compagnie, en réponse à la proposition de la Commission en date du 6 juin, il convient d'inviter les autorités de la compagnie à venir rencontrer cette Commission à la séance régulière du 27 du courant, pour, là et alors, discuter la possibilité de l'application du "London Sliding Scale" ainsi que ses bases initiales."

## PAROISSE SAINTE-HELENE

**Pèlerinage à Sainte-Anne de Beaupré.**

Le pèlerinage annuel de la paroisse Sainte-Hélène à Sainte-Anne de Beaupré aura lieu dimanche. On partira de la gare Viger, samedi soir, à 10 heures précises et le retour à Montréal sera vers 9 heures dimanche soir. Les billets sont bons pour revenir jusqu'à mardi soir.

## LA DEMISSION DE L'ECHEVIN MARTIN

A la Commission de Police, hier, l'échevin Gallery a demandé que la démission de l'échevin Martin soit acceptée.

Le président, M. l'échevin Proulx, a fait remarquer que cette démission n'ayant pas été envoyée officiellement au comité et sous due forme, on ne pouvait l'accepter.

M. Zénon Otis, de Sandy Bay, l'un des malheureux qui se sont noyés à Hamilton Cove.


## LA REPONSE DE LA COMPAGNIE

La commission des incendies trouve qu'elle ne répond aucunement aux questions posées

### L'ECHEVIN LAVALLEE

Propose que la compagnie soit invitée à rencontrer la commission la semaine prochaine.

**LES DOCUMENTS**

La lettre de la Montreal Light, Heat and Power en réponse aux demandes de renseignements faites par la commission des incendies le 7 juin, la lettre dont tout le monde connaissait le contenu et que personne n'avait pu voir, a été lue hier après-midi, à la séance de la commission.

Après l'accusé de réception de rigueur, la lettre se lit ainsi :

"Pour un historique complet et des explications générales des principes du système de l'échelle mobile de Londres et de son effet sur les prix tels qu'indiqués par la comparaison des statistiques, nous recommandons à votre Commission la lecture du long rapport sur ce sujet du comité spécial nommé par la législature du Massachusetts en mai 1905. Le rapport en question est contenu dans le livre bleu de cet état et ce livre peut être obtenu en en faisant la demande au bibliothécaire d'Etat à Boston.

"Pour le moment, nous déclarons simplement que le principal objet du système de l'échelle mobile, tel qu'appliqué aux services publics, est de permettre à la compagnie de fournir un service à un coup initial plus bas et de réduire de temps en temps le prix du gaz et comme compensation d'augmenter les dividendes payés aux actionnaires, en proportion de l'étendue de la réduction dans le prix.

"En ce qui concerne les bases sur lesquelles le système de l'échelle mobile peut être appliqué à notre Compagnie et aux consommateurs de Montréal, il est impossible de dire quelle base devait le mieux s'adapter aux intérêts des deux parties; la détermination de cette base serait le point de départ d'un arrangement entre les parties en cause. Nous suggérerons en conséquence qu'une commission spéciale composée de trois (3) experts soit nommée, un, par la Ville, un, par la Compagnie "Montreal Light, Heat & Power Co." et un troisième par les deux premiers. Cette commission serait chargée de préparer un rapport montrant ce qu'elle croit être une base satisfaisante aux deux parties, afin d'appliquer le système de l'échelle mobile, comme on le désire."

L'échevin Lavallée trouve cette lettre peu claire et pas du tout conforme à ce qu'on attendait de la compagnie.

"Je ne crois pas qu'on puise, dit-il, douter de la bonne foi de la compagnie, mais elle n'a pas saisi ce que nous lui demandions. Elle a, pour la diriger, des hommes d'affaires qui savent que cette réponse est trop ambigue. Avant de nommer des experts, il faut des réponses claires. Qui sait si nous ne pourrions pas nous entendre dès le début et faire rapport au conseil, sans aller plus loin."

L'échevin Laviolette dit que Montréal n'a pas besoin de savoir ce qui se fait dans telle ou telle ville, il veut lui aussi une réponse plus claire.

La motion suivante de l'échevin Lavallée a été adoptée à l'unanimité.

"Attendu que cette commission a intérêt de savoir pour le moment, dans le cas où le principe du "London Sliding Scale" serait adopté, quels seraient: (a) les relations entre la compagnie et les consommateurs; (b) le prix initial de la lumière; (c) le dividende étalon "standard" payable aux actionnaires; (d) le capital-actions de la compagnie; (e) la base de la réduction du prix du gaz et de l'électricité; et de l'augmentation des dividendes par rapport au prix initial et au dividende étalon;

"Il soit résolu: qu'avant de prendre en considération la contre proposition ou suggestion de nommer des experts, faite par la compagnie, en réponse à la proposition de la Commission en date du 6 juin, il convient d'inviter les autorités de la compagnie à venir rencontrer cette Commission à la séance régulière du 27 du courant, pour, là et alors, discuter la possibilité de l'application du "London Sliding Scale" ainsi que ses bases initiales."


## PAROISSE SAINTE-HELENE

**Pèlerinage à Sainte-Anne de Beaupré.**

Le pèlerinage annuel de la paroisse Sainte-Hélène à Sainte-Anne de Beaupré aura lieu dimanche. On partira de la gare Viger, samedi soir, à 10 heures précises et le retour à Montréal sera vers 9 heures dimanche soir. Les billets sont bons pour revenir jusqu'à mardi soir.

## LA DEMISSION DE L'ECHEVIN MARTIN

A la Commission de Police, hier, l'échevin Gallery a demandé que la démission de l'échevin Martin soit acceptée.

Le président, M. l'échevin Proulx, a fait remarquer que cette démission n'ayant pas été envoyée officiellement au comité et sous due forme, on ne pouvait l'accepter.



M. Zénon Otis, de Sandy Bay, l'un des malheureux qui se sont noyés à Hamilton Cove.


## LE SPECIFIQUE du Dr MACKAY

Le seul remède contre l'ALCOOLISME et l'habitude des Drogues.

Approuvé et employé par le gouvernement de Québec, les villes de Montréal et Québec, sous le système probatoire. Recommandé spécialement par le clergé. C'est un traitement absolument scientifique, n'exigeant aucune injection hypodermique; on le prend par la bouche à la maison, ne cause aucune perte de temps ou dérangement. Les patients sont guéris mentalement et physiquement. On peut consulter gratuitement le Dr Mackay, tous les jours. Conditions spéciales aux médecins, au clergé et aux municipalités. Toute correspondance strictement privée. Demandez la littérature gratuite, etc. On a fondé un sanatorium pour recevoir les patients privés qui seront sous la surveillance du Dr Mackay. Accommodation de première classe et tout le confort désirable. Adressez:

Dr JOHN M. MACKAY TREATMENT CO., Ltd.,

Le jour—893 Ste Catherine Ouest, angle St Marc. Phone Up 2111.
Le soir—Au No 500 rue St Urbain, Montréal. Phone Est 3768.

280—n yw



## VOUS POUVEZ AVOIR DE LA MUSIQUE N'IMPORTE OU A LA CAMPAGNE . . . .

QUAND vous allez en villégiature, loin de toute attraction musicale de la ville, n'aimeriez-vous pas à entendre de la musique ?

Est-ce que cette musique ne serait pas doublement bienvenue si elle pouvait être variée — si elle pouvait reproduire des sélections de différents instruments de musique ?

Si vous pouviez entendre les plus grands chanteurs du jour, dans toute la beauté, la clarté et la richesse de leur voix—les fameux duos de Caruso et Scotti, Caruso et Melba et autres sélections ?

Pourtant tout cela est possible avec un Gram-o-phone Victor ou Berliner.

Ces étonnants petits instruments reproduisent à votre volonté, n'importe où, la musique jouée par les maîtres des différents instruments de musique.

Ils vous charmeront par un vaudeville, une chanson nègre, un récit, ou vous fourniront de la musique pour danser.

Venez simplement en entendre un aujourd'hui, en vous en allant chez vous ou demandez un catalogue.

Prix, $12.50 à $120.

Nous avons des centaines de régistres de 8 pouces à 40c en montant. Les régistres sont des disques ronds et plats qui prennent peu de place et sont virtuellement indestructibles.

The Berliner Gram-o-phone Co. of Canada, LIMITED.

417 Rue Sainte-Catherine Ouest, Montréal

14 21


## MYSTERIEUSE DISPARITION

Holyoke, E.U., 21 — Reconnaissant l'étonnante publicité effective de "La Presse," M. Joseph Lauzier, — domicilié au No 1 rue Léonard à Chicopee Jonction, Mass. — se recommande instamment à nos lecteurs pour lui faire retrouver sa femme. Celle-ci a quitté le domicile de M. Lauzier, le 20 du mois de mai dernier, pour aller à Baltic, Etat du Connecticut. Elle n'a donné aucune de ses nouvelles, depuis et l'on ignore où elle peut être.

Voici son signalement, lors de son départ : Mme Lauzier portait un long manteau noir, ajusté à la taille, une jupe noire, un chapeau noir garni en velours blanc. Elle pèse 155 livres. Son âge est 44 ans. C'est remarquable, au-dessus de l'oeil gauche, elle porte une cicatrice. Ses cheveux, ainsi que ses yeux, sont bruns. Aux tempes, ses cheveux commencent à blanchir.

Mme J. Lauzier, de Chicopee Junction, Mass.

Toutes informations seront reçues avec reconnaissance par M. Jos. Lauzier, No 1 rue Léonard, Chicopee, Mass., Etats-Unis.

## COLLISION EVITEE

La cour des pilotes a commencé, hier l'enquête sur l'incident "Cassandra" et "John Lambert". Le 24 mai, grâce à la présence d'esprit du pilote Lancrède Perron, de la ligne Donaldson, une collision désastreuse fut évitée vis-à-vis le quai Victoria. Le "John Lambert", ayant donné un signal, en réponse au "Cassandra", exécuta une manoeuvre tout différente. Le pilote Perron dut jeter les deux ancre, faire machine en arrière et tourner son gros navire, de 5,000 tonnes et plus, bout pour bout, dans un espace très restreint, sauvant ainsi le "John Lambert" d'une destruction complète. Mtre Meredith et Holden représentent le Syndicat des Armateurs, qui demande une enquête. Le pilote Perron a été entendu hier.


## $25,000.00

Comme garantie de la vérité absolue de l'histoire de Father John's

Medicine, la somme de $25,000 sera donnée à une institution charitable quelconque sur preuve du contraire.

Il y a un demi-siècle, lorsque le Père John O'Brien, de Lowell, Mass., recommandait à ses paroissiens et amis la prescription qui lui avait rendu la santé et la force, le peuple dénomma ce remède Father John's Medicine.

Ses vertus tonifiantes et reconstituantes expliquent pourquoi il guérit les rhumes et toutes affections de la gorge et des poumons.

A k 17,21,29



Avez-vous Essayé le "PAIN PURETÉ" JAS. STRACHAN, 246 Ave Hotel de Ville. Phone Est 71.


## FUNERAILLES DE DEUX RELIGIEUSES

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Lachine, 21.—Mardi matin, au couvent de Lachine, M. l'abbé Z. N. Hurteau chantait le service funèbre de Soeur Marie-Agnès du Sacré-Coeur, décédée lundi. La défunte (née (Agnes) Lynch, avait fait profession le 22 juillet 1900. Elle était âgée de 27 ans.

Le même jour, à 8½ hrs le Révérend Père Benoit, O.M.I., chantait le service funèbre de Soeur Marie-Adélard de la Croix, née (Marie-Anne) Fafard. La défunte a fait profession le 22 juillet 1897. Elle était âgée de 31 ans. Ces deux jeunes religieuses sont mortes le même jour, à 3 heures d'intervalle.

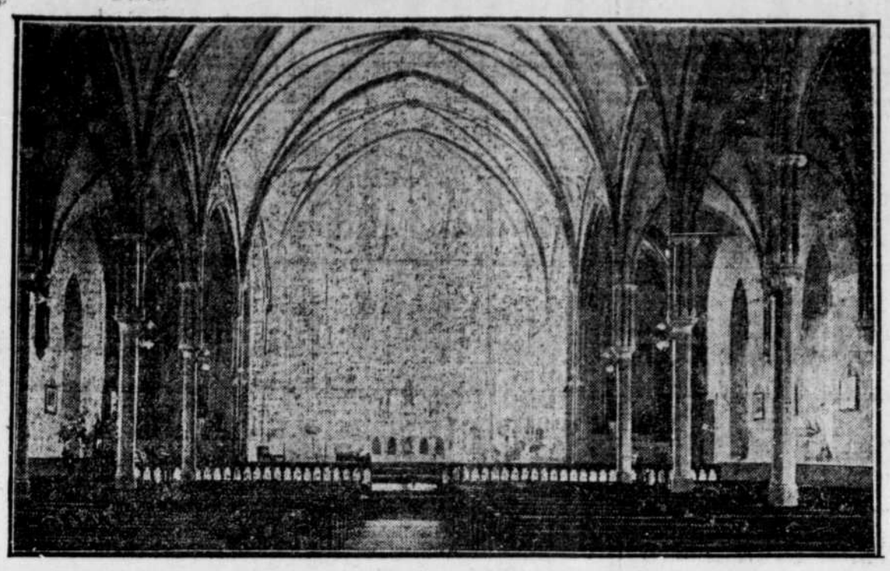
Les élèves du pensionnat s'étaient chargées du chant pour ces deux offices funèbres.


PREMIERE REGLE DE LA SANTE

Demandez à votre médecin: "Qu'elle est la première grande règle pour la santé" ? Neuf médecins sur dix vous diront vivement: "Conservez vos intestins réguliers". Pendant que vous y serez, demandez-lui une autre question: "Que pensez-vous des Pilules d'Ayer contre la constipation ?" Nous nous fierons à lui. Et vous aussi ? Nous n'avons pas de secrets! Nous publions les formules de toutes nos préparations.

A yw J. C. AYER CO., Lowell, Mass.

# A LA MEMOIRE DE SAMUEL DE CHAMPLAIN

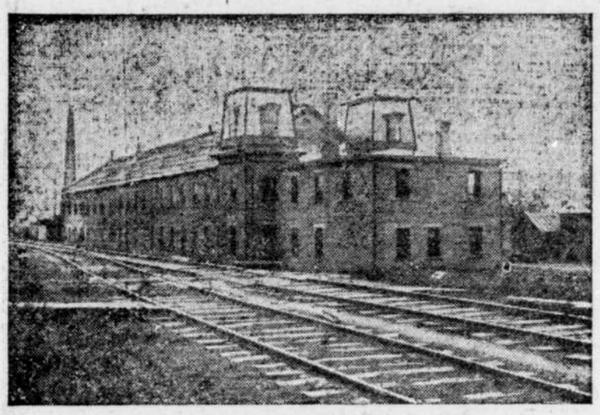


INTERIEUR DE L'EGLISE DE CHAMPLAIN, N. Y., PRES DE LAQUELL E SERA ELEVE LE MONUMENT CHAMPLAIN.

Suite de la première page

corps, travaillera au succès de cette belle entreprise.

Sur ces entrefaites, M. l'abbé Chagnon et M. Gatineau, chaeplain-général et président de l'Union, respectivement, firent une tournée à travers l'Etat de New-York, en vue de fonder de nouveau conseils de la société et



USINE PRINCIPALE DE CHAMPLAIN, N. Y.

de travailler en même temps à populariser l'idée du monument.

Quelques mois après, un comité était formé sous le titre de comité du Monument Champlain. En voici la composition :

Présidents honoraires : Mgr L. M. Dugas, P. A., Cohoes, N. Y. ; Mgr P. O. Larose, V. G., Ogdensburg, N. Y. ; M. l'abbé J. W. Chauvin, Oswégo, N. Y. ; M. l'abbé P. Garaud, Clayton, N. Y. ; M. T. Chagnon, M. D., Brooklyn, N. Y. ; M. Camille Hogue, New-York; M. H. Laroque, M. D., Plattsburg, N. Y.

Officiers : Président, M. A. Charbonneau, M.D., Keeseville, N.Y.; vice-président, M. Olivier Lafontaine, jr., Champlain, N. Y. ; secrétaire, Rév. M. E. C. Laramée, Redford, N. Y. ; trésorier, M. Louis C. Lafontaine, Champlain, N. Y.

On se mit hardiment à l'oeuvre, et quelques semaines plus tard, le comité lançait l'appel suivant :

VUE DE LA RUE PRINCIPALE, (MAIN STREET) DE CHAMPLAIN, N. Y.

## AUX FRANCO-AMERICAINS DES ETATS-UNIS D'AMERIQUE

Compatriotes :

Depuis assez longtemps déjà il est question d'ériger un monument à Champlain, N. Y., pour honorer la mémoire du fondateur de la Nouvelle-France, Samuel de Champlain, qui en 1609, lorsqu'il découvrit le lac qui porte son nom, passa une nuit à l'endroit même où s'élève aujourd'hui le coquet village de Champlain.

C'est un devoir d'honneur pour nous, habitant ce sol des Etats-Unis, d'honorer la mémoire du premier chrétien qui visita ces lieux ; ce serait affirmer notre droit de cité et montrer aux éléments qui nous entourent que nous sommes vraiment chez nous en ce pays.

C'est également notre devoir d'honorer la mémoire de ce grand compatriote. Ce serait affirmer que nous avons conservé profondément vivace la foi qu'apporta Champlain sur ce continent. Quel beau geste en présence des crimes et de l'impiété de la France oublieuse qui fournissait alors de pareils missionnaires et de pareils pionniers au Nouveau-Monde !

En élevant ce monument, nous remplirions un autre devoir qui n'est pas moins important pour nous.

Depuis plus d'un quart de siècle, un patriote dévoué, un prêtre au coeur d'apôtre, a consacré ses forces et son énergie, dépensé son temps et ses deniers à l'organisation de nos forces nationales ; prêchant partout la bonne parole, relevant les courages abattus, ralliant les forces éparses des nôtres.

Digne fils de Champlain, il a continué son oeuvre de dévouement religieux en ce pays.

Ce serait prouver que nous savons reconnaître les services rendus.

Ce monument à Champlain a été depuis longtemps le rêve favori de ce prêtre patriote, le Révérend M. F. X. Chagnon.

Un comité vient de s'organiser parmi les Franco-Américains de l'Etat de New York, pour réaliser ce projet; il s'adresse avec confiance aux compatriotes des Etats-Unis qui veulent en faire une oeuvre nationale, une oeuvre particulière à notre élément.

Ce comité offre toutes les garanties voulues et ne peut manquer d'arriver à un succès. Déjà plusieurs centaines de dollars ont été souscrits ; le terrain est choisi, tout près de l'église de Champlain, N. Y.

Le comité compte sur une contribution générale de tous les Franco-Américains, une obole donnée de bon coeur pour le dévouement à la patrie et à Dieu.

Le temps est relativement court, le comité désirerait connaître vers le premier mars le montant des souscriptions qui doivent être adressées au trésorier à Champlain, N. Y.

Espérant la faveur d'une réponse, nous nous souscrivons vos dévoués :

LE COMITE DU MONUMENT
CHAMPLAIN,
A CHAMPLAIN, N.Y.

L'idée qui a présidé à cette belle entreprise fut d'en faire une affaire populaire et entièrement franco-américaine. Mais, nous dit M. Chagnon, ceux qui n'ont pas eu l'occasion d'entreprendre une oeuvre de cette importance ne peuvent imaginer le nombre de démarches qu'il faut faire, les appels pressants qu'il faut adresser, les veilles qu'il faut s'imposer pour la conduire à bonne fin. Nous n'avons pas beaucoup d'hommes riches parmi nous, dans l'Etat de New-York; car nous tenions avant tout à faire une oeuvre new - yorkaise franco - américaine, tout en faisant appel à la générosité de nos amis des villes du Massachusettes, du Rhode Island, du Connecticut, etc. Au reste, comme je l'ai dit, nous voulions que chacun apportât son obole, large ou petite, à la fondation de notre monument. C'est ainsi que les souscriptions à un sou faites dans les écoles ont pour moi un charme indicible. Ces petits garçons et ces petites filles qui ont versé leur humble offrande ont autant de mérite que le riche qui a souscrit $10. Plus tard, devenus vieux, ces enfants pourront dire sans honte: "et moi aussi j'ai souscrit pour le monument Champlain."

Les première souscriptions furent versées au mois de novembre 1906. Ce sont les conseils de l'Union St J. B. d'A., établis sur tout le territoire des Etats-Unis, qui ont apporté au comité la plus large part des souscriptions. Honneur à ces bons Franco-Américains qui ont compris l'importance de cette oeuvre, au point de vue national.

Les Américains, — exception faites de ceux qui sont d'origine irlandaise,—voient dans cette entreprise hardie un beau et noble geste des descendants de ces vaillants pionniers de la civilisation en Amérique et ils admirent ouvertement les organisateurs de cette fête française. Bien plus, ces Américains se proposent d'imiter, plus en grand néanmoins, l'action de nos compatriotes.

Il y a quelques jours en effet, M. l'abbé Chagnon recevait une lettre de M. L. H. Hays, secrétaire du comité du Monument Champlain de New-York, une lettre demandant toutes les informations possibles sur l'oeuvre du comité franco-américain et priant M. Chagnon d'inviter ses collègues du comité.

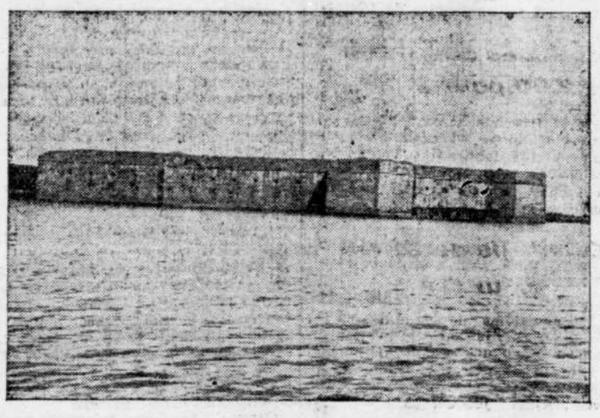
On se rappelle que les législatures des Etats de New-York et du Vermont nommaient, à leur dernière session, un comité de cinq membres avec mission de s'occuper de l'organisation des fêtes qui auront lieu en 1909, lors du dévoilement d'un monument Champlain qui sera élevé en 1909 sur l'île Lamothe, en arrière de la petite chapelle. Ce monument Champlain coûtera plus de $100,000. Le comité qui s'occupe de l'affaire est ainsi composé : président, M. Fletcher Proctor; membres. MM. W. E. Howard, de Middlebury ; H. W. Baily, de Newbury ; M. D. McMahon ; R. W. McCuen, de Vergennes ; W. H. Crocket, M. L. M. Hays en est le secrétaire. Les honorables M. Proctor et Howard, gouverneurs des Etats de New-York et Vermont, se rendront à Champlain pour les fêtes du 4 juillet.

Chose vraiment incompréhensible, les Irlandais de Champlain ont fait tout leur possible pour empêcher la réussite du projet, Pourquoi ?

D'autre part, les Américains se sont montrés pleins de bonne volonté. C'est ainsi qu'à une assemblée du conseil municipal de la petite ville, M. Lafontaine a réussi à faire voter $25 pour la formation d'une garde marine et $75 pour les décorations de la rue qui conduit à l'église. Deux conseillers ont voté contre cette proposition ; ce sont deux Irlandais.

Il n'a pas encore été décidé si le dévoilement du monument aura lieu immédiatement après la messe ou dans l'après-midi ; il est cependant plus probable que la cérémonie aura lieu vers trois heures.

Sa Grandeur Mgr Guertin, évêque de Manchester, officiera, espère-t-on,



FORT MONTGOMERY SUR LE LAC, A 4 MILLES DE CHAMPLAIN, N. Y.

dévoilera le monument et prononcera un discours.

Le prédicateur du jour sera le Rév. M. L. D. Rodier, D.D., de Southbridge, Mass. Les orateurs seront l'hon. M. H. Dubuque, de Fall River, Mass., G. C. Hogue, de New York, A. Hogue, avocat, de Plattsburg. Le discours sera prononcé par M. A. Hogue.

La paroisse de Champlain fut fondée au mois d'octobre 1859 par le Rév. François Campauhoude. La chapelle fut bénite le 15 août 1860 par Mgr de Burlington, Vt. Le Rév. M. Campauhoude fonda une dizaine de paroisses franco-américaines dans l'Etat de New York, diocèse d'Albany, à cette époque. Il mourut en 1879 à Baldwinville, N. Y.

L'abbé F. X. Chagnon prit possession de la cure en 1877.

## CONVENTION DE MUTUALISTES

**Le grand bureau de la C. M. B. A. prépare son congrès du mois d'août.**

Le grand bureau des syndics de l'Association Catholique Mutuelle de Bienfaisance — C. M. B. A. — est en session, aujourd'hui, à l'hôtel Windsor pour régler les détails de la grande convention qui aura lieu à Montréal au mois d'août. Sont présents l'honorable J. F. Hackett, C.R., grand-président, l'honorable F. Latchford, d'Ottawa, le Dr Ryan, de Kingston, E. Staunton, C.R., de Hamilton, C. McQuerney, de Saint-Jean, N.B., M. l'abbé Burke, de l'île du Prince-Edouard, et M. J. J. Behan, secrétaire, de Kingston.

"BOSTON"

SOULIERS DE TOILETTE A LA MODE

NOTRE DEVISE
Ne demandez pas votre point"
mais demandez une chaussure s'adaptant parfaitement à votre pied.

Nous avons, en une variété presqu'infinie, tout ce qu'il y a de plus chic et d'élégant en fait de chaussures d'été, à New York.

Oxfords—Gibson à Boucles, Escarpins et Pantoufles—en Cuir Verni—Bronze Tan, Chocolat et Brun—semelles cousues à la main et semelles à trépointes.

La variété est exclusive—et c'est le plus grand choix du Canada au prix toujours populaire de

BOSTON SHOE STORE
Angle Mansfield et Ste Catherine Ouest. OUVERT LE SOIR.

$3.50

Nous avons un personnel canadien-français exclusivement pour notre clientèle française.
On garantit vous donner satisfaction ou votre argent vous est remis avec plaisir. Commandes par la malle exécutées avec soin et promptitude.

A. y

A L'OCCASION DE LA FETE DE
LA SAINT-JEAN-BAPTISTE
Nous avons préparé une Vente CONSIDERABLE dans la MERCERIE. : :

COMPLETS POUR HOMMES de $7.50 à $9.00. Pour cette occasion . . . . . $5.00
COMPLETS D'ETE PALES, valant $12.00. Pour cette occasion. $6.75
HABITS POUR GARÇONS, STYLE NORFOLK, de 24 à 32 patrons assortis, valant de $3.00 à $4.00, pour cette occasion. . $1.98

DANS LA MERCERIE
CHEMISES NEGLIGEES de toutes les GRANDEURS et de PATRONS VARIES, valant 75c, pour cette occasion . . . . . 39¢

CHAPEAUX ! CHAPEAUX !
ASSORTIMENT COMPLET de CHAPEAUX de paille, pour hommes et garçons que nous vous vendrons au prix du gros.

B. Schaffer, 365-Avenue Mont-Royal-365

18.21

COMPLETS NON DOUBLES

$12.00 et $15.00

Pourquoi payer davantage à votre tailleur pour un complet ni si bien taillé ni si bien fait.

Nous garantissons un ajustement parfait et satisfaction, ou votre argent vous sera remboursé.

3 MAGASINS :
475 rue Ste Catherine Est,
336 rue Ste Catherine Ouest
Et angle des rues Craig et St Pierre.

"MALE ATTIRE"

DANS la bière Pabst Blue Ribbon vous trouverez les meilleurs aliments pour les muscles et le sang sous la forme la plus avantageuse, la plus digestible.

Le procédé Pabst de maltage de huit jours change en valeur nutritive RÉELLE les propriétés nutritives POSSIBLES de l'orge.

Pabst Blue Ribbon
La Bière de Qualité

est la plus nourrissante de toutes les bières, parce qu'elle est riche en éléments toniques et qu'elles est rendue délicieuse et appétissante par la saveur et l'arome d'un houblon de choix.

La méthode parfaite de Pabst pour le maltage, le brassage, le filtrage et la stérilisation font de la Pabst Blue Ribbon une bière parfaite — un aliment pur, liquide qui donne de la vigueur et du ton au système tout entier.

Buvez-la pour la santé qu'elle donne, pour le bon goût, la saveur satisfaisante que l'on ne trouve que dans la bière Pabst Blue Ribbon. Vous jouissez d'un verre aux repas ou entre les repas.

Quand vous commandez de la bière demandez la Pabst Blue Ribbon.

Faite par Pabst à Milwaukee
Est embouteillée seulement à la brasserie.

L. Chaput Fils & Cie,
2 rue De Bresoles, Montréal,
Téléphone M. 2168

A yw

LES MAUX D'ESTOMAC

Le mauvais fonctionnement de l'estomac et la digestion pénible sont la cause d'un grand nombre de maladies.

Quand la nourriture n'est pas parfaitement digérée le système n'en retire aucun bénéfice et les maux d'estomac apparaissent.

Puis vous maigrissez, devenez faible, nerveux et débilité, votre énergie s'en va, vous perdez votre gaîté, votre force et votre vigueur et vous devenez indolent, avez le vertige, votre appétit est nul, et vous souffrez de dépression et de langueur. Le point le plus important est de remettre l'estomac en bon état pour qu'il puisse bien digérer les aliments et le moyen le plus facile, le plus prompt et le meilleur pour faire cela est de prendre les

BURDOCK BLOOD BITTERS.

Mlle Lizzie Furlotte, Jacquet River, N. B., écrit : "J'ai beaucoup souffert de l'estomac et je ne savais que faire. J'ai consulté plusieurs médecins, qui me donnèrent des remèdes, mais malgré tout j'allais toujours de mal en pis. Un jour j'eus la bonne chance de rencontrer une amie qui avait souffert de la même maladie que moi. Mon amie me parla de la merveilleuse guérison que m'avaient procuré les "Burdock Blood Bitters et elle me conseilla d'en acheter une bouteille. Je le fis et quel heureux changement la première bouteille accomplit. J'en ai pris deux autres et ma guérison fut complète et je ferai toujours les louanges des B.B.B.

Prix $1.00 la bouteille ou 6 bouteilles pour $5.00. (1) y w

## LES EMPLOYES DE TRAMWAYS

**QUELQUES CHIFFRES SUR LEUR ASSOCIATION DE BIENFAISANCE.**

L'Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de tramway de Montréal se réunira, ce soir, dans leurs bureaux de la rue Côté. Ce sera la réunion annuelle.

Le président de l'Association, M. Duncan Macdonald soumettra à l'assemblée son quatrième rapport annuel.

Sans parler des visites faites par les médecins de l'Association, et de l'argent payé pour médicaments, dont le montant total s'élève à $1,804.73, les malades et les blessés ont reçu, cette année, la somme de $9,737, contre $8,706.70, l'an dernier. L'Association a, de plus, payé pour frais funéraires et assurances la somme de $6,016.69 contre $9,050.01 l'an dernier.

Depuis la fondation de l'Association, le 1er octobre 1903, la somme de $453,911.75 a été payée en bénéfices de maladies, en bénéfices mortuaires, frais funéraires, etc.

Le troisième pique-nique annuel sous le patronage de l'Association, au Parc Dominion, l'an dernier, a rapporté la somme de $6,381.09.

M. A. Gaboury a été appelé à faire partie du Comité d'administration en remplacement du regretté M. Ludger Trudeau, et le Dr W. E. Nelson à la place de feu le Dr Cameron, comme médecin de la division de Saint-Henri.

A Noël, la compagnie des chars urbains a fait parvenir à l'Association, la somme de $3,000. Ce montant ajouté à la contribution convenue et spécifiée dans les règlements de l'Association fait, en chiffres ronds, comme venant de la part de la Compagnie, la somme de $13,397.30. Si à ce montant on ajoute les contributions des membres, $10,891.50, le produit du pique-nique, les intérêts sur les placements et les dépôts dans les banques, qui s'élèvent à $7,679.79, cela fait un revenu pour l'année courante de $31,968.59; les dépenses étant de $24,555.97, il reste un surplus de $7,412.62.

## UNE ECOLE EN DANGER

**L'Institut du Baron de Hirsch fermerait ses portes.**

L'Institut du Baron de Hirsch, rue Bleury, pourrait bien fermer ses portes, si les difficultés survenues entre les directeurs de cette école et la Commission Scolaire Protestante ne se règlent pas.

Les Juifs paient leurs taxes d'écoles à la Commission protestante. L'institut donne l'instruction élémentaire à un millier de petits Israélites sans demander un sou à la commission pour le loyer, les frais d'éclairage, etc.

Les directeurs de l'institut croient que cela devrait cesser. Ils demandent que la commission paie les instituteurs des classes élémentaires, en retour ils prêteraient l'école à la commission à un prix nominal.

On espère cependant en arriver à un arrangement.

## PERSONNEL

Mlle Georgiana Fortin, qui a passé la saison à Montréal pour suivre les cours du conservatoire au McGill, et cela avec tant de succès, est retournée hier dans sa famille qui demeure à Magog.

## DISTRIBUTION DE PRIX

Mardi soir, le 25, à 8.15 heures, aura lieu, aux Salons Artistiques, rue Saint-Denis, la prochaine proclamation des lauréats et la distribution des prix aux élèves du Conservatoire d'Art Dramatique. On compte sur la présence de plusieurs personnages éminents.


# TROIS FAITS

**A Considérer par les Femmes Malades**

PREMIER. — Que presque toutes les opérations accomplies sur des femmes, dans nos hôpitaux, résultent de la négligence de symptômes tels que maux de reins, périodes douloureuses et irrégulières, déplacements des organes féminins, douleur au côté, sensation brûlante à l'estomac, pesanteur, nervosité, étourdissement et insomnie.

SECOND — Le remède qui a opéré le plus de guérisons radicales de maladies des femmes est le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. Il régularise, renforcit l'organisme mieux que tout autre remède.

Depuis trente ans il a contribué au maintien de la vigueur chez les femmes, à guérir les maux de reins, nervosité, maladies des rognons, inflammation des organes féminins, faiblesse et déplacements; il régularise les périodes parfaitement et en fait disparaître les douleurs. Il est aussi précieux pour le temps qui précède la maternité et le changement de vie.

TROISIEME. — La grande quantité de témoignages volontaires et reconnaissants conservés au Laboratoire Pinkham, Lynn, Mass., dont plusieurs sont de temps à autre publiés avec permission prouvent avec évidence la valeur du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham et des conseils de Mme Pinkham.

INVITATION PERMANENTE DE MADAME PINKHAM AUX FEMMES. — Les femmes souffrant de faiblesse féminine quelconque sont invitées à communiquer promptement avec Mme Pinkham, à Lynn, Mass. Toutes les lettres sont reçues, ouvertes, lues et les réponses transmises uniquement par des femmes. Des symptômes donnés, votre mal peut être localisé et l'on conseille les moyens les plus sûrs et les plus rapides de guérison. Depuis 25 ans, Mme Pinkham sous la direction de celle-ci, d'abord, et seule depuis son décès, n'a pas cessé de donner ses conseils gratuitement aux femmes souffrantes. La grande expérience de Mme Pinkham dans le traitement des maladies des femmes lui donne les connaissances nécessaires pour soigner votre cas. En vérité, toute femme, riche ou pauvre, doit être folle, si elle ne profite pas de cette généreuse offre de secours. — A.



# Bon Ami

Le meilleu savon à écurer qui soit fabriqué

Un Savon à écurer,
A polir le métal,
A nettoyer le verre.

Vous cherchez la fraicheur et le confort pour l'été

ACHETEZ UN CORSET

# E T

NUL AUTRE PAREIL POUR LE BIEN-ETRE ET L'ELEGANCE

**DEMANDEZ-LE**

19,21


## NOUVELLES MARITIMES

L'on prochain, la ligne Allan placera le "Grampian" et le "Hesperian" sur le service Glasgow-Montréal. Le chiffre des passagers réclame cette augmentation des moyens de transport. Actuellement, les lignes Allan et Donaldson font un trafic énorme de fret et de passagers, d'Ecosse au Canada. Les deux nouveaux paquebots de la ligne Allan seront lancés cette année. Avec l'"Ionian" et le "Pretorian", ces navires pourront, sinon faire concurrence aux paquebots de la ligne Donaldson, l'"Athenia", le "Cassandra", le "Parthenia" et le "Lakonia", du moins libérer l'encombrement qui se constate à chaque traversée.

Le "Corinthian" et le "Sicilian", du service Glasgow, seront affectés au service de Philadelphie et Saint-Jean, et le "Ndmidian" ira à Boston.

Le "Mongolian" et le "Carthagenian" augmenteront la flotte du service Londres-Havre-Montréal.

Le voyage d'essai du "Corsican", hier, sur la Clyde, a donné une vitesse maximum de 18 noeuds, et une vitesse moyenne de 17.6. Le "Corsican" partira de Liverpool pour Montréal le 11 juillet prochain, et remplacera l'"Ionian", placé sur la ligne Glosgow-Montréal.

Le "Kensington" partira de main pour Liverpool, avec une forte liste de passagers. On assure que la semaine dépasse tous les records précédents, quant au chiffre des passagers partant de Montréal.

Le "Victorian" a quitté le port ce matin, avec 200 passagers de première, 280 de deuxième et 900 de troisième. Il prendra les malles à Sydney demain soir ou dimanche.

On attend l'"Empress of Britain" cet après-midi, à Québec. Il a débarqué ses sacs de malles à Sydney, hier, à 2.43 heures, et le train spécial arrivera ce soir même ici.

Le "Canada", ligne Dominion, est parti hier de Liverpool pour Montréal, avec 1.621 passagers, dont 1,220 de troisième.

NAVIRES DANS LE PORT

"Cassandra", 4726, Mitchell, Glasgow, Donaldson.
"Montauk", 2612, Morgan, Floride, Elder Dempster.
"Canada Cape", 2795, Symonds, Sud Afrique, Elder Dempster.
"Sokoto", 1968, Omaneny, Mexique, Elder Dempster.
"Ontarian", 2780, Peters, Londres, Allan.
"Victorian", 6744, McNichol, Liverpool, Allan.
"Lake Manitoba", 6275, Evans, Liverpool, C. P. R.
"Kildona", 2349, Roberts, Shields, Thomson.
"Kensington", 5645, Thornton, Liverpool, Dominion.
"Montréal", 5552, Bothby, Londres, C. P. R.
"Montcalm", 3508, Holder, Bristol, C. P. R.
"Vancouver", 3386, Evans, Liverpool, Dominion.
"Sicilian", 3964, Fairfull, Glasgow, Allan.

## MARIAGE RICHARD-CARTIER

Mardi matin, à 7 heures, en l'église de Saint-Antoine de Richelieu, a été célébré le mariage de Mlle Marie-Jeanne Cartier avec M. le notaire Jean-Marie Richard, de la ville de Saint-Ours.

Tous deux étaient acocmpagnés de leur père, M. L. Joseph Cartier, seigneur de Saint-Antoine, et M. J. Adolphe Richard, marchand, de Contrecoeur.

M. l'abbé Elie J. Auclair, de l'archevêché de Montréal, donna la bénédiction nuptiale et fit une très jolie allocution.

Le programme musical fut bien rendu par M. le docteur Colette, Mme Colette, Mme Déziel, Mlles Gertrude et Ernestine Phaneuf, M. J. L. Cartier et M. R. Raymond, M. le Dr G. E. Cartier, de Montréal, tenait l'orgue.

Après un déjeuner servi chez les parents de la mariée, tous s'embarquèrent à bord du yacht "Ferdinand" pour aller reconduire à Beloeil M. et Mme Richard, partant pour un voyage au Saguenay.

## ASSOCIATION ST JEAN-BAPTISTE

**Section St Pierre**

Tous les citoyens qui fréquentent l'église Saint-Pierre sont priés de se rendre, dimanche, 23 juin, à 7½ heures a. m., en face de cette église, pour prendre part à la procession de la St Jean-Baptiste. Les membres de la Société de Tempérance et de l'Alliance Nationale cercle Saint-Pierre, sont spécialement invités.

JOSEPH LAPOINTE,
Secrétaire.


Pour faire un voyage agréable et confortable et à bon marché, prenez les bateaux de la Compagnie de Navigation Canadienne du Saint-Laurent. Ltée, partant de Montréal tous les soirs à 5 h. au quai Bonsecours

1sv—7



## "Premier Secours" aux Intestins

QUAND surgissent la cardialgie, les brûlements d'estomac, la mauvaise haleine, le mal de tête, la langue chargée, les vents d'estomac, ou qu'apparaît l'un quelconque de ces signes précurseurs de l'indigestion, le vieux Docteur Cascaret doit être à l'endroit voulu, dans votre poche.

Le Dr Cascaret garantit guérir les cas les plus obstinés de constipation et d'indigestion, sans malaise, ni inconvénient.

Son remède ne cause pas de colique, ne purge pas, mais il fait fonctionner naturellement les muscles qui tapissent les parois des intestins.

× × ×

Le manque d'exercice affaiblit et relâche ces muscles intestinaux, tout comme il affaiblit les muscles des bras et des jambes.

Le vieux Dr Cascaret atteint directement ces muscles intestinaux. Il les active tout comme un bain froid activerait une personne paresseuse.

Alors il les fait fonctionner (par l'intermédiaire des nerfs) jusqu'à ce que cet exercice les rende si forts qu'ils n'aient plus besoin de secours pour remplir leurs fonctions.

× × ×

Les dîners trop copieux, les soupers tardifs, le whisky, le vin, ou la bière, un excitant des nerfs, l'exposition soudaine au froid ou à la chaleur et une douzaine d'autres choses analogues fatiguent les muscles intestinaux.

Dans de tels cas un sou de Cascaret à temps vaut cinquante piastres de traitement plus tard, sans compter les souffrances, le malaise, la perte d'énergie en affaires et la perte des plaisirs sociaux que ça prévient.

× × ×

Petite boîte plate de Cascarets, faite pour qu'elle ne vous gêne pas dans votre portemonnaie ou votre poche de gilet.

Contient six tablettes de Bonbon. Prix dix cents la boîte, chez tous les pharmaciens.

Assurez-vous que ce sont les véritables, fabriqués seulement par la Sterling Remedy Company, et jamais vendus autrement. Chaque tablette portant les lettres "CCC".

742 k


## AU BOULEVARD SAINT-PAUL

**Inauguration officielle du service d'éclairage.**

Le service d'éclairage à l'électricité, installé par M. L. J. Marchand, au Boulevard Saint-Paul, a été inauguré officiellement, hier soir.

M. l'abbé J. O. Jolicoeur, curé, a béni les travaux. Il était entouré du maire Chs Mignot, des conseillers P. Laframboise, A. Gagnon, J. Deslauriers, E. Charbonneau, J. Charland, MM. Ls Coderre, avocat de la municipalité, Art Ecrément, secrétaire-trésorier; L. J. Marchand, A. Bazin, R. H. Beaulieu, O. Sarazin, le chef E. Robillard, O. Longtin, T. Longtin, W. Marsh, J. J. Campbell, G. A. Wendt, J. A. Major, Dr Léon Dubois, Alex. Williams et un grand nombre d'autres citoyens.

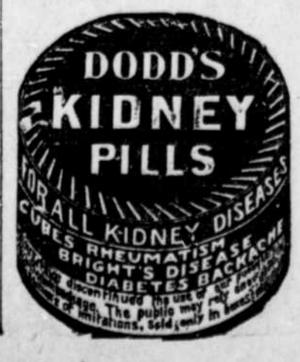
Plusieurs discours ont été prononcés à la salle du conseil, et il y a eu réception chez le maire C. Mignot.

Il y a actuellement 40 lampes à arc posées dans les rues et 350 lampes de 16 bougies dans les maisons.

L'inauguration de ce service d'éclairage au Boulevard Saint-Paul, marque le commencement d'une ère de progrès qui s'accentuera certainement.

## MORT DE MLLE A. PRINCE

Windsor, Ont., 21. — Mlle Arabella Prince, âgée de 79 ans est morte, hier soir, à l'Hôtel-Dieu, après six semaines de maladie résultant d'une chute.




# Colonial House

Square Phillips

# VENTE ANNUELLE DE JUIN

## ESCOMPTES GENEREUX dans tous les RAYONS

## *Quelques Offres Spéciales :*

### RAYON DES CHAPEAUX D'HOMMES

**Etalage de valeurs spéciales en fait de Chapeaux de paille et Panamas.**

Chapeaux de toile à 25c, 35c, 50c et 65c.

Chapeaux de flanelle pour la campagne, couleurs : blanc, marine, Royal, Cardinal, gris et tacheté. Spécial 65c moins 10 p.c.

Chapeaux de paille pour garçonnets, valeur spéciale 45c.

Casquettes en Tweed de fantaisie pour garçonnets, grand assortiment de styles, régulier 50c à 60c pour 25c.

### RAYON D'ARTICLES POUR HOMMES

1 ligne de bretelles françaises, en tissu de la meilleure qualité, régulier 50c pour 40c.

1 lot de ceintures de cuir, de toutes les grandeurs, moins 20 p. c.

1 lot de mouchoirs de fantaisie Français, un très grand assortiment de nouveaux dessins, régulier 75c pour 45c.

40 douz. de mouchoirs de toile, ourlés, bonne qualité, $3.00 la douzaine pour $2.25.

1 Table de sous-vêtements en Balbriggan et fil de Lisle, moins 20 p.c.

Chemises de négligé pour hommes et garçonnets à des prix spéciaux.

Beaux Tricots de laine pour garçonnets, tout marine et couleurs d'école.

### RAYON DES VETEMENTS CONFECTIONNES

Costumes en Tweed et Worsted pour hommes et jeunes gens, nouveaux styles et couleurs, grandeurs assorties, prix $15.00 à $25.00, moins 50 p.c.

### Offre Spéciale pour aujourd'hui et demain

Habits et pantalons en Homespun et en tweed Oxford pour hommes et jeunes gens, couleurs claires, sans doublure, coupe élégante, grandeurs 33 à 42, prix $10.00 à $16.00, moins 20 p.c.

Pantalons désassortis, moins 10 pour cent.

Vestes lavables de fantaisie, moins 10 p.c.

Imperméables en Cravenette, moins 20 p.c.

Pantalons en Duck, moins 10 p.c.

### Pour enfants et garçonnets

Costumes Norfolk en tweed, moins 50 p.c.

Complets, 3 articles, moins 50 pour cent.

Complets, 3 articles, en Homespun et complets Norfolk, moins 10 p. c.

Complets lavables pour enfants, moins 10 p.c.

Costumes de matelots en serge marine anglaise, moins 10 p. c.

Culottes de garçonnets, moins 10 p. c.

Costumes Eton, moins 10 p.c.

### RAYON DU TAILLEUR

Lignes spéciales en Worsteds et Flanelles, dessins et couleurs de choix, moins 10 p.c.

Ligne spéciale de Tweed anglais et Ecossais dans les derniers dessins, moins 20 p.c.

Fameux Tweeds d'Halifax, de plusieurs nuances, qui font des complets frais et attrayants.

Ligne spéciales de serges et worsteds anglais, marine et noir, pour pantalons, imperméables, etc., à des escomptes spéciaux.

Style et ajustement de la plus haute qualité. Une attention spéciale est aussi donnée aux garnitures, etc. ; et les clients peuvent être certains d'avoir la meilleure valeur possible.

### RAYON DES CHAUSSURES D'HOMMES

***Offres Spéciales de Fin de Semaine***

Souliers à boucles, en poulain verni, pour hommes, $5.00 pour $1.50.

Souliers à boucles, en poulain verni, pour hommes, arrière en chevreau, $5.00 pour $2.00.

Oxfords en chevreau Vici, pour hommes, $5.00 pour $2.00.

Oxfords en poulain verni, pour hommes, bouts larges, $5.00 pour $2.00.

Souliers Oxford et Blucher, empeigne vernie, pour hommes, $6.50 pour $3.50.

Balmorals en chevreau verni, bouts moyens, pour hommes, $6.00 pour $4.00.

Balmorals en poulain verni, bouts étroits, nouvelle forme pour hommes, $5.50 pour $3.50.

Balmorals Blucher en poulain verni, pour hommes, $5.25, pour $4.00.

Oxfords en chevreau Vici, Strong et Carfield, pour hommes, $6.50 pour $4.50.

Bottines en veau marin tan, bouts étroits, pour hommes, $7.50 pour $3.50.

Oxfords en veau tan, grandes pointures pour hommes, $5.00 pour $3.50.

### RAYON DE LA PORCELAINE

3 Tables d'ornements, vases, plats de fantaisie, tasses et soucoupes, etc., moins 50 p. c.

Stock entier de vases, ornements, bustes, etc., moins 20 p.c.

50 Doulton Rouge flambe, régulier $10.00 à $15.00 pour $5.00.

Reste d'assiettes de fantaisie Doulton, régulier $2.50 à $5.00, pour $1.00.

Reste d'échantillons Japonais, tels que : Vases, jarres à biscuits, pots à chocolat, plats, assiettes, etc., régulier, $2.00 à $5.00 pour $1.00.

### ROYON DE L'OPTIQUE

Stock entier d'horloges de 10 p. c., à 33⅓ p. c.

Réveille-matin, pendules de bureau, horloges grand'père, moins 10 p. c.

Regulateurs français, légèrement endommagés, moins 33⅓ pour cent.

### RAYON DES LAMPES

Complet assortiment de lampes en verre, en nickel et en fer forgé, convenables pour maisons de campagnes, moins 20 p. c.

Nous venons de recevoir un lot d'abat-jour en papier, régulier $1.25, $1.35, $1.50, moins 10 pour cent.

### RAYON DE L'OPTIQUE

Vue examinée gratuitement par un réfractionniste d'expérience.

Lignes spéciales de lunettes et lorgnons, moins 25 p. c.

Stock entier de baromètres, thermomètres, lorgnettes, jumelles d'opéra Lemaire et longues-vues, loupes, compas, etc., moins 20 p. c.

Tuyaux accoustiques de toutes descriptions, moins 25 p. c.

### Articles Pyrographiques

Nous venons de recevoir un nouvel assortiment de bois blanc dans les derniers dessins, moins 10 p. c.

Ligne discontinuée de bois blanc, moins 50 p. c.

### KODAKS

Toujours en stock une complète collection de kodaks Eastman et accessoires.

Développement, impression et agrandissement faits sur les lieux à prix modérés.

### Rayon de l'Argenterie Pure

Lignes spéciales des plats à bonbons, services à thé, grils à rôties, boîtes à thé, salières et poivrières, saucières, plateaux à bonbons, cadres pour photo. Vases, etc., etc., moins 20 p. c.

Cuillers à thé, à dessert, de table, fourchettes à dessert, de table, en plusieurs modèles, moins 10 p. c.

### Articles d'Argent Plaqué

Stock entier moins 20 p. c.

Chaque article garanti entièrement plaqué.

Réductions spéciales en assiettes à pain, jarres à biscuits, huiliers, beurriers, plats à pouding, services à thé, plateaux à verre, etc., etc.

### RAYON DE LA PORCELAINE

***Galerie du 2e Etage***

Vente spéciale de services à dîner.

Stock régulier de 20 p. c. à 33⅓ p. c.

TABLE SPECIALE

Services de 97 articles, régulier, $15.00, pour $9.00.

Tables spéciales à 5c, 15c et 25c, avec assiettes, tasses et soucoupes, pichets, plats, pots etc., etc.

Table spéciale à 75 p.c. avec des articles légèrement endommagés et désassortis et des lignes discontinuées.

### RAYON DE LA SOIE

***Gaze de Soie Antique de fantaisie***

Un tissu exquis, charmants dessins et couleurs. Une reproduction de tissu et effet très en vogue il y a cent ans. Prix spécial de vente, 85 cents la verge.

Radium de soie de fantaisie, 44", dans les nouveaux pois et rayures ; un assortiment complet des nouvelles couleurs. Valeurs régulières, $1.25 et $1.50, maintenant moins 20 pour cent.

***Soie de fantaisie***

D'ici à la fin de la semaine, tout notre nouvel assortiment de SOIERIES DE FANTAISIE, comprenant les tissus, couleurs et effets les plus rares, les plus en vogue à New York, Londres et Paris, sera sujet à un escompte spécial de 20 pour cent sur les prix réguliers.

### RAYON DE LA PAPETERIE

15 p.c. d'escompte sur l'assortiment régulier de papeterie. Quelques boîtes de beau papier à lettre, le meilleur papier toile, restant d'une ligne, à 15c la boîte.

### ARTICLES EN CUIR 25 P.C

Nous venons de recevoir un joli lot de sacs Allemands perlés, importés directement à très bas prix, moins 25 p.c.

Ligne spéciale de sacs de $4.00 pour $2.00, le meilleur cuir: derniers styles de New-York. Chaque sac est une occasion.

### RAYON DE L'ELECTRICITE

Accessoires de lumières, de 20 p.c. à 50 p. c. d'escompte. Chandeliers, gazeliers et électroliers de plafond, appliques, pendants de corridors, dômes de salles à manger, lampes portatives, bronzes électriques français, assortiment d'abat-jour en verre, etc. Tous pour gaz et électricité.

***33 1-3 p. c. d'Escompte***

Lampes de fantaisie portatives importées, et bronzes électriques français, utiles et convenables pour cadeaux de mariages de juin.

### ARTICLES POUR DAMES

Cache-corsets pour dames, depuis 28c.

Caleçons pour dames, depuis 86c.

Robes pour dames, depuis 68c.

Jupes blanches pour dames, depuis 88c.

Kimonos en mousseline pour dames, depuis 77c.

Blouses en linon pour dames, depuis 99c.

Jupes en flanellette pour dames, depuis 77c.

Parasols pour dames, depuis $3.15.

Parasols d'enfants, depuis 23c.

Robes de mousseline blanche, pour enfants, depuis 77c.

Chapeaux de matelot en paille pour enfants, depuis 50c.

Tabliers pour servantes, depuis 36c.

Bonnets pour servantes, 3 pour 23c.

Tous les chapeaux garnis, 33⅓ pour cent.

Boas en marabout et plumes d'autruche, 20 pour cent.

Fleurs Françaises et Anglaises, à MOITIE PRIX.

### Rayon des Etoffes à Robes Noires et de Couleurs

**Offre très spéciale pour le reste de la semaine**

Nous offrons de grandes occasions dans ces deux rayons. Nos importations de printemps et d'été sont sur des tables spéciales à DES PRIX DE LIQUIDATION.

Savoir : Un joli choix d'étoffes valant jusqu'à $1.10, à écouler à . . . . . 60c

***CHALYS***

Un lot de CHALYS FRANÇAIS à écouler à moitié prix. Valant 50c, pour . . . . . 25c

MOHAIRS ZEPHIR, 44" de large, régulier 60c, pour, la verge . . . . . 29c

***ETOFFES NOIRES***

20 POUR CENT D'ESCOMPTE sur un lot de choix d'étoffes de cette saison, comprenant : Voiles, Panamas, Granités, Crêpe de Chine (toutes des belles valeurs.

3 pièces de SERGE FRANÇAISE, de 30" (jais noir), 50c, pour, la verge . . . . . 27c

A MOITIE PRIX. — 12 coupons d'étoffes noires à écouler à MOITIE PRIX.

### RAYON des MANTEAUX

Costumes en Mousseline de Soie en en Toile, pour Dames, moins ***33 1-3 p. c.***

Lignes Spéciales de Costumes-Blouses en Soie pour Dames, de ***$13.50 à $18.50.***

Manteaux de Soie Noire pour Dames, prix spéciaux de ***$10 à $20.***

Robes de Matin et Kimonos en Mousseline, pour Dames, moins ***33 1-3 p. c.***

Reefers d'Enfants, moins ***33 1-3 p. c.***

Paletots d'Automobiles et Imperméables pour Dames, Demoiselles et Enfants, moins ***20 p. c.***

Jupes de Toile Blanche pour Dames, moins ***20 p. c.***

**Attention Spéciale donnée aux Commandes par la Poste. Commandes promptement exécutées.**

**HENRY MORGAN & Co., Ltd, MONTREAL**

**Tous les avis de Naissances, Mariages et Décès doivent être endossés de noms et adresses des personnes qui les envoient.**

### NAISSANCES

CHEVRIER — A Montréal, le 19 juin, 1907, au No 25 rue Dufferin, l'épouse de M. J. Achille Chevrier, un fils, baptisé Joseph-Achille-Eugène.

Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Chevrier, oncle et tante de l'enfant.

MALETTE. — A Youville, le 17 juin 1907, l'épouse de M. Ernest Malette, hôtelier, un fils, baptisé Joseph-Ernest-Léonnitase.

Parrain et marraine, M. et Mme Léonnitase Duchêne, cousin et cousine de l'enfant.

SEGUIN — A Montréal, au No 535 rue Gilford, l'épouse de M. J. O. Séguin, un fils, baptisé Joseph-Télesphore-Guy.

Parrain et marraine, M. et Mme T. Bélisle, oncle et tante de l'enfant.

### MARIAGES

LAJOIE - FLIBOTTE — Le 19 juin, 1907, a eu lieu dans l'église de Saint-Pie de Bagot, la célébration du mariage de M. Adolphe Lajoie et de Rosalie Flibotte, par l'abbé G. A. Désourdy, vicaire à Beloeil, neveu des époux.

### DECES

AUBERTIN — A la ville Saint-Paul, le 19 juin, 1907, à l'âge de 68 ans, Elise Lahaie, épouse de Jean-Baptiste Aubertin.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 28 rue Davidson, à 9½ heures, pour se rendre à l'église du boulevard Saint-Paul et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GERVAIS — A Saint-Louis du Mile-End, le 20 juin 1907, à l'âge de 17 ans, 5 mois, Alice Gervais, fille de feu Edouard Gervais.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant.

Le convoi funèbre partira de la demeure de sa mère, No 1492 avenue Hôtel de Ville, à 7½ heures, pour se rendre à l'église du Saint Enfant Jésus, et de là au cimetière du Sault au Récollet, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

HURTUBISE — En cette ville, le 19 juin 1907, à l'âge de 37 ans, Chas.-Borromée Hurtubise.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, à Saint-Henri, No 218 rue Saint-Ferdinand, à 7.45 heures, pour se rendre à l'église Saint-Henri, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 193—2

JEANNOTTE — En cette ville, le 19 juin 1907, à l'âge de 49 ans et 3 mois, Elzéar Jeannotte.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 318 rue Parc Lafontaine, à 7½ heures, pour se rendre à l'église Sainte-Brigide, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 192—3

LEDUC — A Saint-Bazile le Grand, le 20 juin 1907, à l'âge de 50 ans et 20 jours, Philiomène Préfontaine, épouse d'Alexandre Leduc.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de la demeure de son époux, à 8½ heures, après l'arrivée des trains de Montréal, pour se rendre à l'église paroissiale, et de là au cimetière, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 193—2

PERRAS — A Saint-Lambert, le 20 juin, 1907, à l'âge de 78 ans, Jean-Baptiste Perras, rentier.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de la demeure de son fils, rue Victoria, à 8.30 heures, pour se rendre à l'église paroissiale et de là au cimetière Saint-Lambert, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RIVET — En cette ville, le 19 juin 1907, à l'âge de 68 ans et 13 jours, Isaïe Rivet, époux d'Arzélie Morin.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 164 rue Saint-Charles, à 7.45 heures, pour se rendre à l'église Saint-Charles, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 193—2

SAURIOL — A Parc Laval, le 19 juin 1907, à l'âge de 65 ans et 4 mois, Joseph Sauriol, conseiller de la paroisse Saint-Martin, et époux de Joséphine Plouffe.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, à 7.45 heures, pour se rendre à l'église paroissiale de Saint-Martin, et de là au cimetière, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 193—2

Rien de grossier dans le SEL DE TABLE WINDSOR. Beau et pur comme la neige qui vient de tomber—d'une saveur si riche et si délicieuse que l'employer une fois c'est en vouloir toujours.

## EXPOSITION A BROME

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Richmond, 21 — Les membres de l'association d'agriculture du comté de Brome ont eu leur assemblée annuelle à Brome.

Les élections ont donné le résultat suivant : Président, M. H. S. Courney, de Knowlton ; vice-président, Joseph Parsons, de Farnham ; sec.-trésorier, Geo. F. Hall, de Brome.

Les directeurs sont : MM. H. G. Bates et R. A. Wilson, de Sutton ; Thomas Pagé et Comings, de Bolton ; A. MacFarlane, de Potton ; Matthew Miller, de Brome, et C. Benham, aussi de Brome.

L'exposition sera tenue à Brome les 28, 29 et 30 du mois d'août.

Les juges ont été aussi nommés.

On a pris les précautions nécessaires pour faire de cette exposition un succès.

## INCENDIE A SAINT-TITE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Saint-Tite, Co., Champlain, 21.—Mardi matin, à deux heures moins un quart, un commencement d'incendie avait lieu à l'hôtel Grand-Nord. Le feu a été allumé accidentellement par les fils électriques. Sans la bravoure de M. et Mme Dessureault, qui en éteignant les flammes se sont brûlé gravement les mains et le visage, nous aurions eu peut-être à enrégistrer des pertes de vie, car l'hôtel était rempli de voyageurs.

**Hunyadi János**

**La Meilleure Eau Purgative Naturelle**

**Un régulateur et non debilitant. Action prompte, sûre et douce. Prenez-en un demi-verre en vous levant, pour combattre la**

**CONSTIPATION**

Tous les tramways conduisent chez **Blumenthal's** THE ROUND CORNER COR. CRAIG & BLEURY STS. LES PLUS GRANDS DRAPIERS DE MONTREAL.

Avertissement — Nous n'avons pas de Magasins Succursales. — Avertissement

# VETEMENTS FRAIS D'ETE

## POUR ELEGANTS

Nos Vêtements d'Eté pour Jeunes Gens, représentent les plus élégants modèles et les dernières créations de New-York. Ils ont le chic et le style que seuls peuvent donner des tailleurs experts. Ce sont les plus jolis Vêtements d'Eté confectionnés, juste assez élégants pour ne pas être tout-à-fait de négligé. **Confectionnés à la main** dans notre propre atelier par des tailleurs experts. Ils sont en Worsteds de fantaisie clairs, en Tweeds, en Homespuns, en Flanelles et en Serges.

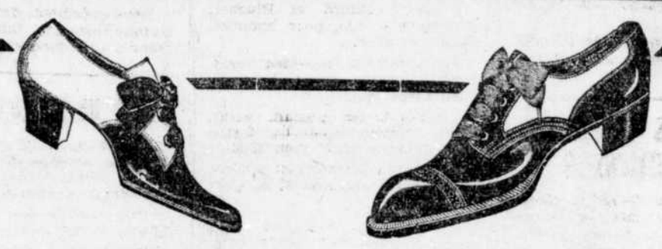
Prix Spéciaux pour Demain : —

**$10, $12 et $15.**

***Les Bons Vêtements ont fait notre Succès***

**J. H. BlumenthalSons**

"The Round Corner" Corner Craig & Bleury Strs LIMITED.



# Pour la Saint-Jean-Baptiste

**Canadiennes et Canadiens soyez Patriotes**
**Encouragez ceux de votre Nationalité**

A l'occasion de cette belle fête du 24 Juin, et pour célébrer ce jour dignement, venez acheter une paire de nos magnifiques souliers ou chaussures, et la fête vous aura paru belle.

Nous avons de magnifiques souliers en cuir verni pour Messieurs, lacés ou boutonnés. AUSSI un beau soulier TAN boutonné.

Prix depuis . . .
$4.00 à $6.00

Pour les chics Canadiennes, qui aiment à bien paraitre, nous avons de jolis souliers Tan — brun, en veau de Russie ou en Suède de couleur, ou bien en canevas. Enfin tout ce que vous pouvez désirer de joli en fait de souliers nous l'avons.

Depuis $2.25 à $5.00

**A. LECOMPTE FILS,**

***241 Ste Catherine Est, - Coin Sanguinet.***

## FUNERAILLES DE FEU JULIEN DESMARCHAIS

Mercredi matin, dans la chapelle de Notre-Dame des Neiges, ont eu lieu les funérailles de Julien Desmarchais, cultivateur, décédé à l'Hôtel-Dieu le 18 courant. Une foule nombreuse de parents et d'amis suivait la dépouille mortelle. La levée du corps fut faite par le chanoine L. Cousineau, beau-frère du défunt, et le service funèbre fut chanté par le curé H. Cousineau, de St Eustache, assisté des Révérends J. L. Perrault et A. Perrault.

Les porteurs étaient MM. P. Cousineau, maire de la Ville St Laurent; Gervais Cousineau, maire de la paroisse de St Laurent; Camille Cousineau, Jos. Lacombe, C. J. Grenier et Arthur Yale.

Le deuil était conduit par le père du défunt, M. Julien Desmarchais, et par son beau-père, M. Gervais Cousineau, père.

Remarqués parmi les personnes présentes, MM. le docteur Charrette, maire de Notre-Dame des Neiges Est, F. X. Cardinal, maire de Notre-Dame des Neiges Ouest; G. Fauteux, N. P., Jérémie Décarie, M.P., J. H. Joanette et H. Gohier, échevins de la ville St Laurent; Adélard Cousineau, Edouard Cousineau, Simon Lacombe, Jos. Lacombe, notaire Prud'homme, C. Légaré, G. N. Gougeon, docteur E. Groulx, R. Jasmin, Augustin Jasmin, Laurent Jasmin, Philias Jasmin, A. Décarie, F. X. Boudrias, J. Benoit, J. W. Gravel, J. A. Gougeon, F. Benoit, S. Deguire, avocat; A. Jasmin, avocat; F. Fortier, J. Lacroix, S. Desmarchais, C. Fortier, S. Deguire, père, Alphonse Goyer, P. Boudrias, F. Prud'homme, V. Cardinal, P. Sarrazin, S. Boudrias, F. Prud'homme, Jos. Goyer, J. E. Fortier, fils, docteur P. E. Corbeil, A. Vohl, F. D. Monk, M.P., Edouard Leduc, père, Edouard Leduc, fils, V. Prud'homme, H. Higginbotton, etc.

A l'église, on remarquait dans le choeur M. le chanoine Vaillant de l'Archevêché de Montréal, M. Lecours, curé de la Longue-Pointe; M. Carrière, curé de la Pointe St Charles, M. Fortin, C.S.V., M. Perrault, C.S.V., en outre des prêtres qui officiaient.

Une magnifique couronne de fleurs avait été déposée sur le cercueil du défunt par la famille Cousineau, de St Laurent. Des offrandes de messes et de bouquets spirituels furent faites par les personnes suivantes : M. et Mme J. E. Groulx, les Révdes Soeurs de l'Archvêché de Montréal et les Juvénistes de la Congrégation des Clercs St Viateurs.

Le choeur de chant de St Louis du Mile-End, sous l'habile direction de M. Louis Verschelden, maître de chapelle, a rendu avec succès une belle messe harmonisée.

## LE BREVET DE CAPACITE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21.—Le département de l'instruction publique de l'Ontario ayant décidé d'ouvrir deux écoles cet été pour les religieux et les religieuses qui désirent obtenir le diplôme nécessaire pour se livrer à l'enseignement, les religieux se présenteront à l'Ecole Normale, et les religieuses à l'école Youville.

## GRANDE EXCURSION AU SAGUENAY

L'unique excursion à la fameuse rivière Saguenay, cette année, sera faite par le magnifique steamer "Tadousac" partant de Montréal le 28 juin au soir, pour revenir le soir du 1er juillet ; faisant le trajet de jour de Québec à Montréal. Le prix réduit de cette excursion de la Confédération, repas et lit compris, sera de $16.25. Il ne sera vendu qu'un nombre limité de billets, de sorte qu'il n'y aura pas d'encombrement. Tout voyageur désireux de passer à Québec la fête du 1er juillet et revenir à Montréal par la ligne régulière, mardi matin, le 2 juillet, pourra le faire en payant en sus le dîner et le lit. Billet, cabines et autres renseignements au bureau de billets de la R. et O., 128 rue Saint-Jacques (vis-à-vis le Bureau de Poste). 19,21,22,24 z

# A OTTAWA ET A HULL

### NOTES DES DEUX VILLES

**Qui sera nommé sérif — Dans les mines — En visite — Accident fatal — Faillite — Chez les Chinois — Pour l'église du Sacré-Coeur — Les traverses de chemin de fer — Le carnaval — Le prix de la pulpe — La boxe à Hull — Incendie à Ottawa-Est — Visiteurs — Les mesureurs de bois — Au pénitencier de Kingston — L'imbroglio de la commission scolaire.**

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Ottawa, 21 — L'hon. M. Foy, procureur-général de l'Ontario, étant de retour d'un voyage en Europe, désignera bientôt le successeur de feu M. Sweetland comme shérif de la Cour Suprême. Les candidats sont MM. C. B. Powell, ex-M.P.P., et le Dr Richardson, de Hazeldean.

—Plusieurs capitalistes locaux, parmi lesquels figure M. A. A. Taillon, ont acheté plusieurs mines de riche minerai, dans le haut de la Gatineau, près de Maniwaki.

—Mlle Mary Hearn, fille de M. John Hearn, de Québec, est en promenade chez M. F. A. Gendron, M. P. P., de Hull. Mlle Hearn vient du collège Doretta Abbey, de Toronto.

—M. François Lemieux, de Hull, a succombé aux blessures qu'il s'est infligées l'autre jour en travaillant aux scieries de MM. Gilmour et Hpghson. John Dicks, un autre ouvrier de G. & H., a été gravement blessé hier, en tombant d'une voiture qu'il conduisait.

—L'actif de M. Rodolphe Beaudet, épicier, insolvable, de cette ville, sera vendu par encan le mercredi, 26 du courant, pour le bénéfice des créanciers. Le tout est évalé à $2,000.

—Après l'enquête du coroner Baptie sur la mort du Chinois Lee Sing, le procès de Hum Wah, sous l'accusation d'homicide, a été remis à la semaine prochaine.

—Jusqu'à présent, les souscriptions pour la reconstruction de l'église du Sacré-Coeur se sont élevées à $15,000. Le comité central ne fera son rapport hebdomadaire que dimanche prochain.

—On attribue de nouveau l'attention des autrités compétentes sur le danger de la traverse à niveau du Pacifique Canadien, dans le quartier 3A, de Hull. Hier encore, un malheureux ivrogne qui s'était aventuré sur la traverse de la rue Florent fut sauvé d'une mort certaine par une femme du voisinage, Mme Lafontaine, qui manda le policier Laurin au secours du malheureux.

—S. E. le Gouverneur-Général ne sera pas à Ottawa durant le carnaval d'été, car il ne doit revenir du Golfe Saint-Laurent qu'à l'automne ; mais Son Excellence fait des voeux pour le succès des fêtes carnavalesques.

—Le département du Commerce est informé que la grève prolongée des ouvriers dans les pulperies du sud de la Norvège, sera la cause d'une hausse considérable du prix de la pulpe sur le marché anglais cette année; et que nos industriels canadiens ont, en conséquence, une excellente occasion de développer cette branche de notre commerce avec la mère-patrie.

—Frank Larouche ayant refusé de rencontrer "Billy" Weller dans une joute de boxe, "Pete" Fonhert, un ancien boxeur amateur d'Ottawa, exprime le désir de faire cette rencontre avec Weller, à Hull, dans six semaines.

—L'établissement de M. W. Cyr, meublier, d'Ottawa-est, a été partiellement détruit par les flammes. Les pertes s'élèvent à environ $8,000, avec $5,000 d'assurances.

—Les actionnaires locaux dans la mine Foster, de Cobalt, porteurs de plus de 100,000 actions, ont délégué M. Jackson Booth à l'assemblée générale de cette compagnie, à Toronto, mercredi prochain.

—La ferme expérimentale d'Ottawa a reçu hier ses premiers visiteurs agricoles de la saison dans les 300 excursionnistes de la société agricole de Stormont. Ces cultivateurs venaient principalement de Moira et Dickesons Corners, N. Y. Ils ont fait le voyage par l'Ottawa et New York et à la ferme ils ont été reçus par le Dr Fletcher.

—Les examens des mesureurs de bois de la province de Québec auront lieu au bureau de M. Lionel Gendron, agent du gouvernement, à Hull, à partir du 9 juillet prochain. Les examinateurs seront MM. Thomas Malone, de Trois-Rivières, Victor Derome et le Dr Delaney, de Québec, et R. M. Gendron, agent du gouvernement pour la division de la Gatineau Supérieure.

—Le ministre de la Justice est d'avis que le surintendant du pénitencier de Kingston avait le droit de refuser aux grands jurés du comtés de Frontenac de visiter le pénitencier autrement que comme de simples visiteurs ; car la loi n'exige pas cette visite, laquelle n'est qu'une vieille coutume, établie plutôt pour les prisons de comtés, et non pour des institutions comme les pénitenciers fédéraux.

—M. le juge Gunn, a entendu hier la demande d'injonction contre les nouveaux commissaires des écoles séparées élus sur la démission de leurs confrères illégalement acceptée après onze heures du soir.

Passé cette heure, la commission ne peut siéger sans permission spéciale accordée par résolution adoptée en assemblée générale. Dans le cas actuel cette procédure avait été oubliée.

M. le juge Gunn déclare que la commission d'aujourd'hui est exactement celle qui existait le 6 mai dernier.

MM. les commissaires J.A. Pinard, dans le quartier By ; Raoul Bélanger, dans le quartier Ottawa et M. Fogarty, dans le quartier Victoria, conservent leurs sièges contre les nouveaux élus MM. James Brennan, Thos. Burgess et H. P. Murphy.

Les premiers avaient volontairement donné leur démission et ce n'est qu'après l'élection de leurs successeurs qu'un bref d'injonction fut pris pour que les anciens commissaires conservent leurs sièges en vertu d'une erreur de procédure.

M. McNicoll, officier rapporteur, dans les circonstances, n'a pas voulu donner les certificats d'élection aux nouveaux élus, vu qu'en cas d'erreur il était responsable d'une amende de $100 par jour.

Le jugement sur cette affaire cause toute une sensation et il est question d'une démission générale de tous les anciens commissaires canadiens français comme protestation pour la manière d'agir de certains commissaires dans cette affaire.

## ECHOS DE SOREL

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Sorel, 21 — Un concours du Cercle Agricole de la paroisse de Saint-Ours aura lieu les 22 et 23 juillet prochain.

—Le Str "Cap Breton" est dans notre port avec une cargaison de charbon pour la Cie Richelieu.

—Dimanche a eu lieu le pèlerinage de la Congrégation de la Sainte-Vierge, au sanctuaire du Cap de la Madeleine. Le voyage s'est effectué à bord du vapeur "Saint-Louis" et un bon nombre de pèlerins y ont pris part. Dimanche prochain aura lieu au même endroit le pèlerinage des demoiselles congréganistes.

—Dimanche après-midi, la fanfare du collège Mont Saint-Bernard, sous la direction du professeur Clément, a donné un joli concert dans le kiosque du Parc Royal.

—M. le Dr Victor Chapdelaine qui a été gravement malade, est complètement rétabli, et en état de visiter ses patients.

—La distribution des prix aux élèves du collège du Sacré-Coeur aura lieu le 24 du courant, à 1.30 heure p.m. Une grande exposition des travaux scolaires, dessins, etc., des élèves du collège du Sacré-Coeur, se tiendra les 21, 22 et 23 du courant. Le public est gracieusement invité à visiter ces ouvrages.

## A WINDSOR MILLS

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Windsor Mill, 21. — Lundi, 24 juin, il y aura grande célébration de la fête Saint-Jean-Baptiste. Voici quelques numéros du programme de la journée : à 8 heures du matin, grande procession des Sociétés Saint-Jean-Baptiste de Windsor, Sherbrooke, Richmond et Saint-François-Xavier de Brompton ; à 8.30 heures, messe solennelle ; 10 heures, parades des sociétés; à 1.30 heure, discours par MM. E. W. Tobin, M.P., P. S. G. MacKenzie, C. R., M.P.P., Alfred Girard, M.P., Jacques Cartier, avocat et autres.

Tout un programme de courses a aussi été préparé pour l'après-midi.

## VOIE FERREE AUX CHANTIERS DE SOREL

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Sorel, 21 — Le Département de la marine vient de conclure des arrangements avec la Cie du chemin de fer Qué. M. et S. pour la construction d'un embranchement de sa ligne jusqu'aux chantiers maritimes de Saint-Joseph.

Vu le développement considérable de ces chantiers et la quantité énorme de matériel de toutes sortes, requis pour les nombreuses constructions navales qui y sont exécutées, le département de la marine effectuera ainsi une économie dans le coût du transport, sans compter l'avantage d'avoir les matériaux livrés dans les chantiers, sans aucun retard.

Les travaux sur la ligne projetée vont commencer incessamment. Il y a environ deux milles de chemin à construire, mais les travaux avanceront rapidement vu que l'on va se servir de l'ancienne voie qui conduisait au premier terminus de ce chemin, à Saint-Joseph, et que l'on n'aura ainsi que les dormants et les rails à placer. On croit que l'embranchement sera prêt pour la circulation des trains au commencement du mois prochain.

The John Murphy Company Limited

Le Magasin est ouvert de 8 à 5.30 p.m. Vendredi, 21 Juin 1907.

## Chapeaux pour Samedi

Nous allons essayer d'avoir, au salon des chapeaux, une journée de vente aussi active que celle que nous avons eue la semaine dernière. Ce sont des chapeaux dont les garnitures sont les mêmes que celles qu'on voit sur ceux valant le double et le triple. Le travail est celui de nos propres modistes qui, il faut le dire, n'est pas à dédaigner.

### 150 Chapeaux Garnis à $3.49

Faits en belles tresses, toscanes et mohair, en bel osier fendu français et américain et formes en paille rustique; garnis de jolies fleurs et de beau feuillage, et beaucoup avec superbes effets d'aile. Chaque chapeau est différent et est confectionné et fini comme si nous avions été pour en demander trois fois le prix.

### Aussi 70 Chapeaux Garnis pour Demoiselles et Enfants

Splendides effets en paille d'Italie et osier fendu, superbement garnis de beaux rubans et fleurs. Samedi tous à chacun . . . . . **$3.49**

## Quelques Grandes Valeurs en Vetements Blancs Samedi

JUPONS

Seulement 115 jupons en batiste blanche, avec large volant, magnifiquement brodés avec broderie soulevée ombrée ; sous-volant large et frison contre la poussière. Valeur régulière, $2.25. Samedi seulement. . . . . **$1.50**

CACHE-CORSETS

2 magnifiques dessins de cache-corsets. Un en broderie Allover avec larges bandes de passe-ruban double ourlé, traversé tout autour du haut et du bas avec du ruban de soie lavable. L'autre à une grande insertion de broderie sur le devant, et tout le tour du haut et aux emmanchures il y a une belle broderie étroite. Samedi **.69**

BLOUSES

12 élégants dessins de blouses en batiste, mousseline unie, mousseline suisse à pois, rayés, brodés et garnis de dentelle et de beaux remplis. Dans les styles tailleur et lingerie. Régulier, $1.25, $1.35, $1.50 et $2.00. Samedi. . . . . **.98**

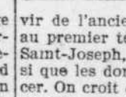
The John Murphy Company Limited

THÉS CEYLAN CONDOR

**Les Thés, les plus Fins,**

les plus riches en Arôme de l'Ile Enchanteresse 20c., 25c., 30c., 35c., 40c., 50c., 60c. la lb. Dans toutes les bonnes Epiceries.

LA CIE E. D. MARCEAU, LIMITEE. MONTREAL.



**Phosphodine de Wood**

Le grand remède anglais Tonifie et fortifie tout le système nerveux, fait du sang nouveau, guérit la débilité nerveuse, chasse les fatigues mentales et cérébrales, le découragement, la faiblesse, fait disparaître les pertes et les maux dus aux abus et aux excès. Prix $1 la boîte, six pour $5. Une vous soulagera, six vous guériront. Vendu chez toutes les pharmacies, ou envoyé par la poste, sur réception du prix. Nouveau livret gratis par la poste.

The Cook Medicine Co., Toronto, Ont.

(2)

SI BEBE fait ses dents employez le Sirop Calmant de Mme Winslow, pour dentition d'enfants; il calme, amollit les gencives, soulage, guérit colique et diarrhée.

## EMMERSON-CROKETT

**La couronne demande que le procès soit remis au terme de l'automne.**

Fredericton, 21 — L'honorable juge Landry a rejeté la motion de la poursuite demandant le renvoi du plaidoyer de la défense.

L'hon. M. Pugsley déclara qu'il agissait ainsi parce que ce plaidoyer n'est pas assez explicite, parce qu'il n'est pas assez conforme à l'article publié ; que, pour ces raisons, il ne permettrait pas de faire la preuve des faits allégués dans l'article, mais ouvrirait la porte à la preuve de faits d'une nature toute différente.

Il a produit, à cet effet, une exception en droit mais le juge ordonna de procéder.

Le docteur Pugsley, au nom de la Couronne, a demandé non sans causer une certaine surprise que la cause fut remise au terme d'automne de la Cour Suprême, donnant comme raison que deux témoins ne peuvent être amenés en cour et qu'il faut nommer une commission pour prendre le témoignage d'un autre témoin. Le juge a réservé sa décision sur cette dernière demande jusqu'à demain matin.

**Les Maladies sont Coûteuses!**

Pourquoi, pauvres malades, endurer les souffrances qu'engendrent rhumes, toux, affections des poûmons ? Non seulement c'est pour vous un véritable martyre, mais plus votre maladie durera, plus il vous en coûtera ! Faites donc tout de suite usage des

**Capsules Crésobène**

ce bienfaisant remède, honnêtement préparé et qui, en peu de temps, vous délivrera de vos tourments.

Les Capsules Crésobène guérissent les affections les plus enracinées de la poitrine ; les vapeurs qu'elles dégagent pénètrent dans les replis les plus intimes des bronches et des poumons. En quelques jours elles mettent fin aux inflammations de ces organes délicats et surtout à ces petites toux opiniâtres que tant de gens gardent très longtemps.

En vente dans toutes les pharmacies. Prix 50c le flacon. Dépositaire général : Pharmacie Décary, coin des rues Sainte-Catherine et Saint-Denis, Montréal. Aw

## TEMPERATURE

Vent léger et beau. Samedi, beau et plus chaud.

Montréal, 21 juin, 1907.

Température. — Bulletin d'après le thermomètre de Hearn et Harrison, rue Notre-Dame.

| | |
|---|---|
| Aujourd'hui maximum | 78 |
| Même date l'an dernier | 82 |
| Aujourd'hui minimum | 58 |
| Même date l'an dernier | 64 |

Baromètre — 8 a.m., 30.12 ; 11 a.m., 30.12 ; 1 p.m., 30.10.

### M. C. A. WILSON, C. R.

M. C. A. Wilson, procureur de la Couronne, est parti aujourd'hui, sur le "Victorian," avec Mme Wilson pour un voyage de quelques semaines en Europe. Il ira d'abord plaider une cause devant le Conseil Privé, puis il fera un voyage d'agrément sur le continent.

### L'HON. M. HYMAN

Le "Citizen" d'Ottawa, annonce que l'hon. M. Hyman est en ce moment au Japon dans l'intérêt de sa santé et qu'il a offert sa démission à Sir Wilfrid Laurier comme ministre des Travaux Publics.

Il est malheureusement trop vrai que la santé du ministre soit fatalement compromise et qu'il ne pourra pas d'ici à longtemps se remettre aux affaires.

### NOS MINISTRES

L'hon. M. Frank Oliver, ministre de l'Intérieur, laissera Ottawa demain, pour une visite aux différents bureaux d'immigration canadiens dans les Etats-Unis.Il visitera Boston, New York, Washington, Baltimore, Norfolk, Jameston, Indianapolis, Kansas City, Saint-Paul, Chicago et Toledo.

—Il y a réunion des membres du cabinet provincial; ce matin, à Québec pour entendre une délégation de Longueuil.

—L'honorable Lomer Gouin partira pour Montréal, cet après-midi. Il assistera, dans la soirée, à une démonstration en l'honneur du Dr Robins, principal de l'Ecole Normale McGill depuis 24 ans. On sait que cette école sera désormais à Sainte-Anne de Bellevue et affiliée au collège MacDonald.

—C'était hier le 25ème anniversaire de l'entrée de l'hon. M. W. S. Fielding dans la vie publique. Depuis un quart de siècle, d'abord à la législature de sa province, puis ensuite dans la sphère plus étendue de la politique fédérale, il a rendu des services inestimables à son pays. Ses amis d'Ottawa n'ont pas oublié cet anniversaire et lui ont câblé et leurs félicitations et leurs souhaits à Vienne où il est en ce moment.

—L'honorable M. Weir, ministre des Travaux Publics, était au bureau du gouvernement provincial hier.

### SIR WILFRID LAURIER

Sir Wilfrid Laurier rentrera à Paris demain soir, de retour d'un voyage en Suisse et à Vienne.

Lundi, un grand banquet lui sera offert à l'occasion de la célébration de la Saint-Jean-Baptiste, par la colonie canadienne de Paris. De hautes sommités politiques de France y prendront part.

Le premier ministre profitera de sa rentrée à Paris pour discuter avec M. Pichon, ministre des affaires étrangères, la question de relations commerciales plus étendues entre la France et le Canada.

Sir Wilfrid quittera la France le 28 courant. Le premier juillet il sera l'hôte d'honneur au banquet du Dominion Day à Londres. Il ira ensuite passer quelques jours en Ecosse et s'embarquera le 12 juillet sur l'"Empress of Britain," pour revenir au Canada.

Il lui sera fait, à Québec, à Montréal et à Ottawa, à l'occasion de son retour, de grandioses réceptions.

Le Premier Ministre, nous sommes heureux de le dire, est en excellente santé.

### MONSEIGNEUR RACICOT

Monseigneur Racicot est arrivé ce matin de Redford, aux Etats-Unis, où comme nous l'avions annoncé, Sa Grandeur était allée en compagnie de M. l'abbé Dupras, de Saint-Henri de Mascouche, assister à la célébration du vingtième anniversaire de l'ordination sacerdotale du curé de l'endroit, M. l'abbé Laramée.

Cet après-midi, Sa Grandeur a présidé la distribution des prix à l'Académie de l'archevêché.

### LA PASSERELLE AVANCE

On a commencé, ce matin, le planchéiage de la apserelle de "La Presse." Il est tout probable que les travaux seront terminés à temps pour le 1er juillet. Actuellement les quais sont encombrés de wagons, de fret et de voitures, à la traverse de l'Ile. On a grand hâte de voir finir la passerelle.

### LE NOUVEAU "QUEBEC"

Le nouveau "Québec," de la Cie Richelieu et Ontario, commencera probablement son service vers le 7 juillet prochain. Le capitaine Baker, actuellement en charge du "Saint-Irénée," prendra le commandement du nouveau palais flottant. Le capitaine Fortin succèdera au capitaine Baker.

## LA GREVE DES CAMIONNEURS

La situation n'a pas beaucoup varié depuis hier et la tranquilité règne partout.

### NOMBREUSE ASSEMBLEE

Une conférence aura lieu cet après-midi entre employeurs et employés.

### MANDATS D'ARRESTATION

La situation chez les camionneurs de la "Dominion Transport Co." qui ont abandonné l'ouvrage hier, dans le but de faire relever leurs gages n'a pas varié durant des dernières vingt-quatre heures.

Ils ont établi leurs quartiers-généraux au Temple du Travail, rue Saint Dominique, où deux fois par jour il se tient des assemblées pour discuter les événements qui peuvent se produire d'un instant à l'autre.

Au cours de la réunion de ce matin, il a été annoncé qu'un message téléphonique avait été reçu de la part de la compagnie, demandant à rencontrer les hommes qui chôment dans le cours de l'après-midi. Un comité de sept membres a été immédiatement formé avec mission de négocier avec les représentants de la compagnie. La conférence devait avoir lieu à 4 heures cet après-midi.

Ces ouvriers déclarent catégoriquement qu'ils ne reprendront pas le travail avant d'avoir obtenu le même salaire que leurs camarades de la "Shedden Farwarding Co." soit $1.75 par jour. Ils ne veulent plus entendre parler non plus du système de contrats, à être signés.

Ils se déclarent prêts à donner un bon service à la compagnie, mais exigent un salaire raisonnable. Quelques voitures conduites par les contre-maîtres de la compagnie sont sortis ce matin des écuries de la rue Ann, mais il ne s'est produit aucun trouble.

Les camionneurs entendent rester paisibles.

### MANDATS D'ARRESTATION

Des mandats de comparaître en cour du Recorder, lundi le 24 juin, ont été signifiés à 21 charretiers de la "Dominion Transport Co.", ce matin. C'est en vertu de la section I, chapitre XX, des Relations entre patrons et serviteurs, des Règlements de la Ville de Montréal, que ces plaintes ont été portées.

Les charretiers en question sont accusés d'avoir abandonné illégalement leur travail sans avoir reçu ou donné un avis suffisant, à cet effet.

## MORT TRAGIQUE AUX REGATTES

Dans une course en canot, un jeune athlète de Toronto, se noie en présence de centaines de spectateurs.

Toronto, 21 — Dans une course en canot, avant-hier soir, Benjamin Buckel, âgé de 19 ans, s'est noyé dans des circonstances tragiques. Il était en compagnie d'un ami Roy Graham.

L'un et l'autre, dans un même canot, luttaient de vitesse contre six autres concurrents, en présence d'une foule d'amis qui applaudissaient à leurs efforts pour occuper au moins la troisième place au point d'arrivée, lorsque soudain, Buckel leva les bras en l'air, pencha de côté et tomba à l'eau, pour ne plus reparaître à la surface.

Ses compagnons de course plongèrent aussitôt pour le secourir, sans succès. Ce n'est qu'une demi-heure plus tard qu'il fut repêché. Buckel était sans vie, et la respiration artificielle fut tentée en vain.

On est convaincu que Buckel a succombé à une maladie de coeur. C'était un expert nageur reconnu.

Il était le fils de M. Henry Buckel, gérant de la "Cyclone Woven Ware Fence Co."

Le club de Toronto a décidé à remettre à plus tard les regattes qui devaient avoir lieu demain.

### MORTS SUBITES

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

St Roch L'Achigan, 21—M. Amélée Beaudry, a été trouvé mort dans son lit, mardi matin. M. Beaudry était rentier, âgé d'environ 70 ans, marié et sans enfants.

Louiseville, 21 — M. le coroner O. E. Mijot a été appelé à St Didace pour tenir une enquête sur le corps d'un vieillard de l'endroit, M. Alexandre Racine, qu'on avait trouvé le matin, inanimé dans son lit.

Après s'être enquis des circonstances de cette mort soudaine, M. le coroner a disposé du corps sans jury.

## Notes Mondaines

Mme Armand LaRocque et Miles LaRocque sont parties hier pour Sainte-Agathe, où elles passeront l'été.

× × ×

M. Armand Chaput, Mme Chaput et leur famille passeront la belle saison à Vaudreuil.

× × ×

Miles Sauvalle ont donné une charmante petite réception, à Ottawa, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle McKeen.

× × ×

M. le juge Girouard, Mme et Mlle Girouard sont rendus à Dorval, où ils passeront l'été.

× × ×

Mlle Doutre, d'Ottawa, est en visite à Montréal, l'hôte de sa soeur, Mme L. McIntyre.

### LES PHARES

Les travaux avancent rapidement, à l'Ile Ronde et à la jetée McKay, pour la construction des deux phares du département de la Marine. Ces phares serviront à éclairer le chenal jusqu'à l'entrée du port, à la Longue-Pointe.

## TROUBLES SERIEUX EN PERSPECTIVE

La police provinciale appelée à protéger les propriétés de la Cie de Pulpe et de Papier de Jacques-Cartier, à Valcartier.

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Québec, Qué., 21 — Un message téléphonique a été reçu hier en ville de Saint-Gabriel de Valcartier demandant de l'aide de la police provinciale et faisant pressentir des troubles sérieux sur la rivière Jacques-Cartier. La compagnie de pulpe et de papier Jacques-Cartier et la compagnie Bayliss ont sur cette rivière plusieurs milliers de billots et emploient une quantité d'ouvriers pour en diriger le flottage. Des hommes armés de carabines Winchester et préparés apparemment à faire face à n'importe quel conflit se rendirent aux barrages supérieurs qui retenaient des billots sur la rivière et brisèrent tout faisant ainsi descendre au-delà de 100,000 billots appartenant à une des compagnies que nous avons nommées. Les chaines qui retenaient le barrage furent brisées et le travail fut fait avec une vigueur qui démontrait clairement que les hommes étaient déterminés à atteindre leur but. Quel but? Tout le monde se le demande. On ne sait si c'est une vengeance qu'on a voulu exercer.

Plusieurs hypothèses sont formées. Voici le fait. La compagnie Jacques-Cartier avait un grand nombre de billots flottant sur la rivière Jacques-Cartier et elle en avait énormement besoin à ses moulins situés au Pont-Rouge, près de Québec. La compagnie Bayliss, par la manière dont ses barrages ou "booms" étaient disposés, retenait les billots de la compagnie Jacques-Cartier et ce sont les barrages de la compagnie Bayliss qui ont été coupés hier soir. Ceci semble être la cause de tout le trouble. Plus bas sur la rivière, près des usines de la "Jacques-Cartier Water-Power Co.", il y a un autre barrage et on voulait empêcher les hommes d'aller rompre ce second barrage.

On fit mander alors les hommes de la police provinciale. Le sergent Buteau et huit constables de la police provinciale partirent hier midi pour Saint-Gabriel. Arrivés sur les lieux les policiers se placèrent à différents endroits et bien armés de manière à protéger la compagnie de l'attaque des hommes. On fit l'arrestation d'un nommé Jean Godon, qui tenta de rompre les barrages, et il est arrivé ce matin à Québec en compagnie du constable Normand. Les autres hommes se sont tenus bien tranquilles depuis hier. Les policiers sont toujours sur les lieux et surveillent de près les faits et gestes des hommes soupçonnés.

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Québec, 21 — Huit mandats d'arrestation ont été émis contre des employés accusés d'avoir rompu les estacades de Valcartier. Les huit hommes seront arrêtés ce soir et arriveront en ville demain matin.

## EN BAS D'UN BALCON

Un bébé fait une chute d'une vingtaine de pieds et est ramassé par son jeune frère.

UN BEBE DE DEUX ANS, ENFANT DE M. A. TREMBLAY, FAISANT UNE CHUTE EN BAS D'UN BALCON. — Scène reconstituée par un artiste de "La Presse."

Un bébé de deux ans et demi, Herménégilde, enfant de M. Avila Tremblay, marchand de meubles, No 1601 rue Sainte-Catherine Est, a fait une chute, hier après-midi, qui pourrait bien lui être funeste. L'enfant s'amusait sur un balcon, à une hauteur d'une vingtaine de pieds. Voulant regarder au bas, où se trouvait son frère Joseph, âgé de six ans, le bébé monta sur une boîte en bois et se pencha par dessus le bras de la galerie. Mais, comme il arrive presque toujours en pareil cas, l'enfant perdit l'équilibre et tomba tête première dans le vide pour s'abattre sur le sol, à deux pieds de distance de son jeune frère qui s'empressa de le ramasser et de le porter inconscient à sa mère.

Le Dr Bonnier fut mandé, en toute hâte, et donna ses soins au bébé qui paraissait souffrir de blessures internes.

A la grande consolation de sa mère affligée et de la famille, le jeune bébé avait pris beaucoup de mieux ce matin.

## UNE GRAVE ACCUSATION

UN HOMME D'AFFAIRES BIEN CONNU EST ACCUSE D'AVOIR COMMIS UN FAUX AU MONTANT DE $3,000.

Un jeune homme, bien connu dans les cercles commerciaux de cette ville, et agent général pour une fabrique de vins français, a été arrêté ce matin, par le grand connétable Bissonnette, sur une plainte portée par la "Mutual Life Insurance Co."

Le prévenu est accusé d'avoir contrefait la signature de M. Gustave Fauteux, sur un chèque de $3,000, afin de retirer ce montant de la compagnie d'assurance.

L'accusé a comparu, ce matin, devant le magistrat Lafontaine et il a protesté de son innocence.

Le magistrat l'a remis en liberté provisoire, moyennant un cautionnement personnel de $6,000, et deux autres de $3,000 chacun.

### SIR THOS. SHAUGHNESSY

Sir Thomas Shaughnessy, président du C. P. R., arrivera à Montréal demain de sa visite d'inspection dans l'ouest.

## LA TEMPERATURE

Le thermomètre continue à descendre, quoique l'humidité soit telle qu'elle donne l'illusion de la chaleur.

Voici l'enrégistrement thermométrique de l'hôtel de ville depuis hier.

20 juin :

| | |
|---|---|
| 3 heures p. m. | 74 |
| 7 heures p. m. | 72 |
| 11 heures p. m. | 62 |

21 juin :

| | |
|---|---|
| 3 heures a. m. | 58 |
| 7 heures a. m. | 61 |
| 11 heures a. m. | 64 |

### ARRETE A MONTREAL

Un télégramme adressé au chef Carpenter par le chef de la sûreté de Philadelphie, M. James I. Donochy, a amené l'arrestation en cette ville, hier soir, d'un hébreu du nom de Benjamin Scheinholtzolis Schindler, accusé de faux et de détournements à Philadelphie.

### UN INDICE

Le chef Jubinville, de la Longue-Pointe déclare qu'il est sur les traces de l'auteur de l'empoisonnement des serpents du professeur Nelson au Parc Dominion.

## LE MALHEUR QUI S'ACHARNE

La famille Boulay, de Sainte-Ursule, subit deux rudes épreuves

### COUP SUR COUP

Une fillette tombe avec un fanal dont le pétrole lui brûle affreusement le corps.

### DOULOUREUSE AGONIE

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Louiseville, 21 — Le malheur semble s'acharner impitoyablement sur la famille de M. Léon Boulay, à Ste-Ursule.

Il y a quelques jours, nous relations ici même le terrible accident dont un des jeunes fils de M. Boulay avait été victime, vendredi, au cours du violent orage électrique qui s'était abattu sur cette partie du comté. L'enfant avait été tué instantanément par la foudre, dans un champ, aux côtés de son jeune frère.

Or, à quelques jours d'intervalle, une fillette de cinq ans, appartenant à la même famille, expirait au milieu des plus horribles souffrances, à la suite d'un tragique accident.

La mère était à ranger les meubles dans le grenier de la maison, et, comme il fait ordinairement sombre dans cette partie de nos demeures, elle demanda du haut de l'escalier qu'on lui apportât une lumière quelconque.

On alluma donc un fanal et on le confia à une bambine de cinq ans qui se fit une joie d'aller voir le travail du "grand ménage" dans cette pièce dont l'entrée lui était d'habitude interdite.

Malheureusement la fillette, au cours de son ascension à travers l'escalier, trébucha sur une marche et roula sur le parquet. Dans sa chute, la petite malheureuse échappa le fanal qui se brisa, enflamma le pétrole et communiqua le feu aux vêtements de la fillette. En un instant, cette dernière fut environnée de flammes qui brûlèrent de leurs langues ardentes le corps de leur victime.

Les parents, effrayés, étaient accourus en toute hâte au secours de l'enfant. Mais tous leurs soins furent inutiles, et l'infortunée expirait vers 4 hrs, l'après-midi, après avoir enduré d'atroces souffrances. L'accident s'était produit vers 9 heures le matin.

Le curé de la paroisse et une religieuse de la communauté des Soeurs de la Providence avaient été mandés au chevet de la petite victime, mais ils ne purent mettre fin aux douleurs de l'enfant qui rendit le dernier soupir au milieu de sa famille éplorée.

La sympathie de toute la paroisse va à cette famille en deuil dans les grands malheurs qui viennent de s'abattre successivement sur elle.

## RECONNAISSANCE PRINCIERE

LE PRINCE FUSHIMI ENVERRA AU MAIRE EKERS SA PHOTOGRAPHIE DANS UN CADRE JAPONAIS.

M. le maire Ekers a reçu ce matin un télégramme de M. Lampson, du "Foreign Office" qui accompagne S.A.I le prince Fushimi.

Le prince japonais est tellement enchanté de sa réception par la municipalité qu'aussitôt de retour au Japon, il enverra au maire sa photographie richement encadrée en laque japonaise.

Tous ceux qui connaissent les merveilleuses oeuvres d'art que les Japonais font en laque, apprécieront la valeur du cadeau.

## UN VAISSEAU QUI BRULE

Saint-Jean, 21 — Le vapeur "Crystal" a été détruit par le feu ce matin et trois matelots ont perdu la vie.

### DETAIL MALICIEUX

Un confrère malin a fait dire au limier Pierre Trudel, hier, que parmi les panamas volés à l'établissement de M. Drouin hier, se trouvaient deux chapeaux de prix lui appartenant.

M. Trudel nous prie de démentir complètement ce fait inventé à dessein.

### TENTATIVE DE SUICIDE

Un désespéré se jette dans le fleuve, près de l'Ile d'Orléans.

(Du correspondant régulier de LA PRESSE)

Québec, 21. — Un charretier de la basse-ville a tenté de se suicider ce matin en sautant du vapeur "Champion" dans le fleuve, lorsque ce dernier quittait le quai de St-Jean de l'île d'Orléans.

Quatre hommes témoins de cette tentative ont vite couru au secours du malheureux et ont réussi à le sauver.

### L'ECOLE MARCHAND

Cet après-midi, a lieu la distribution des prix à l'Académie de madame Marchand.

### ARRESTATION D'UN FILOU

William Collette, bien connu aux Etats-Unis et au Canada, a été arrêté par le limier Cowan, au coin des rues Peel et Sainte-Catherine, hier soir, sur une plainte portée par M. Auguste Vandelac, agent à commission, de cette ville. Le prévenu proteste de son innocence.

## LE MYSTERE S'ECLAIRCIT

L'identité de la jeune femme trouvée errante, hier, aux environs

### DE RICHMOND

Elle serait l'épouse de H. Gougeon, conducteur de tramways de Montréal, disparue depuis

### LUNDI DERNIER

Une dépêche venant de Richmond, Qué., et publiée par "La Presse" hier, annonçait qu'une jeune Anglaise avait été recueillie en cette ville après avoir erré une couple de jours dans les bois.

M. Henri Gougeon, conducteur depuis sept ans, pour la Montreal Street Railway, domicilié au No 1122, Boulevard Saint-Laurent, croit que cette jeune anglaise aux allures étranges, n'est autre que sa femme, Clara Brabant, disparue mystérieusement de chez elle, depuis lundi dernier.

Clara Brabant, épouse d'Henri Gougeon, que l'on croit être la jeune femme mystérieuse dont "La Presse" annonçait le passage à Richmond, Qué.

Mme Gougeon parle l'anglais aussi bien que le français et peut se faire passer aisément pour une anglaise. Agée de 27 ans seulement, elle pèse 110 livres et mesure 4½ pieds environ.

Lorsqu'elle disparut de chez elle elle était vêtue en noir et portait un chapeau en gaze noire orné d'une plume de même couleur. Elle était chaussée de bottines lacées, couleur chocolat.

M. Gougeon est convaincu que sa femme a quitté le toit conjugal à la suite d'une attaque subite de folie.

"La Presse" fera parvenir à la famille Gougeon toute information qu'elle recevra concernant la disparue.

## UNE AFFAIRE MYSTERIEUSE

UN MAITRE DE POSTE EST MIS EN DEMEURE PAR L'HON. R. LEMIEUX, DE RENDRE COMPTE D'UN DEPOT DE $1,000.

L'hon. Rodolphe Lemieux, ministre des postes, par l'intermédiaire de Mtre Gonzalve Désaulniers, C.R., a pris une action contre M. Frédéric Courtemanche, maître de poste de Chambly Canton, en recouvrement d'une somme de $1,000 étant le montant d'un dépôt aujourd'hui disparu et supposé avoir été expédié par poste, et en plus une somme de $1,000 comme pénalité imposée en vertu de la section, 115 des statuts revisés, concernant le service postal.

Le 15 mars dernier, M. Charles Girard, de Chambly Canton, déposait $1,000 aux mains du maître de poste. M. Courtemanche fit un rapport de ce dépôt au gouvernement, comme il est de règle en pareille cas, mais lorsque le rapport arriva à la banque à Ottawa, le $1,000 était disparu.

M. Courtemanche prétend aujourd'hui que la somme de $1,000 a été expédiée dans la même enveloppe contenant le rapport.

### ACTIONS EN DOMMAGES

Par l'intermédiaire de Mtre Michel LaRochelle, C.R., une action de $500 en dommages a été intentée ce matin par M. Israël Freedman contre la compagnie des tramways. Ce monsieur a reçu de graves blessures internes le 25 avril lors d'une collision entre deux tramways coin des rues Ontario et Frontenac qui l'ont empêché de travailler depuis et qui nécessiteront une opération chirurgicale sous peu.

× × ×

S. Desfins, conducteur de la compagnie des tramways a pris une action en dommages au montant de $100 pour coups et injures contre O. Deschamps, le 21 mai dernier.

### LA FUMEE

Les citoyens de la rue Saint-Denis, dans les environs de la rue Mont-Royal, se plaignent beaucoup de la fumée noire qui s'échappe des cheminées de plusieurs fabriques du voisinage. L'échevin Proulx a pris cette affaire en mains et s'occupera de faire disparaître cet ennui. Une requête va être signée et adressée au conseil et si c'est nécessaire l'affaire sera portée devant les tribunaux.

### LE CERCLE DE LA PRESSE

La réunion annuelle du cercle de la presse, (Press Club), aura lieu au Parc Dominion, mardi prochain, le 25 juin. Les membres se rassembleront aux salons du cercle, à 7 heures 20 et prendront passage sur un tramway spécial qui partira à 7 heures 30 précises. Il y aura une assemblée de l'exécutif le même soir.

### LE CADAVRE DE A. GOYETTE

Le cadavre de A. Goyette, qui s'est noyé la semaine dernière, à la Longue-Pointe, a été repêché, hier après-midi, vis-à-vis Varennes. Il a été reconnu par ses parents, ce matin, à la morgue.

Un autre cadavre que l'on a raison de croire d'être celui de son infortuné compagnon A. Côté, a été repêché hier matin à Verchères.

## COLLISION DE DEUX TRAINS

Deux convois de marchandises se heurtent violemment hier soir

### A LACHUTE

L'ingénieur Eddy Roddick est gravement blessé et le chauffeur Row, légèrement.

### LES DOMMAGES

Lachute, 21 — Eddy Roddick, ingénieur, d'Ottawa, succombera peut-être aux affreuses blessures qu'il a subies, hier soir, dans un accident de chemin de fer à Lachute.

Il était 11.05 heures p. m., lorsque deux trains de fret, dont l'un était arrêté, vinrent en collision à un mille de la station de Lachute.

Le choc fut terrible.

La locomotive du train venant de Saint-Philippe d'Argenteuil fut démolie.

L'ingénieur Eddy Roddick, âgé de 30 ans, marié, fut gravement blessé à la tête.

Le conducteur W. Gosselin sauta du train sans se faire aucun mal.

Le chauffeur Joseph Row, âgé de 21 ans, a eu un talon horriblement broyé dans les débris accumulés par la collision.

Neuf chars ont été sérieusement endommagés, de sorte que les pertes matérielles sont considérables.

Un train de Calumet a transporté le blessé Roddick à l'hôpital St Luc, d'Ottawa.

On ignore la cause de l'accident.

Il y aura enquête.

Le conducteur James Church était en charge du train qui a été ainsi tamponné.

Il était 10 heures, ce matin, lorsque, la voie fut enfin déblayée.

## RENVOYEE A ST FAUSTIN

LA FAMILLE GROULX A REPRIS LE CHEMIN DE SON VILLAGE A QUI IL APPARTIENT DE S'EN OCCUPER.

Madame Hormisdas Groulx, dont "La Presse" racontait, hier, la triste histoire, a été, ce matin, renvoyée à Saint-Faustin, par les soins de la Société de Charité Organisée. C'est la ville qui a payé les frais de voyage

A M. Bienvenu, inspecteur en chef du revenu municipal, Mme Groulx a raconté qu'après le départ de son mari, elle chercha, sur le conseil des autorités municipales de Saint-Faustin, à placer ses enfants à Montfort, mais il fallait payer et la municipalité ne voulait pas ou ne pouvait pas le faire. Mme Groulx vendit tous ses pauvres meubles et ce serait avec l'argent qu'elle en toucha que la municipalité aurait payé son voyage à Montréal.

"Ces cas sont trop fréquents, disait ce matin, M. Bienvenu, à un reporter de "La Presse". Toutes les municipalités ont le droit de placer des enfants à Montfort, mais elles préfèrent les envoyer à Montréal, parce que cela ne leur coûte rien. La ville a bien assez de payer pour ses propres pauvres. Que les municipalités fassent leur devoir, Montréal n'est pas obligé de le faire pour elles, parce qu'elles ont peur de dépenser leur argent.

"La ville s'est arrangée avec la Société de Charité Organisée pour ces cas et renverra tous les pauvres qui nous seront envoyés d'ailleurs. Trois fois de suite, nous avons renvoyés à Sainte-Scholastique un homme que ce village nous envoyait. Sainte-Scholastique a fini par se fatiguer .

"Ce n'est pas par manque de pitié que la ville agit ainsi, mais elle ne peut se substituer aux autres municipalités, quand elle a plein ses bras de ses pauvres."

### MALHEUREUSE COINCIDENCE

Hier, "La Presse" annonçait qu'un nommé Albert-Emile Lavigne, arrivé récemment de Détroit, avec sa femme, avait été arrêté, pour un triple vol avec effraction qu'il aurait commis à Montréal, il y a deux ans.

Nos lecteurs sont priés de prendre note que cet individu n'a aucun degré de parenté avec M. Albert Lavigne, arrivé des Etats-Unis, il y a cinq semaines.

M. Albert Lavigne est venu assister aux derniers moments de l'une de ses soeurs.

Une malheureuse coïncidence a voulu qu'un nommé Emile alias Albert Lavigne fut arrêté, quelques semaines après, en arrivant de Détroit.

### "EMPRESS OF BRITAIN"

L'"Empress of Britain", de la ligne du Pacifique Canadien est arrivé à midi et demi à Québec.

### DECES

CHALIFOUX — En cette ville, le 20 juin, 1907, à l'âge de 75 ans, Marie-Louise Lecompte, épouse de Joseph Chalifoux.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de la demeure de son époux, No 502 rue Cadieux, pour se rendre à l'église Saint-Louis de France et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

HINTON — En cette ville, le 20 juin 1907, à l'âge de 31 ans et 11 mois, Antoinette Lefebvre, épouse d'Albert Hinton.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de la demeure de son époux, No 15 rue Mentana, à 7 heures, pour se rendre à l'église Saint-Louis de France, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PICARD — En cette ville, le 19 juin 1907, à l'âge de 48 ans et 3 mois, Henri Picard.

Les funérailles auront lieu samedi, le 22 du courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 377 rue Saint-Timothée, à 7½ heures, pour se rendre à l'église Saint-Jacques, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

### SERVICE ANNIVERSAIRE

GRATTON — Un service anniversaire sera chanté le samedi, 22 du courant, à 7 heures, à l'église Saint-Pierre, pour le repos de l'âme de Paul Gratton.

Parents et amis sont priés d'y assister.